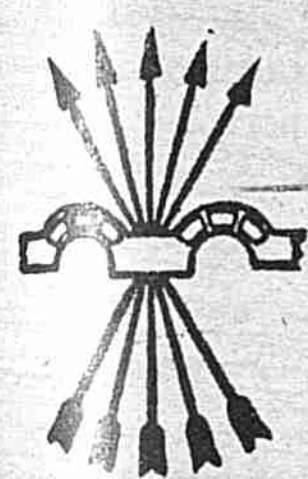


FUNERAL POR LAS VICTIMAS DE LA CATASTROFE AEREA

La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, presidió el funeral, celebrado ayer, en el templo de San Jorge de La Coruña, por las víctimas de la catástrofe aérea. El templo se encontraba abarrotado de fieles, junto con las autoridades y numerosos familiares de las víctimas. — (Foto Cifra.)



Arriba

Madrid, miércoles 15 de agosto de 1973

FERIA DE MUESTRAS DE ASTURIAS

Sobre este interesante tema de la Feria de Muestras de Asturias publicamos, en páginas finales de huecograbado, un amplio panorama de sus realizaciones



REUNION DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

El representante del Líbano en la ONU, M. Edouard, abajo a la izquierda, se dirige a la Asamblea del Consejo de Seguridad para denunciar a Israel del secuestro de un avión de la líneas aéreas libanesas, mientras el embajador de Israel fuma tranquilamente su pipa. — (Cifra.)



TORMENTA SOBRE MADRID

Tres bloques de la colonia de Campoclaro, en Leganés, resultaron dañados por una tormenta de viento huracanado, que arrancó la techumbre de uno de ellos y lo lanzó contra otro, quedando afectadas doscientas cincuenta viviendas. Pese a lo aparatoso del accidente, no hubo desgracias personales. (Cifra.)



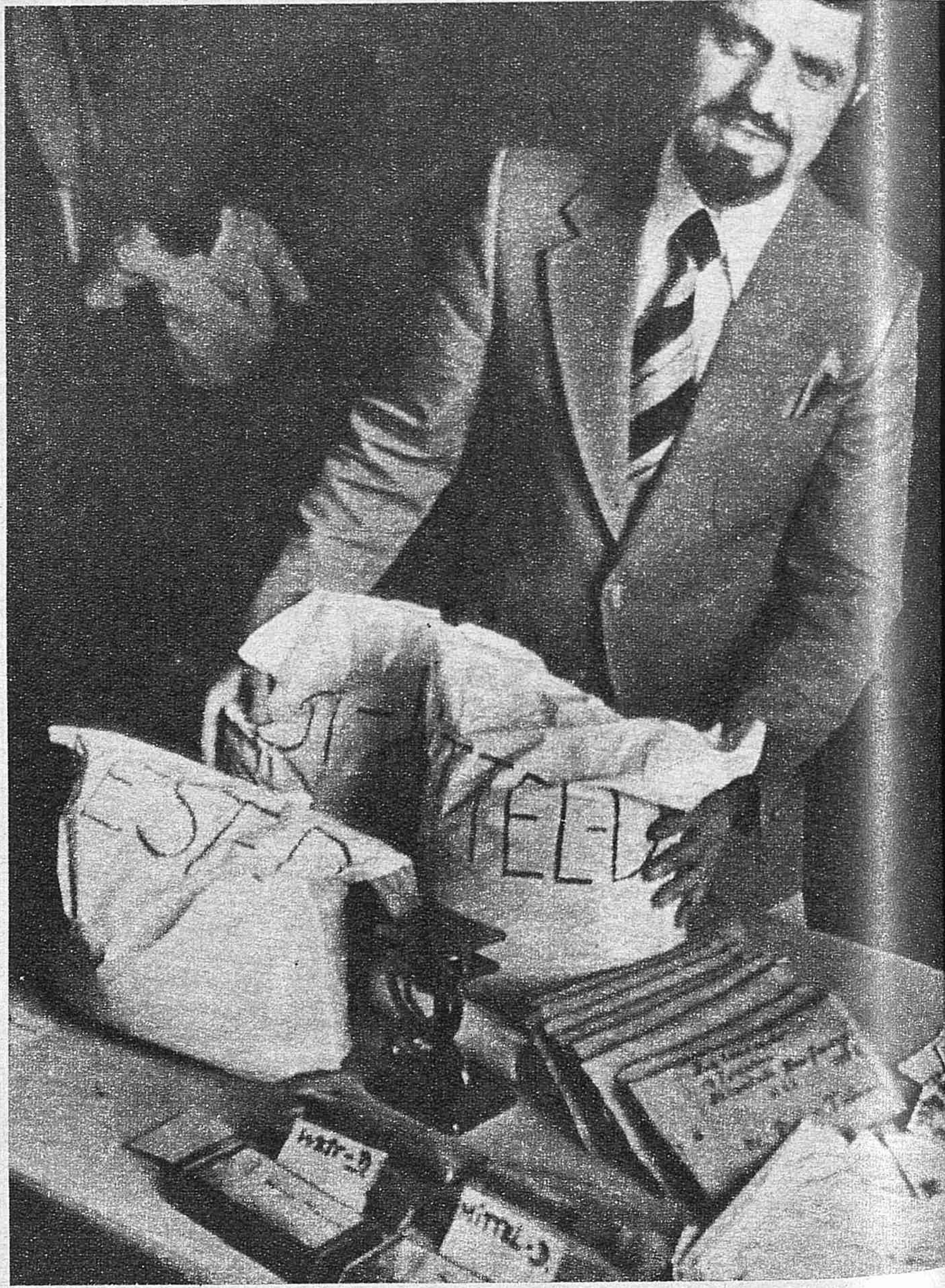
ATERRIZAJE DE EMERGENCIA

Un caza a reacción tipo «Fiat G 21», de las Fuerzas Aéreas alemanas, realiza ejercicios de aterrizaje de emergencia, utilizando como pista una de las carreteras del Estado de Renania, cerca de Bonn. Dieciocho tripulaciones de reactores están siendo entrenadas en estos ejercicios de emergencia y se han habilitado ocho autovías como pistas de entrenamiento de dichas tripulaciones. (Foto Cifra.)



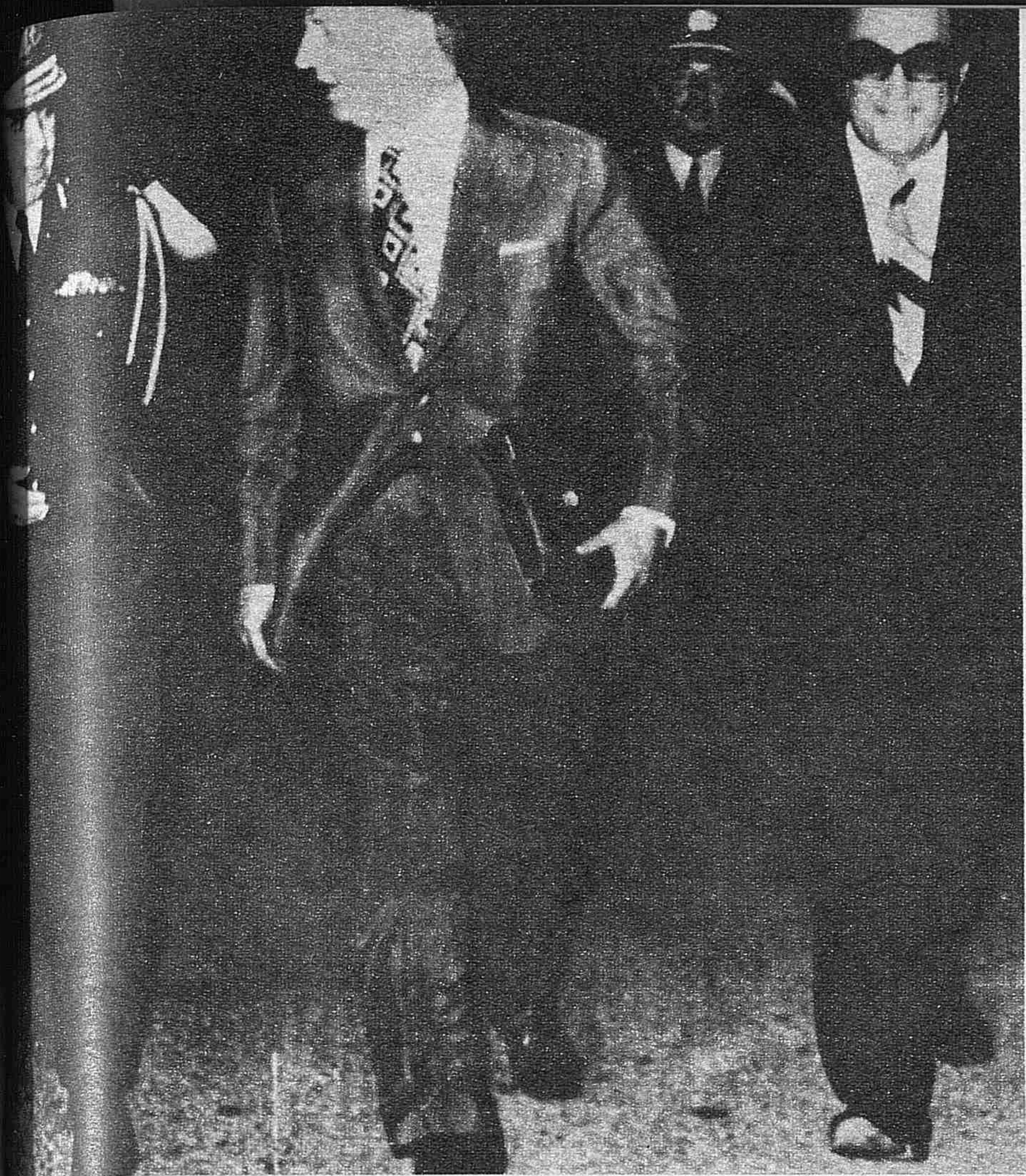
«MISS INTERNACIONAL»

No sólo en España se eligen «misses» cuando llega la canícula. En la paradisíaca Florida, en su centro para millonarios, cinematográficos o no, Lisa Frantz, refrescante mini-bikini, ha sido designada «Miss Internacional», y hasta le han dado un trofeo, como si jugase al fútbol



TIERRA SENTIMENTAL

Extraño negocio el de este negociante alemán, cuyo nombre, Rüdiger Thöne, quizá debiéramos ignorar. Thöne vende nostalgia a los alemanes de la diáspora que añoran su país. Y en su «stock» figuran tierras de la Alemania del Oeste y de la del Este.—(Foto Cifra.)

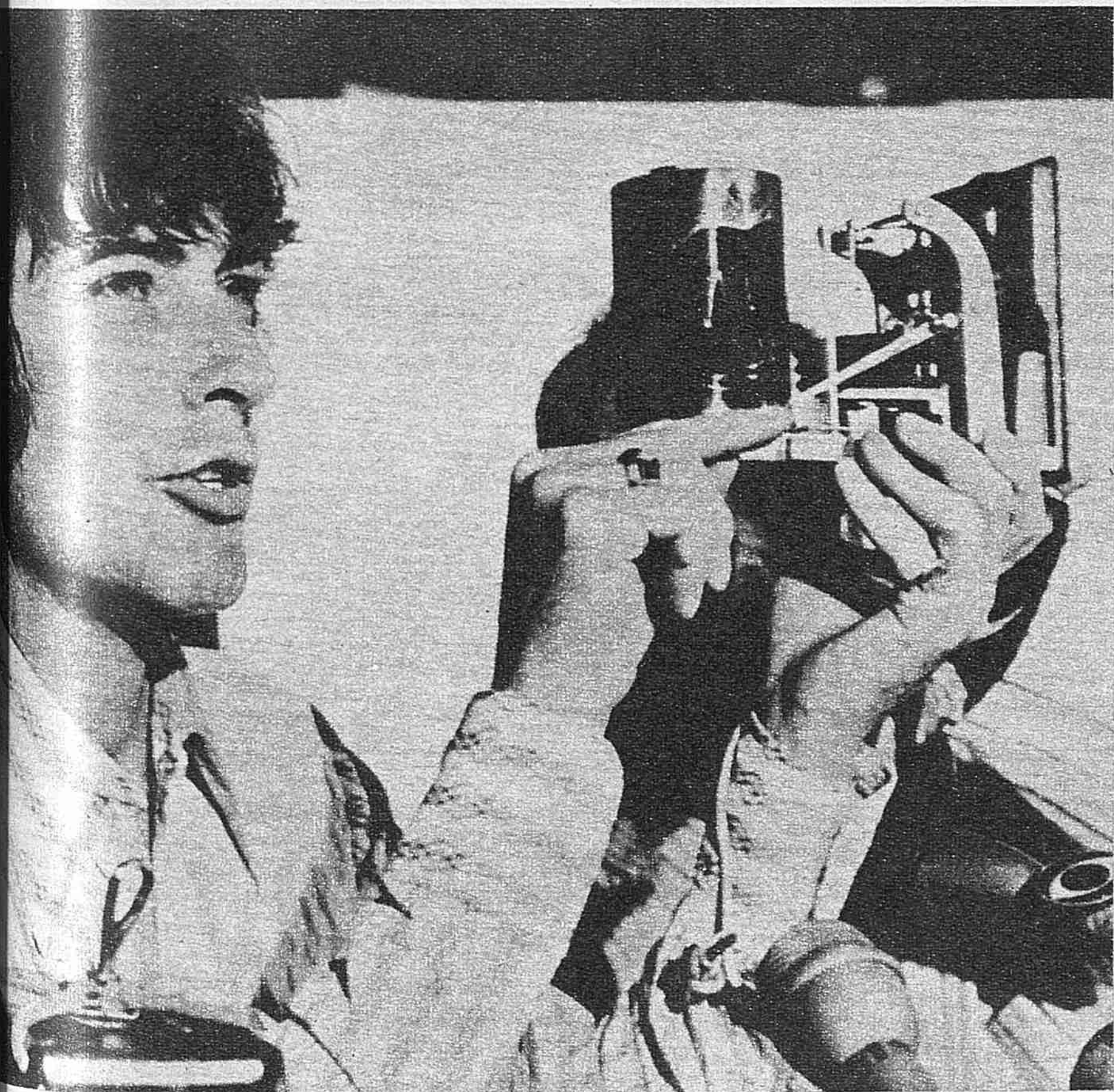


GUARDIA NACIONAL CHIPRIOTA

En Chipre todo sigue igual, igual que hace unos meses, uros años, aunque sí haya cambiado el comandante de la Guardia Nacional. El nuevo responsable del órgano militar es el teniente general Denissis, a quien cumplimentan en el aeropuerto de Nicosia el jefe de Protocolo y el jefe del Estado Mayor, Papadakis

ATENTADO EN GENOVA

La Policía italiana inspecciona uno de los cinco silos en los que se produjeron tres explosiones que causaron heridas a once trabajadores portuarios. Este es el segundo atentado en el espacio de dos días. El otro se produjo en la planta farmacéutica Bayer, cerca de Milán, y no hubo que lamentar desgracias personales. (Foto Cifra.)



INTENTA DE NUEVO CRUZAR EL ATLANTICO

Bob Sparks, que intentó cruzar el Atlántico en globo y cayó al mar al poco de partir, ha anunciado que pronto intentará de nuevo su aventura. Y si no es a la segunda, probará la tercera. (Foto Europa.)



LA VIDA DE EDITH PIAF, AL CINE

Brigitte Arielm, parisiense de diecinueve años de edad, es la protagonista de la película que se rueda bajo la dirección de Guy Casaril sobre los años jóvenes de Edith Piaf con el título «La Môme Piaf»



UN DESCANSO EN EL CAMINO

La anciana gitana ha interrumpido su caminar para tomar fuerzas sentándose sobre un cajón como improvisada butaca. La estampa, en Argamasilla de Alba a la hora de la siesta. — (Foto Europa.)



REINA DE LAS FIESTAS DE ELCHE

Para presidir las tradicionales fiestas veraniegas de Elche ha sido elegida reina la señorita María del Carmen Mora Menchon. En la fotografía aparece durante el acto solemne de proclamación (Cifra.)



LLEGO LA «MODA PAPILLON»

Como homenaje a la obra del famoso novelista francés o por simple coincidencia, en la Costa Brava han empezado a aparecer sortijas y pendientes en forma de mariposa con el nombre de «moda Papillón» (Europa.)



EL DIA DE LA MONTAÑA

Unas treinta mil personas se han reunido en la localidad montañesa de Cabezón de la Sal en su séptima edición del Día de la Montaña, donde se realizaron varias demostraciones de folklore montañés con gran brillantez, pese al caluroso día. La fiesta está declarada de interés turístico. (Foto Europa.)

**¿SOBREVIVIRA
EL BOSQUE? (II)**

Los incendios forestales en España

El aumento de la superficie de bosques por la repoblación forestal; el aumento del número de visitantes y excursionistas en los montes, favorecido por la elevación del nivel de vida y la popularización de los transportes; la falta de conocimiento de la población urbana sobre los riesgos de incendio forestal; la disminución del consumo de leñas y brozas, con lo que se acumula el combustible menudo en el bosque, determinada por la drástica reducción de la población rural que consumía dicho combustible y colaboraba en la extinción de incendios, son, a grandes rasgos, los factores que han contribuido más decisivamente al fuerte incremento de incendios forestales que se ha registrado en España durante los últimos años.

El cuadro número 1, referido al período 1961-1971, nos da idea de las pérdidas contabilizadas por esta causa. Por lo que a 1972 se refiere se registraron un total de 2.195 incendios forestales, que afectaron a



57.565 hectáreas en total, de las cuales 18.209 eran arboladas. El fuerte incremento registrado se explica por las especiales características climatológicas de dicho año, uno de los más secos que se recuerdan. En lo que va de año, según el balance confeccionado el 31 de julio, se han registrado más de 1.500 incendios forestales, que han afectado a una superficie de 40.000 hectáreas, de las cuales 20.000 eran arboladas.

Como advertíamos, las estadísticas son de una elocuencia abrumadora y constituyen, por sí mismas, una demostración palpable de la gravedad que el problema de los in-

cendios forestales está adquiriendo en nuestro país.

Abundando en este aspecto de la cuestión, hay que señalar que todos los años se quema un promedio de superficie arbolada equivalente al 25 por 100 de la que se repuebla, lo que contrarresta, en gran medida, los costosos programas de recuperación forestal.

¿QUIEN QUEMA EL BOSQUE?

La incidencia de la población urbana y turística en el problema de los incendios se manifiesta en que éstos se producen con mayor frecuencia los festivos y fines de semana. Esta es una constante que permanece un año tras otro.

Dado que la utilización de zonas forestales para recreo es uno de los beneficios más solicitados del monte, hay que hacer frente a este peligro potencial, creado por la evolución sociológica del país y por la elevación del nivel de vida, con los medios adecuados. A este respecto, la educación cívica es fundamental.

En cuanto a la disminución en el consumo de leñas y a la despoblación de los montes, se trata de problemas derivados de la economía agraria, que influyen también en los incendios y condicionan los trabajos de prevención y extinción.

Es evidente que la abundancia de matorral y brozas en los montes aumenta su combustibilidad y dificulta el tránsito por ellos en las tareas de extinción de incendios. Por otro lado, la escasez de personal obliga a no contar con la tradicional movilización de los habitantes de la zona afectada, sino a preparar equipos adiestrados y convenientemente dotados de material.

A todos estos factores hay que añadir una de las causas tradicionales de los incendios: las quemas de rastrojeras y barbechos, como

medio de cultivo agrícola, que dan lugar a cuantiosos daños, especialmente en Galicia y en la región cántabra.

Por lo que se refiere a la climatología, su influencia en la declaración de incendios forestales es incuestionable. Los peligros de incendios aumentan considerablemente con la elevación de las temperaturas y la disminución de las lluvias, localizándose preferentemente a horas del medio día y reduciéndose por la noche.

No obstante, hay que llamar la atención sobre la decisiva influencia del hombre en la provocación de los incendios forestales. Durante 1972, sólo un 3,2 por 100 de los incendios controlados fueron motivados por el rayo. Los restantes se produjeron por negligencia o por diversas actividades, algunas de las cuales ya las hemos reseñado. Como causantes más frecuentes aparecen los incendiarios (15,2 por 100) y los fumadores (9,2 por 100). Hay que destacar, por otro lado, el alto porcentaje (28,2 por 100) de daños producidos por incendios intencionados.

Atendiendo a las especies arbóreas, las más afectadas por el fuego son los pinos, por contener diversas clases de resinas y sustancias inflamables.

Volviendo a las estadísticas, destacaremos que el promedio de incendios forestales registrados entre 1961 y 1971 fue de 1.872, interesando a una media aproximada de 50.256 hectáreas, de las cuales cerca de la mitad eran arboladas, lo que ha supuesto una pérdida anual que oscila alrededor de los 344 millones de pesetas. La importancia de estas cifras es tal que huelga todo comentario, sobre todo si tenemos en cuenta la responsabilidad del hombre en estos siniestros.

M. A. PEREZ MARQUES

(Datos del Servicio de Documentación de ICONA.—Fotos Archivo.)

● Todos los años se destruye por esta causa una superficie equivalente al 25 por 100 de la repoblación forestal

● El hombre, premeditadamente o por negligencia, principal responsable

ugar a
Galicia
gía, su
endios
rog de
te con
la dis-
e pre-
redu.
ención
bre en
estales.
los in-
os por
por ne-
lgunas
Como
incen-
es (9,2
o lado.
daños
dos.
as, las
pino,
sinas y
aremos
ales re-
872, in-
e 50.256
mitad
na pér-
los 344
le estas
entario,
respon-
ros.
RQUES
ntación
archivo.)



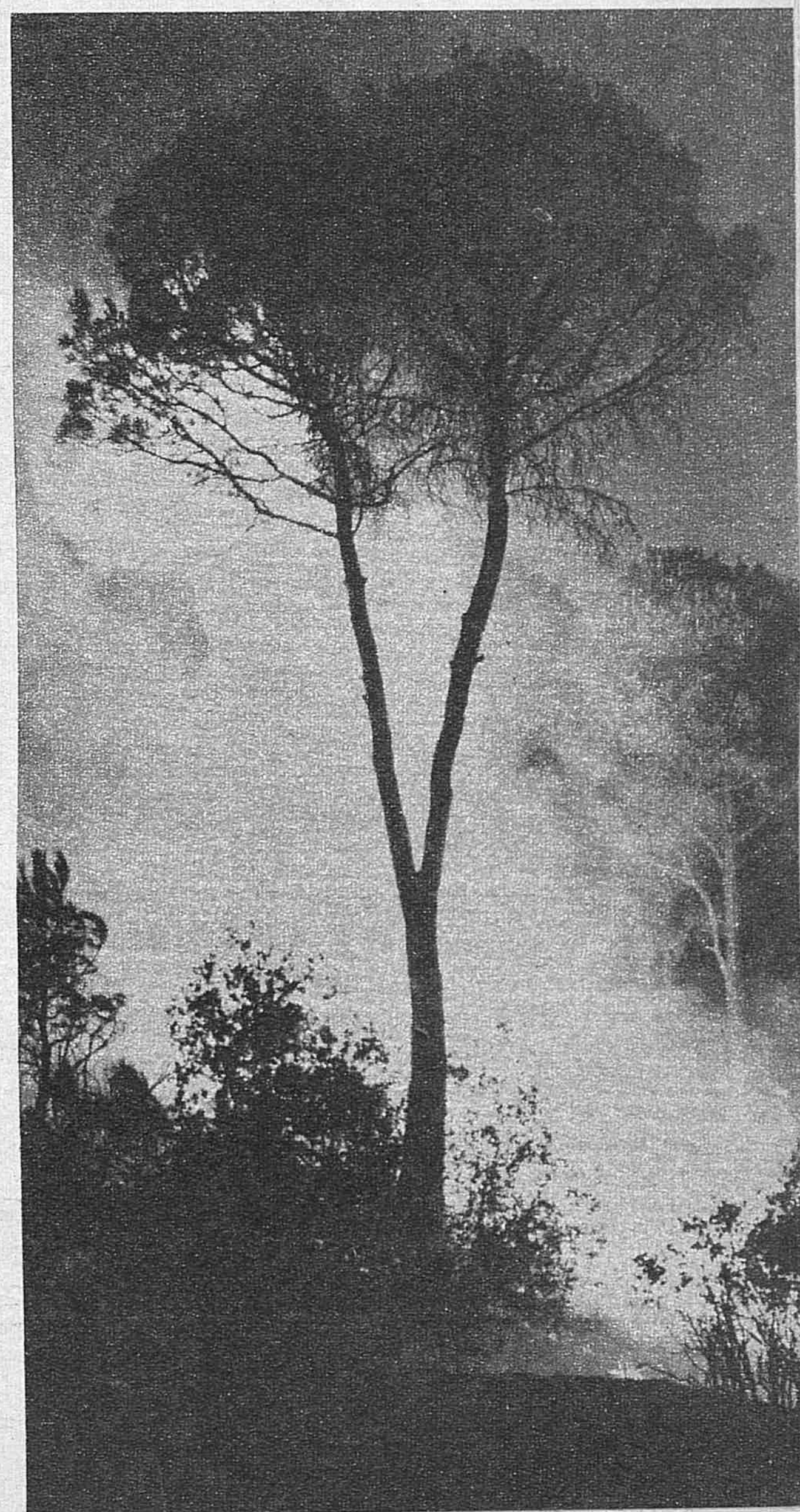
CUADRO I

DATOS ESTADÍSTICOS DE LOS AÑOS 1961 A 1971

AÑOS	Número de incendios	Superficies afectadas en hectáreas			Pérdidas estimadas en millones de pesetas
		Arboladas	Desarboladas	Totales	
1961	1.680	34.506	12.195	46.701	436
1962	2.022	23.911	31.571	55.482	293
1963	1.302	13.279	9.400	22.679	161
1964	1.645	17.671	13.727	31.398	209
1965	1.686	21.777	16.241	38.018	264
1966	1.443	24.644	24.710	49.354	303
1967	2.299	33.930	42.645	76.575	420
1968	2.109	20.547	36.081	56.628	417
1969	1.494	19.296	34.423	53.719	372
1970	3.203	34.330	52.994	87.324	628
1971	1.714	13.194	21.751	34.945	285
Promedio anual	1.872	23.371	26.885	50.256	344

CUADRO II

AÑO	Superficie repoblada (en hectáreas)	Superficie arbolada quemada (en hectáreas)
1961	105.340	34.506
1962	94.136	23.911
1963	105.456	13.279
1964	103.879	17.671
1965	100.693	21.777
1966	95.857	24.644
1967	93.494	33.930
1968	85.473	20.547
1969	106.084	19.296
1970	111.370	34.330
1971	106.856	13.194





ACCIDENTE AUTOMOVILISTICO DE JOSEPH Y DAVID KENNEDY



La foto superior muestra el estado en que quedó el «jeep» que conducía Joseph Kennedy, de veintiún años, sobre estas líneas, hijo mayor del asesinado senador Robert Kennedy, que volcó en una carretera de la isla de Nantucket mientras conducía, al parecer, de forma negligente. Su hermano David, de diecisiete años, tuvo que ser trasladado a un hospital, junto con cuatro de las cinco chicas que viajaban con ellos. Joseph tendrá que comparecer ante un Tribunal el próximo lunes. A la derecha, dos de las muchachas son atendidas por un policía en el lugar del accidente. (Fotos Cifra.)

Entra
go. En
miento
año pa
so «hi
ta Isa
el año
nado
«moci
Lleg
laman
tenien
dú, ha
de la c
na.
Este
mienz
de As

UN
¿Qu
un ac
tes de
huésp
mar,
nader
peque
na.
El
guero

EL DÍA DE ASTURIAS, gala y esplendor de la región

**DECLARADO DE INTERÉS TURÍSTICO,
ES UN ALEGRE DESFILE LLENO
DE COLORIDO Y BELLEZA**

**MILES DE VISITANTES ACUDEN
TODOS LOS AÑOS A GIJÓN PARA
ASISTIR A LA FIESTA**



Reina de las fiestas con su corte de honor

Entre reinas, hermosas reinas, anda el juego. En el salón de recepciones del Ayuntamiento de Gijón, la reina de las fiestas del año pasado, señorita Paloma Cueto-Felgueroso «hizo entrega de los poderes» a la señorita Isabel Ruiz de Velasco, reina electa para el año 1973. El Ayuntamiento se había engalanado de belleza, de gracia, de encanto, de «mocinas» asturianas.

Luego, el profesor de la Universidad de Salamanca, consejero nacional de Educación y teniente de Alcalde salmantino, Lucas Verdú, habla elocuentemente de las relaciones de la conción popular asturiana y la castellana.

Este fue el prólogo de las fiestas. El comienzo, que debía ser coronado con el Día de Asturias.

UNA FIESTA INOLVIDABLE

¿Qué es el Día de Asturias? Sencillamente, un acto de hermandad astur. De todas partes de la región llegan los Alcaldes, que son huéspedes de honor de la ciudad. Gentes del mar, de las tierras mineras, de los valles ganaderos, de la alta montaña; gentes de este pequeño continente que es la región asturiana.

El Alcalde de Gijón, don Luis Cueto-Felgueroso Granada, simboliza en las fiestas to-

do el espíritu cordial y acogedor de la ciudad. Una ciudad capital de la Costa Verde y capital de ese vago imperio de la amistad, de la sana alegría...

REINAS DE ASTURIAS

La reina se llama Isabel Ruiz de Velasco, tiene una belleza delicada y dulce. Sus damas de honor, todas ellas son dignas de reinar. No puedo decir nada más ni menos de ellas. Son un ramo de caras bonitas: Carmen Figar, Beatriz Rivaya, Inmaculada Aguirre-Gomezcoria, Marián Varela, Vichy Hidalgo y Carmen Rodríguez-Castella...

Ellas presidieron el desfile del Día de Asturias, que se celebró el día 6 de los corrientes, siguiendo el itinerario clásico: avenida de la Victoria, Ezcurdia, avenida de Ruffo Rendueles, avenida del General Perón, parque de Isabel la Católica, nuevamente Ezcurdia para finalizar en Las Mestas, donde tuvo lugar la batalla de flores.

Catorce carrozas, trece grupos folklóricos, diez bandas de música, cuatro agrupaciones de «majorettes»..., y la reina con sus damas... Un desfile inolvidable.

DESFILE

Sería una labor inacabable detallar todos

los grupos participantes, así como las carrozas: recordemos... Los Xustos, la carroza de La Felguera, la Sección Femenina de Gijón, la de Soria, la Tuna de Salamanca, las danzas burgalesas, la carroza Safari, la banda de música de Toro, la banda de La Bañeza, la murga Estampa Goyesca de Cádiz, las «majorettes» de Mont-de-Marsan (de Francia), Los Claveles de Alicante, «majorettes» de Marsella, grupos folklóricos de Graus, de Bretaña, de Tenerife, etc..., demostración de la importancia internacional del desfile, que ha reunido así, no sólo representaciones de varias provincias españolas, sino de fuera de nuestro país.

El éxito ha superado años anteriores. Por ejemplo, en Las Mestas, donde el desfile finalizó, se agotaron los billetes en las taquillas.

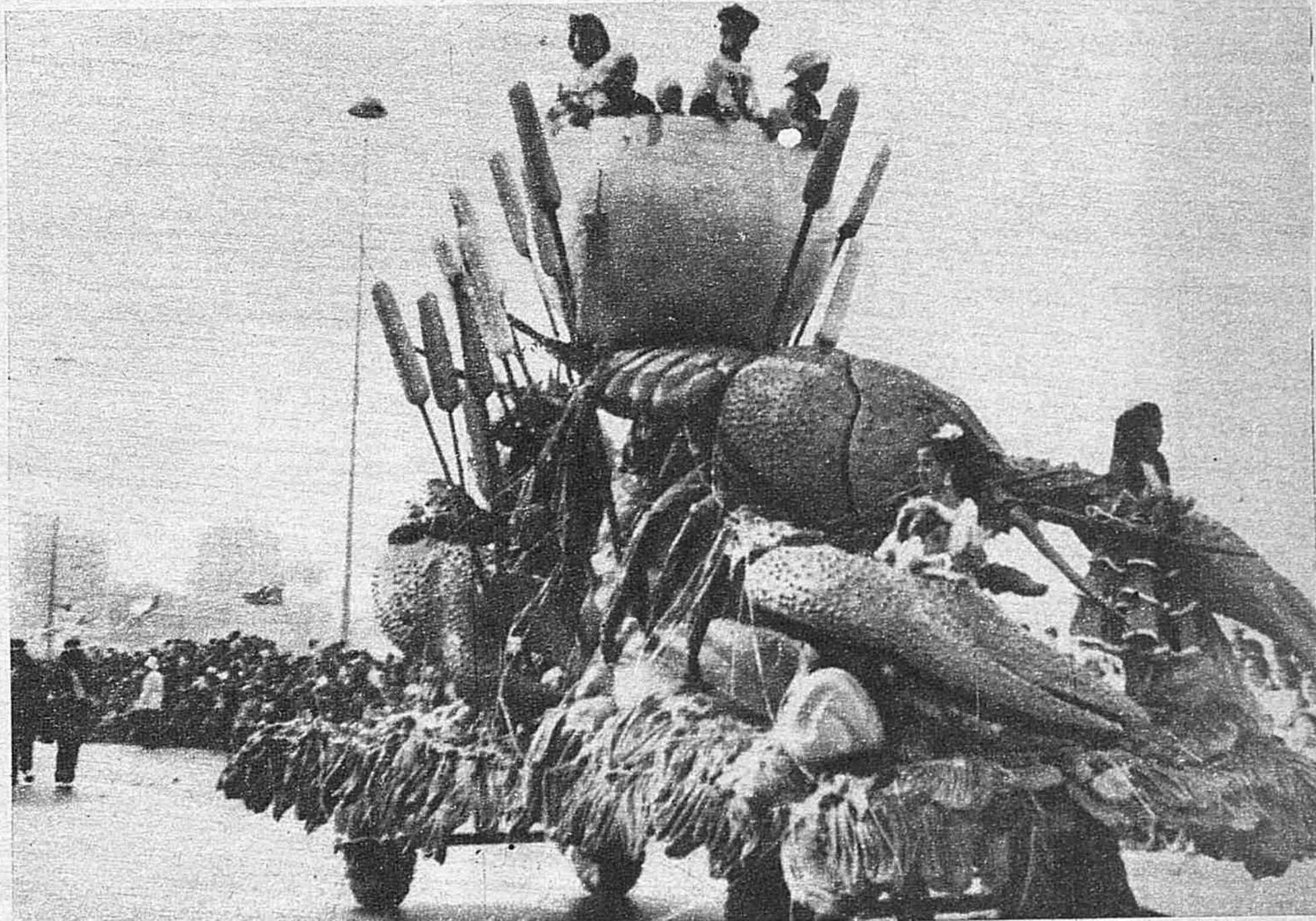
Y cerrando, la carroza del Trono, con la reina y sus damas, que fueron acogidas con cálidos aplausos.

En suma, otro Día de Asturias, otra celebración de hermandad astur, otra unión de provincias hermanas, otro desfile de arte y de belleza en el marco incomparable de esta noble y hospitalaria ciudad de Gijón.

R



Panorámica del «Día de Asturias» en un desfile por el «Muro»



Carroza alegórica al marisco del Cantábrico



Luanco



Candás



Gijón



Villaviciosa



Colunga



Caravia



Ribadesella

EN LA COSTA VERDE HAY SIETE VILLAS...

- Desde Luanco hasta Ribadesella, Asturias ofrece unas perspectivas turísticas incomparables
- Magníficas playas, rutas montaÑeras, caminos llenos de arte y de historia

ASTURIAS, lo he escrito más de una vez, es una región plural. Con una diversidad que «salta a la vista», aun desde la ventanilla del tren, desde esa ventana móvil que es el automóvil o desde ese mirador mecánico del avión. El periodista ha andado por tierras astures, tan entrañables para él, con motivo de la inauguración de la Feria de Gijón, aunque para visitar Asturias no debe existir más motivo que el pleno goce de la Naturaleza. Allí, en Asturias, se ofrece al turista, al viajero, una amplia diversidad de posibilidades. Y una de ellas, la más singular acaso, es ese camino, vecino al mar, frontero al monte, que va desde Luanco hasta Ribadesella, el camino de las Siete Villas.

LAS SIETE SORPRESAS DEL MAR

Las siete villas: Luanco, Candás, Gijón, Villaviciosa, Colunga, Caravia y Ribadesella son siete sorpresas del mar, ancladas frente al más bello paisaje, por partida doble, que he conocido. El verde de sus montes y praderas y el azul del agua.

Los siete Ayuntamientos forman una mancomunidad turística llamada de «las Siete Villas» y cuya labor, promocionando toda la zona, sólo elogios merece. La presidencia la tiene el Alcalde de Gijón, don Luis Cueto-Felgueroso Granda, que ha infundido su actividad y su amor a Asturias a la entidad, en íntima colaboración con los Alcaldes de las seis villas restantes.

CON EL DIRECTOR TECNICO

Esa cordialidad, comprobada en visitas anteriores, del director técnico de la mancomunidad, don Ignacio García Martínez, nos allana el camino de la información. Una información por los siete núcleos urbanos, con todas sus posibilidades turísticas a flor de piel.

—Don Ignacio, hablemos de la mancomunidad.

—Es una asociación de los Ayuntamientos de las siete villas, presididos por el Alcalde de Gijón, como núcleo más importante, para promocionar toda esta bellísima zona asturiana.

—¿En qué sentido?

—Sobre todo, el turístico, es el que nos ocupa.

—La ruta comienza...

LUANCO, LA CAPITAL DE GOZÓN

Es la más occidental de las villas mancomunadas: Luanco, capital del concejo de Gozón.

Está a 19 kilómetros de Gijón y a 12 de Avilés, cuya importancia fabril es suficientemente conocida. Se caracteriza por su tranquilidad, por el sentido hospitalario de sus habitantes. Tiene una fantástica forma de abanico frente al mar.

Hay viejas casonas solariegas, signo de noble tradición: los Pola, los Peñalba, la cuadrada torre del reloj, de 1687...

Y sus playas: pacíficas, de fina arena, amplias... La de Bañugues, la de Moniello, la de Verdicio, con sus modernos hoteles, iniciación de la ciudad residencial... Para los amantes de la Naturaleza, está la de Xago, de más de tres kilómetros de longitud, verdadero paraíso, que esperamos que pronto será descubierta por todos aquellos que buscan, en el reposo, en el descanso, el enfrentamiento con la Naturaleza pura. Luanco en la villa; Antromero, entre Luanco y Candás.

CANDÁS, LA DEL CRISTO

Candás, villa marinera, pescadora, en el resto de España es conocida así: Candás, la del Cristo. Todo porque fue allí donde una primitiva imagen fue recogida flotando entre las aguas. La actual es una reconstrucción de la primitiva. Tierra de Carreño, con una campiña de verdes plurales, con una de las ganaderías más prósperas de Asturias.

Tierra de buen yantar y de buen libar. Limpia y noble, con sus templos medievales, con anteceden-



Caravia. Playa de Espasa, con el Suevo al fondo.—(Foto Ignacio García Martínez)

(Fotos Guerrero)



Vista aérea de Luanco.—(Foto Aerofoto, S. A.)

tes de monasterios benedictinos en alguno de ellos. Playas de Perlora y el Tranquero, donde se alza la ciudad residencial de Educación y Descanso. Y Xivares, con sus tres ensenadas.

GIJÓN Y SUS DOS MIL AÑOS

Gijón no necesita de presentaciones. Es una ciudad moderna y tradicional, progresiva y legendaria. Con su comercio creciente, con su industria y también con sus dos mil años de vida, desde que la IV legión macedónica levantó su campamento en el cerro de Santa Catalina.

Gijón vive cara al mar, con su puerto de El Musel, con su famosa playa de San Lorenzo...

Está en un maravilloso valle, rodeado de una ubérrima campiña, con seis kilómetros de costa.

Bulluciosa, alegre, esta ciudad, la vieja Noega de Plinio y de Estrabón, es un centro turístico de primera clase. Todo en Gijón es atractivo, todo constituye un gozo de disfrute.

Monumentos y bellezas naturales, con las sorprendentes palmeras tropicales del Parque de Isabel la Católica, con su Paraíso Nacional del Molino Viejo y con su playa, visitada por miles de buscadores de paz, de alegre ocio... Gijón, capital de la Costa Verde.

VENGO DE VILLAVICIOSA...

«Vengo de Villaviciosa de recoger la manzana...» Villaviciosa, la cuarta villa; Villaviciosa, la del hermoso nombre, con su original Plaza Mayor, con su colección de monumentos románicos, la más importante de Asturias; la capital «manzanera» de España.

Con sus playas numerosas y llenas de encanto: Nora, recogida a los pies de un acantilado; España, con pradera que llega hasta la playa; Tazones, en el pintoresco pueblo del mismo nombre; Misiego, en la ría; Rodiles, con sus dos kilómetros de longitud... Tiene fama Villaviciosa de buena gastronomía, y

eso en tierra de buenos gastrónomos es un timbre inapreciable.

COLUNGA, CAMINO DE LA MONTAÑA

Colunga está camino de la montaña, frente a la sierra de Sueve y su pico Pienzu.

Pero Colunga es tierra de mar. Con una calle principal en su carretera, con placitas hermosísimas, con calles recónditas y calladas.

Sin embargo, no está asomada al mar. Su playa está a 1.500 metros escasos. Y tiene, además, un hermoso parque natural, donde el Municipio estableció la «Cabaña del Mar», lugar de cita de los amantes de la buena cocina.

Se caracteriza la villa por su tradicional adorno floral, del que tan orgullosos se hallan sus habitantes. Sus playas están en Lastres, en el vecino pueblo del mismo nombre; en la Isla, en este pequeño núcleo urbano, la llamada de la Griega, a tres kilómetros de la villa.

LA DOBLE CARAVIA

Las dos Caravias, la Alta y la Baja, forman este pequeño Municipio. Es una aglomeración urbana típica, característica, llena de atractivo.

Los dos pueblecitos, cercanos, tienen singulares analogías. Su ambiente es campesino, pues, a pesar del carácter costero del concejo, la parte de litoral más bien la separa que la une al mar. Los pueblos están a espaldas de un cerro, por eso estos pueblos tienen el encanto de la montaña y la proximidad de la playa.

Sus playas son la Espasa, cerca de la Isla; Moris y Marabú, que forman una sola de más de 3.000 metros de longitud.

Una tranquilidad paradisíaca, una cordial recepción, hacen de las Caravias un lugar del mejor turismo.



Candás, vista aérea. (Foto Aerofoto, S. A.)

Y... RIBADESELLA

Un gran poeta andaluz, Manuel Machado, en un poema en el que cantaba las bellezas de su natal Andalucía, al llegar a Sevilla suprimía los adjetivos para decir escuetamente: «... y Sevilla.»

Igual podría decirse de Ribadesella. «Y... Ribadesella». En su paisaje está representado en síntesis todo el paisaje asturiano: valles, riscos...

Ribadesella tiene marchamo de gran ciudad. Su cercanía a Covadonga y a los cotos de cazadores le hace a la villa centro de cita de multitud de viajeros...

Ribadesella es, además, famosa en el mundo por su deportivo descenso del Sella, el Día de las Piraguas, acontecimiento que han popularizado las televisiones de todo el mundo.

También es Ribadesella centro importante de festivales folklóricos, que atraen, igualmente, multitud de viajeros y curiosos.

Por el desfiladero de Entrepeñas se entra en la playa de la Vega, mientras que la de Santa Marina es la propia de la villa.

AL SERVICIO DEL VISITANTE

De la conversación sostenida con el director técnico de la mancomunidad, señor García Martínez, hemos sacado los datos que insertamos en el reportaje. Todas las playas de las Siete Villas están dotadas de los más diversos servicios, siendo los de salvamento y socorro atendidos por expertos. Toda la inquietud de la mancomunidad, personificada en su director técnico, toda su preocupación es servir, servir al viajero, al visitante. Playas maravillosas y seguras. Todo bajo el cielo de Asturias, frente al Cantábrico, de espaldas a las montañas más hermosas de España.

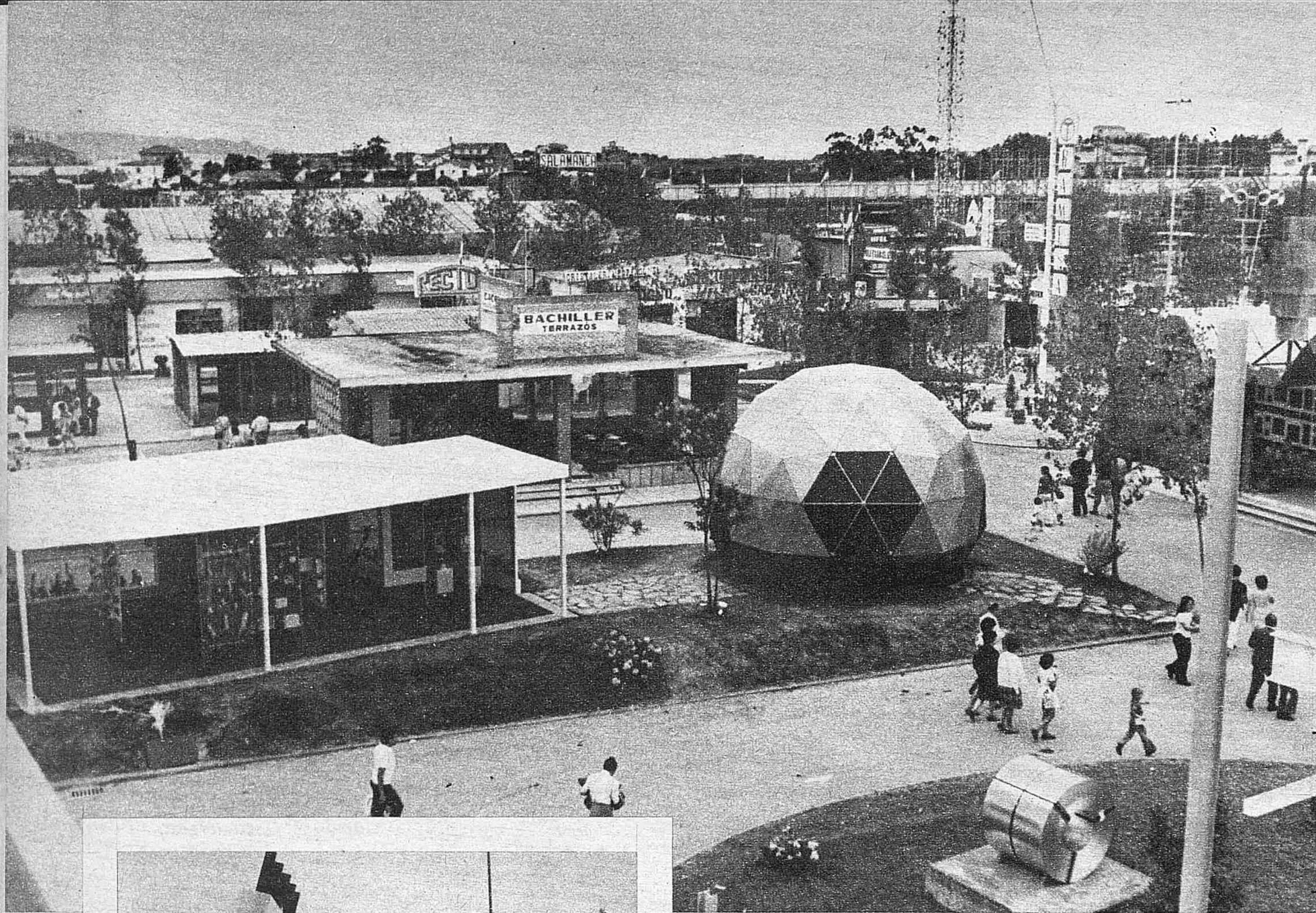
R. DEL CERRO



Playa de San Lorenzo de Gijón.—(Foto Aerofoto, S. A.)



Villaviciosa, casona típica en una plaza.—(Foto Ignacio García Martínez)



UN CERTAMEN QUE DEMUESTRA LA PUJANZA DE SU ECONOMIA

Panorámica de la Feria

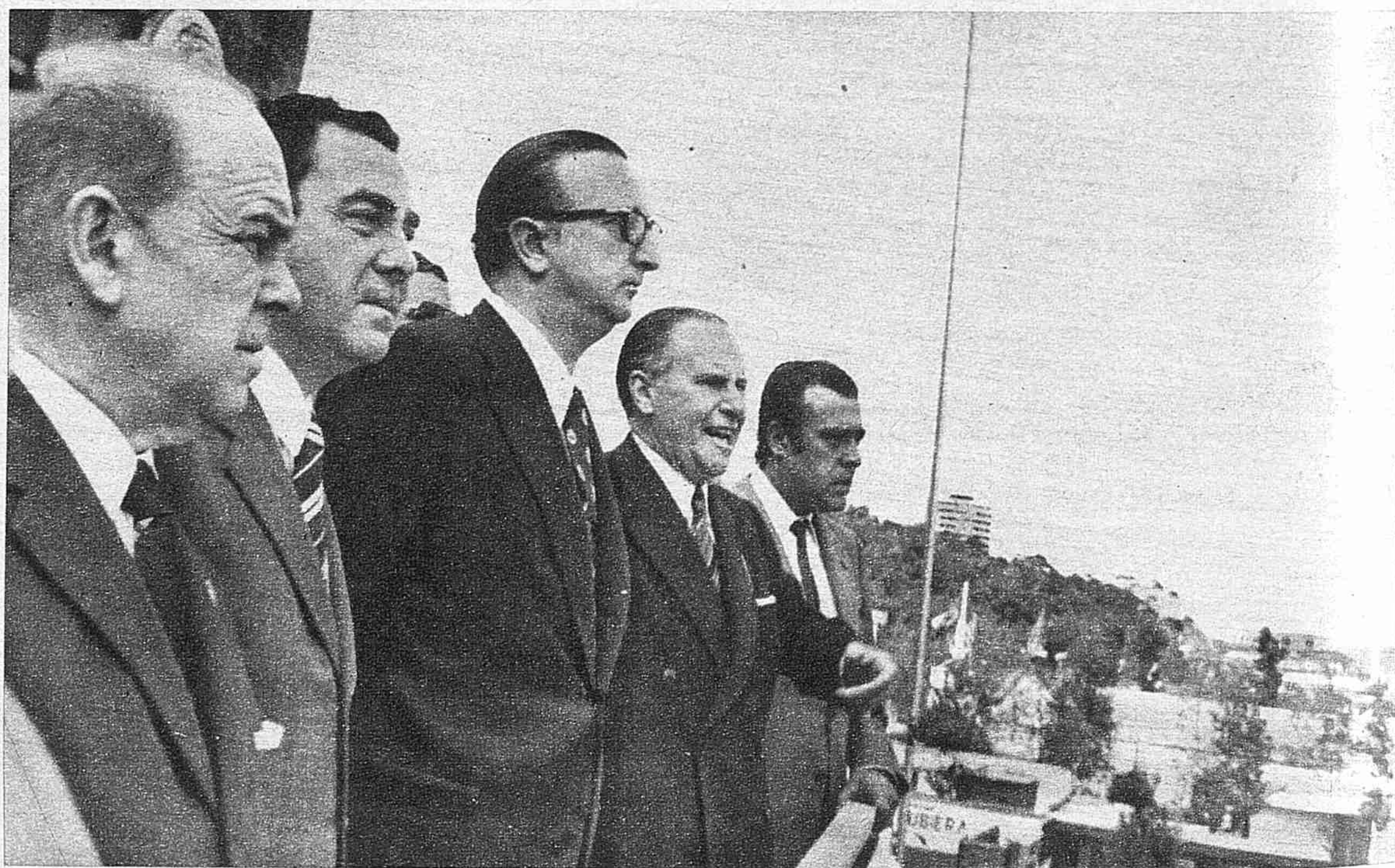
*Pabellón de Unosa
representando a la minería
asturiana*



LA XVII FERIA DE ASTURIAS

**LAS MAS
IMPORTANTES
EMPRESAS
ESPAÑOLAS,
EN
LA FERIA**

**«EL
PUEBLO
ASTURIANO»,
SIMBOLO
DE LA
REGION**



En el Puente Aéreo, desde el cual se divisa la panorámica de toda la Feria, don Luis Adaro, explica al señor Ministro de Comercio, don Agustín Cotorruelo, las innovaciones de esta Feria. Escuchan atentamente el Gobernador Civil, don Ignacio Garia; don Dimas Menéndez y don Pedro García Rendueles (Fotos Guerrero)

TODOS los años, por estas fechas, Gijón, Asturias entera, se viste de gala. Es una gala plural, como la propia región. El comercio, la industria, la economía, la tradición, la historia, la leyenda, el folklore, todas las facetas de la actividad humana, todos los caminos del espíritu se unen, se amalgaman en un todo lleno de color, de belleza y de sensibilidad.

Por eso, cuando por imperativos profesionales se visita la región estos días, el viaje lo hace también llevado por una emoción entrañable de paisaje y por el deseo de hallar cada año este mundo vivo, palpitante, de la Asturias que crea, que progresa, que sueña, que trabaja.

Sucintamente quedan las impresiones fijadas en la memoria de este magnífico certamen que es la Feria Nacional de Muestras, que ahora celebra su XVII edición, superando las anteriores celebraciones, como demostración de la superación de los hombres asturianos.

ESCAPARATE Y VENTANA

Un gigantesco escaparate, una amplia ventana, una auténtica atalaya es el ferial. Las más importantes Ferias de Europa son hermanas de ésta de Gijón, que, a través de dieciséis años, ha ido superándose año tras

neles del puerto de Gijón, la creación de una factoría petrolera de Campsa, y solicitó del Ministro de Comercio, señor Cotorruelo Sendagorta, el apoyo para la creación de una refinería de crudos.

ASTURIAS Y SU EQUILIBRIO LABORAL

El día 4 de los corrientes, buen tiempo gijonés, tuvo lugar la inauguración del certamen, bajo la presidencia del señor Ministro de Comercio. Tras el discurso de don Luis Adaro, habló, con su característica autoridad, el presidente de la Junta General de la Feria, don Dimas Menéndez Madariaga. De todas sus afirmaciones, marcadas todas ellas por el carácter profesional de ingeniero de don Dimas Menéndez, destacaremos aquellas que definen a Asturias como un auténtico ejemplo de equilibrio laboral, en un perfecto engranaje del esfuerzo común, recordando las palabras del Ministro en Bilbao, cuando afirmó que «no cabe admitir la opulencia de los países comunitarios, alimentada por los trabajadores y los empresarios españoles».

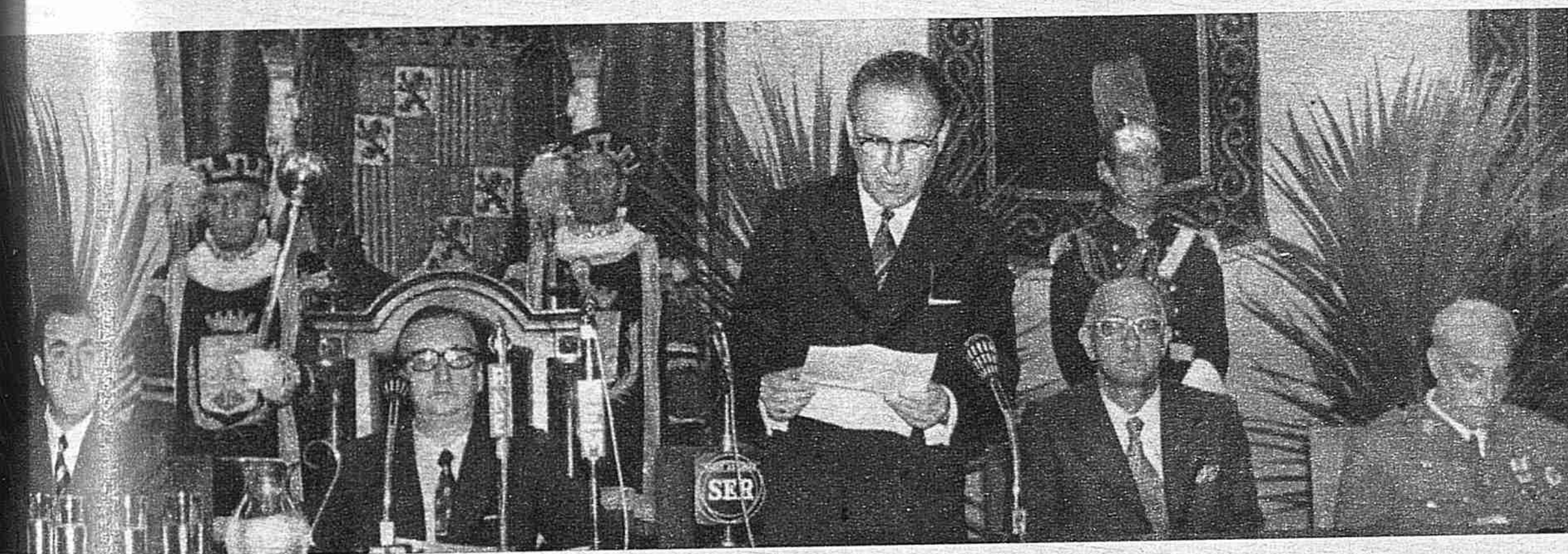
ASTURIAS, SIEMPRE EN VANGUARDIA

El Alcalde de Gijón, don Luis Cueto Felgueroso, ofreció el esfuerzo entero de la ciudad, en un puesto de vanguardia, para el progreso nacional. Expresó su gratitud al



El Ministro de Comercio, don Agustín Cotorruelo Sendagorta, en un momento de su importante discurso

IDE DE MUESTRAS



Don Luis Adaro Ruiz-Falcó, presidente de la Comisión Ejecutiva de la Feria, en su discurso de inauguración

año hasta llegar a esta espléndida realidad actual.

Los asturianos, que no suelen dar mucha importancia a las cosas que hacen, tal vez porque se sienten capaces de hacer muchas, creo, que me perdonen, que no se dan perfecta cuenta de la gran importancia de este certamen.

Hay que venir de fuera, pulsar la opinión española, comparar la Feria mentalmente con otras para descubrir su significación, para comprender su simbolismo, porque la Feria no es sólo una realidad de Asturias, sino de España entera.

LA FERIA, LUGAR DE CITA

«La Feria es un lugar de cita». De cita de industriales, de comerciantes, de economistas, de hombres de negocios. Estas palabras no son nuestras. Las dijo en su elocuente discurso, en el acto inaugural, don Luis Adaro y Ruiz-Falcó, presidente de la Comisión Ejecutiva de la Feria y también de la Cámara de Comercio de Gijón.

La importancia del certamen —seguimos glosando el discurso del señor Adaro— es que entre aquéllos se cambian impresiones, se examinan resultados y experiencias.

Don Luis Adaro examinó también la importancia de la estación de descarga de gra-

Ministro y a los ejecutivos de la Feria. El Ayuntamiento y la Diputación siempre estarán dispuestos a ayudar, a cooperar, a colaborar, afirmó. Sus palabras fueron recibidas por el numeroso público asistente con salvas continuas de aplausos.

UN NUEVO FRENTE DE LUCHA

«Hay que potenciar al máximo las empresas, hay que fomentar la investigación, intensificando las nuevas fórmulas comerciales para el nuevo frente de lucha.» Palabras del Ministro que, después de exaltar la importancia de Asturias, propugnó la ordenación del comercio, cuyas deficiencias hay que subsanar, afirmando que entre sus propósitos figura en primer lugar dicha ordenación, de acuerdo con la Organización Sindical y las Cámaras de Comercio. Un discurso seguido con mucho interés por todos los asistentes, que acogieron con una gran ovación las palabras del señor Cotorruelo Sendagorta.

EL PUEBLO ASTURIANO

Si la Feria ofrece múltiples atractivos comerciales e industriales, de los cuales nos ocuparemos seguidamente, como símbolo de la región es El Pueblo Asturiano, un ejemplo vivo de la tradición astur. Los viejos oficios artesanos, las muestras de una sensible

fabricación, que perdura gracias a los esfuerzos de unos hombres enamorados de Asturias, al frente de los cuales está don Luis Argüelles, preocupado continuamente por El Pueblo, como se llama corrientemente, acumulando historia, realizando obras para perfeccionar las instalaciones.

Es imprescindible visitar la Casa Valdés, por su Exposición Regional de Artesanía, organizada por la Obra Sindical de Artesanía y por la Empresa Nacional de Artesanía.

Vieja Casa Valdés, trasladada desde Candas al Pueblo, muestra de edificación del siglo, vieja casa hidalga, que ahora acoge las notables muestras artesanas, entre las que destacan la cerámica negra, única en España; los cueros, los forjados, los primorosos bordados, las mantelerías, las mantillas, que lograron una medalla de bronce de la Jefatura Nacional de Artesanía, para las hermanas Anciola, por su participación en la artesanía española.

Nuestra felicitación también al presidente de la Empresa Nacional de Artesanía, don Francisco Labadie Otermín, por su gran tarea de incremento y popularización de la artesanía de nuestra Patria.

EL DÍA DE LA INAUGURACION

El día de la inauguración, bajo la presi-

dencia, repetimos, del señor Ministro de Comercio, estuvieron presentes todas las autoridades regionales y provinciales, jerarquías, etcétera. También asistieron el director general de Política Comercial, don Rafael Aguilar; el Gobernador Civil de Asturias, don Ignacio García López, y el Alcalde de Gijón. Posteriormente, el Ministro saludó a los Gobernadores de Salamanca y Soria, Presidente de la Diputación de Asturias, etc., así como a los gerentes de las grandes empresas asturianas.

El acto inaugural, que tuvo lugar en el salón de actos de la Feria, estuvo lleno de un público entusiasta, que ovacionó todas las intervenciones.

SALAMANCA Y BADAJOZ

Recorrer la Feria es ponerse en contacto con la gran realidad asturiana. Por primera vez acuden al certamen Badajoz, con 22 empresas pacenses, y se celebran cuatro nuevos Días: el Forestal, el de la Construcción, el del Puerto y el de Salamanca, pionera en el acercamiento de las provincias hermanas, y que acometió la construcción de un pabellón provincial.

Dicho pabellón es una demostración de la pujanza salmantina: agrupaciones de fabricantes textiles de Béjar, Iberduero; gremios de Chacineros de Grijuelo, Campillo, Sobrado... Cerámica, muebles, artículos de regalo... La «ruta de la plata» resurge con la aportación de Badajoz y de Salamanca... En el pabellón de Badajoz hay muestras de los productos de la provincia: Corcho, aceite, Empresa Nacional Mercosa, Díaz de Terán, matadero regional de Mérida, artesanía, etc.

RECORRIDO POR LA FERIA

Sería una labor prolija hacer un mero resumen de un recorrido por la Feria. Mu-



Las autoridades visitando un «stand»

chos pabellones son dignos de ser visitados. Recordamos la empresa Energía Asturiana, Astilleros Españoles, Junta de Obras del Puerto de Gijón (con la historia de su centenario), Central Lechera Asturiana, Sociedad Industrial Asturiana Santa Bárbara, Caja de Ahorros de Asturias, con una exposición iconográfica de las obras realizadas y

por realizar en pro del desarrollo astur, el pabellón de Donantes de Sangre, el pabellón de los Servicios Comerciales de Ensidesa-Uninsa, etc. Todas las más importantes empresas de España presentes en esta ventana al progreso que es la XVII Feria Nacional de Muestras de Asturias.

R.

UNA EMPRESA ASTURIANA CON PROYECCION INTERNACIONAL

LA FABRICA DE METALES DE LUGONES EXPORTA SUS PRODUCTOS A MUCHOS MERCADOS EXTRANJEROS

SOCIEDAD INDUSTRIAL SANTA BARBARA, EN LA VANGUARDIA DE LA INDUSTRIA ESPAÑOLA

LA Sociedad Industrial Asturiana Santa Bárbara, no precisa de presentaciones. Su nombre ya es una garantía de calidad de superación.

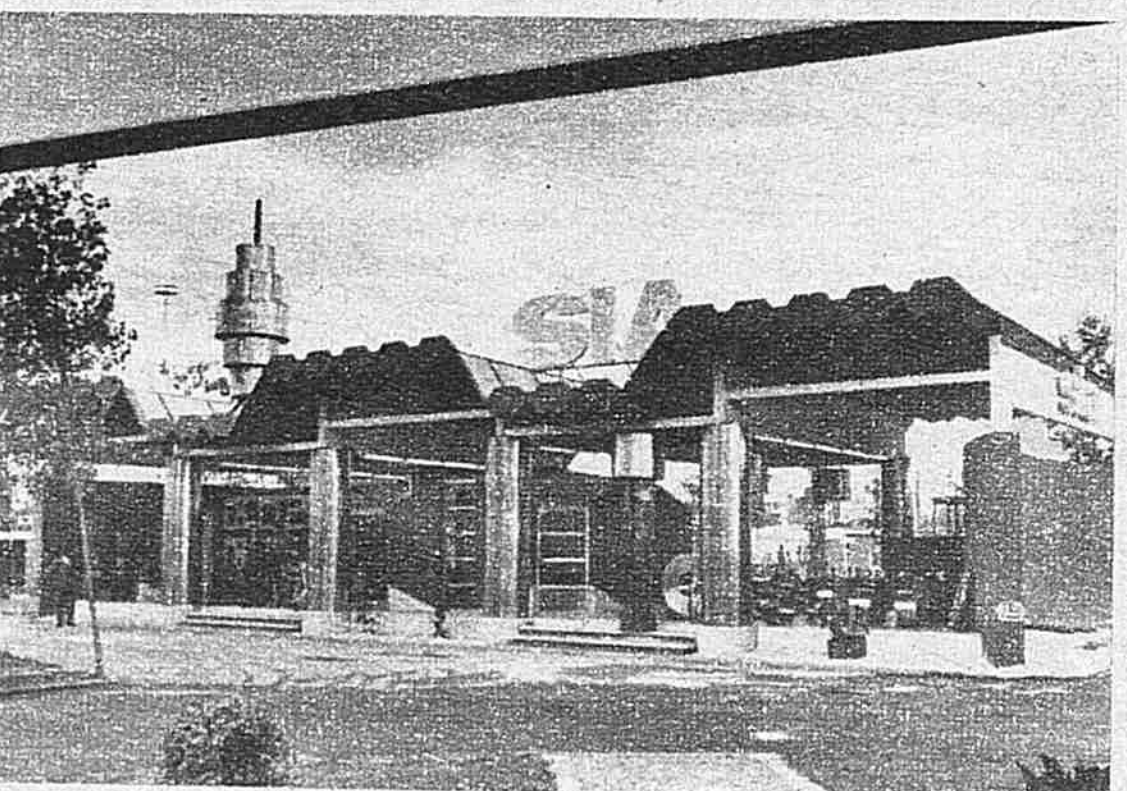
Ahora, como en años anteriores, la fábrica de metales de Lugones ha acudido a la Feria Nacional de Muestras de Gijón, no dejándose llevar por su indiscutible y justo regionalismo, sino acatando las obligaciones que ha de cumplir, como gran empresa española de amplia proyección internacional.

Su «stand», situado en la Avenida del Vidrio, ha sido visitado por autoridades y jerarquías que han podido observar como, año tras año, la Santa Bárbara se supera, hasta ocupar un indudable puesto de vanguardia en toda la industria española.

COLABORADORA DE LA AGRICULTURA Y LA GANADERIA

Desde el punto de vista de asistencia a la Feria, por ser Asturias una región de excepcional importancia ganadera y agricultora, la presencia de la Santa Bárbara despierta un gran interés, como colaboradora de la agricultura y la ganadería.

Sus mallas para protección de plantaciones, ga-



Tres aspectos, panorámica del «stand» y dos interiores

lineros, graneros, cierres para pastos, establos, etcétera, determinan esta colaboración.

Frente la futura ofensiva comercial de nuestra Patria, con carácter competitivo, la importancia de Santa Bárbara es un factor a tener en cuenta.

HERALDOS DE CALIDAD

Los heraldos de una fábrica son sus propios productos. De nada sirve hacer una publicidad, incluso bien dirigida, si después la calidad de lo fabricado no responde a las promesas ni al ofrecimiento. La fama de los productos de Santa Bárbara es reconocida en muchos mercados extranjeros y, desde luego en todo el mercado nacional. Los tubos sin soldadura, de cobre, latón, en diferentes formas; las barras, también de cobre y latón, la malla anudada, las chapas, las cintas, el alambre de cobre, las platinas, los perfiles, son obra de total garantía que salen por todos los rumbos comerciales desde la fábrica de Lugones.

APLICACIONES MULTIPLES

Son múltiples las aplicaciones de los fabricados: arrumbadoras para invernaderos, para minas, las armaduras de hormigón para los solados, cubiertas, protecciones diversas, pantallas para ventanas, cestas para botellas, huevos, frutas, acotaciones para parques de recreo, etc., todo un mundo del metal aplicado, como cooperador de la industria en casi todas sus facetas.

La malla anudada «Moreda HJ», aplicable para grandes cierres, con una indiscutible adaptabilidad, la malla soldada, fabricada en alambre gris; los enrejados de simple y triple torsión, el alambre de espiño, las cadenas, las llaves abrelatas, los atalazos, los cables de acero para uso industrial, con especialidad para la pesca, etc.

UN ORGULLO ESPAÑOL

La Sociedad Asturiana Santa Bárbara es un auténtico orgullo de España en el sector industrial. Con sus factorías en Lugones, en Moreda, con su empresa filial, Tremesa, en Gijón...

Como todos los años, está presente en la Feria de Muestras, como una muestra más de este progreso español, como una muestra más de ese noble tesón astur...

ENERGIA DE ASTURIAS

**ELECTRA DE VIESGO, S. A.
HIDROELECTRICA DEL CANTABRICO, S. A.
COMPAÑIA ELECTRICA DE LANGREO, S. A.
UNION ELECTRICA, S. A.**

Que con sus centrales y las de sus filiales y asociadas producen en Asturias CINCO MIL SEISCIENTOS SETENTA Y UN millones de kilovatios-hora.

La energía eléctrica señala un hito en la Industria, el Comercio, en la comodidad del hogar, simplemente apretando un botón. La energía de Asturias participa en la Feria Nacional de Muestras de Asturias con su «stand» monográfico.



El Ministro de Comercio, don Agustín Cotorruelo; Gobernador Civil, don Ignacio García; Alcalde de Gijón, don Luis Cueto Felgueroso.; presidente de la Junta general, don Dimas Menéndez, acompañados del director de la Compañía Eléctrica de Langreo, S. A., don Rafael Lecuona, explica el señor Ministro la temática de la energía eléctrica de Asturias

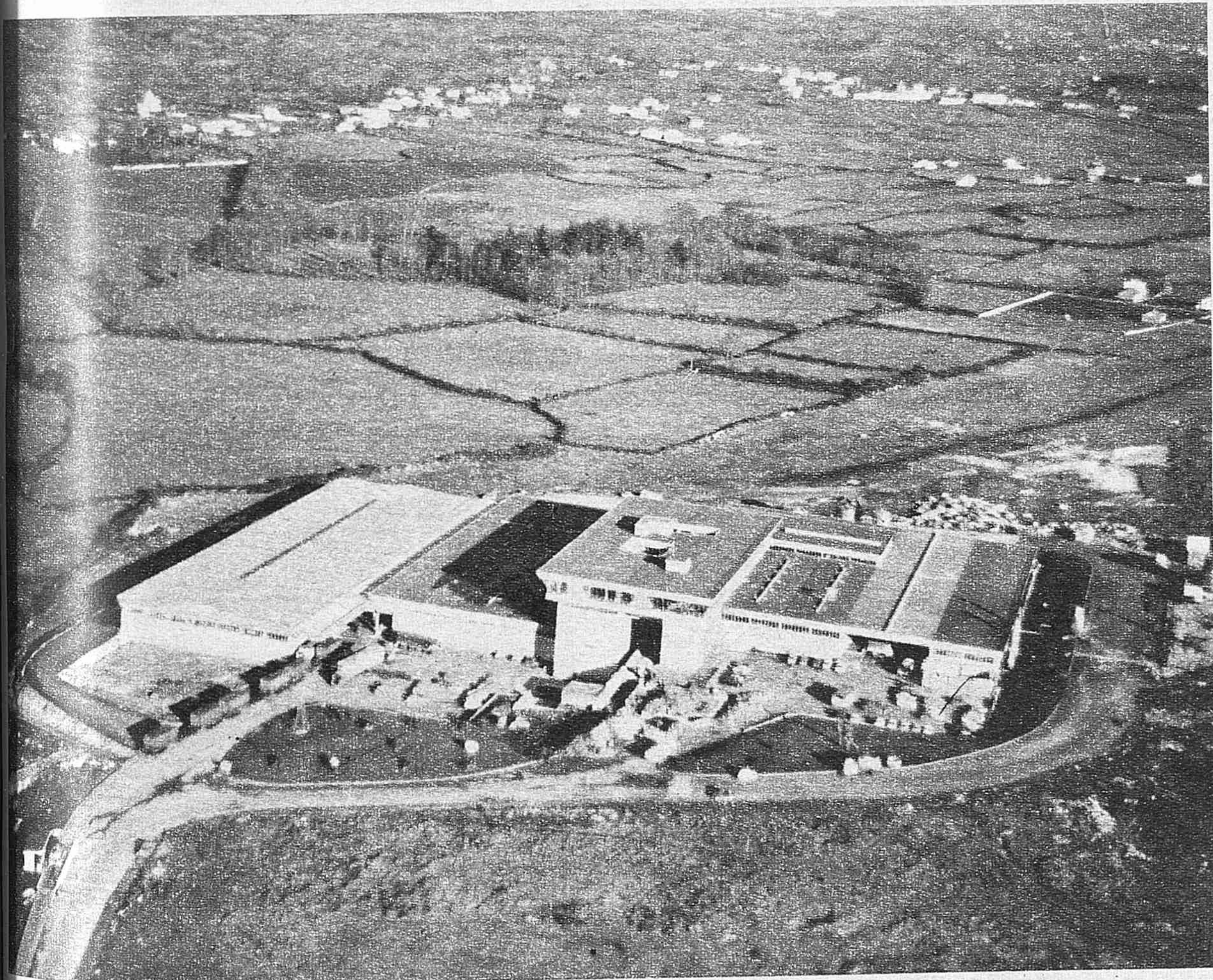


Panorámica de la torre simbólica de la energía de Asturias y sus dos stands, en los cuales se ofrece al visitante una exposición monográfica



La salida de las autoridades de uno de los módulos del pabellón

(Fotos Guerrero)



**central lechera
ASTURIANA**



**Nueve mil quinientos
ganaderos asturianos
suministran leche a
los consumidores es-
pañoles a través de**

**Central Lechera
ASTURIANA**

GRANDA-COLLOTO

Siero (Oviedo)

GIJON, UNA CIUDAD FRENTE AL FUTURO



SU SINGULAR CRECIMIENTO INDUSTRIAL Y EL PROGRESIVO AUMENTO DE POBLACION, CARACTERISTICAS DEL PRESENTE GIJONES

Si por un milagro de la fantasía el lector cerrara los ojos y al abrirlos se hallara, por ejemplo, en el viejo barrio pescador de Cimadevilla podría pensar, con razón, que Gijón es una ciudad estática, anclada en el tiempo. Si, por el contrario, apareciera frente a la fachada de la Universidad Laboral, comprendería que Gijón es un colmena donde se almacena la miel de un prometedor futuro. Si fuese en el puerto de Musel encontraría el presente vivo y ardiente, si delante de la Casa de Nava, la mejor historia le saldría al paso, con la sombra procer de aquel gran español que fue Melchor Gaspar Jovellanos. Y así encontraríamos varios aspectos de Gijón, dispares, pero complementarios.

Porque la ciudad es plural. Industrial, comercial, monumental, veraniega, histórica, marinera. El presente de Gijón está presidido por un afán de superación constante. Hemos visitado la capital de «las siete villas», como se llama, con motivo de la Feria Nacional de Muestras y hemos quedado sorprendidos por la extraordinaria vivacidad de la ciudad, de su ajetreo, de su expansión.

Y robándole un precioso tiempo hemos solicitado del director de la Feria Nacional de Muestras de Asturias, don Pedro García Rendueles-Aguado, unas sucintas declaraciones. Nadie como él, por su cargo, capacidad y entusiasmo, dentro de este Certamen, puede darnos una visión clara de esta Muestra Nacional.

—¿Don Pedro, cuántos años dirigiendo esta Feria?

—Por disposición del promotor y presidente ejecutivo de este Certamen, don Luis Adaro, llevo dirigiendo la Feria de Muestras desde el año 1965; es decir, desde el momento en que se reinició la vieja tradición ferial asturiana, inaugurándose esta segunda época.

Por tanto, con ésta de 1973 son nueve Ferias las que he dirigido de carácter regional y nacional y una de carácter internacional, que celebramos en 1967, bajo la denominación de I Feria Internacional de la Maquinaria de Minas, Yacimientos y Canteras.

—¿Una pequeña comparación de la Feria Regional del año 1965 a esta Nacional del 73?

—La Feria de 1965 fue una pura improvisación y para su realización partimos de cero; no había más que el entusiasmo del Presidente de la Cámara de Comercio de Gijón y de un equipo de colaboradores que nos identificamos en su ilusión. Cara a la Feria de 1973 disponemos de una organización permanente, la experiencia de muchos años de trabajo, pues prácticamente se mantiene el equipo que inició las Ferias estrechamente unido y unos medios mobiliarios e inmobiliarios bastante importantes.

Con la ayuda financiera de la Caja de Ahorros de Asturias, todo este patrimonio ha salido de los propios resultados de cada sucesiva edición ferial.

—¿El espíritu que prevalecerá en ella, será el regional o nacional?

—La Feria Nacional de Muestras de Asturias responde plenamente a ese calificativo de «Nacional»; los expositores de procedencia asturiana son una minoría en el conjunto general; sin embargo, el sello de la regionalidad no se ha perdido, afortunadamente; la Feria de Muestras es el símbolo del esfuerzo de una provincia de gran tradición industrial, que tiene planteada ante sí la lucha que implica su propio desarrollo; sin triunfalismos, Asturias está al menos hondamente preocupada por los deberes ineludibles de crecimiento que, en el orden socio-económico, le alcanzan.

Dios ha dado mucho a Asturias y cada generación de asturianos hemos de dar cuenta del buen o mal uso que hayamos hecho de esta donación gratuita de la Naturaleza.

—¿Qué significa como termómetro económico la Feria en Asturias?

—Indudablemente, la Feria es un termómetro que marca los niveles de la circunstancia económica de la región y del país; en este año de 1973, abarrotar la Feria de expositores ha sido verdaderamente fácil, reflejándose con este hecho el momento de gran animación que vive nuestro sector industrial.

—¿Cuántas innovaciones tiene este año, esta diecisiete edición?

—La Feria es una innovación total; ampliación de antiguos pabellones, creación de una plataforma de acceso de importantes dimensiones, canalización de los riachuelos que nos impedían la incorporación de las reservas territoriales que teníamos tomadas e importantísimo es el esfuerzo que los expositores han realizado este año, en el orden de la construcción de nuevos «stands», algunos de ellos de verdadera embergadura. Más de cuarenta construcciones darán un aspecto radicalmente distinto a la Feria de 1973.

—¿Los matices de este Certamen, hacia qué sector, industrial, agrícola, minero, etcétera, se va inclinando?

—Los distintos sectores que se distinguen en la Feria General de Muestras de Asturias crecen de una manera económica, si bien el sector industrial es el que desde el principio de esta segunda época presenta mayor embergadura.

Por lo que se refiere a la industria extractiva, es muy probable, y en estos días se confirmará, que en 1974 la Feria Nacional de Muestras de Asturias conlleve una Feria Internacional Monográfica de la Minería, que tiene su precedente en 1967.

—Gijón tiene dos mil años. ¿Cómo será, señor director, la Feria en el año dos mil?

—Hacer pronósticos a veintisiete años vista, sinceramente me parece imposible; sin embargo, presiento que si la voluntad de los asturianos en poseer una gran Feria de Muestras se mantiene, el recinto ferial actual habrá sido abandonado y la Feria estará ubicada a no menos de veinte kilómetros del centro del casco urbano de Gijón; esto no es hacer una profecía, es, partiendo de un suceso, observar lo que ha ocurrido en multitud de Ferias Industriales de distintos países y de la propia España.

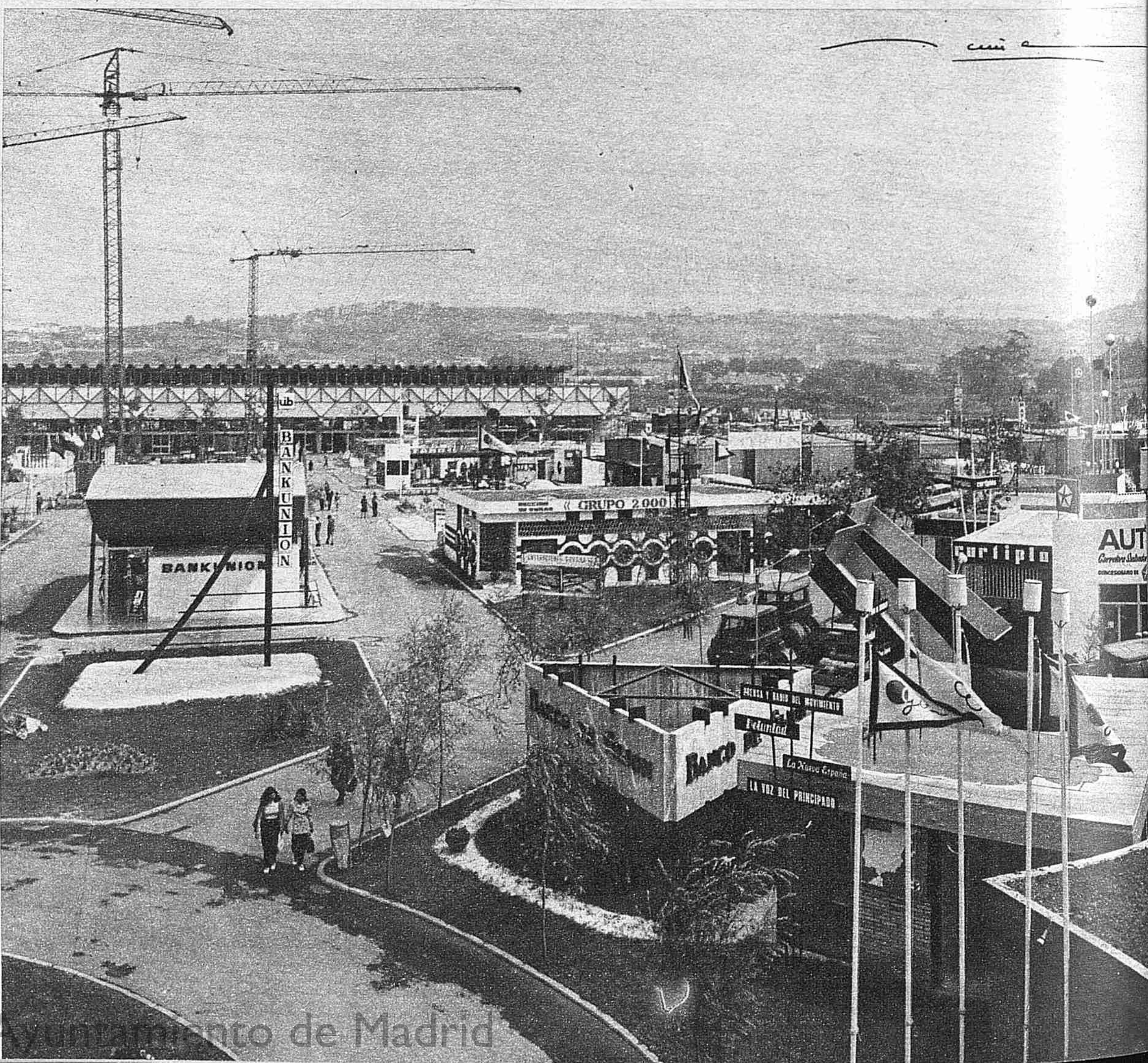
—Poniendo fin a esta entrevista, ¿qué desea decir a nuestros lectores?

—A toda España un brevísimo mensaje: si usted, español de otra provincia, viaja a Asturias hasta el 19 de agosto y quiere obtener una imagen de conjunto de la región asturiana, visite la Feria de Muestras; es su síntesis más completa.

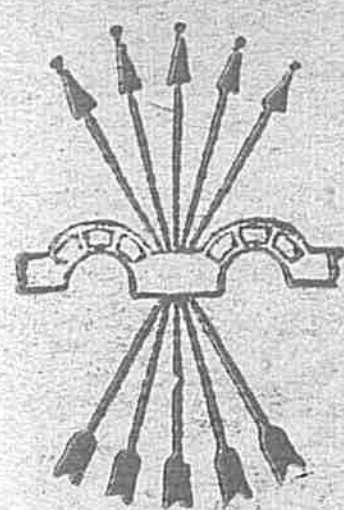
Algunas preguntas se han quedado por hacer, pero el tiempo de don Pedro García Rendueles tiene también sus exigencias, ya que por su cargo tiene que realizar continuas gestiones relacionadas con la Feria.

Nosotros le agradecemos la atención que ha tenido con nuestro medio informativo, haciendo estas declaraciones. Deseamos que esta Feria Nacional, en su XVII edición, sea una demostración palpable de esta grandeza presente y futura de una región de España, que une a su incomparable hermosura natural la fuerte personalidad de sus hombres y la pujante presencia de su industria.

R.



Ayuntamiento de Madrid



Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

Sobre el accidente del «Caravelle»

SE INICIA UNA TRIPLE INVESTIGACION

APARECIO LA «CAJA NEGRA».- EL PILOTO DEBIO HABER ATERRIZADO EN SANTIAGO

Con el rescate del último cadáver se eleva a 86 el número de muertos de la catástrofe aérea del «Caravelle» de Aviaco, en las cercanías del aeropuerto de La Coruña. El último de los cuerpos rescatados se cree que pertenece a un hombre que trabajaba en el inmueble contra el que se estrelló el aparato. Casi la mitad de las víctimas han podido ser identificadas.

La esposa del Jefe del Estado presidió ayer el funeral que se celebró en el tem-

plo de San Jorge, de La Coruña, que estaba abarrotado de fieles. La ceremonia fue oficiada por el obispo auxiliar de Santiago de Compostela, monseñor Cerviño, y estuvieron presentes diversas autoridades y altos cargos de Aviaco.

La gente sigue preguntándose cuáles pudieron ser las causas del accidente y por qué el piloto no se fue a aterrizar a Santiago de Compostela. La caja negra está cerca del juez de instrucción que instruye el caso, en una de las dependencias del aeropuerto de Alvalá. (Crónica de nuestro enviado especial y amplia información en págs. 21 y 22.)

● FUSION DE ENSIDESA Y UNINSA

Durante el lunes y martes, respectivamente, han celebrado sendas reuniones los Consejos de Administración de las empresas siderúrgicas Ensidesa y Uninsa, con objeto de tomar los acuerdos definitivos en orden a la fusión de ambas empresas, por absorción de Uninsa por Ensidesa, que ya se encuentra autorizada por el Gobierno.

● TSHOMBE, OTRA VEZ

El Tribunal Federal suizo ha concedido la extradición de Francis Bodenan, acusado de secuestrar, en junio del año 1967, al ex primer ministro del Congo, Moise Tshombé. Bodenan, que será juzgado por los Tribunales españoles, ha desaparecido de su domicilio en Suiza, ignorándose su paradero. Con esta decisión de la justicia suiza se desentierra uno de los «affaires» políticos más escandalosos de los últimos años. (PAGINAS CENTRALES.)

● DESALOJO DE LA FABRICA «LIP»

Fuerzas de Seguridad han entrado esta mañana en la fábrica de relojes «Lip», de Besancon, que se encontraba en situación de conflicto, con gestión por parte de los obreros, desde hace dos meses. Invitados a abandonar la fábrica por la Policía, los obreros no provocaron choques de importancia. (PAG. 12.)

● LA MARINA CHILENA ACUSA AL MIR

Ante las tentativas de subversión que realiza en las tripulaciones el Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR) y las acusaciones que profiere contra los jefes de la Marina, el mando de ésta ha hecho público un durísimo comunicado, denunciando las maniobras revolucionarias. Las células formadas por el MIR en la Marina chilena han pretendido minar la disciplina y organizar conjuras que fueron descubiertas a tiempo por el Servicio de Inteligencia Naval. (PAG. 14.)

MILES DE PLAZAS 130-280.000 PESETAS

AUXILIARES MINISTERIOS

- ◆ Abierto el plazo de presentación de instancias.
- ◆ Jornada intensiva. Preparación permanente, incluso en verano. Ambos sexos. Mayores de 18 años. Disponemos de Contestaciones completas y al día. Damos y presentamos instancias en todo momento. Regalamos programas.

BANCA Y CAJAS DE AHORROS

- ◆ Mayores de 16 años. Jornada de 8 a 3 todo el año.
- ◆ Contestaciones completas. Preparación permanente. Regalamos programas.

ACADEMIA CABALLERO

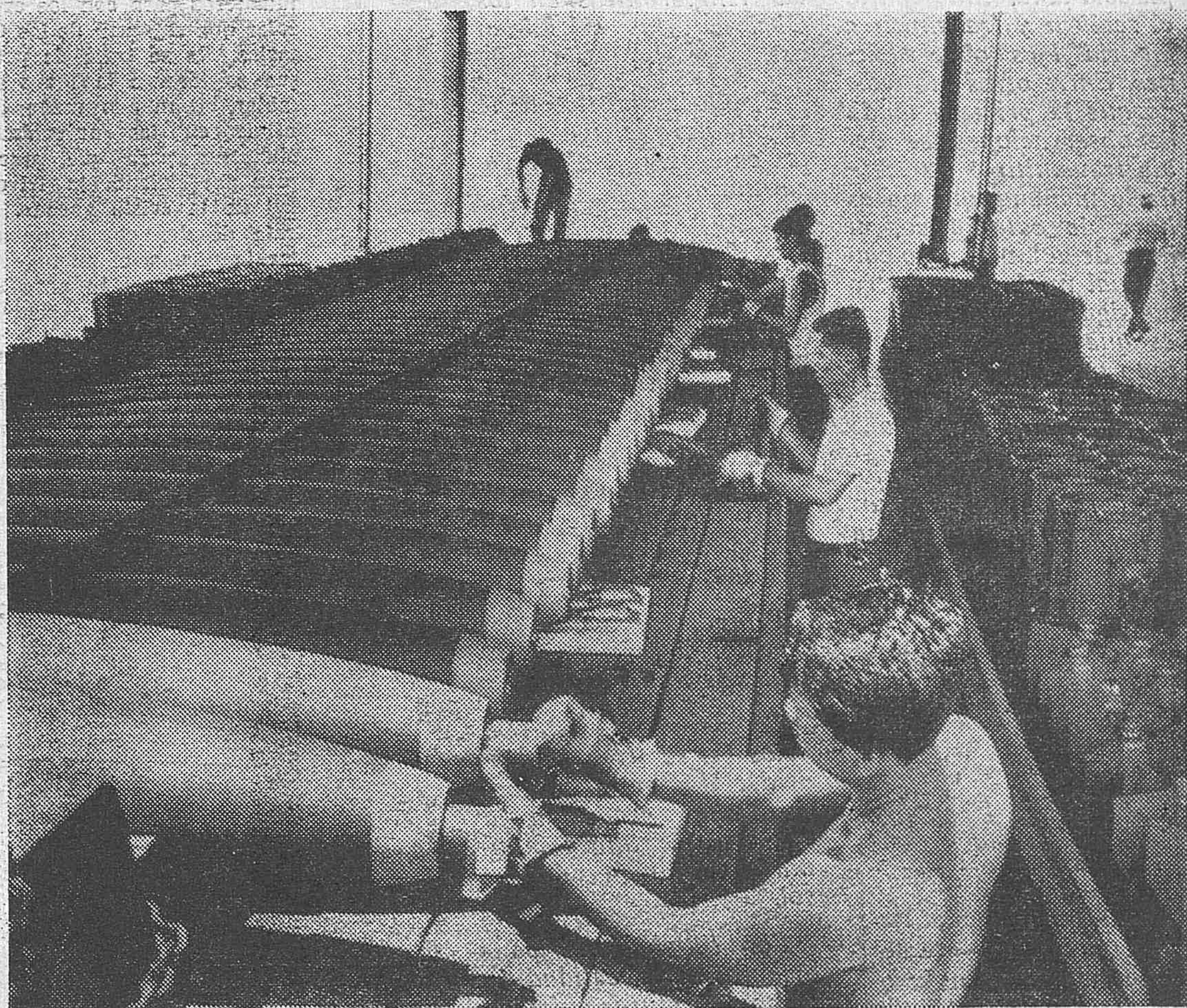
Calle San Lorenzo, 11 (junto Hortaleza, 67).
Calle Santa Bárbara, 4 (junto Fuencarral, 57)

Desde las cinco de la madrugada

USA cesó los bombardeos

● **Camboya deberá hacerse cargo de su defensa aérea**

A las cinco de esta mañana cesaron los bombardeos norteamericanos sobre el territorio de Camboya. La situación hasta estos momentos permanece estacionaria en los alrededores de la capital, Phnom Penh, tras la ocupación de algunas ciudades cercanas por los comunistas. Ahora le toca a Camboya hacerse cargo de su defensa aérea, aunque la fuerza norteamericana permanecerá estacionada en Tailandia y preparada para cualquier eventualidad. Los gubernamentales votaron ayer continuar la lucha, a pesar del cese de los bombardeos norteamericanos, para defender su independencia y su integridad territorial, así como la neutralidad de la República Jmer. Los norteamericanos se limitaron al transporte y la toma de fotografías, lo cual, piensan, podría dar pie a incidentes que permitieran al Congreso autorizar nuevas incursiones aéreas armadas. (Página 11.)



LAS ULTIMAS BOMBAS

Estas son las últimas bombas que los norteamericanos han lanzado sobre Camboya, después de más de cuatro años de bombardeos incesantes. En la base de Utopao se realiza la delicada labor de acoplar sus mortíferas cabezas. (Pág. 11.)

OPINIONES

¿CUANTOS GRADOS DE VERDAD?

Esto de tener un calor de perros casi puede convertirse en algo tan fascinante como una novela de suspense (que, según la Real Academia, debe escribirse «suspense»).

Uno se muere de calor, se cuece vivo —se frie a conciencia, si el interesado o interesada está en la playa y previamente se ha bañado en cualquiera de los aceites al uso— y luego, cuando lee el boletín meteorológico, nanay. Porque según el boletín de marras, resulta que la temperatura máxima, en un día en que nos hemos achicharrado en el lugar donde estoy, ha sido de 27 grados.

Voy a intentar dar mi explicación, por si vale.

Cuando yo era muchacho y andaba por el último curso de bachiller, mi catedrático de Física, que era el director del Observatorio Meteorológico de la ciudad donde estudiaba, en vista de que uno parecía listejo, me confió el realizar y transmitir a Madrid las observaciones. Entre otros motivos, porque la primera tanda de observaciones se debía transmitir a las siete de la mañana, que no es hora de catedrático, ni hora de alumno, pero con lo cual mi buen maestro consiguió lo que nadie, y es que yo me levantara todo un curso a las seis, que ya es una broma.

Dejando aparte todo el resto de las observaciones (presión, nubes y un largo etcétera, donde se incluía el estado de la mar), lo que sí fue una

sorpresa para mí el primer día es que la temperatura se tomaba en un precioso termómetro —oído al parche— que estaba instalado en una garita de forma cúbica, con ventilación por sistema de persiana por los cuatro costados, allá en la azotea del Observatorio.

Con lo cual, sin duda, el que mejor verano pasaba era el termómetro.

Si las cosas no han cambiado, así se continúa midiendo la temperatura.

Cosa que explica el que en ninguna parte haga nunca demasiado calor, salvo cuando —por razones turísticas— algunas acreditadas ciudades del mundo «arreglan» los partes meteorológicos para atraer a los clientes, añadiendo unos grados en invierno, si son de turismo de invierno, o al revés.

Sin embargo, y olvidando estos «arreglos», lo único cierto es que, más o menos científicamente, las temperaturas en los Observatorios se miden así.

El Observatorio tiene razón, porque, igual que los cajeros, no se equivoca nunca.

Pero la medida del Observatorio es sólo relativa, como todo, porque el ciudadano corriente y asado no vive el verano en una garita ventilada, sino por la calle.

Por todo eso, yo propondría que en los partes meteorológicos de una ciudad se brindaran las dos versiones:

Temperatura en el Observatorio: máxima y mínima, de tantos grados.

Temperatura en la Cibeles (si se trata de Madrid): Máxima y mínima de tantos grados a la sombra; máxima y mínima de tantos grados al sol.

Con lo cual nos pondríamos en la realidad de las temperaturas sufridas por los peatones, y nos consolaríamos mucho de por qué diantre sudábamos a chorros.

Francisco DE BORJA

Arriba

Número 13.048. 11 Época.

Avda. Generalísimo, 142.
MADRID. 16. — Teléfonos 215 06 40 y 215 22 40.
Depósito legal: M. 17-1953.

MADRID, MIÉRCOLES
15 DE AGOSTO DE 1973

6 PESETAS

2 Arriba

PERISCOPIO

ISLAS CANARIAS

Las empresas turísticas de las islas Canarias, agencias de viaje, inmobiliarias de apartamentos, firmas hoteleras, y se puede decir también que las mismas autoridades, están un tanto preocupadas ante lo que puede suceder con la corriente turística del resto de España hacia las islas del Atlántico. Lo han manifestado por varios conductos, y de una forma más notoria en estos momentos, temporada baja para el turismo canario.

No se descubre ningún secreto al decir que las islas Canarias, aparte de sus atractivos, clima, playas, sol permanente, nuevos y buenos hoteles, lugares pintorescos, tienen un gancho especial para los españoles que no viven en ellas, especialmente en las dos capitales, Las Palmas de Gran Canaria y Santa Cruz de Tenerife: las tiendas de los indios, de los griegos y de lo que sea, en las que se pueden comprar muchas cosas en condiciones muchísimo más favorables que en otros lugares de España que no sean las islas Canarias. Son precisamente cosas de lujo, que no sirven para llenar las necesidades vitales primarias e imprescindibles, tabaco y pipas, transistores, joyas, pieles, licores, artesanía y sedas orientales, máquinas de fotografiar, calcular y filmar, cintas magnetofónicas, televisores y tocadiscos, etc. Quizá por ese hecho del lujo atraigan más que si fueran elementos de consumo diario.

La preocupación de los canarios parte de la doble imposición del impuesto de lujo, una, en la aduana de las islas Canarias, y otra en la del resto del país, y por otro lado de la rigidez de los aduaneros para con los españoles que regresan de las Canarias. No se trata de pedir que se levante la mano, ni hablar, ni mucho menos de influir en las autoridades aduaneras para que practiquen por sistema la frivolidad de la «vista gorda». Se trata de dos cosas: aplicar, por lo menos, el mismo criterio de inspección para los que vienen de Canarias que de cualquier parte del mundo,

de tener una cierta consideración para con los peninsulares que regresan de las islas del Atlántico.

Cualquiera que haya viajado al extranjero y a Canarias habrá notado que los aduaneros se muestran más rigurosos para el viajero que llega de Canarias que el que rinde viaje desde otro punto cualquiera. Y, asimismo, el extranjero es tratado con más benignidad que el español a la hora de pasar por aduana; tanto el que reside en España como el que está de paso hacia su país. Estos son hechos tan fácilmente comprobables, tan rutinarios, tan conocidos que no hace falta insistir en ellos.

Una mayor suavidad en las aduanas aceleraría el proceso de viajeros españoles hacia las Canarias, especialmente en esta época de verano, que es cuando las islas pasan por su momento bajo y precisamente en la temporada en que más españoles pueden hacer el viaje hasta allí, por ser el período vacacional de más amplio volumen. De lo contrario y si el rigor aduanero se mantiene, es muy fácil que muchos peninsulares que tenían pensado visitar las islas, haciendo las cuentas de las compensaciones de ahorro por compra de una serie de artículos con los que se van a gastar allí y lo que se iban a gastar en otro sitio, sin posibilidades de comprar baratas, se retraigan y entre en una situación estacionaria que equivale a un descenso.

Y no sólo un cierto tipo de suavidad, que repetimos no es pedir que se deje pasar a todo el mundo sin abrirle las maletas o registrarle los bolsillos de abrigos y gabardinas, sino hacer las revisiones de una manera racional. Lo que más vale es precisamente lo que no paga un céntimo en aduana: joyas y pieles. Como es el ejemplo que tengo más cerca, no resisto la tentación de recordar la anécdota que me ocurrió a finales del año pasado. Hice el viaje a Canarias en un vuelo charter dentro de esos programas de un buen puñado de días que ofrecen las

agencias de viajes. Nos hospedaron en dos o tres hoteles, y al fin del viaje nos conocíamos todos, y cada uno sabía al final lo que habían hecho los demás, las excursiones realizadas y lo que habían comprado. Esas amistades vacacionales, tan fáciles al diálogo y la confidencia, por el hecho de pasarlo bien y por anidar en todos el temor de cómo camuflar las cosas en la aduana, en una especie de aventura fantástica, suelen abrir los labios más de la cuenta. Al llegar a barajas declaré que llevaba güisqui, entre otras cosas. Mi mujer estaba al lado y dije, sin el menor asomo de malicia, que una botella. El aduanero vio que en la bolsa de viaje había dos. Y nos enzarzamos en una de esas discusiones tontas, pesadas, largas y absurdas, él diciendo que yo le había querido engañar y que hay que decir la verdad, y yo tratando de demostrarle que era una por cabeza, puesto que mi mujer estaba conmigo. Cualquiera podrá comprender que tratar de camuflar el güisqui era una solemne tontería, puesto que su valor en una tienda de Canarias había sido de trescientas cincuenta pesetas las dos botellas.

Mientras discutíamos, dos señoras pasaron de largo por la aduana sin pagar un céntimo, enfundadas en unos magníficos abrigos de visón, cuyo valor aproximado era de unas cien mil pesetas. A una de ellas se lo vi comprar en la peletería de un griego. Y otra señora coló con toda tranquilidad una pieza de marfil y unas joyas sin que los aduaneros se fijasen en ella. Lo que llevaba también había que medirlo por miles de pesetas. ¿Es compatible esta postura con ese afán de encontrar tabaco, transistores, güisqui o cámaras fotográficas que es el gancho del turismo de clase media, pues los abrigos de visón y las joyas no están al alcance de cualquiera? Un poquito de equilibrio en la actuación aduanera no creo que sea exagerado pedirlo.

Pedro PASCUAL



—Cuando seamos viejecitos, como ya no tendremos que estudiar asignaturas pendientes para septiembre, ¿cómo vamos a disfrutar el mes de agosto!

OBJETIVOS COMERCIALES

LA vitalización de las ferias comerciales, la importancia de un correcto abastecimiento y la mejora de los canales comerciales han sido tres temas tratados por el Ministro de Comercio, señor Cotorruelo, al inaugurar la Feria de Muestras de Asturias, como objetivos básicos de competencia y preocupación de su Departamento.

Recientemente publicado el calendario de ferias y salones comerciales para 1974, resalta la importancia de esta actividad es lo suficientemente obvio como para requerir insistencia. El hecho de que algunas ferias no den de sí lo que podía razonablemente esperarse de ellas y el propósito de convertirlas en un organismo vivo que no se limite a la mera exhibición de productos con una periodicidad determinada, es el planteamiento del departamento de Comercio sobre esta manifestación. Dentro de ella, parece acentuarse la tendencia a sustituir los salones monográficos por las ferias generales, habida cuenta del mayor interés que aquéllos despiertan en los compradores interiores y extranjeros y siguiendo la tendencia universal en esta materia.

Sobre la importancia de un correcto abastecimiento, tanto para empresas como para consumidores, ha disertado también el Ministro de Comercio. Se trata de un requisito elemental para el buen funcionamiento de la economía en general, cuya puesta en práctica evita los estrangulamientos perniciosos que en la misma de modo esporádico se ponen de manifiesto, contribuyendo a graves tensiones y encarecimientos innecesarios. El Ministro ha aludido, como ejemplo del propósito gubernamental de conseguir este objetivo primordial de política comercial, a la tarea emprendida en dos frentes: la modernización de los canales de distribución y la puesta en marcha de las redes de mercados de origen en las zonas de producción de mercados mayoristas, en las grandes ciudades.

La solución de este problema implica una mejora en los canales comerciales, exponiendo el Ministro las dificultades de distinto orden que se oponen a ello. Unas, dijo el señor Cotorruelo, nacen del deficiente ordenamiento de las actividades y otras de la ausencia de una debida coordinación entre departamentos de la Administración Pública o entre las esferas local y central.

El deficiente ordenamiento de actividades trae aparejadas graves consecuencias para las empresas que actúan correctamente en el mercado, para las cuales, la ausencia de una norma que clarifique la distinta situación de los diferentes puntos de venta, como la disonancia entre la mercancía ofrecida y la publicidad que de ella se hace, representan factores de competencia desleal. Por otra parte, la falta de coordinación entre organismos públicos, debido a la disparidad de objetivos que persiguen, dificulta el hallazgo de una solución para la mejora de los canales de comercialización de mercancías.

Hacia la consecución de una política de claridad en la materia y resaltando la urgencia de la puesta a punto de las redes comerciales, vierten los propósitos del Ministerio que preside el señor Cotorruelo. La incidencia de estos factores negativos en la economía nacional exige su solución rápida y eficaz, como ha prometido en Asturias el Ministro de Comercio.

¿SON NEGROS TODOS LOS EMIGRANTES?

MUCHO cuidado, no sea que los trabajadores extranjeros se nos vuelvan los negros de la nación!, dijo poco ha Werner Figgen, ministro de Trabajo de Renania-Westfalia. Y no se puede decir que la cosa lleve camino, sino que lo tiene ya bien recorrido. El miedo es ahora el número, no la vida, de los millones de emigrantes extranjeros. Hace un par de semanas que la revista semanal y hamburguesa, «Der Spiegel», puso por rótulo efectista de turno en su portada ese del millón de turcos y, además, en ghetto alemán.

Y así es: a partir de 1976, Turquía, lo mismo que hoy Italia, será libre exportadora de mano de obra sin frontera aduanera aquí en Alemania. El mismo Figgen dijo en el Parlamento que «si la asociación turca es perfecta, de manos a boca nos encontraremos con un millón de turcos en suelo alemán».

Ante esta invasión extranjera, o turca, los hombres con mando en plaza en el Parlamento alemán buscan un don Juan de Austria y un Lepanto que ventile el problema. Parécenos que será posible dar con un golfo de Lepanto, la posibilidad de acorralarlos, pero no con la victoria. Porque esta Alemania industrial e industrializante necesita mano de obra. Esta misma semana tiene Alemania 665.800 puestos de trabajo vacíos y sólo 216.000 parados. El problema, pues, no se plantea en las naciones exportadoras de mano de obra, sino en la exigente industria nacional. Para detener la riada de emigrantes (2.400.000 actualmente en esta República Federal) se ponen sobre la mesa una serie de medidas, que más tienen de recetas inútiles que de otra cosa. Aunque parécenos que es pretender poner puertas al campo, les contare las medidas planificadas y fracasadas. Según Arendt, en el gabinete, cifra limitada en cada industria, los empresarios paguen una cuota global le contrata de 1.000 marcos (en lugar de los actuales 300 marcos) al Estado, las firmas contratantes faciliten alojamientos dignos del trabajador alemán, impedir que los empresarios puedan despedir a un emigrante con más de siete años en Alemania. Y como tales empresarios pueden nece-

sitar más mano de obra, la solución es el medio empleo, el empleo de mujeres a media jornada, la mejor racionalización del trabajo. Con lo cual, las firmas comerciales ya tendrían más interés en montar fábricas en las naciones exportadoras de emigrantes.

Medidas inútiles. Como decía Dietrich Gescher, del ministerio del Interior, aquí no hay otra medida eficaz que el zarpazo a la caja de las industrias. Sólo en las Oficinas de Contratación y en el mes de marzo, los empresarios alemanes tenían propuestas 64.000 solicitudes de trabajo, casi el doble que el año pasado por las mismas fechas. Evidente: «Cuando los empresarios necesitan gente, la pagan, aunque sea a regañadientes. Si eso repercute en los precios, es otro cantar.» Y los trabajadores llegan, legal o ilegalmente, pero llegan. Ahora mismo hay unos 250.000 trabajadores que entraron en Alemania por el agujero de la ley, agujero de la trampa.

Una cierta xenofobia circula por esta nación, antipatía que aguantan los emigrantes un poco según las regiones alemanas en que trabajan y otro poco por cuenta y riesgo de su nacionalidad. Es raro, pero todavía coleccionable, el letrero a la puerta de la cantina que prohíbe la entrada al extranjero. Menos rara la negativa a la llave de un piso por capítulo de ser extranjero. Una cierta segregación racial siempre existió y no por eso llegó la sangre al río. Habría que decir que el emigrante es un mal menor, tolerable por necesario, puesto que aquí nadie está dispuesto a bajar un par de horas más por semana para suplir la mano de obra extranjera. Y habría que añadir que los organismos oficiales, políticos o lo otro, no han hecho gran cosa, gran campaña, a favor del emigrante y su socialización total en la nación.

Desde que Baviera y Schleswig-Holstein pusieron en práctica el principio de «rotación», las Agregaciones Laborales de Yugoslavia, Turquía, etc., comprendieron que algo malo amenazaba a sus trabajadores. Argüo entonces la idea de la «asimilación» o de la «naturalización», se llegó incluso a pensar en dar voz y voto legal a los emigrantes. La inseguridad cundió en todos los humildes hogares de

yugoslavos, dijo el primer secretario de la Embajada de Yugoslavia en Bonn, señor Subotic. Y expresó su desconfianza de que Bonn dé una clara respuesta. Más fuerte pegó a la mesa el señor Bekam Bialoglu, consejero laboral de la Embajada turca. Todo emigrante de ambas naciones es libre de venir y de regresar a su tierra, pero ninguno de los dos admite la imposición de marchar y luego volver si gusta, que eso es la rotación.

Por que esa es otra cosa: si el emigrante se encuentra tan a disgusto aquí como los de aquí tan a disgusto con el emigrante. Un amplio estudio, el Instituto de Interés Público, Frankfurt, presentó sus conclusiones en un simposio. El 46 por 100 llegan aquí a cierra ojos, apenas saben dónde toman tierra, ignoran la lengua, más aún las leyes del país anfitrión. Los más enfadados con la situación laboral son los griegos y los turcos. Pero también es cierto que el 62,7 por 100 dijo que se encontraba a gusto; el 27 por 100, que muy a gusto, y sólo el 10,1 por 100, dijo que muy a disgusto. Mas llamó la atención en el simposio que el 36,1 por 100 dijo que estaba instalado a gusto, cuando el problema de vivienda, de los dobles alquileres, de los barracones, etc., ha sido siempre el tema de la novela de los escasos escritores españoles que por acá vinieron con el block de notas para su trabajo informativo, literario y crematístico. Sólo un 17,7 por 100 se mostró descontento del alojamiento. En cuanto a la situación laboral, el último punto crucial del emigrante y que pasa a ser el primero a la hora de la verdad, el 62,4 por 100 está contento con su suerte laboral y el 28 por 100 reondamente satisfecho. Finalmente, la discriminación, siempre imperceptible o difícilmente aprehensible, puesto que requiere la convivencia (y los emigrantes viven en barrios volun-

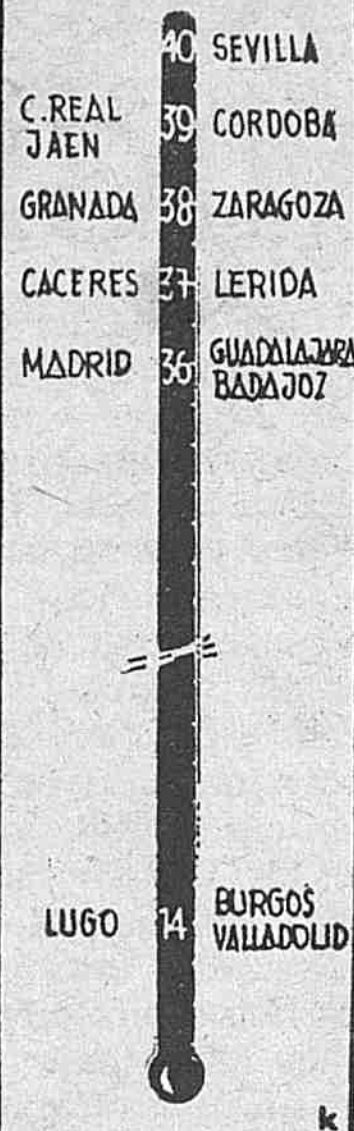
tarios) con el pueblo y el buen manejo de la lengua, los más enfadados en el clasismo son los italianos con un 28,7 por 100 y los menos enfadados fueron los turcos con un 72 por 100 de satisfechos.

Bonn, agosto 1973.

Alberto A. TORRES



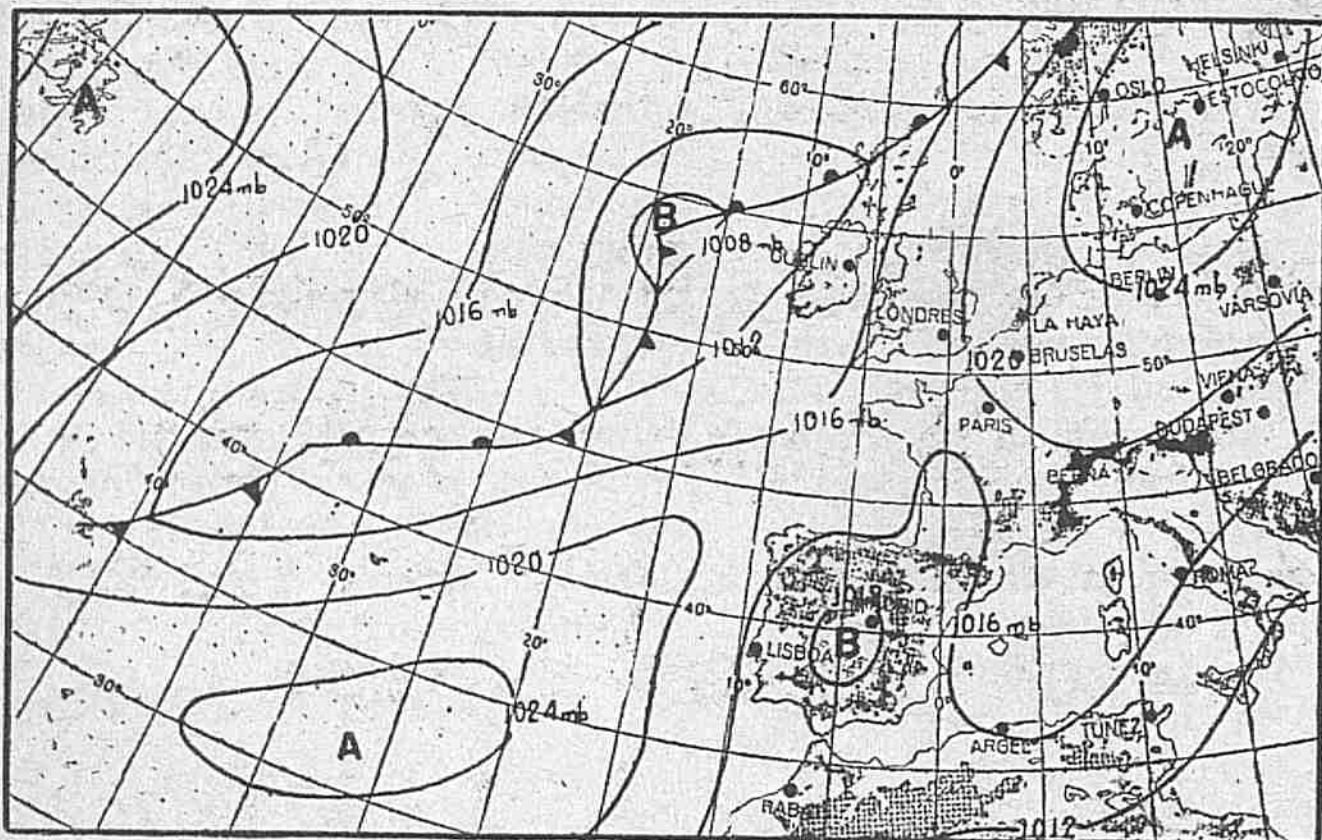
TIEMPO



CALOR Y ALGUNAS TORMENTAS

MADRID. (Pyresa.)—Ayer se registraron nieblas en Galicia y Cantábrico y fenómenos tormentosos en la cuenca del Ebro, Norte del Duero y Levante, con precipitaciones prácticamente inapreciables. Hubo nubes, como es lógico, en estas regiones, además de en la mayor parte del Duero, donde tuvieron también nubosidad variable y ocasionalmente abundante. En el resto de España ha continuado el buen tiempo y las temperaturas han seguido altas en general, con máximas de 40 grados en Sevilla; 39 en Ciudad Real, Córdoba y Jaén; 38 en Zaragoza, Granada y Jerez de la Frontera; 37 en Cáceres y Lérida, y 36 en Madrid, Guadalajara y Badajoz. En cuanto a las mínimas, la más baja de las capitales de España la midieron Lugo, Burgos y Valladolid, con 14.

Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para hoy al mediodía sitúan un surco de bajas presiones que penetra desde el África a través de la parte oriental de la Península hasta Francia. Los vientos soplarán de componente Sur, secos y calientes, en la mitad oriental de la Península, y de componente Norte, en la occidental. Para hoy estará el cielo cubierto, con bancos de niebla y chubascos en el Norte de Galicia y litoral cantábrico. En el resto de Galicia, cuenca del Duero, Pirineos, Ibérica y Central, nubes de evolución diurna, con riesgos de fenómenos tormentosos. Habrá también algunas nubes aisladas en la Mancha y el tiempo permanecerá despejado en el resto de España, continuando las temperaturas altas.

Pronóstico marítimo

Gran Sol, flojo, con marejadilla. Vizcaya, Nordeste bonancible, con marejada. Cantábrico, Norte bonancible, con marejada. Finisterre y San Vicente, Nordeste bonancible, con marejada. Cádiz y Canarias, Norte bonancible, con marejada. Alborán, Palos, Baleares y León, vientos flojos de componente Sur, con mar rizada.

Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo, 11-25.
Londres, 16-30.
Berna, 14-29.
París, 15-31.
Berlín, 12-24.
Hamburgo, 12-26.
Bonn, 12-29.
Roma, 21-31.

la opinión de los DEMAS

TRAFICO Y VELOCIDAD

De un editorial de «Informaciones»:

«Produce escalofríos tener que pensar ahora, por mor de la profesión, en las consecuencias funestas del largo «puente» de mañana —cuando más de un tercio de las poblaciones españolas se encorarán de fiesta—, así como en fin de mes, con el masivo regreso a sus hogares de automovilistas españoles y extranjeros. La previsión de siniestros mortales para agosto es de unos 450, aunque sinceramente desearíamos que resultasen hiperbólicos, exagerados.

Tratando de superar causas, próximamente se introducirá en las carreteras españolas la prueba de alcoholemia, en virtud de la cual las autoridades obtendrán en todo accidente la medida de la cantidad de alcohol diluida en la sangre de los conductores. No podemos más que felicitarnos por esta disposición, y ya desde ahora —antes de su entrada en vigor en octubre— juzgamos que de esta prueba es necesario obtener los máximos efectos disuasorios, mediante muestreos indiscriminados y «a bulto» entre los conductores, con preferencia durante los fines de semana, altas horas de la noche, etc.

Otro aspecto de la profilaxis de los accidentes de circulación, objeto de enconadas polémicas, es el de la limitación de la velocidad máxima. Se sabe oficialmente que hay un estudio sobre la cuestión aplicable a nuestro país. Habremos de aguardar hasta entonces para pronunciarnos sobre el tema, en base a los razonamientos y argumentos en los que apoye sus afirmaciones. Pero en principio queremos señalar que no debe cargarse en la limitación genérica e indiscriminada de la velocidad desmedidas esperanzas, como un maravilloso bálsamo curalotodo.»

ALIMENTOS PARA LA GANADERIA

Leemos en un editorial de «El Alcazar»:

«La escasez de soja americana ha puesto al nivel de la calle un problema que hace ya tiempo se dejaba sentir en los programa-

dores de nuestra agricultura: la necesidad de producir piensos en la cantidad que requiere la ganadería, pues no adelantamos gran cosa si logramos tener el censo ganadero preciso, pero, para alimentarlo, hemos de depender de productos extranjeros que, en un momento determinado, como ha ocurrido ahora con la soja, faltan o suben de precio, poniendo en peligro la

subsistencia misma de la ganadería lograda. Allende señaló que la producción de piensos ha aumentado en los últimos cinco años en un 20 por 100. Pero, como hemos dicho antes, la ganadería en el mismo período aumentó un 40 por 100. El desfase de la producción de piensos respecto a la ganadería es parecido al de ésta respecto al consumo. Y para tener asegurada la producción de carne necesaria habrá que lograr ambos objetivos: los piensos que necesita la ganadería y la ganadería que necesita el consumo.

Del camino recorrido es testimonio que este año la producción de cebada va a ser en España superior a la de trigo, al mismo tiempo que se van a alcanzar las 200.000 toneladas de harina de girasol. Ahora se pretende fomentar el cultivo de la soja en nuestros regadíos, a la vez que otros elementos básicos para piensos, como el maíz. A la vez, los ganaderos, dijo el Ministro, están capitalizando sus rebaños, lo que dentro de dos o tres años nos dará la agradable sorpresa de un considerable aumento de la producción de carne.

Estas declaraciones nos hacen confiar que el problema de la ganadería, de tanta trascendencia en la estabilidad de los precios alimenticios, entre en francas vías de solución, en beneficio de ganaderos, agricultores y consumidores.»



II LLAMADA A LOS POETAS

Organizada por la R. E. M., con la colaboración de la DELEGACION NACIONAL DE CULTURA DEL MOVIMIENTO

En el XX aniversario de su fundación, la RED DE EMISORAS DEL MOVIMIENTO convoca a los poetas de habla castellana a cantar a la RADIO en una iniciativa con la que aspira a incorporar a su celebración un testimonio de homenaje a los profesionales de este medio, a la vez que contribuye con esta aportación a los actos conmemorativos del Cincuentenario de la Radio en Europa.

Los premios de este Certamen poético son los siguientes:

- 1.º 100.000 ptas. y trofeo.
- 2.º 50.000 ptas. y trofeo.
- 3.º 25.000 ptas. y trofeo.

El período de admisión de originales se cierra el día 15 de septiembre próximo y las bases completas pueden solicitarse en las Emisoras de la Cadena o directamente a:

R. E. M.

Avda. del Generalísimo, número 142, 5.º

MADRID-16

Tels. 215 06 40 - 215 22 40

Ext.: 259 y 339



CONSEJO DE MINISTROS PRESIDIDO POR FRANCO

Ayer se reunió el Gobierno bajo la presidencia de don Luis Carrero Blanco

MADRID, 14. (Cifra.) — Alrededor de las diez y media de ayer mañana se inició la reunión de Gobierno, bajo la presidencia del Presidente del Gobierno, almirante Luis Carrero Blanco.

A esta reunión, a la que asistieron todos los miembros del Gabinete, seguirá el Consejo de Ministros, que se celebrará en La Coruña el próximo día 17, y que presidirá el Jefe del Estado.

*En devolución a la visita
de los Príncipes de España.*

Los príncipes herederos del Japón visitarán España

MADRID. (Pyresa.) — La oficina de información diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores, ha hecho pública la siguiente nota:

«Sus altezas imperiales el príncipe heredero del Japón, Akihito y la princesa Michiko, han aceptado la invitación para visitar oficialmente España, que, en nombre del Gobierno español, les formularon en su día Sus Altezas Reales el Príncipe Don Juan Carlos y la Princesa Sofía.

Esta visita, que sin duda contribuirá a reafirmar las amistosas relaciones que existen entre ambos países, es devolución de la que sus Altezas Reales efectuaron a Japón el pasado año y tendrá lugar a mediados del próximo mes de octubre, con una duración aproximada de una semana.»

**La Princesa de España, a Palma
de Mallorca**

MADRID. (Pyresa.) — Procedente de Roma (Italia) llegó al aeropuerto de Madrid-Barajas la Princesa de España, Doña Sofía.

Tras permanecer unos instantes en las dependencias del aeropuerto, la Princesa empalmó viaje hacia Palma de Mallorca.

PLAN DE INFRAESTRUCTURA SANITARIA DE CASTELLON

★ 135 millones de presupuesto

CASTELLON DE LA PLANA. (Cifra.) — A 135.954.000 pesetas asciende el presupuesto para la nueva estación depuradora de aguas y estación de bombeo de esta ciudad, comprendido en el plan de infraestructura sanitaria de esta provincia.

Esta obra, concebida para una población de casi ciento cincuenta mil habitantes, lleva acompañado un proyecto de mejora y ampliación de la red de saneamiento y alcantarillado, que supone más de quince metros de colector.

Con todo ello el presupuesto de infraestructura sanitaria de Castellón alcanza un presupuesto que supera los trescientos setenta millones de pesetas.

**Electrificación
Tortosa-Tarragona**

TARRAGONA. (Pyresa.) — La Renfe ha puesto en servicio un

primer tramo de 82 kilómetros desde Tortosa a Tarragona de la electrificación de la línea Valencia a esta última localidad, según datos de la citada compañía. La totalidad del recorrido electrificado entre ambas capitales mediterráneas será puesto en servicio en el próximo mes de octubre.

El tramo ahora puesto en servicio tiene una catenaria que mediante un sistema de compensación mecánico permitirá alcanzar mayores velocidades. Entre las estaciones de Ampolla y Montroig, aproximadamente una distancia de 35 kilómetros se han reducido los vanos que separarán los postes y se ha instalado una catenaria más pequeña para contrarrestar la acción del fuerte viento que reina en esa zona. Por último, el referido tramo inaugurado se alimenta por tres subestaciones situadas en Amposta, Ametlla y Montroig, además de la de Tarragona.

AUMENTO DEL INDICE DE PRECIOS PERCIBIDOS POR LOS AGRICULTORES

● Incremento en la producción de carnes

MADRID. (Cifra.) — El índice general de precios percibidos por los agricultores en mayo del presente año aumenta en un 2,4 por 100 respecto al mes precedente, y comparado con el mismo mes de 1972, el índice resulta superior en un 14,3 por 100, según informa «La Coyuntura Agraria», publicación de la Secretaría General Técnica del Ministerio de Agricultura.

Por grupos experimentan variaciones positivas el ganado para abasto, leguminosas de alimentación humana, patatas, productos hortícolas y frutas.

Indice de precios

Por su parte, el índice de precios pagados por el agricultor disminuye en un 0,1 por 100 respecto al mes anterior y resulta superior en un 7,3 por 100, comparado con mayo de 1972.

Se estima asimismo que disminuyen las superficies sembradas de maíz, en un 0,1 por 100, y arroz, en un 2,0 por 100, y que aumenten las superficies sembradas de melón, en un 0,1 por 100, y patata en un 7,7 por 100.

Los avances de producciones prevén aumentos en cebada, 6,9 por 100; lentejas, 30,0; yeros, 0,7; ajos, 30,1; judías verdes, 13,3; pera, 25,8; melocotón, 27,7, y ciruela, 19,8, y disminución en trigo, 13,3 por 100, en comparación con la media de los últimos tres años.

La producción de carne durante el mes de abril supera en un 12,8 por 100 la cifra correspondiente al mismo mes del año anterior.

Según se aprecia en el mapa de daños se consideran como muy graves los ocasionados por el pedrisco en las provincias de Toledo, Palencia, Zamora, Badajoz y Almería.

En cuanto a la situación social, el índice general de salarios ha aumentado un 1,0 por 100 sobre el mes anterior. El paro agrícola en el mes de mayo de 1973 ha disminuido en un 25,1 por 100 con relación al mismo mes de 1972.

Las importaciones de productos agrarios representan el 24,0 del total de las importaciones, mientras que las exportaciones de productos agrarios suponen el 32,4 por 100 del conjunto de las exportaciones. Entre las importaciones destacan los incrementos habidos en azúcar, lana, algodón y cereales, y las disminuciones en café, leche y productos lácteos. En las exportaciones se observan incrementos notables en grasas, aceites, vinos, alcoholes y frutas.

El aumento de las importaciones agrarias es de 8.522,6 millones de pesetas (+ 22,3), compensando con el incremento de las exportaciones, que aumentan en 9.593 millones de pesetas (+ 33,1).

El desglose de la anterior cifra es como sigue: cigarrillos rubios, 174.753.180 unidades; cigarrillos negros, 2.267.159.230 unidades, y especiales, 256.264.920 unidades.

En el mismo mes fueron vendidos, también, 1.622.862 paquetes de picados.

**Comité Ejecutivo del
Sindicato de Cereales
de Jaén**

JAEN. (SIS.) — En la Casa Sindical de Ubeda se ha celebrado una reunión del Comité Ejecutivo del Sindicato Provincial de Cereales. En el curso de esta reunión se informó ampliamente sobre la situación actual de los trabajadores de las diversas actividades que se encuadran en el Sindicato, regulados en sus relaciones laborales por las organizaciones de trabajo y ordenanzas laborales de panadería, harinas, piensos compuestos, comercio, industria del arroz y otros.

Desde su fundación

Más de 100.000 expedientes incoados por el INDIME

● EL VALOR DE LAS SANCIONES ASCENDIO
A 356,7 MILLONES DE PESETAS

MADRID. (Cifra.) — Un total de 107.639 expedientes han sido incoados por el INDIME (Servicio de Inspección de la Disciplina del Mercado) desde su fundación en el año 1965, de los cuales 34.884 fueron resueltos y el resto sobreseídos o archivados.

El valor de las sanciones impuestas por este organismo del ministerio de Comercio ascendió a 356,7 millones de pesetas.

Durante el primer trimestre del año en curso han sido incoados sólo en la provincia de Madrid más de 300 expedientes por infracciones en materia de precios, adulteración de productos o fraudes en la venta y fabricación de los mismos.

Durante el año 1972, se impusieron en el país un total de 12.633 sanciones.

El INDIME es el que se encarga de la vigilancia y sanción de las infracciones en materia de precios, adulteraciones y en todo lo que

afecta al cumplimiento o vulneración de las disposiciones referentes a la normalización comercial.

Los expedientes más frecuentes entre los incoados hasta la fecha con infracción y sanción correspondiente se deben a falta de peso y medidas, utilización de materias primas falsificadas o adulteradas y al hecho de que la composición de los productos no se ajusta a las normas establecidas.

Para llevar a cabo su labor, el INDIME cuenta con un cuerpo de inspectores, que vigila de una forma regular las fábricas y establecimientos de venta; en la actualidad hay 198, repartidos por toda España, de los que en Madrid hay 13.

Durante los meses de verano, la vigilancia del INDIME se intensifica en las zonas de veraneo, al igual que se hace en las fiestas navideñas.

● La claridad de lo que se propaga no se opone a la corrección del lenguaje que se emplea... Es un mensaje del Centro Español para la Defensa del Idioma Publicitario.

MAGNIFICAS RELACIONES ENTRE LOS DOS PAISES

● «Económicamente esperamos y propagamos que España sea un miembro más del Mercado Común»

VIGO. (Cifra.) — «Las relaciones entre España y Holanda son, evidentemente, buenas. Más de 1.250.000 holandeses pasan sus vacaciones en España, cifra que representa un 10 por 100 de nuestra población y que es un exponente más de la gran admiración que los holandeses sentimos por España», ha manifestado el embajador de los Países Bajos en España, barón Lewe van Aduard, que llegó ayer a esta ciudad.

El embajador holandés manifestó también que venía a Galicia para conocer el desarrollo y la industria de esta región y principalmente sus astilleros.

Sobre el posible ingreso de España en la Comunidad Económica Europea, dijo: «Económicamente nosotros esperamos y propagamos que España sea un miembro más del Mercado Común, pero la Comunidad Económica Europea tiene unas reglas. De todas formas, creo que pronto se arreglará todo.»

En el transcurso de la entrevista que el embajador holandés sostuvo con los periodistas manifestó que carecen totalmente de fundamento los rumores que circulan sobre la posible abdicación de la Reina Juliana.

Finalmente señaló que los trabajadores españoles que residen en Holanda son un ejemplo y un estímulo constante y que en Holanda gozan de singular prestigio y consideración.

Sepelio del teniente general Redondo

SEVILLA. (Pyresa.) — Hoy recibirá cristiana sepultura en Sevilla el teniente general don Luis Redondo García, fallecido el lunes en Madrid, a los ochenta y cuatro años de edad.

El cadáver del teniente general Redondo, héroe de la Cruzada Nacional, en la que mandó el Reguete de Sevilla, Huelva, Jerez de la Frontera y Córdoba, será trasladado a esta ciudad para ser enterrado a mediodía de mañana en el panteón familiar del cementerio de San Fernando.

PLAZA MAYOR

EL MEDITERRANEO, ALMERIA Y LA CULTURA

¡Salve, Mare Nostrum Internum! Yo te saludo con reverencia porque llevas en las espaldas de tus aguas, a manera de venerables canas, toda la historia de la civilización de Occidente.

Jamás en otro lugar de nuestro hemisferio, un espacio geográfico tan reducido ha alcanzado tan alta concentración de cultura y civilización. Desde los tartessos en Andalucía hasta los faraones en Egipto, no ha cesado el hombre de enriquecer la cultura mediterránea. Desde las guerras homéricas de Troya, los viajes de los fenicios, las invasiones de los persas, la colonización de los griegos, las Guerras Púnicas, hasta nuestros días, el Mediterráneo ha sido el más potente foco de acción y atención del mundo occidental.

Durante el siglo XIX y comienzos del XX, este mar interior adquirió una importancia extraordinaria como consecuencia de ser paso obligado de los navíos del Imperio Británico en sus viajes hacia la India, Malasia, Australia y Nueva Zelanda, gracias a la apertura del Canal de Suez.

En las orillas del Mediterráneo se asientan los países de cultura más antigua de nuestro hemisferio. En el Próximo Oriente nace la civilización occidental, que, después penetra en Europa para, posteriormente, atravesar el Atlántico y llegar a América.

Casi todos los países que baña el Mediterráneo han tenido una decisiva importancia en la historia de la civilización. Son los países del olivo, el naranjo y el limonero; del mirto y del laurel; los países de clima benigno y suave; de las noches de luna de belleza incomparable.

La mayoría de los infinitos accidentes geográficos del Mediterráneo (sus golfos, sus penínsulas, sus islas, sus puertos) están cargados de historia: Lepanto, por ejemplo, donde los cristianos vencieron al turco, y la Cruz batió a la media luna; Grecia, Italia, España, pilares angulares de la civilización de Occidente; Creta, la del rey Minos y el Minotauro, en la que, en vida de San Pablo, ya existía una importante comunidad cristiana; Córcega, pa-

tría de Napoleón, genio de la guerra; la bellísima Capri, como abrazada amorosamente por las aguas del mar para que no la quemaran las amenazantes llamas del Vesubio cercano; Salamina, donde, según la Ilíada, Temístocles derrotó a la escuadra de Jerjes; Génova, patria de los grandes almirantes Cristóbal Colón y Andrea Doria, y, en fin, ¿para qué seguir?, ya que el relato se haría interminable.

Pues bien, para aprovechar el sedimento cultural de todos esos pueblos y lugares que baña el Mediterráneo, en un apartado rincón de España ha surgido una feliz idea: la de crear la Universidad Internacional Mediterránea de la Juventud. Esta idea ha nacido en Almería y ha surgido del seno de la Tertulia Indaliana, un grupo artístico-cultural creado por el excelente pintor almeriense Jesús de Perceval. Tan ambicioso proyecto ha sido acogido con entusiasmo por las autoridades provinciales y locales. El Consejo Provincial del Movimiento ha aprobado una moción del Jefe Provincial, don Joaquín Gías Jové, para elevarlo próximamente al Gobierno de la Nación.

Este proyecto, un tanto fantástico, si se quiere, podría y debía convertirse en realidad. Todas las grandes obras que se han realizado en el mundo parecían primero puras quimeras y, después, ha sido posible llevarlas a la práctica, sobre todo si ha existido ilusión y empeño en su realización.

España se llenaría de honra y prestigio acogiendo en su seno a lo más florido de las juventudes de los pueblos mediterráneos para que en nuestro país esas juventudes se dieran un abrazo fraterno y convivieran juntas durante algún tiempo, que es la mejor manera de conocerse y, por tanto, de amarse.

El mundo actual está necesitado de centros de convivencia internacional como la Universidad a que aludimos, centros docentes y culturales que puedan contribuir a una mayor relación de amistad entre los pueblos, porque la amistad es la base de la paz que desean todos los hombres de buena voluntad.

Antonio GONZALEZ VIZCAINO

TREINTA Y NUEVE DESPIDOS ANTE LA MAGISTRATURA DEL TRABAJO

MALRID. (Cifra.) — Ante la Magistratura de Trabajo número 6 de las de esta provincia se ha celebrado esta mañana la vista de treinta y nueve demandas de otras tantas despedidas de Laboratorios Roche, que solicitan su readmisión y que sean indemnizadas.

Las trabajadoras fueron despedidas en los primeros días de julio por cartas que, según las demandas, contenían imputaciones falsas, por lo que los despidos —si guen las demandas— son improcedentes.

Acusa la empresa a las despedidas de situación continuada de baja producción, de paro durante dos días de mayo y de rebeldía a reanudar la normalidad, mantenida frente a requerimientos, incluso, del Presidente del Sindicato y a órdenes del delegado de Trabajo, por lo que mantiene que los despidos son justos.

El conflicto comenzó en los últimos días de abril o primeros de mayo pasado, con bajo rendimiento por parte del personal o de parte de éste. Se prolongó el

conflicto hasta los primeros días de julio. Reclamaban las trabajadoras mejoras salariales y de condiciones de trabajo. La empresa ponía como condición la reanudación de la normalidad para poder entrar en un diálogo. Comenzaron los despidos, hasta un total de sesenta, en los primeros días de julio. La empresa readmitió a veintiuna que se avinieron a las condiciones impuestas por la empresa, y el resto se encerraron en la iglesia parroquial de la Fuencisla, cerca de Carabanchel y de la sede de la empresa, de donde fueron expulsadas por la fuerza pública.

Los abogados de las trabajadoras, diez en total, mantienen, en síntesis, que tomar parte en un conflicto colectivo no es motivo de despido, sanción que únicamente puede imponerse a los promotores o incitadores, y que en la producción en cadena no puede imputarse la situación de bajo rendimiento a aquellas personas que dependen del resto, aparte de que ese bajo rendimiento es con límites que se ha inventado la empresa.

El asunto ha quedado visto para resolución de la Magistratura.

Confirmación de sentencia

MADRID. (Cifra.) — La Sala Sexta del Supremo ha confirmado una sentencia de la Magistratura de Trabajo número 1 de las de Málaga, que declaró nulo el despido de un vocal de Jurado de Empresa suplente, declarando que las normas legales sobre garantías de los cargos sindicales por elección son iguales para los suplentes que para los titulares.

José Grandos García prestaba sus servicios en Málaga a la empresa Ferarco, S. A., como peón, y fue elegido vocal del Jurado de Empresa suplente, por haber quedado en segundo lugar en las elecciones. El 24 de diciembre de 1971 la empresa despidió a José, comunicándole por escrito «que se había negado a trabajar horas extraordinarias en la carga de un barco».

Demandó José a la empresa, y la Magistratura de Trabajo número 1 de las de Málaga declaró nulo el despido de José y condenó a la empresa a readmitirle en su puesto de trabajo, con abono de los salarios devengados desde la fecha del despido hasta su readmisión, por no haberle instruido el oportuno expediente, de acuerdo con lo dispuesto sobre garantías de los trabajadores que ostenten cargo sindical.

Contra la sentencia de la Magistratura recurrió la empresa, manteniendo su abogado en la vista del recurso que lo dispuso sobre garantías a los trabajadores que ostenten cargo sindical no alcanza a los suplentes. Y se opuso Antonio Rosso de Larra, abogado de los Servicios Jurídicos Sindicales, en nombre del trabajador, el cual contestó que las citadas garantías son iguales para los titulares y los suplentes, y la tesis del señor Rosso de Larra ha prosperado.

CLAUSURA DEL CURSO INTERNACIONAL DE CIENCIAS, DE LA OJE

ALMERIA. (Pyresa.) — En el Colegio Menor «Alejandro Salazar», de la Juventud, en Almería, ha tenido lugar la clausura del II Curso Internacional de Ciencias, que organizó la Delegación Nacional de Juventud. Han participado chicos de Colegios Menores de Santander, Gerona, León, Castellón, Lugo, Málaga, Cáceres y Badajoz, y una representación de Bélgica dirigida por un profesor en Ciencias Naturales.

Ha mandado el curso don Aristides Tripijana López, director del Colegio Menor de Gerona, asistido por un competente cuadro de mandos. Las actividades se han dividido en cuatro grupos: entomología, botánica, geología y fotografía marina. También se realizaron prácticas, y hoy se ha abierto una exposición de trabajos, los cuales, tras permanecer una semana expuestos, pasarán a la Nacional, que se celebrará en Málaga.

Los actos de clausura han sido presididos por el Jefe Provincial accidental del Movimiento, don José Andrés Consuegra López.

XVI Curso Nacional Polisub- acuático de la OJE

ALMERIA. (Pyresa.) — En el albergue juvenil San Fernando, de Garrucha, se ha clausurado el XVI Curso Nacional Polisubacuático de la OJE, con la colaboración de la Marina de Guerra española y la participación de jóvenes de distintas provincias. Presidió el Jefe Provincial accidental del Movimiento, señor Consuegra López, con Mandos nacionales y provinciales de la Organización Juvenil.

Durante quince días, los cadetes realizaron numerosas pruebas de inmersión valiéndose del buque de la Armada «Poseidón». Se llevaron también a cabo clases prácticas y teóricas de flora y especies marinas.

Tarrasa: Concur- so Literario de la Juventud

TARRASA. (Pyresa.) — En la biblioteca de la Delegación Provincial de la Juventud se ha fallado el IX Concurso Literario de la Juventud. De entre los premios otorgados, cuatro correspondieron a jóvenes residentes en esta comarca. El primero en categoría «A» (diecinueve a veintidós años) de prosa en lengua catalana, corresponde a María Lourdes Macan, que estudia en Matadepera; el primer premio de la categoría «B», de verso en lengua catalana, fue otorgado a Vicente Vilatoro, tarrasense, que consiguió igualmente el segundo premio, también de la categoría «B», de verso en lengua castellana, así como el cuarto premio en la misma especialidad.

EL DESARROLLO TECNOLÓGICO

ORDENADORES EN LA ESCUELA Y DENTRO DE LOS HOGARES

- Las compras del ama de casa planeadas por teleproceso
- Emisión de imagen en tres dimensiones

A MODO DE FINAL

«Por eso, si alabáis la duda / no alabéis, naturalmente, / la duda que es desesperación.»

Que son versos robados a Bertolt Brecht para abrir este breve, que será comentario final a la serie «España, futuro». Versos en torno a la duda porque el motivo de la serie fue, ante todo, la duda. Interrogante al porvenir. Preguntas sobre nuestra capacidad del mañana. Si hemos conseguido que la duda no sea sólo desesperación tenemos conseguida una victoria.

Para el año 2000, dentro de sólo veintisiete años, cuatro partes de la población española continuará, en lógica, con sus pies bien asentados sobre la Tierra. Sólo que con el pelo veintisiete años más plateado. Entre tanto, otros veinte millones, aproximadamente, de «españolito que vienes» se habrán incorporado al censo estadístico. En total, cerca de cincuenta millones. Nos hemos estado preguntando, pues, por el destino de cerca de cincuenta millones de hombres. Aproximadamente, el 0,7 por 100 de lo que habrá de ser la población mundial para finales de siglo. Una cifra ínfima dentro de un concierto tan visitado, pero que, visto desde un día de aglomeración en la Castellana, nos parece suficiente pretenciosa y justificativa de nuestro interés.

Pero nuestras preguntas tenían excesivas dificultades. Congénitas, naturalmente. Por una parte, la falta de planificación tan absoluta que existe en materia de ciencia y técnica dentro de nuestro país. Ya en 1950, el Presidente Harry Truman organizó una Comisión de superespecialistas en economía, técnica, ciencia y administración. Fue la llamada Paely Commission, que estableció las previsiones futuras, hasta un plazo de veinticinco años (1975), de una nación que, como Estados Unidos, cuenta con doscientos millones de habitantes.

Pero tal vez sea excesivo hacer comparaciones y máxime con un país que cuenta con tantas computadoras como nosotros con acetunas. Tal vez sea excesivo, pero han pasado

nada menos que veintitrés años desde la fecha a que nos hemos referido, fecha que, por otra parte, no tiene otro objeto que ser, en lo posible, ejemplificadora. Sin duda, hoy, la planificación científico-técnica entra en el programa político de primera instancia de todos los países del mundo que ya han arrinconado la lanza para hacer el servicio militar. Pero la nuestra, que existe mínimamente representada en los países de desarrollo de los últimos tiempos, es tan modesta en sus pretensiones —quizá por serlo en sus posibilidades—, y concebida a límites tan inmediatos que resulta difícil tomarla como base —base de no desesperación, como en la duda de Bertolt Brecht— para cualquier trabajo que, como éste, pretende moverse en el auténtico concepto del futuro no especulativo.

Por todo ello, cuando en los primeros contactos con los doctores que han intervenido en esta serie, y con muchos otros que nos facilitaron datos y fuentes de documentación, o simplemente nos soportaron, les presentábamos nuestras pretensiones en formas de preguntas sobre posibles planes fantásticos que, por estar en los programas, y así nos consta, de aquellas planificaciones científico-técnicas, a nivel mundial, pensábamos que debían estar también en España, en aquellos momentos, repito, todo fueron ironías: «¿En España?» «Bueno, seguimos, eso sí, con atención, lo que hacen los demás.» «No, aquí no se investiga. Todo lo más el loco, el del laboratorio en su casa, el que se deja olvidado el paraguas en el café.»

Pero esto podría ser un serial como el de la señorita María. Y entonces todos, ellos, los sabios, y nosotros, los artesanos, decidimos llegar al final. «España futuro», el futuro de España, es mucho más que estos siete reportajes. Nosotros, con un mucho de ilusión, seguimos creyendo en la idea. Aunque eso sí, con duda y con un poco de desesperación.

Javier FIGUERO

para el Futuro. Sin duda, todo un largo rosario de experiencias que nos facilita el trato con él.

Condicionantes tecnológicos

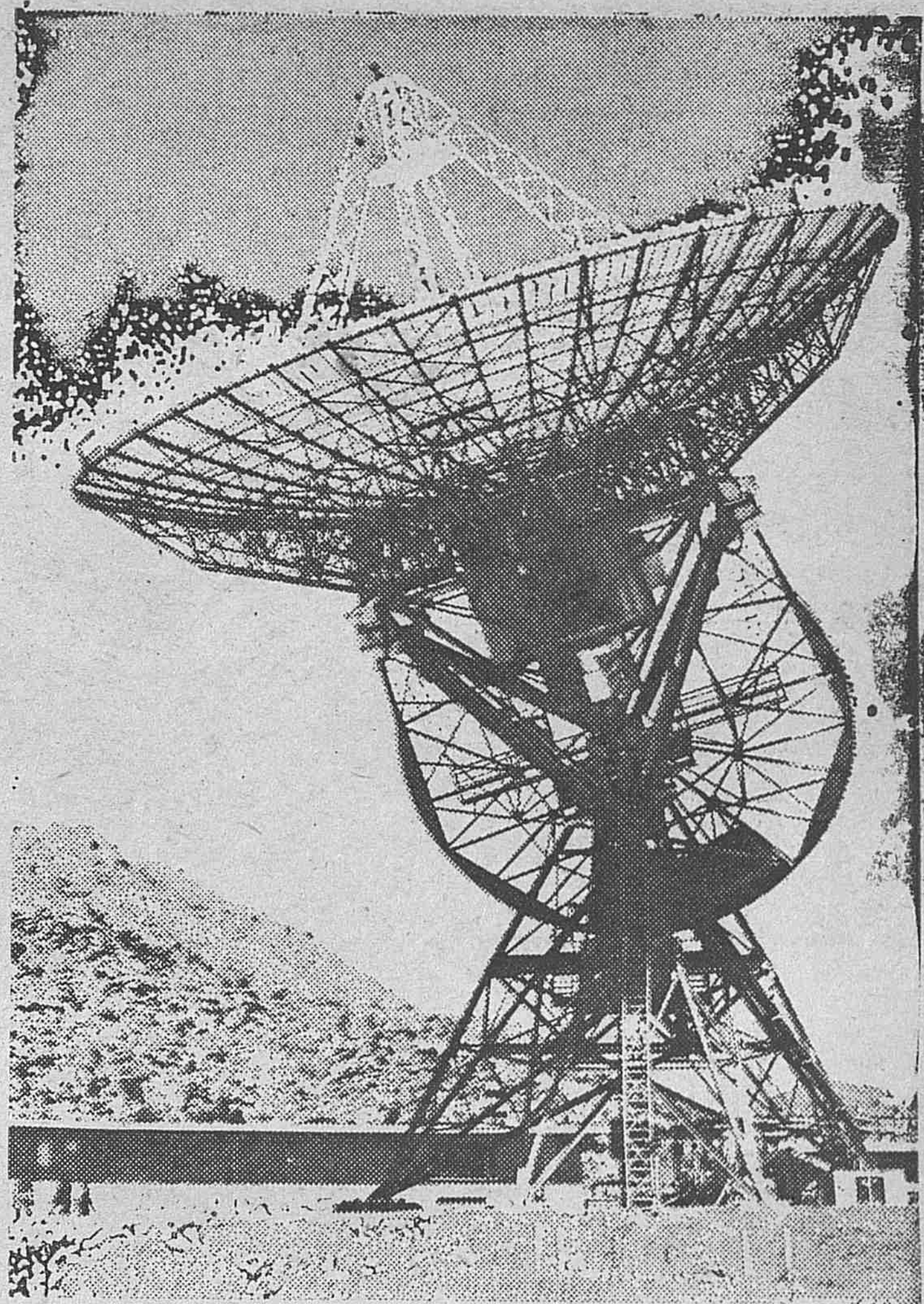
—Pienso que el desarrollo tecnológico futuro ha de estar condicionado por cuatro elementos esenciales: el aceleradísimo incremento de la población, la progresiva urbanización expresada ante el abandono paulatino del agro en beneficio de la ciudad, el impresionante desarrollo del transporte y de las comunicaciones y, por último, la importancia creciente del fenómeno educativo.

—Claro, ni más ni menos los problemas que tenían Adán y Eva cuando jugaban al tenis con la manzana o cuando la reina Semíramis inventó la ropa interior. Pero, de verdad, estimado señor del futuro, ¿cree usted que la tecnología navega en la misma

barca que Adán, Eva y la reina Semíramis?

—Ciertamente que no, pero tiene usted razón, los mismos problemas de siempre. Sin embargo, permítame por un momento que maneje las cifras. Para alcanzar los mil primeros millones de habitantes la Tierra precisó (año 1830) la friolera de dos millones de años. Bastó con cien años para llegar a los dos mil millones, y con treinta para los tres mil (1960). Pues bien, las cifras que se predicen son de quince, once y nueve años para llegar, sucesivamente, a los 4, 5 y 6.000 millones de habitantes. España seguirá, sin duda, el mismo proceso de crecimiento. ¿No cree usted, que es un condicionante digno de seguir teniéndose en cuenta?

—Y entonces dije Flaubert: «El desengaño es propio de los débiles. No confiéis en los desengañados, pues son casi siempre impotentes.» Perdóneme el tono, señor ingeniero, pero creo sinceramente que Malthus fue un profe-



Comunicación a nivel mundial por el uso generalizado de satélites

ta depresivo, vamos, que si la Humanidad crece, la misma Humanidad tiene en su mano la solución y el mantenimiento para el problema del número.

—Estoy de acuerdo con usted. Yo hablo de condicionante tecnológico, nunca de fatalismo. La ciencia y la técnica resolverán los problemas del hombre, al menos una gran parte, pero previamente es necesaria una concienciación social en el sentido de esa problemática. Por ejemplo, creo que en el futuro ha de existir una planificación social a través de una planificación familiar. Ello se traducirá en el establecimiento de una edad mínima de matrimonio (usted sabe que en países como China, donde el problema es a más corto plazo, esto es ya una realidad), en la asignación de menores incentivos a familias con más de un cierto número de hijos...

—Y en lo referente a la educación, ¿cuál será su influencia en el proceso de cambio?

—Los nuevos medios de educación de masas —televisión, ordenadores electrónicos y, sobre todo, los que habrán de aparecer de inmediato— modificarán definitivamente el panorama educativo. El analfabetismo dejará de existir en su totalidad. Por otra parte, el incremento acelerado del volumen de conocimientos dificultará el acceso creciente a la cultura como totalidad. Se hará, pues, imposible el concentrar todos los datos necesarios para la resolución de problemas de ciencia en un solo cerebro. El sabio, como tal, cederá su lugar a los equipos de trabajo, los seminarios, las mesas redondas... todas ellas con dudosos resultados. Igualmente se iniciarán sistemas educativos que produzcan «universalistas tecnológicos» paralelamente a los especialistas.

—Total, que van a tener razón los que juegan a la filosofía pesimista y el progreso traerá efectivamente una despersonalización del ser. Del hombre uno al hombre masa. Algo así como el comienzo del existencialismo científico.

—Algo así, pero en realidad yo no creo en la despersonalización del hombre, al menos en su sentido de amplitud. Por el contrario, la tecnología y la ciencia, extendiendo las posibilidades del progreso a un mayor número de individuos, facilitará la toma de

conciencia, por parte de éstos, en su verdadera importancia. Esto no es una despersonalización.

El transporte

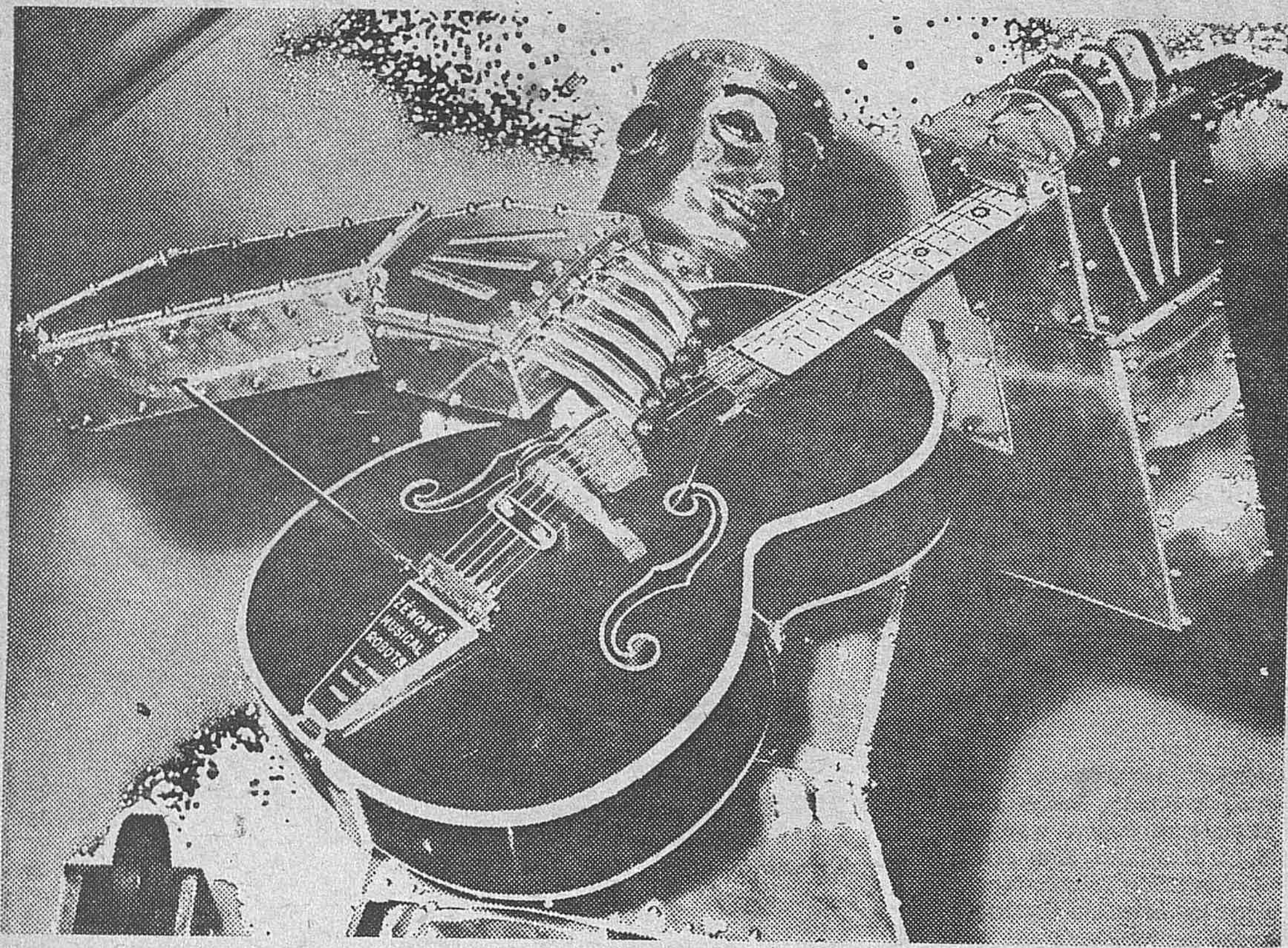
—Su razonamiento me convence. Pero vamos a otros de los puntos que usted insinuó en un principio: el transporte.

—En el plano concreto pienso que las dificultades cada vez más crecientes en el suministro de energía (gasolina, atómica e incluso de electricidad para el famoso e hipotético auto eléctrico) permiten suponer la disminución del uso del automóvil a partir de 1980. A ello contribuirá, igualmente, las crecientes trabas de índole administrativa y legal que se impondrán para limitar su uso. Las autoridades administrativas aumentarán las restricciones al tráfico urbano: creación exhaustiva de áreas para peatones, horas de circulación específicas, prohibición generalizada de aparcamiento... Al tiempo comenzará la crisis de la autopista convencional, o entendida al modo actual, verdadero dinosaurio supercostoso llamado a desaparecer en el plazo de veinte o treinta años. Quiero insistir en ello, es posible que la autopista sea sustituida por otra que, como usted ha apuntado en esta serie, sea automatizada, pero lo cierto es que las actuales carecen de rentabilidad con vías al futuro. Insistiendo en el tema, pienso que el único transporte viable para el futuro será el colectivo. Todo ello implica la necesidad de descubrimiento de nuevas formas de transportes y la aplicación a ellos de los motores atómicos de conversión directa.

—Estos descubrimientos a los que usted hace referencia parecen condicionados a la aparición de nuevos materiales. ¿Qué nos deparará el futuro en este sentido?

—No sólo en relación con los transportes, sino, en general, con la tecnología futura, los materiales a utilizar tienen una importancia decisiva. A corto plazo creo en la sintetización de nuevos materiales para usos específicos, a partir de los elementos básicos: hidrógeno, carbono, oxígeno, nitrógeno... Por otra parte, se generalizarán tratamientos re-

* * * PAG. SIGUIENTE



Música melódica o «pop». Lo que prefieran. Y pue de barrer y hacer las camas y la comida. Desde luego, mucho más completo que el Elvis ese...

※ ※ PAG. ANTERIOR

cientemente descubiertos, que dan nuevas posibilidades a los materiales existentes (polimerización, tratamientos térmicos, al vacío estelar, alta frecuencia, bombardeo por radiaciones, etc.). A largo plazo es posible esperar el descubrimiento en otros planetas de minerales o sustancias desconocidos en la Tierra.

Un ordenador en el hogar

—El tema de las comunicaciones tiene, sin duda, carta de importante naturaleza en relación con el futuro. ¿Le importaría referirse a él?

—Estamos asistiendo a una auténtica revolución en las comunicaciones. Esta afirmación tiene tanto de tópico que casi resulta una perogrullada el mencionarlo. Sin embargo, el progreso en este campo es tan sorprendente que las empresas y las naciones deberán hacer un esfuerzo tremendo para no quedar fuera de órbita. Como realizaciones concretas a plazo inmediato puede hablarse de la comunicación a nivel mundial por el uso generalizado de satélites (mundo-visión). Los ordenadores electrónicos, más pequeños, más baratos y autoprogramados, introducirán la informática dentro de las escuelas, pequeñas empresas e incluso dentro de los hogares.

—¿Un ordenador en el hogar? Doctor ingeniero, ¿no le estará jugando su calenturienta imaginación una mala pasada?

—Desde luego que no. Mire usted, la burbuja magnética, con unas posibilidades de memorización ilimitada, permitirá la aparición del verdadero gran ordenador de pequeña dimensión. Es

el camino ideal para el ordenador familiar. Y no le hablo a plazo muy lejano. Técnicamente, estos aparatos serían factibles de comercialización en un plazo de cinco años. Piense usted que ya se prevé la saturación del mercado del ordenador en relación con las empresas. Habrá, pues, que llegar a programas modulares o estandarizados que permitan la distribución del ordenador en mercados no usuales con la suficiente competitividad económica.

—De acuerdo, como concesión a su cara seria no tendremos más remedio que concederle nuestro crédito. Bien, ya tenemos el ordenador en casa, ¿cuál será entonces su aplicación?

—Ilimitada. No sé... podría planear las compras del ama de casa por teleproceso. En la pantalla aparecerían los productos de que el comerciante dispusiese, y el mismo aparato serviría una relación de calidad y análisis del mismo...

El robot-criada

—Y, puestos a servir al ama de casa, ¿no sería más ventajosa la aparición del robot-criada?

—A mi entender, resultará más interesante el facilitar el acceso a la información que el aumentar indefinidamente el número de aparatos mecánicos, de los que realmente ya hay demasiados. Por otra parte, el problema principal para la creación del robot-criada es el invento de la «pata». Esto, hasta ahora, y de una forma perfecta, sólo lo ha hecho Wells, y de manera exclusivamente literaria, en «La guerra de los mundos». Pese al enorme avance de la técnica, el hombre, como en la prehistoria, sigue haciendo depender el movimiento de sus artilugios de la rueda. El robot

que los técnicos podrían inventar hoy, sólo sería capaz de desplazarse a lo largo de superficies lisas, no podría superar los obstáculos.

Nos hubiese gustado anunciarles a las amas de casa que podrían prescindir de la muchacha del pueblo, que las cobra siete mil pesetas y quieren todas las tardes libres para salir con el novio. Pero no, nos falta aún que los hombres de ingenio descubran algo tan prosaico como la «pata». Paciencia.

Edad de oro

—Todavía quisiera agregar algo en relación con las comunicaciones. Uno le toma gusto a esto de futurizar... Ahora, a vista un poco más lejana, puede predecirse la transmisión de energía inalámbrica (rayos laser y otros medios a descubrir) la aparición de la televisión a tres dimensiones, técnica ésta perfectamente desarrollada en la actualidad. De momento, su utilidad se limita al plano científico, pero que no tardará en aplicarse como espectáculo de masas. De igual manera se llegará a la automatización en materia de identificación de la personalidad y en el crédito instantáneo a nivel mundial.

Y como le ha tomado gusto a «eso de futurizar»... a él le ofrecemos poner punto final a este nuestro intento por mostrar los caminos del futuro.

—Se lo agradezco. Me referiré por último a unas conclusiones elaboradas por el «Club de Roma», asociación privada que agrupa en su seno a los más importantes futurólogos del mundo. Pues bien, según estos señores, y en base a unos estudios de pleno rigor científico que han venido realizando con la ayuda de ordenadores, la Humanidad, o al menos la Humanidad occidental, está atravesando su óptimo en lo que a calidad de vida se refiere. Es decir, pese a que se espera una estabilización de la población para el año 2050 aproximadamente, y pese al indudable aumento de la inversión que ha de producirse, el óptimo de vida no progresará más. Si hemos de creer a estos señores, el óptimo, insisto, para la civilización occidental, se está produciendo en-

Ante la ubicación de la nueva
factoría de Renault

EUFORIA EN LAS PROVINCIAS CASTELLANAS

● Las mayores posibilidades las tienen
Burgos, Salamanca y Palencia

PALENCIA. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, José Pérez Llorente.)—Una cosa parecida a lo de la fábrica Ford, pero a nivel regional, está sucediendo estos días con la instalación de una nueva factoría de Fasa-Renault. Se están forjando muchas ilusiones y va a haber muchos desengaños, tantos como ilusiones, menos una: el de la localidad donde se instale la factoría. Estos días, los órganos informativos de las provincias castellanas están prodigando noticias sobre las posibilidades de asentamiento en sus respectivas zonas de la ampliación de los talleres vallisoletanos de construcción de automóviles. Tales hechos, con sus optimistas e ilusionadas ediciones, recuerdan el argumento de aquella película de típico ambiente español, que en su edición castellana de estos días podríamos titular «Bienvenido, Mr. Fasa», un mister Fasa algo ligero, que da esperanzas a unas cuantas provincias.

Como la citada factoría se ha de ubicar en una localidad —la que sea— que puede ser Palencia, quiere decirse que las otras provincias —que también podrá ser Palencia una de ellas— van a quedar mal. Multitud de voces señalarán a las autoridades, pidiendo responsabilidades, dictándolas de pasividad y de otras muchas cosas, autoridades que en la mente del gran público van a perder muchos puntos en su carrera política, van a quedar mal, a pesar de que hayan hecho todo lo humanamente posible para traer la industria a su provincia.

Euforia

Aquí, en Palencia, nos encontramos en plena acción, en plena euforia. Durante los últimos días no han faltado acuerdos, reuniones y campañas. Todos quieren aportar su granito de arena en favor de la industrialización. El Comité Ejecutivo Sindical se ha interesado por el tema y ha acordado que es preciso volcarse en toda clase de apoyos y gestiones a fin de conseguirse la instalación de la factoría en Palencia. La Diputación Provincial, por su parte, en su reunión mensual ordinaria, como punto especial ha dado cuenta de la noticia, no oficial, del estudio de la ubicación de la ampliación Fasa-Renault en provincias distintas a Valladolid, acordando los diputados facultar a la presidencia para ofrecer, en nombre de la Diputación, toda clase de facilidades y cooperación.

La Cámara de Comercio celebró una reunión extraordinaria, con el único tema de la problemática industrialización, acordando apoyar a cuantas autoridades tienen confiada la gestión de lograr el establecimiento de un centro fabril en Palencia.

Noticias contradictorias

Pero quienes tienen que decir la última palabra son los directivos de Fasa-Renault, que hasta la fecha no han hablado con todos y no se han comprometido con nadie. La Prensa nacional, por su parte, se hace eco del deseo de ampliación de Fasa, recogiendo noticias de toda índole, incluso contradictorias, fechadas en las diversas provincias castellanas. La última de ellas se refiere a Salamanca, señalando que el embajador francés visitó esta capital el pasado mes de julio con el fin de estudiar la ubicación de la factoría Fasa-Renault en el polígono Montalvo, de la capital charra. De todas las provincias, Burgos, Zamora, Salamanca, Valladolid (Medina del Campo), llegan noticias, en las que todas aseguran tener más derecho, todas ofrecen más garantías, todas están viviendo momentos muy inquietos y todas se están situando en el ambiente de la película «Bienvenido, Mr. Fasa», y a todas no se puede complacer.

A las autoridades palentinas se les está acusando de haber acudido demasiado tarde. Ellas dicen que no. Que han tenido reuniones con directivos vallisoletanos. Nuestro deseo es que el centro fabril Fasa-Renault, con cerca de 4.000 puestos de trabajo, se instale en Palencia.

En el caso de que el «Bienvenido, Mr. Fasa» tenga el mismo final que la otra película, nuestras autoridades —las autoridades de las otras provincias donde no se instale, que serán las más— van a quedar en una situación muy desairada. Es la tremenda carga de los que ocupan puestos de responsabilidad, es la carga del cargo.

A NUESTROS LECTORES

A petición de numerosos lectores, ARRIBA ha establecido un servicio especial de distribución para remitir el periódico a quienes como suscriptores de verano deseen recibirlo en las localidades en que residan durante la época estival. Basta para ello que se dirijan al Departamento de Circulación, avenida del Generalísimo, 142, Madrid-16, previo envío por giro postal del importe correspondiente

AYUNTAMIENTO DE MADRID CONCURSO

OBJETO DEL CONTRATO: Obras de reparación y acondicionamiento de la carretera de acceso al Vertedero de Los Toriles, desde su encuentro con la de Vallecas.

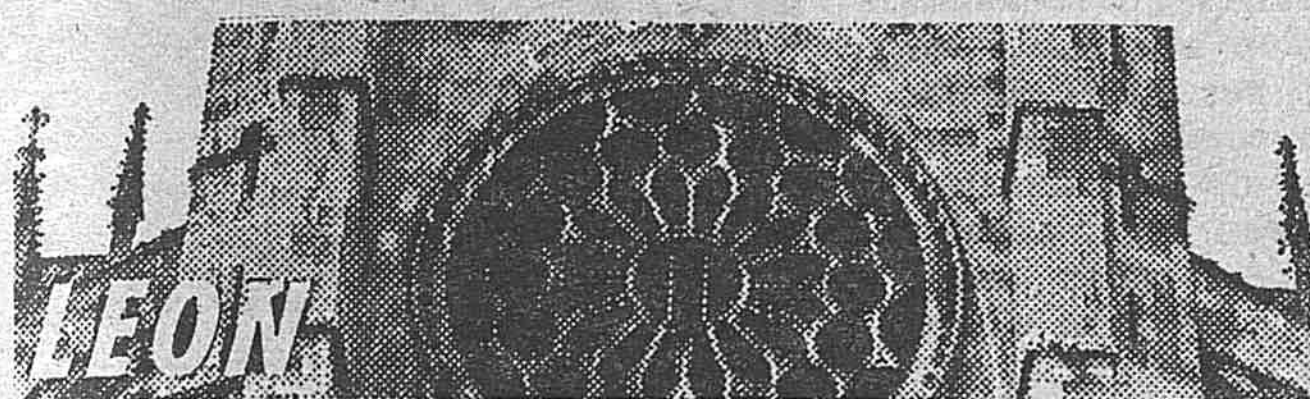
PLAZO: Hasta las trece horas del día 3 de septiembre.

PRESENTACION DE PLICAS: Negociado de Contratación, plaza de la Villa, 5.

ANUNCIO EXTENSO: «Boletín Oficial del Estado» del día 9 del actual.

Madrid, 8 de agosto de 1973.—El Secretario General, Pedro Barcina Tort.

Toda ESPAÑA es provincia



ATRATIVOS DEL VERANO EN LA MONTAÑA

Cuarenta mil personas acuden durante las vacaciones a la de esta provincia

LEON.—Las posibilidades veraniegas que León ofrece son incontables y no es que ahora vayamos a descubrirlas; pero nunca está de más hacer algunas recapitulaciones que a todos nos vendrán la mar de bien, y más en este verano que por la zona norte de España, sobre todo el noroeste, tiene un trazado absolutamente irregular, y así junto a días en los que el calor ha preponderado, hubo otros con bastante más que el clásico fresco que desciende desde nuestras montañas. Es decir, que en estas consideraciones a las que nos referimos, bueno será que les contemos a ustedes lo que hay en unas y en otras comarcas veraniegas leonesas, que en este agosto felizmente reinante, se encuentran saturadas de veraneantes indígenas y de extramuros.

Las vertientes principales a la hora de hablar de un estío gozoso, pueden considerarse dos, sin que con ello dejemos de consignar otras latitudes provinciales donde se pueden pasar unos deliciosos días de descanso. Pero lo singular, y a lo que vamos, es que la montaña leonesa aparece llena de visitantes, circunstancia que no se da con menos fuerza en las tierras del sureste.

La montaña

La primera, la montaña, constituye una especie de arco que se extiende por Villar del Monte y Manzaneda, por Santa Colomba de Somoza, Villagatón, Carrocera, La Robla, La Vella, Boñar, Sabero y Cistierna, hasta Puente Almuhey y el límite con Palencia. Este, creemos que calificado en pluralidad, podía ser el punto de partida de la zona montañosa de León, salvando espacios interzonales como la Hoya del Bierzo, determinando puntos de La Cabrera, etc.

La hermosura montañera de León va jalonada por nombres como los de Riaño y la Reina; Valdeon, Sajambre, Valdeburón, Crémenes, Puente Almuhey, Cistierna, La Cabecera del Porma, El Curueño, Los Argüellos, Arbas, Gordón, La Robla, El Luna, Laicana, Omaña, Babia... Y al final de toda esa serie que citamos al norte, puertos de montaña que nos ponen en comunicación principalmente con Asturias y que brindan una poderosa cadena de atractivos: Leitiriegos, Somiedo, Ventana, Pajares, Piedrafita —arriba de Cármenes— Vegarada, San Isidro, Las Señales, Tarna y San Glorio, que ya nos lleva a Santander.

En los grandes núcleos de población —grandes respecto a la zona— los alojamientos van a más cada día; los pueblos de la montaña del Luna, San Emiliano, Cabrellanes, Villablino, La Pola de Gordón, Villamanín, Busdongo y los otros enumerados, cuentan por horas, casi, con más hoteles, moteles, chalés y otros establecimientos de menor cuantía.

Lo que la montaña da

En cuanto a lo que la montaña brinda, primero la pureza del ambiente, luego la bondad de los alimentos, con una leche y una carne sobresaliente; buena fruta, buen pan, sol y sombra en las proporciones que uno quiera; y en lo contemplativo, lo que el más exigente pueda apetecer. En deportes, naturalmente la escalada; los pantanos del Luna y el Porma, por los que se puede navegar y se navega a vela, a motor y a remo.

También allí está la caza; las codornices, en la media veda y en las primeras estribaciones montañosas. Y en septiembre en el puerto de San Isidro o territorios de características similares se puede ejercitar la paciencia tras la pista del rebeco, o aguardar la madrugada con el urogallo como objetivo inmediato y aunque sólo sea por oírle cantar gloriosamente la canción del amor.

Y la pesca de la trucha que en la zona de montaña dura algunos días más a partir del 15 del actual. Una trucha, pequeña, fina, en la que todo es gracia. Y no se olvide del cangrejo.

¿Visitantes? No es fácil calcular. Bastantes. Como unos treinta y cinco mil o cuarenta mil, bien repartidos.

Aparte, en algunas poblaciones enumeradas, encontrará salas de fiesta y entretenimientos sustanciosos que le ayudarán a forjar una buena velada, si es que le gusta acostarse tarde.

Y a la montaña de León hay caminos para llegar, unos mejores y otros no tanto. Igual que en muchas provincias españolas. Pero en la montaña todo es hermoso. Y a la hora de aquilatar virtudes, pensamos que lo que más calidad puede tener, es tratar con los montañeses, a los que es posible igualar; pero nunca ganar en lealtad, generosidad y espíritu hospitalario.

Alvaro LINARES-RIVAS

CONTAMINACION DE LAS AGUAS DEL GUADIANA

BADAJOS. — Después de la mortandad de peces en el río Guadiana, del revuelo del público de la provincia y de las insistentes informaciones de Prensa, comentarios y noticias, el informe oficial sobre las causas de tal estado de cosas no ha sorprendido demasiado. En dicho informe oficial se dice que concurrieron diversas causas, que a nosotros nos recuerda un poco el «coro de doctores» de la famosa zarzuela «El rey que rabió». Entre ellas: disminución del caudal, concentración de residuos, del río, aumento de la temperatura, lo cual fue susceptible de producir una profunda alteración del sistema ecológico.

En cuanto a las pertinentes medidas para evitar en lo sucesivo la repetición de tan desagradable emergencia, aconseja el repetido informe oficial que el caudal del Guadiana deberá ser de diez metros cúbicos por segundo, como mínimo.

Hubo reunión en el despacho oficial del Gobernador Civil, don José Zurrón Rodríguez, con asistencia de los delegados de Agricultura y Obras Públicas y el jefe provincial de Sanidad.

Conclusiones

Las conclusiones adoptadas, junto al informe propiamente científico — oficial, para elevar al Gobierno, han sido éstas: al Ministerio de Obras Públicas se pedirá un caudal mínimo del río en cualquier época del año. Este caudal mínimo ha sido fijado en diez metros cúbicos de agua por segundo. Cualquier cifra por debajo de ésta se considera peligrosa.

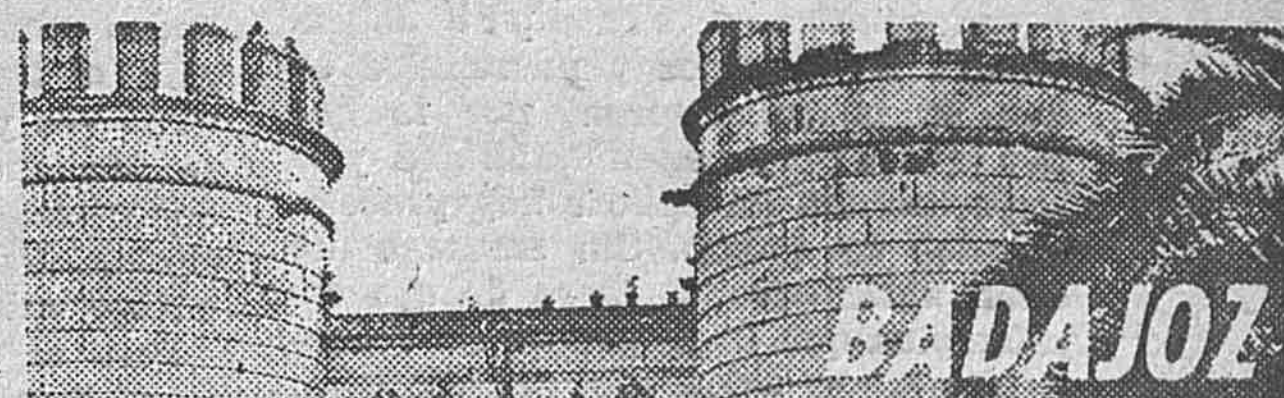
Todos los vertidos al río, ya sean de fábricas o de poblaciones, deben hacerse después de haber sido tratadas las aguas residuales e instalaciones depuradoras apropiadas.

Los tratamientos agrícolas aéreos deben efectuarse con especial cuidado, procurando que los insecticidas no caigan al río. Deberán analizarse periódicamente las aguas del río.

Y por cuanto concierne al público en general, se ruega que extremen su cariño, cuidando de no arrojar basuras y latas, botellas, desperdicios, etc.

Todo está en «el asador»

El lector habrá podido deducir, a través y entre líneas del discreto informe oficial, sobre las causas y concausas de la mortandad de peces en el río Guadiana, cuál deberá ser el remedio, porque los extremeños, en este caso de la provincia de Badajoz, sin perjuicio de cantar las excelencias del río Guadiana — padre de la agricultura extremeña, en frase de un ingeniero — de querer entrañablemente a nuestras cosas, de padecer puntitos de honra, de anhelar para nuestra provincia lo que en rigor y justicia se merece, por su historia, por sus realidades actuales y por su extensión, la verdad, monda y lironda suele ser que, a veces, no ponemos remedios a calamidades que nos otros mismos provocamos.



Y así, puede ser que los vertidos al río, procedentes de fábricas, otras instalaciones industriales, y de los particulares que utilicen el Guadiana para menesteres no aptos, hayan contribuido a la mortandad y envenenamiento de las aguas.

Vertidos sin depurar

Los vertidos sin depurar, por supuesto, en la mayoría de los casos son ciertos.

Y en cuanto a los tratamientos agrícolas — aéreos, todos sabemos que dejan caer sin intención «lo

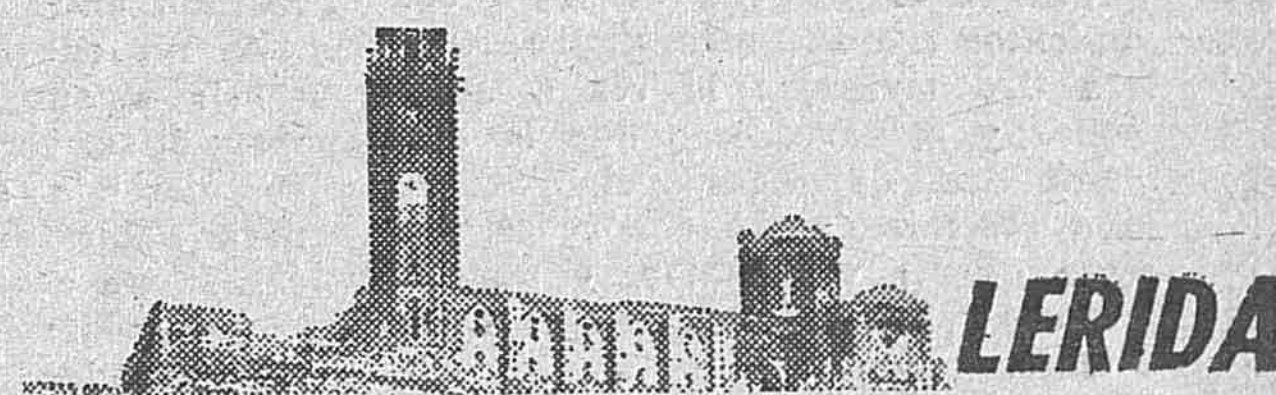
que sea» y función terminada. Quizá por falta de un gráfico de concretas precisiones.

Todos sabemos cómo han desaparecido de los campos extremeños pájaros y otras aves que eran la decoración musical y el contrapunto a la reciedumbre tosca del paisaje extremeño.

En Badajoz-capital nos atrevíamos a decir que no queda una docena de golondrinas.

El informe oficial hace un ruego cortés al público para que extremen sus cuidados con el río Guadiana.

T. RABANAL BRITO



Para impulsar la educación musical

CURSO DE DIRECCION CORAL Y PEDAGOGIA MUSICAL INFANTIL

LERIDA.—Desde hace unos cuantos años la entidad artística y coral leridana Orfeo Lleidata viene organizando en la provincia unos cursos de carácter internacional sobre Dirección Coral y Pedagogía Musical Infantil con la colaboración técnica del Movimiento Coral francés Coeur Joie. Este año, de nuevo, se apresta a organizar un nuevo curso de este tipo y que será el décimo de los celebrados hasta ahora. Su organización le ocupa todo el año, lo que prueba el inusitado interés que pone a contribución el Orfeo Lleidata para favorecer esta faceta artística, cuyo éxito llega a los más apartados confines de Europa y América, porque de países de ambos continentes siempre acuden a estos cursos amantes de la música coral y de la enseñanza musical.

El X Curso Internacional de Dirección Coral y Pedagogía Musical Infantil, que ésta es la denominación oficial, durará hasta el 26 del actual y su desarrollo se alternará en las ciudades de Bellpuig y Cervera, clausurándose la noche del 25 de agosto con el ya tradicional concierto en el que participan todos los alumnos y que tendrá por marco los bellos claustros de la Seo Antigua de Lérida. Como coordinador del curso figura el director del Orfeo Lleidata, don Luis Virgili. La dirección del curso coral estará a cargo del señor Erwin List de Strasbourg, y la del curso de pedagogía infantil la llevará el señor Santi Riera, de Barcelona. Como instructores figuran destacados musicólogos de diferentes países y también varios españoles.

Estos cursos, que vienen celebrándose ininterrumpidamente durante estos últimos años, van siempre acompañados del éxito, hasta tal punto de que las plazas del curso tienen que ser seleccionadas, dado el número tan crecido de solicitudes, no pudiéndose atender todas ellas por la especialidad de los cursos. Un total de 200 alumnos de diferentes países y de casi todas las regiones españolas forman el núcleo central de este X Curso.

La actividad coral y artística que viene desarrollando el Orfeo Lleidata es de tal altura que el propio Ministerio de Educación Nacional acaba de reconocer sus méritos contraídos en su largo y brillante historial en el campo de la pedagogía musical y acaba de concederle a propuesta de la Dirección General de Bellas Artes el título de Entidad Artística colaboradora del Ministerio, galardón que viene a contribuir a redoblar las actividades de esta entidad, que no desahansa a lo largo del año en su quehacer artístico y coral.

Ramón FERNANDEZ-PAREDES

HACERSE QUERER Y RESPETAR

Son muchos los que opinan que las Ordenanzas —y al decir las Ordenanzas me estoy refiriendo a las de Carlos III, las Ordenanzas por antonomasia— están anticuadas e intentan minimizarlas. No es posible negar que, efectivamente, están anticuadas y periclitadas, pues el tiempo no pasa en balde. Lo están, sin embargo, en todo cuanto se refiere a procedimientos, siempre dependientes de la época y mentalidad en que se instrumentaron, por lo que hay que admitir su mutabilidad y la imposibilidad de aplicar hoy procedimientos de antaño. Sin embargo, no están anticuados ni fuera de uso los principios que impregnaron su redacción, porque éstos son permanentes; el espíritu permanece por encima del tiempo y siempre igual a sí mismo.

Por ello, muchos de sus puntos están y estarán siempre con y sobre nosotros. Una de sus más importantes y trascendente recomendaciones dice: «Se hará querer y respetar». Son estas palabras que pueden leerse en la primera Ordenanza de las obligaciones del cabo; esto es, del primer mando o del primer peldaño de la escala jerárquica. Decía Maquiavelo que por algo no ha sido elevado a los altares; que había, para hacerse obedecer, dos procedimientos: uno, hacerse querer; otro, hacerse temer. Y añadía que el ser querido depende del que manda y de los que obedecen, mientras que el ser temido depende tan sólo del que manda. Por ello, aconsejaba al «príncipe» el segundo de los procedimientos como el más seguro. Nuestras Ordenanzas, a la vez más humanas y más realistas que la dura mentalidad de Maquiavelo, aconseja o recomienda las dos cosas. Hacerse querer y respetar, y pone lo primero sobre lo segundo, o al menos delante.

Efectivamente. Hacerse respetar es esencial. El que no sabe ganarse el respeto de los suyos no sirve para mandar. Así de rotundo. Por tal causa suele tenerse muy en cuenta en la calificación de los oficiales y la

elección de manos superiores la cualidad de la energía. El blando, el de las componendas el que no castiga nunca, el «padrazo», en suma, es un ser bajo cuyo mando todos quisieran estar... a tiempos apacibles y sin complicaciones; pero cuando soplan malos vientos o se avecinan tiempos difíciles nadie quisiera verse en él. En las unidades mandadas por esos blandos, tal condición se traduce en condescendencias, excesivas y exageradas iniciativas para los que han de obedecer y, en definitiva, en desbarajuste e indisciplina. Nada más perjudicial en una unidad militar.

Pero el otro extremo es igualmente vicioso. El jefe que es duro en demasía y atrabiliario tampoco es buen jefe. Semejante jefe tendrá, posiblemente, una unidad aparentemente impecable en su aspecto exterior, en sus evoluciones y hasta en la exactitud metódica y exagerada en la puntualidad y detalle de los servicios, aun los más nimios. Pero será una unidad «de desfile», una unidad farisaica, cumplidora hasta la minucia del «rito», pero no del espíritu de la Ley. Por lo pronto, ese jefe u oficial, al no saber hacerse querer de su gente, se encontrará con el problema de que todos sus subordinados lo serán con carácter forzoso, cuando el ideal de todo jefe es llegar a estar convencido de que su mando, otorgado por orden superior, le hubiera sido igualmente concedido por plebiscito libremente celebrado entre sus hombres.

Al no encontrar voluntarios para servir a sus órdenes, ese tipo de mando se verá muy restringido en su ejercicio al perder la facultad para elegir. Sus órdenes serán rigurosamente acatadas y ejecutadas, pero solamente «a la letra», sin que sus subordinados intenten jamás adivinar la idea o el concepto de quien la dictó. Se atenderán —quizá por temor—, como más seguro, a lo que la orden dice y no a lo que quiere decir, y cuando surja la incidencia en que haya de tomarse una deci-

sión complementaria, interpretando la orden, los inferiores no la tomarán, bien por temor a incurrir en equivocación, bien por ausencia total de espíritu de colaboración con quien confunde mando con dictadura. Se contentarán con hacer aquello que la Ordenanzas anuncian como escaso bagaje para el servicio: «Cumplir lo preciso de su obligación sin que su voluntad adelante cosa alguna». El desagradable resultado es que ese jefe u oficial tendrá que mandarlo todo por sí mismo, hasta en los menores detalles, y a poco elevada que sea su jerarquía, su tarea será enorme y superior a sus posibilidades, por lo menos de tiempo; cuando él no esté presente nadie hará nada y quedará, en sus ausencias, materialmente vendido ante sus superiores.

El temor apartará de él a los que deberían ser sus hombres de confianza y nadie osará siquiera sugerirle un respetuoso consejo o hacerle una amable advertencia. Le dejarán estrellarse solo. Como consecuencia, su información será muy deficiente y sus decisiones habrá de basarse exclusivamente en sus propios conceptos y puntos de vista, sin el saludable contraste con otras que podrían arrojar luz sobre el problema, sin mengua de la disciplina, pues sabido es que al que manda nada le obligan las opiniones de sus subordinados, ni aun en el caso de que éstas sean mayoritariamente coincidentes; el que manda es quien tiene toda la incompartible responsabilidad, pero bueno será que oiga a su gente, aunque solamente sea por aquello de que siempre ven cuatro ojos mejor que dos.

Y si se quiere recibir una opinión sincera hay que procurar que el que la dé lo haga con franqueza, pensando en lo que él cree que debería hacerse y no en lo que le conviene decirle al superior para «quedar bien», mediante la «adivinación» de lo que ese superior había ya pensado por sí mismo. Por desgracia hay muchos jefes de estos que dicen:



«Quiero sinceridad, todos somos compañeros y debemos colaborar en las decisiones que se tomen». Luego, la realidad es bien distinta, y en cuanto escucha opinión contraria a la suya monta en cólera y se quita de encima a lo que, sin duda, llamará en seguida «insubordinado o difícil».

Todo el que manda debe tener muy presente que el amor al mucho más que el miedo. El que quiere procurar dar satisfacción a aquel a quien quiere. Así, las órdenes de quien sabe hacerse querer estarán mucho más solidamente fundadas, porque libres sus subordinados del temor a disgustarle, no le ocultarán ninguna información ni temerán aventurar sus opiniones, lo que significa que tendrá elementos de juicio sobrados para ordenar. Sabiendo, además, que sus órdenes serán cumplidas, no sólo con exactitud, sino con esmero y cariño, y que cada cual pondrá de su parte cuanto esté a su alcance para que la cosa ordenada salga bien, añadiendo de su cosecha los detalles que al que manda pudieran habersele escapado.

Finalmente, hay que tener presente que, en la vida, y más aún en la guerra, hay momentos cruciales. Momentos en los que el que supo hacerse querer, además de respetar, verá acudir a todos en su socorro. Por el contrario, el que sólo supo hacerse temer —si no ya odiar— se verá probablemente solo. Las Ordenanzas tienen razón, aunque sea una vieja razón, que esa vejez es sólo solera.

Manuel MONZON

NUEVA ENSEÑANZA SUPERIOR MILITAR EN LAS FUERZAS AEREAS

NORMAS GENERALES PARA SU REGULACION (I)

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo noveno del decreto de la Presidencia del Gobierno número 528/1973, de 9 de marzo —sobre reforma de la Enseñanza Superior Militar en los tres Ejércitos—, y el decreto 3.057 de 24 de septiembre de 1964 del Ministerio del Aire, éste último ha publicado las normas generales que han de regular en lo sucesivo la ordenación de la Enseñanza Superior Militar para la formación completa de los tenientes del Arma de Aviación (Servicio en Vuelo y Servicio en Tierra) y del cuerpo de Intendencia del Ejército del Aire. Ello conforme a lo dispuesto en la ley 97/1966, de 28 de diciembre del mismo año, y su coordinación con la educación universitaria. La orden ministerial que regula esta nueva Enseñanza Superior Militar en el Ejército del Aire es la número 1.752/73 de 25 de junio del presente año, publicada en el «Boletín Oficial del Ministerio del Aire» núm. 79, de 3 de julio de 1973. Haremos especial hincapié —una vez examinadas exhaustivamente las normas para la Enseñanza Superior Militar en el Ejército de Tierra— en aquellos matices que no son comunes a ambas; esto es, a las del Ejército de Tierra y al del Aire.

La Enseñanza Superior Militar en el Ejército del Aire requiere, en todo caso, el haber superado y, por tanto, acreditarlo, el Curso de Orientación Universitaria (COU), por lo que, de acuerdo con las especialidades propias de las Fuerzas Aéreas y para

facilitar la elección de las materias optativas correspondientes a aquellos que desean seguir la carrera aeronáutica, se señalan a continuación los conocimientos básicos que se estiman convenientes: matemáticas especiales, física y química, introducción a las ciencias sociales y económicas, introducción a las ciencias de la educación e introducción a la tecnología. Esta Enseñanza Superior Militar en el Ejército del Aire abarcará dos sectores o ciclos de enseñanza, a desarrollar en la Academia General del Aire de San Javier, precedidos de un Curso Selectivo de Ingreso, que se desarrollará en el Centro de Selección de la Academia General del Aire (Granada), con la distribución y duración siguientes:

- a) Curso Selectivo, con una duración equivalente a la de un curso académico completo.
- b) Ciclo Básico, con una duración de dos años.
- c) Ciclo de Especialización, también con dos años de duración.

El Curso Selectivo —como queda dicho— se impartirá en el Centro de Selección de la Academia General del Aire, que se crea en la base aérea de Granada, desarrollándose en el mismo las siguientes actividades: Curso Inicial de Formación Militar, Curso Inicial de Selección de Vuelo y Curso Selectivo de Educación Universitaria. Naturalmente, el Curso Inicial de Selección de Vuelo únicamente será obligatorio para aquellos que aspiren a ingresar en el Servicio de Vuelo del Arma de Aviación y no

para los restantes, siendo la calificación que en el mismo se obtenga la de «apto» o «no apto». Las condiciones generales para poder tomar parte en este Curso Selectivo son, en general, las mismas que para acceder a la Enseñanza Superior Militar del Ejército de Tierra, tanto por lo que se refiere a los aspirantes paisanos como a los suboficiales profesionales de las Fuerzas Armadas. Una vez reunidas tales condiciones generales podrá solicitarse la concurrencia al examen previo, cuya superación dará acceso al Curso Selectivo. El examen previo tiene como finalidad la selección de los solicitantes para cubrir el número de plazas convocadas cada año y constará de las siguientes pruebas: reconocimiento médico, eliminatorio; aptitud física, eliminatoria; conocimientos gramaticales del idioma inglés, eliminatoria; nivel cultural, eliminatoria, y aptitud psicotécnica, selectiva. Al finalizar éstas, los aspirantes serán clasificados y los que obtengan puntuación suficiente en esa clasificación serán los que ingresen en el Centro de Selección de Granada, filiados como soldados voluntarios, sin derecho a premio, en las mismas condiciones previstas para los que se incorporan al Curso Selectivo del Ejército de Tierra y con las mismas repercusiones, por lo que se refiere al servicio militar obligatorio.

Una vez nombrados caballeros cadetes, los que superen el Curso Selectivo y por su puntuación obtengan plaza (excepción hecha de los

que tengan derecho a plaza de gracia, que serán nombrados cadetes, aunque no tengan plaza, siempre que hayan alcanzado la suficiencia mínima establecida), seguirán —en la Academia General del Aire de San Javier (Murcia)— los dos ciclos de enseñanza antes reseñados (básico y de especialización, con dos años de duración cada uno de ellos). En el primer ciclo se proporcionará a los caballeros cadetes la formación militar básica y se continuará con la formación científica iniciada en el Curso Selectivo, perfeccionando y complementando la formación humanística y la enseñanza de vuelo. Los que habiendo ingresado en dicho Servicio en Vuelo y hayan de suspender su instrucción por falta de aptitud u otras causas no disciplinarias podrán continuar los estudios programados para los cadetes del Servicio en Tierra. Al término de este primer ciclo serán promovidos por orden de calificación, a alféreces alumnos del Arma o Cuerpo correspondiente. Durante el segundo ciclo (especialización), los alféreces alumnos complementarán su formación con los conocimientos de carácter teórico y práctico que han de capacitarles para las funciones propias de su empleo y especialización y que, posteriormente, les servirán de base para alcanzar los niveles máximos de preparación, tanto en el campo específico como en el profesional, siendo promovidos, a su término, al empleo de tenientes.

M. M.

Después de cuatro años

NORTEAMERICA SUSPENDE LOS BOMBARDEOS SOBRE INDOCHINA

● Han finalizado a las cinco de esta mañana

NUEVA YORK, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—Se acabó. A cambio de las bombas de los 400 cazabombarderos y de los 150 «B-52», las Fuerzas Armadas camboyanas tienen hoy el apoyo moral de miles de panfletos, de emisiones de radio y de declaraciones oficiales que les aseguran que están ganando la guerra. Y los Estados Unidos han pasado una página de su historia, la de la intervención en el sudeste asiático, que hoy por hoy, y se supone que por mucho tiempo, nadie quiere volver a leer.

La tremenda flota aérea, con un poder destructor muy superior a las que dejaron Berlín como la palma de la mano, es sustituida por cien aviones viejos, de hélice, de los cuales con buena voluntad y si existieran en Camboya mecánicos competentes pueden estar en vuelo continuamente 25. Unos cuantos transportes convertidos en aviones artillados de apoyo y algún helicóptero completan el cuadro.

Hecatombe nacional

En medio, un régimen impopular y una población harta, defendidos por 250.000 soldados, una buena parte mujeres y otros muchachos imberbes, desmoralizados y mandados por una colección de incompetentes oficiales que se embolsan sus sueldos condenándolos al saqueo.

Lo que se prevé para después de mañana no es un simple colapso político. Es una hecatombe nacional. No es la acción bélica de los insurgentes la que preocupa a la población de Phnom Penh, sino la de los soldados gubernamentales. Los informes señalan que quien tiene influencia está pidiendo al Gobierno protección para los próximos días.

El Gobierno está dividido. Un sector está pidiendo a los Estados Unidos el interna-

miento del mariscal Lon Nol en un hospital en territorio norteamericano para salvar la cara y aprovechar el momento para que vuelva Sihanuk.

Los aviones norteamericanos no volverán a sus bases en territorio nacional. Quedarán en Thailandia, en espera de una oportunidad para volver a reanudar su campaña de cuatro años y medio de bombardeo si el Congreso diera el visto bueno. Pero los observadores militares calculan que la retirada es bastante definitiva. El Ejército camboyano está en perpetua retirada, empujado por unas fuerzas insurgentes cuatro veces menores en número, que ocupan ya el 80 por 100 del territorio del país, y que si no avanzan más es porque esperan al día 16 de agosto.

EL GOBIERNO LON NOL DECIDE CONTINUAR LA LUCHA

Situación estacionaria en Phnom Penh

PHNOM PENH, 14 (Ap-Efe, Reuter, Upi, Afp.) — El Gobierno camboyano ha votado hoy continuar la lucha, a pesar del cese de los bombardeos estadounidenses y ha declarado que la inmensa mayoría de los camboyanos se han opuesto resueltamente a la vuelta al poder del príncipe Nordom Sihanuk, jefe de los rebeldes rojos.

«Es una utopía pensar que los norvietnamitas y sus aliados conquistarán la república de Camboya por las armas», ha declarado un informe del Gobierno.

«La nueva situación creada por el cese de los bombardeos norteamericanos mantendrá sin cambio la determinación del pueblo jmer de defender por la fuerza la independencia, soberanía, integridad territorial y neutralidad de la República Jmer», afirma el Gobierno.

«El Gobierno y el pueblo está más decidido que nunca en continuar la lucha de la resistencia nacional, aceptar todos los sacrificios que fueran necesarios para rechazar a la fuerzas extranjeras para que el restablecimiento de la paz se produzca con dignidad.

Las últimas veinticuatro horas de actividad USA

La aviación norteamericana ha iniciado sus últimas 24 horas de bombardeos contra Camboya con incursiones de demotación que han dejado sentir sus efectos en toda la capital jmer.

El Alto Mando militar ha señalado que la aviación estadounidense había arrojado toneladas de explosivos contra tropas comunistas que habían obligado a unidades gubernamentales a abandonar varias ciudades al noreste de Phnom Penh; otras incursiones fueron dirigidas contra posiciones situadas a lo largo de la autopista número cuatro, a unos 16 kilómetros de la capital.

El Alto Mando declara que la actividad militar en Camboya ha sido relativamente reducida, excepto en las zonas en torno a las ciudades situadas a 80 kilómetros al noreste de Phnom Penh, que cayó ayer en manos de los soldados insurgentes jmers.

Entre éstas se incluía el importante centro de Skoun.

La Fuerza Aérea USA permanecerá en Thailandia

WASHINGTON, 14.—Los Estados Unidos mantendrán su potencial aéreo estacionado en Thailandia, una vez que concluyan los bombardeos de Camboya hacia las 5,00 de la madrugada (hora española) del miércoles. Círculos próximos al Pentágono han informado que con esta medida se pretende mantener preocupados a los insurgentes, ante la posibilidad de que la fuerza aérea pueda actuar nuevamente.

Los aviones estadounidenses de carga realizarán transporte de material militar a Camboya, y los de reconocimiento fotografían las líneas de combate y su

ministro. Estos aviones irán desarmados.

En caso de que estos aviones pudieran ser derribados, el Pentágono podría pedir al Congreso que cambiase las leyes que prohíben las «actividades de combate», a fin de permitir a la fuerza aérea que realizase ataques de represalia.

La toma del relevo

PHNOM PENH, 14.—El Ejército del Aire camboyano tomará el relevo esta noche a más de 500 aviones americanos ultra-modernos, con 100 aviones a hélice para la defensa de Phnom Penh y de su régimen republicano. Esta fuerza no es totalmente operacional, ya que el Ejército del Aire no cuenta aún más que con 100 pilotos confirmados, en espera de los doscientos que están aún de entrenamiento en Estados Unidos y Thailandia.

Esta aviación fue reconstruida partiendo desde cero en dos plazos, después del golpe de Estado de marzo de 1970, que derrocó al príncipe Sihanuk. Anteriormente a esta fecha, la aviación disponía únicamente de material de origen francés o soviético. El golpe de Estado trajo consigo el fin de todo despacho de piezas sueltas y municiones para los aparatos, que fueron retirados y reemplazados por aparatos americanos. Esta aviación fue casi totalmente destruida en tierra la noche del 21 al 22 de enero de 1971 por un ataque de comandos, en la base de Po-chengtong, y de esta forma debió ser reemplazada una vez más.

Los gubernamentales, dispuestos a entablar discusiones

Sum Chum, ministro camboyano de Información, declaró anoche que la «otra parte» no había tomado ninguna iniciativa con el fin de establecer contactos oficiales. Sin embargo, añadió que el Gobierno camboyano estaba dispuesto a entablar las discusiones.

«El Gobierno camboyano —continuó— desea la paz, pero no cualquier paz, sino una paz con honor y justicia. El principal obstáculo para la paz, dijo, es el no respeto por parte de los norvietnamitas y del Vietcong de los acuerdos de París. Utilizan los bombardeos americanos como un pretexto para continuar la guerra. Con el fin de los bombardeos sabremos si los norvietnamitas desean realmente la paz.»

En conclusión, el ministro de Información calificó de «infundios» las declaraciones del príncipe Sihanuk, dando cuenta de la caída de Phnom Penh, «con los nuevos progresos de nuestra tropas, está descartado todo peligro», dijo.

Los rebeldes dan orden de matar a los periodistas capturados

Un insurgente camboyano que se ha pasado a las filas gubernamentales ha declarado hoy que había recibido órdenes de ejecutar a todos los periodistas capturados por los rebeldes en Camboya.

Análisis

HORA VEINTICINCO PARA CAMBOYA

Desde las cinco del día de hoy, los «Phantom», los «111» y los gigantescos «B-52» habrán dejado de despegar de las bases de Thailandia y de la isla de Guam para descargar sus toneladas de bombas en los bordes mismos de la capital camboyana, Phnom Penh. El Presidente Nixon pone así en ejecución el compromiso a que llegó con el Congreso, después de que éste amenazara con bloquear todas las peticiones presupuestarias, aun las que no tenían que ver con la intervención americana en aquel escenario de guerra.

Una gran interrogante se alza sobre el silencio dramático que ha sucedido al carrusel aéreo y las explosiones de las bombas. ¿Qué va a suceder ahora en Camboya, en la hora veinticinco?

Por lo que concierne al Gobierno Lon Nol su decisión es conocida: continuar la lucha aun sin el apoyo de la aviación norteamericana. No tiene otra opción. Sihanuk ha rechazado «la paz en el honor», ofrecida por el Presidente en el último momento. Si hubo contactos secretos —y parece que así fue—, quedaron también bloqueados porque el derrocado príncipe quiere la victoria de los fusiles, en la que aparentemente tiene muchas zonas para confiar. Dos condiciones exigía anteriormente para negociar con los norteamericanos: el fin de los bombardeos (que ya ha llegado) y la salida del país de los principales dirigentes republicanos: el Presidente Lon Nol, el jefe del Gobierno, Im Tam —que por algún tiempo pareció el hombre del compromiso—; el general Siric Matak, miembro del Consejo de la República, y el general Sosthene Fernández, comandante de todas las fuerzas armadas. Son éstos conminados a la huida los que han decidido ayer, en votación, proseguir el combate hasta el último cartucho.

¿Con posibilidades de éxito? La situación en Phnom Penh es grave. La capital se encuentra medio cercada y el tráfico por la carretera 5 a la provincia arrocerá de Battambang y

por la carretera 4, al puerto de Kampong, así como la llegada de alimentos y recursos por el Mekong estaba sostenido ahora por la aviación norteamericana. Por lo menos durante algún tiempo, los pilotos gubernamentales camboyanos podrán mantener abiertas estas arterias vitales. En torno a la ciudad, a distancia de tres a dieciséis kilómetros, hormigean de quince a veinte mil hombres del «Funk», frente a los cuales hay efectivos superiores del Gobierno. ¿Un asalto frontal? Se albergan dudas sobre la realidad de esta intención. Las unidades de Sihanuk parecen haber elegido la táctica de la infiltración y del desgaste de un adversario al que la ausencia de la aviación americana va a debilitar psicológicamente.

Aunque la lógica y las declaraciones de Sihanuk harían pensar en una intensificación de la ofensiva comunista —y verdadero peligro para Phnom Penh radica en la disgregación del régimen. Y en ella se apoya la táctica de Sihanuk. Después de todo, los cambios de aliados en Camboya no constituyen un hecho anómalo: después de ser derrocado, el 18 de marzo de 1970, Sihanuk se alió con los mismos «jmers» rojos que habían combatido sin cuartel hasta el día anterior. A juzgar por declaraciones relativamente recientes, el príncipe consideraba que, incluso en caso de victoria, sus posibilidades de permanecer en el Poder eran nulas y que serían los comunistas los que gobernarían. Si el régimen de Lon Nol se disgrega entre partidarios de la lucha numantina y partidarios de volverse hacia Sihanuk, éste podría echar sus cuentas. Sobre todo, porque en caso contrario tiene ante sí perspectivas inquietantes: un regreso de la aviación norteamericana o una intervención de Vietnam del Sur, que intensificaría a su vez la intervención de los norvietnamitas. Y el enemigo natural de los camboyanos es el vietnamita, sea del Norte o del Sur.

J. L. COMEZ TELLO

INVESTIGACION EN TORNO A LA LISTA DE PASAJEROS CAIDA EN MANOS ISRAELIES

BEIRUT, 14. (Efe-Reuter, Upi, Afp, Ap.)—Las autoridades libanesas y los comandos palestinos están investigando ahora cómo pudo caer la lista de pasajeros del avión árabe interceptado por los aviones israelíes en manos de Israel, según informan hoy en Beirut los diarios de esta capital.

«Al Hayat» dice que están siendo sometidos a investigación seis empleados que poseen conexiones sospechosas, pero el periódico no señala si esos empleados trabajan en aeropuertos de Beirut o en una línea aérea.

El ministro israelí de Defensa, Moshe Dayan, declaró que poseía información de que el dirigente palestino marxista Habasch se encontraba entre los setenta y cuatro pasajeros del avión árabe secuestrado.

Otro diario, «Al Moharrer», critica hoy al doctor Habasch por afirmar que él y dos colegas habían comprado billetes en el avión. «Esa afirmación fortalece la posición de Dayan y justifica su medida», dice el diario.

Nada todavía en el Consejo de Seguridad

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 14.—El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, suspendió su sesión del debate sobre la reclamación del Líbano, por el secuestro del avión de la Middle East Airways, a las 23,45 (hora española) del lunes.

El debate se reanudará hoy martes a las 15,30 hora española.

Problemas de frontera entre Irak y Kuwait

BEIRUT, 14.—El príncipe heredero de Kuwait y el primer ministro Jaber Al Ahmad El Sabah, visitarán Bagdad el próximo día 20 de agosto donde mantendrán conversaciones sobre los problemas fronterizos entre Irak y Kuwait, según informó ayer Radio Bagdad.

El jeque Jaber mantendrá conversaciones con Saddam Hussein Takriti, segundo hombre de la jerarquía iraquí después del Presidente Ahmand Hassan Al Bakr, añadió la citada emisora.

La disputa fronteriza entre Irak y Kuwait comenzó en marzo cuando tropas iraquíes atacaron un puesto de Policía de la frontera de Kuwait y amenazaron con invadir este país.

Líbano llama a los reservistas

El Ejército libanés ha llamado a 5.000 reservistas para el servicio activo, provocando temores, con ello, de que vuelven a brotar hostilidades entre el Ejército libanés y los guerrilleros palestinos.

El Ejército llamó ya, el pasado mayo, a 10.000 reservistas durante la lucha contra los guerrilleros, implicando la activación de tanques y caza-reactores. Y se ignora si estos reservistas se hallan aún en servicio activo.

Dos semanas de luchas en Beirut, así como choques cerca de la frontera siria, terminaron con un acuerdo para buscar una nueva fórmula de coexistencia pacífica entre el Ejército y los guerrilleros. Pero los detalles de este acuerdo nunca se redactaron y la situación desde mayo pasado ha sido calificada por ambos lados como «una tregua extendida» más que un acuerdo permanente.

El Ejército llamó ya, el pasado mayo, a 10.000 reservistas durante la lucha contra los guerrilleros, implicando la activación de tanques y caza-reactores. Y se ignora si estos reservistas se hallan aún en servicio activo.

Kamal Jumblatt, jefe del Partido Socialista Progresivo, y el más importante dirigente izquierdista del país, ha manifestado que la llamada a los reser-

vistas no capacitaría al país a repeler los ataques israelíes y ha lanzado la acusación de que esta llamada formaba parte de los preparativos secretos para una nueva colisión armada con los guerrilleros.

«¿Para qué sirve esto, si el Gobierno libanés no tiene la intención de alzarse contra los ataques israelíes?», ha manifestado este dirigente en una entrevista de Prensa.

Un portavoz del Ejército libanés ha desmentido esta acusación, diciendo que la llamada a los reservistas constituía un paso hacia el servicio militar obligatorio en el país, lo cual «habilitaría al Ejército a hacer frente a la creciente carga de responsabilidades sobre sus hombres».

Condenas a muerte en Yemen del Sur

Un Tribunal de Yemen del Sur ha condenado a muerte a siete personas, acusadas de pertenecer a una «organización secreta» que proyectaba derrocar al régimen del Presidente Salem Rubaei Ali, informa hoy desde Aden la agencia de noticias iraquí.

La agencia, citando la información de un periódico, añade que el Tribunal también sentenció a una persona a cinco años de prisión por la misma acusación.

Los hombres sentenciados per-

tenecían a la Unidad Nacional, una organización que pretendía «derrocar el régimen progresista del Yemen democrático y colocar explosivos en las calles».

Expulsión de diplomático israelí en Noruega

OSLO (Noruega), 14.—Noruega ha decidido hoy la expulsión de un diplomático y agente de Seguridad israelí por su implicación en un caso de asesinato político registrado el mes pasado en Noruega, ha anunciado un portavoz del ministerio de Asuntos Exteriores.

El apartamento del diplomático declarado persona «non grata», estaba siendo utilizado, al parecer, por miembros del grupo pro-israelí cómplice del asesinato de Ahmed Bouchiki, el 2 de julio pasado, en la ciudad noruega de Lillehammer.

Amenaza de represalias israelíes

El ministerio noruego de Asuntos Exteriores ha confirmado hoy que un grupo extremista ha amenazado con represalias a la delegación de Oslo en las Naciones Unidas, a menos que se ponga en libertad a dos israelíes detenidos en relación con el caso Lillehammer.

El ministerio noruego se ha negado a ofrecer más detalles.

El diario «Dagbladet», de Oslo, ha manifestado hoy que las amenazas procedían de un grupo que alega estar relacionado con los judíos.

El periódico noruego agrega que al tenerse noticia de las amenazas de represalia, se ha puesto en estado de alerta a la Policía de los Servicios de Seguridad interna de la sede de las Naciones Unidas en Nueva York.

Se detuvo a dos israelíes como presuntos autores, el 21 de julio, en Lillehammer, a 80 kilómetros al norte de Oslo, del asesinato de un marroquí, Ahmed Bouchiki, al que se le creía agente de la organización terrorista palestina Septiembre Negro.

Los dos israelíes detenidos y otras cuatro personas más, han sido acusados de complicidad en el asesinato de Bouchiki y de actividades de espionaje en territorio noruego.

AYUNTAMIENTO DE OVIEDO

ANUNCIO CONCURSO

OBJETO DEL CONTRATO: El Ayuntamiento de Oviedo convoca concurso para contratar la adquisición de material móvil con destino al Servicio de Incendio, cuyo material, a los efectos del concurso, se agrupará en los tres lotes siguientes:

- Lote número 1.—Una auto-bomba con tanque de 800 litros.
- Lote número 2.—Un vehículo auxiliar con cisterna de 8.000 litros, dotada de motobomba.
- Lote número 3.—Una auto-bomba pesada, con tanque de 4.000 litros.

TIPO DE LICITACION: Se señalan como precios máximos de licitación los siguientes:

- Lote número 1.—1.222.900,00 pesetas.
- Lote número 2.—1.150.000,00 pesetas.
- Lote número 3.—1.350.000,00 pesetas.

PLAZO DE ENTREGA: Los lotes objetos de este concurso habrán de ser entregados al Ayuntamiento en el plazo en que el adjudicatario quede comprometido en su oferta.

PRESENTACION DE PROPOSICIONES: En la Unidad Administrativa de Contratación y Patrimonio de este Ayuntamiento, en las horas de 10 a 13, hasta el día 3 de septiembre de 1973.

OTROS DETALLES: En el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» de fecha 9 de agosto de 1973.

Oviedo, 10 de agosto de 1973.—El Alcalde (firma ilegible).—El Secretario (firma ilegible).

LA GENDARMERIA OCUPA LA FABRICA LIP

PARIS, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.) — La del alba sería cuando una importante fuerza de Gendarmería (se habla de tres mil hombres y cincuenta vehículos) desencadenó una operación relámpago cuyo objetivo era la ocupación de la fábrica Lip, de Besançon. En menos de cinco minutos todas las instalaciones estaban controladas, las calles adyacentes obstruidas a la circulación por los autocares de la Policía y los veinticinco empleados que montaban en la fábrica una guardia simbólica, expulsados, de cinco en cinco, una vez establecida su identidad.

El «affaire» Lip, que comenzó el 12 de junio con la «gestión directa» de la sección de relojería, por parte de los trabajadores, entró en su fase aguda a principios de la pasada semana, cuando el ministro de Desarrollo Industrial y Científico propuso un plan de «salvación», que se consideró inaceptable, seguido del nombramiento de un «hombre milagro», el ingeniero Henri Giraud, que no logró entenderse con los representantes sindicales. La ocupación de la fábrica y el precintado judicial de todas las puertas de acceso ha desatado la ira del mundo laboral. De modo inmediato los obreros de numerosas empresas públicas y privadas de Besançon han ido a la huelga, y los Sindicatos, reforzados por los partidos de izquierda, organizan un gran acto de protesta.

Diferentes reacciones

Para el ministro de Desarrollo Industrial la evacuación de la fábrica Lip era indispensable, ya que había que terminar con la ocupación ilegal y establecer la reestructuración de la empresa. Para el «hombre milagro», Henri Giraud, esa operación no simplificará su tarea, pero, no obstante, proseguirá su estudio de readaptación de la firma. Para los dirigentes sindicales y políticos de la oposición se trata de una «provocación, de un desafío», y no faltan las frases redondas y brillantes, con su magnífica espontaneidad de tres meses de inoubación. Y, en fin, para los trabajadores de Lip las lanzas de la Policía se han vuelto cañas. La razón es la siguiente: «Como la expulsión estaba prevista, se había organizado un plan de combate. A partir de hoy la fábrica no podrá funcionar sin nosotros porque nos hemos llevado un botín de guerra: cada máquina ha sido desprovista de una pieza vital, incluidas las electrónicas. Además, tenemos en nuestro poder todos los estudios de Lip, incluido el del famoso reloj dotado de un cristal de cuarzo. Asimismo, tenemos todos los ficheros y bandas de los ordenadores. En nuestras manos hay unas cinco toneladas de documentos y materiales diversos, excepto los que se refieren al armamento. Si quieren negociar, este botín de guerra será el rehén.»

El folleto Lip no puede resumirse en un simple párrafo; pero la realidad es que han pasado los momentos de folklore, con las ventas de relojes a precios de orillo, las pagas salidas de unos beneficios ilegales, el recibimiento carnavalesco del juez Roger Louis, que hace cinco días fue a precintar la entrada principal de la fábrica y se marchó con la espalda llena de etiquetas «Lip» y otras situaciones tragicómicas. A partir de ahora ha comenzado la prueba de fuerza, en la cual esa intervención de los partidos políticos no ayudará mucho, sino todo lo contrario. Las propuestas de solución al conflicto que representa una industria en crisis irremediable, se han ido a pique una tras otra. ¿Nacionalización de una firma que está formada por tres secciones independientes: relojería, máquinas-herramientas y material militar? En este sentido no es de esperar que el Estado se comprometa. Pero tampoco es posible la salida sindical: dejar al personal totalmente libre de organizar la empresa y de administrarla. El precedente, aparte del inevitable fracaso de esa gestión, sería contraproducente.

En Besançon se ha celebrado esta tarde una manifestación monstruo. En París, algunos Sindicatos proyectan diversas huelgas de solidaridad. La Organización Europea de la Conferencia Mundial del Trabajo ha hecho un llamamiento a la Comisión de la CEE para que intervenga cerca del Gobierno francés, etcétera, etc.

La carrera del desarme

LA URSS ACUSA A CHINA Y A LA OTAN

VIENA, 14. (Efe.)—Con el máximo brío continúa desde hace días la campaña de la Prensa soviética y sus aliados del Pacto de Varsovia —salvo Rumania— contra China y la OTAN como grandes obstáculos de la paz y el desarme.

Las acusaciones se dirigen ante todo contra Pekín, a quien se acusa en tono de amenaza de máximo peligro actual contra la distensión. La revista soviética «Economía Mundial y Relaciones Internacionales» afirma hoy que Pekín se declara abiertamente partidario de la carrera de armamentos sin tener en cuenta las consecuencias y que en la historia de las relaciones internacionales es difícil encontrar un caso como el de China, que sobre la base del antisovietismo ha llegado a aliarse con las fuerzas militares del mundo capitalista.

En una entrevista con la «Gaceta Literaria», publicada también hoy, el segundo jefe de Estado Mayor de la Marina de Guerra, contraalmirante Igor Sornov, rechaza de nuevo las acusaciones de Pekín según las cuales la flota de guerra soviética pretende el dominio mundial de los mares e instruye a sus marinos para la agresión.

HUNGRIA RECLAMA LA CORONA DE SAN ESTEBAN

ROMA, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Alejandro Pistolesi).—El Gobierno comunista de Hungría volverá a pedir próximamente al embajador de Estados Unidos en Budapest, Richard Petersen, que Washington devuelva a la nación húngara la corona y el cetro de San Esteban, que están depositados en las celdas acorazadas de Fort Knox, donde el Gobierno federal norteamericano guarda sus reservas de oro. Algunas fuentes de información afirmaron que la corona había sido devuelta a raíz de la liberación del cardenal Mindszenty y de su llegada a Viena tras la larga reclusión voluntaria en el edificio de la Embajada norteamericana en Budapest, pero esto —según acaba de confirmar el ex embajador de Estados Unidos, Alfred Puhán— no es cierto, la condición establecida por Washington frente a las renovadas solicitudes del Gobierno húngaro era y es una sola: «Que mejore la situación general en las relaciones entre Estados Unidos y Hungría», para lo cual uno de los primeros pasos podría ser la visita que Rogers hizo a Budapest el año pasado. Como es lógico imaginar, a la idea de la devolución de la sagrada corona, símbolo de la unidad e independencia de Hungría,

se oponen los casi doscientos mil húngaros que huyeron de su patria tras la revolución anticomunista de 1956, aplastada por los tanques de la URSS (sólo en Budapest, según cálculos de la ONU, murieron 25.000 húngaros y 7.000 soviéticos). Gran parte de esos prófugos se refugiaron en Estados Unidos, donde ejercen fuertes presiones sobre el Gobierno federal para que la corona, de momento, quede depositada en Fort Knox.

Pertenece a la nación húngara

La historia del sagrado símbolo es antiquísima. Desde Roma, el Papa Silvestre II, en el año 1000, la envió, junto a la cruz apostólica, al rey Esteban el Santo, uno de los primeros monarcas de aquel pueblo que desde el Cáucaso primero, y luego desde el Don y el Dnieper, acababa de llegar (año 896) a la llanura de la antigua Pannonia de los romanos, donde arraigó definitivamente, convirtiéndose al cristianismo. Desde 1037, año en que murió Esteban el Santo, la corona fue pasando de rey en rey hasta 1919, cuando al final de la primera guerra europea, Carlos I de Absburgo, emperador de

Australia y Hungría, se vio obligado a abdicar. El hijo de Carlos I, que es el gran duque Otto de Absburgo y Lorena, confirmó recientemente que «la corona de San Esteban pertenece a la nación húngara y no ha sido nunca propiedad privada».

Realmente novelesca fue la manera de llegar la corona y la cruz apostólica a Norteamérica, procedentes del castillo de Buda, donde estaban guardadas en un cofre de hierro con tres cerraduras, vigilado noche y día, durante la segunda guerra mundial, por un destacamento de la guardia del regente Horthy. Al llegar las tropas soviéticas a las cercanías de Budapest, en 1944, el coronel Erno Pajtas, comandante del destacamento que llevó el cofre a Austria, huyendo de los rusos con un coche particular, no pudiendo abrir el cofre con las llaves, porque estaban en manos de tres personajes diferentes, forzó las cerraduras y escondió el contenido: la corona, dentro de un barril y en la bodega del convento austriaco de Mattsee, y el resto, en otra localidad. Pocas semanas después consiguió entregar todas las piezas y el cofre a unos agentes del servicio secreto norteamericano, que trasladaron el tesoro a Estados Unidos.

EL GOBIERNO ALEMAN RECHAZA LAS ACUSACIONES FRANCESAS

AFIRMA QUE SEGUIRA TRABAJANDO EN LA UNIDAD EUROPEA

BONN, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, César Santos).—El equipo Brandt-Scheel se encuentra en estos momentos entre dos fuegos. De un lado, las dificultades que se plantean, cuando nadie lo esperaba, en las negociaciones con Praga, Sofía y Budapest, y de otro, el eco de temores que ha despertado la Ostpolitik en que, por razón de tratado, debería ser el aliado más incondicional de Bonn. París. Cuando Charles de Gaulle y Konrad Adenauer firmaron el histórico tratado de amistad franco-alemán, no descartaban, sin duda, puesto que a ninguno de los dos le faltaba la visión realista sacada de la experiencia, la posibilidad de que a pesar de dicho tratado surgieran diferencias entre galos y teutones. Los dos avezados políticos firmaron el mencionado tratado para poner fundamentos más sólidos a las futuras relaciones bilaterales, pero pensando también cada uno en sus intereses nacionales. En sus memorias, De Gaulle, que no tiene inconveniente en azotar con frases ásperas a sus propios compatriotas, regala a los alemanes adjetivos y hace en torno a la nación vecina consideraciones de las que no es difícil deducir que había mucho más de espectacular en la cordialidad que decoró la firma del tratado germano-francés que de profundo.

París teme que Bonn se distancie de Occidente

No hay base ninguna para afirmar que si en lugar de Pompidou estuviera De Gaulle en París serían menores las diferencias y recelos que ensombrecen en estos momentos las relaciones franco-alemanas. El miedo de Francia a Alemania no es un fenómeno posgaullista. Si el ministro francés de Agricultura, Chiriac, en unas declaraciones hechas esta semana a la revista «Le Point», ha prevenido contra el peligro de que la República Federal, en honor a su «ostpolitik», acabe poniendo en peligro la Comunidad Europea e incluso desembocando en un neutralismo entre el Este y el Occidente, no es ello una reacción repentina, sino la explosión de los temores que vienen sacudiendo a Francia desde que la coalición social-demócrata-social se volcó en una política de distensión con los países del bloque comunista. París teme el distanciamiento de Bonn del Occidente; y

teme que animado de un deseo de crear posibilidades a una futura reunificación del país, un gobierno —germano-occidental— acabe poniendo en peligro la seguridad en Europa.

En medios políticos alemanes, las acusaciones de París han sonado como una ducha de agua fría. Que entre los dos amigos se registraran diferencias en torno a ciertos puntos relativos a la unidad europea, pase; pero que París abrigue y haga públicos los temores de este calibre, se les antoja a los alemanes algo así como ver diablitos en el agua bendita. La reacción del Gobierno del Rhin no se hizo esperar. El portavoz gubernamental ha rechazado energicamente todas las acusaciones del ministro francés. Alemania trabajará en el futuro incluso con más ahínco que hasta ahora en la unidad europea. La opinión francesa no se conforma, sin embargo, con palabras. El temor a una Ale-

mania grande parece que no ha sido desarraigado. Y el, acaso un poco exagerado, acercamiento del actual Gobierno al Este, ha espoleado dicho temor.

Recomponer lo que esa desconianza en los políticos del Rhin ha roto, no es cosa fácil. Y menos con una coalición en Bonn que no se ha esforzado mucho, la verdad sea dicha de paso, en desviar en el momento oportuno las diferencias que surgían.

Conversaciones germano-húngaras

BONN, 14. (Efe).—El segundo día de conversaciones oficiales germano-húngaras, tendentes al establecimiento de relaciones diplomáticas Bonn-Budapest, se inició esta mañana en la capital federal alemana, donde ya ayer abordaron las delegaciones cuestiones técnicas referidas al intercambio de embajadores.

En círculos allegados a la delegación germana se indica que hoy se plantearán en la negociación las «relaciones políticas», incluido el tema de la cláusula relativa a Berlín occidental.

Exigencia a Praga

BONN, 14. (Efe).—El Gobierno de Bonn está dispuesto a no firmar el tratado germano-checo, si Praga no acepta en un documento anejo la inclusión de Berlín occidental en el capítulo referido a la repatriación familiar, anunció hoy en Bonn el portavoz gubernamental, Von Wechmar.

Añadió el portavoz que, si no se llega antes a un acuerdo, Willy Brandt y su ministro de Asuntos Exteriores, Walter Scheel, no viajarán el próximo día 6 de septiembre a Praga, tal como se ha previsto, a la firma del tratado germano-checo.

A VUELTAS CON EL REFERENDUM GRIEGO

RESULTADOS OFICIALES DEFINITIVOS

ATENAS, 4. (Efe).—La Corte de Casación, juez supremo del referéndum constitucional, ha hecho públicos hoy, martes, los resultados oficiales de la consulta del 29 de julio de este año:

Electores inscritos	6.670.094
Votantes	4.955.919 (74,65)
«Sí»	3.843.378 (77,20)
«No»	1.048.308 (27,70)
Votos nulos	64.293 (7,70)

El voto comportaba las enmiendas a la Constitución de 1968, haciendo del régimen griego una República presidencial parlamentaria, con Georges Papadopoulos como Presidente de la República y el general Odysseus Anghelis, comandante en jefe de las Fuerzas Armadas griegas, como vicepresidente.

PROXIMA ASAMBLEA DE LA OACI

ROMA, 14. (Efe).—La lucha contra la piratería aérea y el establecimiento de procedimientos jurídicos internacionales contra este creciente fenómeno serán estudiados por la Asamblea de la OACI (Organización Internacional de Aviación Civil), que se reunirá en Roma, del 28 de agosto al 21 de septiembre.

Representantes de los 28 países miembros de esta organización tratarán sobre dos propuestas de enmienda de la Convención de Chicago de 1944, que constituye prácticamente la «constitución» del transporte aéreo civil.

En la primera enmienda, presentada por Francia, se prevé la incorporación de las disposiciones esenciales de la Convención de La Haya de 1970, sobre piratería aérea. Estas disposiciones prevén que el país donde se encuentra el presunto responsable de un acto de piratería aérea debe detenerlo y someterlo a juicio. Asimismo, dicho Estado deberá facilitar el viaje de los pasajeros y la tripulación del avión secuestrado. Se prevé, incluso, que si cualquier país miembro de la OACI no cumpliera esta norma sería expulsada automáticamente de la organización.

Una segunda propuesta, presentada conjuntamente por Suiza e Inglaterra, expone que la enmienda de la Convención de Chicago debe obligar a los Estados en donde se encuentre el responsable de un acto de piratería aérea a adoptar las medidas necesarias para su detención, extradición y juicio. Esta propuesta se refiere expresamente a los actos de intervenciones ilícitas y piratería aérea en el sector de la seguridad de la aviación civil, conforme a las Convenciones de La Haya y de Montreal.

Junto a la Asamblea de la OACI tendrá lugar en la capital italiana una conferencia diplomática, encargada de examinar una serie de proyectos referentes a la piratería aérea. Uno de ellos prevé que el Consejo de la OACI se reunirá inmediatamente después de cada caso para estudiar las circunstancias y representaría una recomendación al país en donde se hubiese producido el secuestro, cuyo Gobierno debería tener en consideración de la forma más amplia posible.

POR EL CASO LITTLEJOHN LYNCH DIMITIRA COMO LIDER DE SU PARTIDO

DUBLIN (República de Irlanda), 14. (Efe).—El ex primer ministro de la República de Irlanda Jack Lynch ha manifestado hoy que tendrá que considerar si continúa como líder del partido de la oposición, Fianna Fail, como consecuencia del asunto de los hermanos espías Littlejohn.

Lynch ha señalado que tiene «lapsus de memoria», cuya consecuencia fue el manifestar que los hermanos Littlejohn no trabajaban como espías británicos cuando el Gobierno inglés le había informado en enero del asunto.

«Ante la gravedad de las circunstancias, consideraré mi posición como líder del partido», declaró Lynch.

El ex primer irlandés fue informado en enero de que los hermanos Littlejohn trabajaban como espías, pero que en ningún caso podían cometer actividades ilegales.

Un portavoz del partido «Sinn Féin», del provisional IRA, ha señalado que Lynch debería reconsiderar su posición al atentar contra las leyes del Estado, persiguiendo al IRA, ya que, en opinión del portavoz, cualquier policía puede detener a una persona si en su opinión pertenece a los provisionales.

Londres reconoce los hechos

LONDRES, 14. (Efe).—El Gobierno británico admitió anoche que Kenneth Littlejohn, encarcelado en Dublín por robo bancario, espía para Gran Bretaña a través del Servicio Secreto de Inteligencia M. 16, según confesión del ministro del Interior, Robert Carr, a lord Wigg, encargado de cuestiones de seguridad durante el Gobierno laborista de Harold Wilson.

Sin embargo, Carr desmintió que Littlejohn hubiera recibido el nombre del inspector jefe de Scotland Yard, Sinclair, «para sacarle de apuros que pudiera tener con la Policía».

Lord Wigg había escrito al ministro pidiendo aclaraciones sobre la relación de Littlejohn con la Policía británica.

(Más información en página 32.)

LA ARMADA CHILENA, CONTRA EL MOVIMIENTO DE IZQUIERDA REVOLUCIONARIA

● VOLADURA DE TORRES DE ALTA TENSION EN DIVERSOS PUNTOS DEL PAIS

SANTIAGO DE CHILE, 14. (Efe.)—Fuerzas calificativas contra el Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR) lanzó la Armada chilena a través de un comunicado que califica a dicho grupo de extrema izquierda de «aventureros, irresponsables y desquiciadores profesionales».

La declaración oficial de dicha institución se agrega así a la contienda surgida en las últimas semanas entre la Armada y el MIR luego de haberse detectado que este último grupo había logrado infiltrarse en las filas de la institución armada. Las células subversivas formadas fueron desbaratadas por los servicios de inteligencia naval. Varios miembros de la marinería, además de algunos civiles, se encuentran detenidos.

Acusaciones del MIR

En las últimas horas del domingo, el MIR emitió un comunicado afirmando que vastos sectores de la oficialidad naval «están principiando actos subversivos en connivencia con grupos de derecha y que las denuncias de presuntos focos subversivos en el interior de esa rama armada habían sido hechas para ocultar las acciones golpistas de los oficiales».

En su comunicado de ayer, la Armada rechaza «en los términos más enérgicos que un grupo de aventureros e irresponsables sin representación alguna como es el MIR se atreve, por cualquier medio, a calificar las acciones de una institución que nació con la Patria».

Califica las aseveraciones hechas por el MIR «como propias de desquiciadores profesionales» que pretenden llevar al país «al caos atacando instituciones fundamentales».

La declaración naval, una de las más enérgicas conocidas en muchos años, añade que las Fuerzas Armadas «son pilares irrefutables de la institucionalidad» y anuncia que la Armada proseguirá «aplicando la Constitución y la ley a aquellos que han sido traidores al juramento que un día hicieron respetar el orden instituido. No habrá nada que la detenga, ni viles amenazas ni proclamas subversivas, porque la moral de la institución está por encima de los despreciables y ocultos enemigos de la Patria».

Voladura de torres de alta tensión

Atentados de carácter terrorista provocaron el prolongado corte del abastecimiento de energía eléctrica que afectó anoche a esta capital y varias provincias, según informaron fuentes oficiales.

De acuerdo con un informe del subsecretario del ministerio del Interior, Daniel Vergara, la torre de alta tensión, ubicada en el sector de Aguirre, a 30 kilómetros del centro de esta capital, fue derribada por una potente carga de dinamita, pero cuarenta y cinco minutos más tarde, cuando se lograba el restablecimiento de energía eléctrica, otro artefacto explosivo colocado por terroristas derribaba la torre de alta tensión situada en la comuna de Calera de Tango, a unos 40 kilómetros de esta ciudad.

Otros dos atentados se produjeron en los kilómetros doce y trece de la carretera general San Martín que une a Santiago de Chile con la provincia de Aconcagua, pero no destruyeron las torres de alta tensión.

Un quinto atentado, según Daniel Vergara se produjo esta

mañana en la vía férrea, en las cercanías de la fábrica de material del Ejército.

El repentino apagón, que determinó el silencio de todas las radioemisoras y canales de televisión se produjo cuando el Presidente Allende condenaba anoche como sediciosa la huelga que mantienen los camioneros.

Se refuerza la guardia presidencial

La guardia presidencial, que tiene a su cargo la protección del palacio La Moneda, tomó anoche especiales medidas de seguridad en torno a la casa del Presidente de Chile. Soldados de dicha guardia, con ametralladoras y cascos de acero, se hallaban apostados en sus cuatro costados para evitar cualquier emergencia. Esto sucedió dos horas después del apagón eléctrico que sumió en la incertidumbre durante un periodo de treinta y ocho minutos a la población de la capital y provincias adyacentes.

El Consejo Nacional del Colegio de Abogados de Chile, acordó suspender el ejercicio de sus funciones profesionales, al abogado Jaime Faivovich, actual subsecretario de Transportes miembro del Partido Socialista y cuyo nombre ha sido puesto en tela de juicio por los gremios del transporte de carga y pasajeros en huelga.

La suspensión de Faivovich es por tres meses y, según la resolución de la orden profesional, la medida se adoptó por declaraciones formuladas por el afectado, cuando desempeñaba las funciones de intendente de Santiago (gobernador) y fueron estimadas ofensivas para el poder judicial y sus atribuciones.

Declaraciones de Frei

Su esperanza de que el ingreso de las Fuerzas Armadas y carabineros en el Gobierno de Salvador Allende se traduzca en una clarificación del panorama nacional y no comprometa a esas instituciones en actos odiosos, expresó el presidente del Senado y ex Presidente de Chile, Eduardo Frei, al analizar el retorno militar a las labores gubernamentales.

El dirigente político, considerado el «líder» de la oposición, fue entrevistado por el diario «El Mercurio» exclusivamente en torno a la materia militar.

Frei manifestó que el ingreso militar de ahora es diferente al registrado en octubre del año pasado. «En octubre —dijo Frei— su objetivo era dar seguridad en el acto electoral. Ahora, aunque no lo quisieran, se comprometen en una gestión de Gobierno».

En el juicio del ex mandatario el ingreso militar se produce ahora con menor influencia política que la de octubre, por cuanto los cargos en que fueron designados los comandantes en jefe y el director general de Carabineros, carecen de real significación dentro de todo el Gabinete, por una parte, y porque se desempeñarán en un medio determinado por actuaciones de funcionarios subalternos que responden sólo a directrices políticas partidarias.

Para Frei, la mayor incógnita se centra en la actuación del comandante en jefe de la Armada, almirante Raúl Montero Cornejo, designado en la conflictiva cartera de Hacienda en un país donde la inflación galopa fuera de sí sobre el 280 por 100, y los trabajadores se angustian por el diario recorte de su poder adquisitivo.

Necesidad de un experto

Dijo que la designación del almirante Montero en Hacienda le parece desconcertante. «No conozco ninguna nación importante en que el ministro de Hacienda no sea un experto en materias económicas. Hasta en Brasil, donde gobiernan las Fuerzas Armadas han colocado en la dirección económica a un economista que no es miembro de ellas».

Opina que el jefe naval encontrará innumerables problemas en el desempeño de su tarea por cuanto se mantiene incólume todo el equipo que ha venido aplicando una política que hoy ha llevado a Chile a una crítica situación económica. Para Frei, la tarea de Montero «no sólo es muy difícil, sino la más difícil que pueda afrontar persona alguna».

El ex mandatario expresó la conveniencia de que el almirante Montero haga un balance de la actual situación financiera del país para que mañana la Marina no cargue «con una responsabilidad que no le corresponde o ser insensiblemente comprometida a defender consecuencias de acciones ajenas».

Más adelante respondió que veía con esperanza el ingreso militar: «Quiero ser muy claro: No tienen ellas responsabilidad en lo hasta ahora ocurrido y tampoco, en estas condiciones, las tendrán en el futuro, pues el poder está en el Presidente de la República y en la combinación política que lo sustenta. Sin embargo, tengo la esperanza de que la presencia de los comandantes en jefe de las Fuerzas Armadas y el general director de Carabineros sirva para clarificar una situación que el país mira con ansiedad y no comprometa a esas Fuerzas Armadas en actos odiosos».

Para Frei, empero, el problema no se centra solamente en un cambio de Gabinete. El nudo radica en la persistencia del Gobierno de seguir aplicando un esquema político, económico y social en contra de la voluntad mayoritaria del país.

«Ahí está la fuente verdadera de lo que ocurre. Mientras no se comprenda así y no exista una rectificación profunda y global, la crisis seguirá agudizándose y todos los discursos, las palabras y las declaraciones carecerán de sentido», dijo Frei.

La CGT apoyará a la candidatura justicialista

Perón presidirá un desfile de delegaciones obreras, en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 14. (Efe.)—El plenario de delegados de la Confederación General de Trabajo resolvió ayer realizar un paro general el próximo 31 de agosto en todo el país.

El secretario general de la Central Obrera, José Rucci, anunció el plan de movilización de la CGT de apoyo a la fórmula justicialista que culminará el viernes 31 con la presencia de Juan Domingo Perón en los balcones de la CGT y un desfile de delegaciones obreras frente a la sede de dicha entidad.

En el resto del país, los obreros desfilarán ante la gobernación, ante el municipio o ante la Central Obrera local, según las características del lugar.

Previamente al desfile, que sería el primero de una magnitud semejante a realizarse en el país, habrá asambleas de fábricas, reuniones de delegados y todos los encuentros necesarios para concretar una movilización semejante.

Toda la campaña publicitaria previa —se informó— sólo se debe referir a «Perón, Presidente» y a la fórmula que decidiera el Congreso justicialista: Perón-Isabel Martínez de Perón.

Nicaragua: Reconstrucción de Managua

MANAGUA (Nicaragua), 14. (AP-Efe.)—Han retornado, según se estima, más de la mitad de 300.000 habitantes de esta capital, que huyeron de ella cuando, hace ocho meses, quedó destruida por un terrible terremoto.

Pero menos de 80 familias han regresado al centro de Managua, donde residían alrededor de 400.000 personas hasta que el desastre del pasado 23 de diciembre lo redujo a escombros.

Poco después del temblor, que produjo 10.000 muertos, el Presidente Somoza estimó que las operaciones de limpieza y desescombro de la zona del centro de Managua llevarían dos años, pero en la actualidad piensa de otra manera: «Creo, ahora, que podrá hacerse en un año...».

Después de que se apagaran los incendios, en la pasada Navidad, se hizo evidente que habrían de hacerse desaparecer más de 540 bloques de casas de la ciudad. De los escombros resultantes, más de la mitad se han retirado ya. Los pocos edificios que aún permanecen en pie llevan el siguiente letrero: «Este edificio no será demolido».

Venezuela: Rechazada la candidatura de Pérez Jiménez

CARACAS, 14. (Efe.)—El Tribunal Supremo de Justicia ha desestimado la apelación efectuada por el Partido Cruzada Cívica Nacionalista al rechazo del Consejo Supremo Electoral a la candidatura presidencial del general Marcos Pérez Jiménez.

De ese modo, Marcos Pérez Jiménez no intervendrá en las elecciones generales, que se efectuarán en Venezuela el próximo 9 de diciembre.

La Cruzada Cívica Nacionalista, partido fundado por Pérez Jiménez, fue inscrito ante el Consejo Supremo Electoral (CSE), pero el organismo rechazó la inscripción, considerando que el ex primer mandatario está afectado por la enmienda constitucional número uno.

Dicha enmienda prohíbe las candidaturas a presidente de la República, a senador y diputados y a ejercer como magistrado del Tribunal Supremo de Justicia a todo ciudadano que hubiese sido juzgado por delitos contra fondos estatales.

La Cruzada Cívica Nacionalista apeló contra el rechazo del CSE ante el Tribunal Supremo de Justicia, pero mientras esperaba la decisión final de ese cuerpo, inscribió también la candidatura de su secretario general, Pablo Salas Castillo.

Con el rechazo final de la candidatura del ex Presidente de la República, el único candidato presidencial perzjimenista será Pablo Salas Castillo.

Perú: Sigue la huelga en «El Comercio»

LIMA. — Los editores del diario «El Comercio», que no aparece desde hace diecinueve días, por una huelga de la mayoría de los trabajadores, señalan hoy que el motivo de la misma es política, y, a la vez, denuncian el intento de «apoderarse de una empresa para silenciar la voz de un diario independiente».

La empresa de «El Comercio» rechaza los cargos de presunta desfinanciación lanzados por el Sindicato de Trabajadores y la comunidad industrial, en un extenso aviso que se publica en la Prensa independiente.

Entre tanto, vuelve a pronunciarse sobre el problema el matutino conservador «La Prensa», que afirma editorialmente que el caso es una «huelga política».

«La Prensa» cita recientes declaraciones del ministro de Marina y miembro de la Junta Revolucionaria, vicealmirante Vargas Caballero, quien dijo «que se trata de un problema netamente laboral que no se debe mezclar con la política».

El diario advierte que es «evidente, pues, que el conflicto ha derivado en un problema político por mandato de la dirigencia sindical, que está afiliada a la CGTP (Confederación General de Trabajadores del Perú), de reconocida tendencia comunista».

FALTA DE CARNE EN USA

EMBARQUES COMPLETOS EN LAS FRONTERAS MEJICANA Y CANADIENSE

NUEVA YORK, 14 (Del correspondiente de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega).—Los grandes distribuidores de carne de los Estados Unidos han llenado los frigoríficos. Los ganaderos no matan. La gran industria lucha contra la congelación de precios congelando la carne. Pero el consumidor está empezando a descubrir resortes económicos insospechados para combatir los precios y la escasez de la carne. Unos hacen expediciones en busca de carne a Méjico y Canadá. Otros, los energúmenos, interpretan de forma personalista la economía y han provocado un incremento en el número de robos en los supermercados.

El fin de semana ha sido una expedición turística a los países vecinos. Por primera vez en Tijuana no ha sido la plata ni la artesanía local lo más codiciado

por los norteamericanos. Miles y miles de ellos, produciendo embotellamientos gigantescos, se dedicaron a comprar filetes, exactamente a la mitad de precio, que en los supermercados propios, a pocas millas de distancia. En total, un promedio de 20.000 coches y 80.000 personas diarias. Considerando que detrás de la mayoría hay una familia que espera a la mesa, esos miles de personas representan a cientos de miles de consumidores.

Las aduanas han cambiado el sentido de sus registros. La marihuana ha sido desplazada por las chuletas. Pero sus márgenes de tolerancia, cien dólares de compra por persona a los precios mejicanos, son lo suficientemente amplios como para permitir la entrada de cincuenta kilos de carne de primera calidad y 110 kilos de carne picada.

jón en esta pacífica invasión gastronómica.

Se intensifica el robo de solomillos

Cuando uno vive en el centro del país no hay otra salida que pasar por las horcas caudinas de filetes que por su precio parecen de vaca sagrada o hacerse vegetariano. Salvo la que ofrecen los activistas, los resentidos sociales que solucionan el problema por la vía revolucionaria de robar solomillos. Nueva York registra una intensificación de este tipo de delincuencia. Curiosamente, la mayoría son gente mayor, jubilados, que tras pasar noches en vela pensando en recursos para sacar de cada dólar los 150 centavos que precisan han resuelto socializar cada día lo preciso para comer. Los gerentes de los supermercados declaran que están pasando ratos malísimos llamando al orden a ancianas de 75 años que parecen mucho menos avergonzadas que ellos cuando las sorprenden. Las historias parecen incluso tener cierto tono de simpatía hacia los accidentales ladrones.

Los sociólogos llaman a la oleada «robos impulsivos», realizados en muchos casos por gentes que no precisan hacerlo. No importa el índice económico de la zona en que esté el supermercado. Gentes que pagan una cuenta de 50 dólares en caja están robando una bolsa de salchichas.

Los administradores de los supermercados registran también un cambio de actitud en la clientela. Irritación, quejas, ausencia del saludo tradicional al penetrar en la tienda, para dedicarse a buscar en las estanterías el saldo o la oportunidad que enocean.

Tráfico ganadero hacia Tijuana

Luego, el problema que representan los especuladores, el mercado negro dirigido a los restaurantes. Pero los aduaneros norteamericanos, expertos en carnicería de la noche a la mañana, olfatean rápidamente los grandes trozos de carne, sin certar. Por lo demás, está prohibido importar cerdo, huevos, embutidos y marisco en veda, únicamente.

Los comerciantes mejicanos están encantados por la bonanza. Los consumidores, menos. Es muy posible que se esté abriendo un agujero para tapar otro. A este ritmo, las 40.000 cabezas de vacuno de Tijuana no podrán dar abasto, y ya está canalizándose un tráfico ganadero desde otras partes del país a la ciudad fronteriza en busca de mejores precios.

Ello puede, a la larga, repre-

sentar escasez, además de aumento de precios por la demanda.

En Canadá las cosas son similares. Los comerciantes no han visto una demanda similar desde la segunda guerra mundial. Si el mercado mejicano atrae por sus precios, el canadiense lo hace estrictamente en función de la escasez. La carne de primera calidad viene a costar 720 pesetas el kilo. En Méjico, 210. Pero la afluencia es la misma. La compensación la busca el consumidor comprando otros alimentos, más baratos y permitidos gracias a una homologación de normas sanitarias entre Canadá y Estados Unidos, lo que no ocurre en Méjico, donde las normas aduaneras han declarado la guerra, específicamente al humilde chorizo, de estilo español y descubierto por el «gourmet» anglosa-

LA VUELTA AL MUNDO

COREA DEL SUR.—Los secuestradores del político sudcoreano de la oposición, Kim Dan Jung, pusieron a éste en libertad cerca de su residencia de Seul durante la noche del lunes, después de traerle por vía marítima desde Japón, según dijo Jung. Añadió que había sido sometido a malos tratos frecuentemente. Kim había desaparecido del Gran Palace Hotel de Tokio el pasado miércoles. Los secuestradores, que se han identificado como miembros de una «Alianza salvadora de la nación», llamaron por teléfono a emisoras de radio y periódicos anunciando la puesta en libertad de Kim, y manifestaron: «Cualquiera que traicione al país mientras permanece en el extranjero recibirá un trato similar al de Kim.»

Policia disparó contra la multitud cuando ésta intentó asaltar al comisario pidiendo que el detenido por pronunciar palabras ofensivas contra Mahoma les fuera entregado para lincharle.

URSS.—El jefe del Gobierno polaco, Piotr Jaroszewicz, llegó a oscú. Aunque la información oficial se limita a señalar que se trata de una «visita de trabajo» sin más detalles, la presencia entre las personalidades que le acompañan del presidente del plan económico, Jagielski, sugiere a los observadores que en primer plano de los objetivos del inesperado viaje se encuentran problemas de cooperación económica.

ITALIA.—Un total de 286.636 kilómetros de carretera existen en Italia, lo que da una media, metro más o menos, de cinco metros para cada uno de los 55.000.000 de italianos, según se desprende de un amplio estudio realizado por una comisión ministerial de carreteras.

GRAN BRETAÑA.—Ciento sesenta y cinco electricistas de la firma automovilística Chrysler amenazan parar con su huelga salarial las actividades de la compañía en Bran Bretaña, mandando a casa a 23.000 obreros. Con 6.000 obreros en huelga en Coventry, la Chrysler ha amenazado al personal de sus fábricas en esta localidad, Dunstable y Linwood, con el «lock-out».

Dos grupos folklóricos españoles, los Coros y Danzas de Sevilla y la Tuna de la Universidad de Madrid, dieron en Billingham el pasado viernes una anticipada e improvisada representación de su repertorio. El IX estival Folklórico Internacional de Billingham comenzó el pasado sábado, pero como los grupos españoles habían llegado con anticipación, pronto se vieron contagiados por el ambiente del Festival y dieron sus improvisadas representaciones: una en la Plaza Mayor y otra en una zona veraniega cerca de la playa.

CHIPRE

LA ENOSIS, PROPUESTA POR GRIVAS

NICOSIA, 14. (Ap-Efe).—El general George Grivas, dirigente clandestino del movimiento Eoka, ha hecho públicos hoy los términos de su plan para conseguir la ENOSIS, unión de Chipre con Grecia.

El plan de Grivas propone, en primer lugar, que todos los grecochipriotas se manifiesten en favor de la ENOSIS, que el Gobierno griego se defina e informe a los dirigentes de Chipre acerca de su actitud...

El plan ha sido revelado por el periódico «Ethniki», partidario de Grivas, con la publicación de la correspondencia entre éste y el arzobispo Makarios, antes y después de la entrevista que ambos mantuvieron en marzo de 1972.

Grivas solicita, asimismo, la dimisión de Makarios y la elección de un nuevo Presidente. Según el general, Makarios, al principio, aceptó estas propuestas, pero después las rechazó.

En una de las cartas publicadas, Grivas desecha las objeciones planteadas a la ENOSIS por Turquía, país que ha amenazado repetidamente con utilizar los derechos que le otorgan ciertos tratados internacionales para invadir Chipre e incluso declarar la guerra a Grecia con objeto de impedir la mencionada unión.

«Si los ingleses y los norteamericanos, que son los responsables de la actual situación en Chipre, quieren satisfacer a los turcos, pueden hacerlo bajo su propia responsabilidad, no la nuestra. Hablé sobre ello con el arzobispo y él admitió que Turquía no está en posición de invadir Chipre, sobre todo teniendo en cuenta las actuales circunstancias.»

Al parecer, Grivas y Makarios no consiguieron ponerse de acuerdo en su entrevista secreta de marzo. Pocos meses después de celebrarse esta reunión, Grivas inició su campaña clandestina con objeto de derrocar a Makarios por la fuerza y proclamar unilateralmente la ENOSIS.

La semana pasada, el Presidente Makarios, al comentar el plan del general, señaló: «Se trata de un planteamiento simple y peligrosamente ingenuo, que no considera más que mi dimisión y la elección de un nuevo Presidente, el cual habría de comprometerse en la lucha por la ENOSIS, sin tomar en cuenta la opinión del Gobierno chipriota.»

Makarios y el Gobierno de Atenas siguen una línea política común para llegar a un acuerdo sobre el problema de Chipre a través de las negociaciones que, en la actualidad, celebran griegos y turco-chipriotas. El objetivo de estas negociaciones es la constitución de un Estado chipriota independiente, sin ninguna referencia a la ENOSIS.

Tribuna abierta

Pierre Messmer: Serenidad y seriedad

Sereno, serio, evitando la dramatización pero insistiendo sobre los hechos considerados importantes, el primer ministro ha respondido largamente a las preguntas de Bruno Maure y de Yves Rogers, periodistas de Radio Monte Carlo.

Esta entrevista muy compleja permite constatar, una vez más, la perfecta concordancia de ideas entre el primer ministro y el Presidente de la República. No utilizan exactamente los mismos términos, pero tienen preocupaciones idénticas frente a la inflación y al expediente monetario.

El presupuesto 1974 examinado por el Parlamento en otoño no había suscitado el entusiasmo de los especialistas. Su principal mérito para Messmer será frenar la inflación más bien que acelerarla.

El primer ministro no parece conceder una importancia excesiva a las recientes declaraciones o artículos de Michel Debret, Michel d'Ornano, Roger Chénaut, Alexandre Sanguinetti. «Son, dijo Pierre Messmer, todo lo más escamuzas a las que la tranquilidad del mes de agosto da una publicidad un poco particular.»

Las especulaciones sobre una explosión posible de la mayoría no son retenidas. Habrá, naturalmente, algunos choques en el momento del presupuesto entre las tres familias de la mayoría, pero éstas volverán a encontrarse unidas frente a los ataques de una oposición mejor estructurada y mejor armada que el año último. La llegada al Palacio Borbón de «debaters» como Jean Pierre Cot, Jean Pierre Chevenement, Pierre Joxe, arriesgaba poner en dificultad a algunos miembros del Gobierno, pero sobre el fondo Pierre Messmer no manifiesta inquietud acerca de la cohesión de sus tropas.

El presidente de la Asamblea Nacional, esta semana, ha aparecido, una vez más, como un hombre de ideas originales. ¿No va a contracorriente de la doctrina oficial en el terreno de la defensa nuclear?

Los guardianes de los preceptos gaullistas se han conmovido. Antiguo ministro de los Ejércitos en la hora del general De Gaulle, Pierre Messmer no desea entablar una polémica con el fragil e inquieto Edgar Faure. «En el fondo, confía el jefe del Gobierno, yo diré que Edgar Faure, cuyas capacidades y cualidades son completamente eminentes, no es, y es lo menos que puede decirse, un especialista de las cuestiones de defensa nacional, y yo creo que él mismo no pretende serlo.» (Pierre YSMAL, en «Sud-Ouest»)

DEFENDER LA BAHIA

«Las autoridades determinarán si el trabajo sirve para futuros planes»

El día primero del presente mes se falló en Santander el premio del Concurso Nacional de la Fundación Marcelino Botín, para la defensa de la Naturaleza y medio ambiente de la bahía santanderina y sus alrededores. El Concurso, que ha despertado gran interés en los medios informativos del país, por la importancia del premio —tres millones de pesetas— y lo significativo del tema —que por primera vez indica la preocupación de una ciudad por su futuro de cara al gran problema de los atentados contra la Naturaleza— fue ganado por un equipo (Estudio de Urbanismo, Sociología y Arquitectura) encabezado por don Laureano Lázaro Araujo, profesor de Estructura Económica de la Universidad Complutense de Madrid.

Así, pues, en estos momentos existe un fallo y una Memoria, que será la que el equipo ganador tendrá que desarrollar como estudio, dentro de los límites de tiempo señalados por la Fundación.

Críticas

La periodista había oído ciertos rumores acerca del Concurso, cuyos objetivos han sido unánimemente elogiados, aunque no tanto su finalidad. La periodista había recogido impresiones en medios santanderinos, donde hay un cierto escepticismo ante su altruismo con relación a los intereses de la provincia... Por eso, la periodista se ha plantado en

la bella ciudad norteña, estos días con una lluvia no menos norteña, y ha encaminado sus pasos hacia el imponente edificio del Banco de Santander.

Allí, entre mármoles y medallas nobles, a dos pasos de los magníficos «solanas», tiene su despacho don Santiago de Galindo, director gerente de la Fundación Marcelino Botín, y secreta-

MALEN AZNAREZ, EN SANTANDER

rio jurado del Concurso. Allí, a las nueve en punto de la mañana, el señor Galindo me habla de las intenciones de la Fundación, con gestos de emocionado respeto hacia su fundador.

Hasta ahora, la Fundación, creada en 1964, según el testamento de don Marcelino Botín, se había dedicado a atender las necesidades físicas de personas necesitadas, de crear guarderías, facilitar viviendas o alimentos, siempre a familias montañesas necesitadas, puesto que su proyección alcanza sólo a Santander y la provincia. Pero el año pasado, la Junta Rectora creyó importante colaborar con una aspiración de la comunidad, como es el conservar el medio ambiente de Santander y su bahía, y convocó el

Concurso. No cabe duda de que una necesidad física e importante es la conservación del medio donde se vive. Eso afecta por igual a pobres y ricos...

Al concurso acudieron catorce equipos de primera firma, de los cuales cuatro llegaron a la final, fallada en la finca «El Promontorio», de don Emilio Botín, desde donde, por cierto, se domina la bahía, por un numeroso y prestigioso Jurado, en el que figuraban dos Ministros en activo y dos ex Ministros.

—Las Memorias indicaban el camino que cada equipo debía recorrer para realizar el estudio de investigación, cumpliendo los objetivos que se habían marcado. Ahora nos encontramos con que el equipo ganador tendrá que realizar el trabajo en un plazo de dieciocho meses. Una vez realizado, la Fundación publicará ese estudio y lo entregará a las autoridades, como una colaboración desinteresada y en-

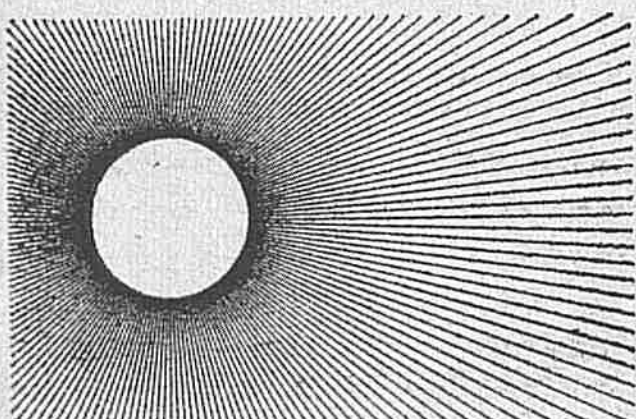
tusiasta de la Fundación la defensa del medio ambiente humano en la provincia.

Objetivos

—Ya. Es decir, que los resultados consistirán en tener gratuitamente a las autoridades una especie de «chequeo» del medio ambiente santanderino...

—Exactamente, las autoridades son las que deben determinar si han de tener en cuenta este trabajo y si sirve como ayuda para otros planes. Lo que la Fundación ha pretendido es que el resultado fuera viable, tuviera operatividad y, sobre todo, que sirva de antecedente a tener en cuenta para los planes actuales y futuros que puedan llevarse a cabo en esta zona.

—Hablando de planes, ¿cómo se interrelacionan los posibles resultados del Concurso con el Plan Urbanístico Bahía de Santander, actualmente en vigor?



repórter del verano



EL «AFFAIRE» TSHOMBE VUELVE A LA LUZ

Los tribunales españoles tendrán
que juzgar a Francis Bodenan



Moisés Tshombe



Francis Bodenan

El Tribunal Federal suizo acaba de conceder la extradición de Francis Bodenan, el hombre que secuestró hace ahora seis años al ex primer ministro de Katanga, Moise Tshombe. Con esta decisión, que pone a Bodenan a disposición de la justicia española, se desentierra un «affaire» político que dio mucho que hablar en los últimos años.

Todo comenzó una tarde de junio de 1967, con el mejor estilo de las novelas de acción, cuando David Taylor, el piloto de una pequeña avioneta de alquiler, llamó por radio a las torres de control de los aeropuertos de Ibiza y Palma, para decir con voz angustiada: «Me obligan a desviar el aparato hacia Argel. Están secuestrando a Tshombe...» Después, vendría la confusión, la incertidumbre, los temores por la vida del político africano exiliado en nuestro país.

Película de un secuestro

Dos días antes Moisés Tshombe abandona su piso madrileño para realizar unos negocios en Palma de Mallorca. Llega a la isla en un vuelo «chárter» de «Spantax», acompañado de una secretaria. En Palma le aguardan los dos pilotos de la avioneta que había sido alquilada por el líder katangués para poder desplazarse con rapidez en los días que iba a permanecer en las islas. Al día siguiente Tshombe se entrevista con tres miembros del Consejo de Administración de un grupo financiero, uno de los cuales, Bodenan, se encontraba, al parecer, al servicio del Gobierno de Kinshasa. El político africano, los dos pilotos, los tres consejeros, dos policías españoles y la secretaria deciden ir a comer a Ibiza. En el vuelo de regreso, Bodenan sorprende a los pilotos y les obliga a desviarse hacia Argel. Nunca volvería a verse a Moisés Tshombe en libertad.

Tras el secuestro, el misterio. Las primeras informaciones revelan que el ex primer ministro de Katanga está siendo interrogado por los Servicios de Seguridad del Gobierno argelino. Pocas horas más tarde se hace pública la petición del Gobierno de la República del Congo que solicita la extradición de Tshombe, condenado a muerte en este país por un delito de «alta traición» y «atentar contra la seguridad del Estado». Sin embargo, no existe ningún acuerdo de extradición entre los dos países, y comienza a asegurarse con insistencia que el político congoleño puede ser devuelto a España. Pero los días pasan. Y las noti-

cias sobre la mala salud del ex primer ministro empiezan a hacerse inquietantes. A finales de julio, Moisés Tshombe comparece ante el Tribunal Supremo de Argelia acusado de haber ordenado el asesinato en masa de diversas poblaciones al norte de Katanga, de haber ordenado el ajusticiamiento de centenares de congoleños en los campos de la ONU y de haber reclutado mercenarios para asesinar a la población civil. El mundo sigue con atención el proceso que no presagia nada bueno para el líder africano. Inesperadamente, Argelia decide conceder la extradición, y Radio Kinshasa anuncia a los cuatro vientos una noticia que lleva en la recámara el peligro de una nueva guerra civil para la nación congoleña: «Tshombe estará aquí dentro de unas horas. Y vamos a ajusticiarlo sin perder tiempo.»

La reacción internacional no se hace esperar. Protestas, quejas, solicitudes de clemencia, exigencia de que se celebre un juicio internacional para determinar las responsabilidades del político, son algunos de los hechos que enmarcan ahora el proceso. La repatriación se aplaza. Y, paralelamente, en el Congo se produce un conato de invasión del país por grupos de mercenarios. Estados Unidos interviene enviando aviones para sofocar la sublevación. Se habla de un nuevo Vietnam. La crisis se agudiza.

Mientras tanto, Argelia libera a los pilotos del avión, a los acompañantes de Tshombe, a los policías españoles. Las declaraciones que éstos realizan son reveladoras. Los dos belgas conse-

jeros de la empresa del político congoleño declaran en Bruselas, que Tshombe está convencido de la intervención de la CIA en el secuestro, que se encuentra en buen estado de salud, bien atendido y que acaba de escribir una larga carta a Bumbidian aclarando algunos aspectos del secuestro y pidiendo explicaciones. Estas serán las últimas noticias del político africano. Desde entonces y hasta su muerte, en junio de 1969, las informaciones que trascienden sobre su suerte son muy confusas. En varias ocasiones se rumorea que grupos de mercenarios intentan liberar a Tshombe. Incluso se habla de tentativas fallidas. Nunca se supo nada con certeza.

La madrugada de un domingo de junio, Tshombe sufre un paro cardíaco en la cárcel. Once médicos argelinos firman el acta de defunción y una oleada de indignación se levanta en el mundo, por considerar que no están suficientemente claras las condiciones de la muerte. Para alejar cualquier sospecha, las autoridades argelinas autorizan el traslado de los restos mortales a Bruselas.

¿Quién era Tshombe?

Tshombe había nacido en 1919 en una minúscula localidad katangués. Pertenecía a la estirpe real de Mwatu y tuvo una infancia desahogada. A partir de la muerte de su padre, en 1951, comienza a dedicarse a la política. Es nombrado presidente de la Cámara de Comercio Africana en Elisabethville y miembro del Consejo Provincial de Katanga. En 1959 ya es presidente del Partido Conakat. A raíz de la independencia congoleña, su partido sólo obtiene una cartera en el Gobierno de Lumumba. Pronto estalla la guerra civil y, en medio del caos, Tshombe declara la independencia de Katanga. Pocos días después se aprueba una Constitución y es declarada la República. En 1961, tras el asesinato de Lumumba, Tshombe es acusado de complicidad. Detenido, permanece dos meses en la cárcel y, posteriormente, se le concede el exilio voluntario. Vuelve al Congo en 1964 para formar gobierno. En 1965, el general Mobutu da un golpe de Estado y se hace con el poder. Tshombe, se dedica a viajar por Europa y al fin fija su residencia en España, junto con su esposa y sus ocho hijos. En el tiempo que permaneció en nuestro país se dedicó a la dirección de sus empresas y se mantenía alejado de la política.

Ahora, los tribunales suizos acceden a la extradición de Bodenan. Pero, las últimas informaciones, afirman que Bodenan, ex presidiario, ex asesor jurídico del Gobierno del Congo, incendiario, acusado de diversos asesinatos, perseguido por la Policía de varios países, ha desaparecido. Al hacerse pública la concesión de la extradición ha huido por la puerta falsa. Este hombre de treinta y nueve años, al que algunos acusan de ser el verdadero «asesino» del ex Presidente congoleño, no va a ser fácil de cobrar.

Ladislao AZCONA

—¿Y los cuatro Ministros?

—Porque queríamos que los Ministros conocieran cómo se desarrollaba el Concurso nacional. Pero todos ellos eran invitados a título personal, tanto es así que después de haber cesado dos de ellos, continuaron en el Jurado.

Continuidad

—¿Cuál ha sido la reacción ante el Concurso de las autoridades nacionales? ¿Se ha pronunciado de alguna manera el Ministerio de la Vivienda?

—Entiendo que la reacción no ha podido ser más favorable, tanto por parte de las autoridades nacionales como locales. Sí, el concurso no ha podido tener mejor acogida.

—Señor director, un concurso de esta categoría parece ser que pide una continuidad. ¿Se convocará en años sucesivos en términos similares?

—La Fundación establece los programas especiales que en cada momento estima oportunos. Este es el primer programa importante que convoca, y la Junta no se ha planteado todavía lo que usted me pregunta. Las necesidades son muchas y hay que despertar la inquietud en el país sobre cosas que pueden ser importantes.

Luego, cuando he cerrado el bloc de apuntes, el señor Galindo, a título personal, me ha apuntado que en Santander todavía no se han producido graves deterioros ambientales, y que lo conveniente es conservar y preservar el «hábitat» de la bahía tal y como está en la actualidad: «¿Usted sabe lo que significa poder jugar al tenis escuchando el canto del cuco?»

Me lo imagino, señor director, me lo imagino.



FESTIVAL DE BILLINGHAM

Actúan una Tuna de Madrid y un grupo de Sevilla

Los grupos folklóricos españoles, los Coros y Danzas de Sevilla y la Tuna de la Universidad de Madrid, ofrecieron en Bilingham, Inglaterra, una improvisada representación de su repertorio, en el IX Festival Folklórico Internacional de Bilingham. Como los grupos españoles habían llegado con anticipación pronto se vieron contagiados por el ambiente del festival y dieron sus improvisadas representaciones, una en la plaza Mayor y otra en Redear, zona veraniega cerca de la playa.

La directora del grupo español de Coros y Danzas, señorita Josefa Sampelayo, que realiza su primera visita a Gran Bretaña, manifestó en unas declaraciones: «Mi grupo y yo estamos muy contentos de encontrarnos en Bilingham; hemos disfrutado muchísimo los primeros días de nuestra estancia, ya que la gente es muy amable con nosotros y nos sentimos muy a gusto aquí.» Mister Phillip Conroy, director del festival, dijo que el Comité se sentía muy honrado al contar con tan importantes visitantes en el festival.

Disposiciones del «BOE» relativas a Madrid

MADRID. (De nuestra Redacción.) — El Ministerio de Educación y Ciencia publica en el «Boletín Oficial del Estado» de ayer una orden por la que se convoca oposición para cubrir la cátedra del grupo IV de la Escuela Técnica Superior de Arquitectura de Madrid. Y anuncia también, a concurso-oposición, en turno libre, la plaza de profesor agregado de Teoría Económica de la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de la Universidad Complutense de Madrid. Finalmente, se publica una resolución por la que se autoriza provisionalmente al centro de Enseñanza Media no estatal femenino «Senara», de Madrid, para impartir durante el presente curso escolar 72-73, las enseñanzas del sexto curso de bachillerato de Ciencias y Letras en la categoría académica de «Reconocido».

El Ministerio de la Vivienda inserta una resolución por la que se hace pública la lista provisional de aspirantes admitidos y excluidos en el concurso-oposición, convocando para cubrir en propiedad tres plazas vacantes en la Escala de Ayudantes Facultativos de la Comisión de Planeamiento y Coordinación del Área Metropolitana de Madrid.

Fusión de dos entidades benéficas

El Gobierno Civil publica un anuncio en el «Boletín Oficial» de Madrid por el que se da a conocer que la Junta Provincial de Asistencia Social está tramitando expediente especial para la refundición y unificación de las instituciones Obra de San Luis de los Franceses y Casa Susana, ambas con fines similares, quedando integrada esta última en la primera debido a su precaria situación económica.

EL LARGO Y CALIDO AGOSTO

● Desde hace 40 años no se registraba en este mes la temperatura máxima absoluta: 38'9 grados

El Servicio Meteorológico Nacional está en una zona fresquita, en un pequeño montículo de la Ciudad Universitaria. Por eso no nos extraña que se queden algo sorprendidos cuando vamos con nuestra pregunta de que por qué hace tanto calor en este agosto madrileño.

—Las temperaturas son similares a las de otros veranos. La única anomalía es que, como se sabe, este año el ciclo climatológico va algo retrasado y los calores que nos invadieron en julio en temporadas pasadas, esta vez nos toca padecerlos en agosto.

Don José Tapias Contreras es el jefe del Grupo de Explotación del Servicio Meteorológico Nacional y actualmente jefe accidental de la Oficina Central Meteorológica. Y quiere demostrarnos con cifras y gráficos que nuestras quejas son un tanto infundadas.

—De este mes todavía no

se pueden dar datos concretos, pero hasta ahora la media no ha pasado de los 34 grados. En Madrid, las temperaturas máximas absolutas que se han registrado en el Observatorio del Retiro, en un período de treinta años, han sido de 39,1 gra-

del Retiro y esa es una zona bastante fresca.

Más calor en el sudoeste

—Al suroeste de Madrid, concretamente al oeste de la confluencia del Tajo y el

● Hay zonas de Madrid en las que hubo 45 grados

dos en julio de 1949; 38,9 en agosto de 1933; 38,6 en julio de 1935; 38,4 en julio de 1966; 38,3 en julio de 1945, y 38,1 en julio de 1934. Y este año va a ocurrir que la máxima absoluta se registrará en agosto, no en julio, como viene siendo la tónica general. Desde 1933 no se había dado la máxima en este mes. Claro que hay que tener en cuenta que las temperaturas no son demasiado significativas porque están tomadas en el Observatorio

Jarama, las máximas absolutas son de 45 grados. Se da un hecho curioso, y es que en las zonas altas, como Chamartín, Hortaleza y Villalba, las máximas absolutas se dan siempre en agosto, mientras que en otros lugares más bajos, como Aranjuez, Cuatro Vientos, Barajas, Torrejón, Retiro, Getafe, etc., se dan en julio. La razón de este fenómeno parece ser que está en el ciclo de calentamiento, que en los sitios altos se retrasa más.

Agosto ha entrado en España con fuerza. Las piscinas, los refrescos, las horas de siesta y, principalmente, los incendios forestales pueden ser un índice significativo del calor que nos invade. Y los madrileños, los que no tienen vacaciones y los que han escogido cualquier otro mes para huir de la «quemada», se repiten que no es natural, que otros años corría ya una brisa que



lor. Actualmente la Península está en una zona de insolación y de convergencia de aires calientes, que son los que mantienen las temperaturas altas.

—Entonces, ¿no hay esperanzas de que nos refresquemos un poco en los próximos días?

● Se acercan días menos calurosos

presagiaba los últimos coletazos de otro verano.

—Este calor es lógico totalmente. Lo que, por ejemplo, ha sido anormal en cuanto a clima es el mes de julio. Repito que es por la razón que ya apuntaba al principio y es que el ciclo climatológico llega con retraso.

La esperanza

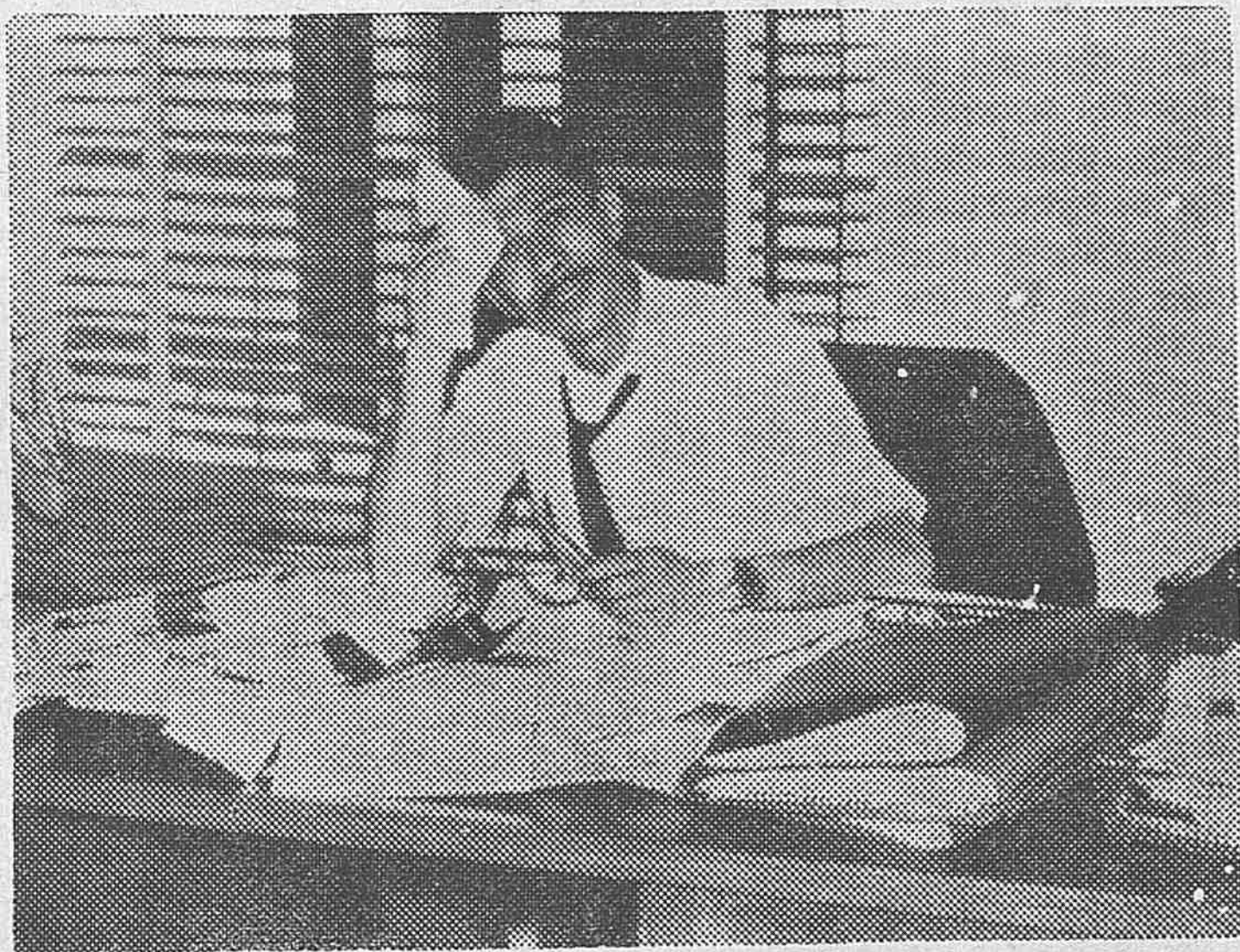
—¿Y hasta cuándo está prevista esta situación atmosférica?

—El día 7 de agosto se empezaron a producir en la Península depresiones térmicas suaves. El día 8 ya estábamos rodeados de altas presiones y bajas, suaves, producidas sólo por el ca-

—Sí, hay una posibilidad de que el anticiclón que se encuentra ahora sobre Inglaterra se debilite y empiece a tocarnos. Por otra parte, existe un cordón de perturbaciones borrascosas sobre nosotros que, si se deciden a acercarse, el cambio se produciría en un período de cuatro a cinco días.

Y nosotros, mientras se cumple la esperanza del señor Tapias, seguiremos echando mano de todos esos sustitutos de nuestro tradicional botijo, que nos han invadido también con la misma fuerza que este calor de agosto.

Pilar ALONSO



PISO AMUEBLADO

Tomaría en alquiler piso amueblado en Madrid, zona barrio de Salamanca o Parque de las Naciones. Salón, cuatro dormitorios, más el de servicio. Superficie aproximada, 200 metros cuadrados. Pagaría alrededor de 40.000 pesetas mensuales. Ofertas a apartado 934, Madrid. A la atención de la señorita Margarita.

Arriba 19

"También los ángeles comen judías", siempre de E. B. Clucher

FICHA TECNICA

Producción: Mundial Films (Madrid). Tritone Cinemat (Roma). Les Prods. Fox Europa (París), 1972.—Director: E. B. Clucher.—Guión: Clucher Demichelli, Fortuny y Gauna.—Fotografía: Francisco Marín.—Música: Guido y M. de Angelis.—Technicolor.—Duración: Ciento catorce minutos.—Principales intérpretes: Giuliano Gemma, Bud Spencer, Robert Middleton, Bill Vanders y Víctor Israel.

Agotado el filón paródico del «western-spaghetti», Enzo Barboni ha procurado trasladar el mismo esquema burlesco a otro género cinematográfico: el cine de «gangsters», adelantándose en esta ocasión al modelo que le brindará próximamente Sergio Leone con su nueva película, ambientada en los «años rugientes», en la Norteamérica de 1930, con el Chicago de Al Capone y la «Ley Seca».

«También los ángeles comen judías» es, sin más, una parodia bufa del cine negro americano, una parodia pobre en imaginación y en recursos de toda índole, dotada de una mínima trama argumental y de una asfixiante abundancia de «gags» repetidos y situaciones idénticas, de golpes y caídas similares a las ya conocidas de la serie «Trinidad».

A Terence Hill —Mario Girotti— le ha sustituido aquí Giuliano Gemma, mientras permanece el barbudo y corpulento Bud Spencer, uno de los actores más monócordes de los últimos tiempos. Pero, haciendo abstracción del vestuario, cabe repetir que, el cliché sigue siendo el de la serie «Trinidad», acudiendo a una serie de tópicos, más o menos clásicos, de los filmes «gangsteriles» —con la mafia y la aparición del Ejército de Salvación, incluidas—, para mejor o peor dibujarlos con intención grotesca.

A Barboni le ha fallado, especialmente, en «También los ángeles comen judías», junto a la escasez de medios —puesto de relieve en los exteriores—, el guión, aún dentro de la modestia habitual de sus intentos. Quizá por ello la película se hace —pese a algunos chistes eficaces— excesivamente larga, reiterativa, pesada en suma. Porque discretas son, en su ausencia de ambición, en su funcionalidad, la interpretación, la fotografía y la música, capítulos en los que aparecen nombres españoles, al tratarse de una coproducción tripartita, italo-hispano-francesa.

Pedro CRESPO

"Infierno de cobardes", de Clint Eastwood

FICHA TECNICA

Prod.: Malpasio Comp. para Universal (1972).—Director: Clint Eastwood.—Guión: Ernest Tidyman.—Fotografía: Bruce Surtee.—Música: Dee Barton.—Technicolor.—Duración: cien minutos.—Principales intérpretes: Clint Eastwood, Verna Bloom, Mariana Hill, Mitchael Ryan, Stefan Gierasch, Ted Hartley, Billy Curtis y Geoffrey Lewis.

Tiene «Infierno de cobardes», la segunda realización del actor-director Clint Eastwood, la estructura típica de los «westerns-spaghetti» que fabricaba Sergio Leone no hace mucho. A saber: historia de venganza, con abundantes «flash-backs» o «secuencias-recuerdo», brutalidad, sadismo, violencia y un cierto erotismo urgente. Su protagonista —como el de «Por un puñado de dólares» o «La muerte tenía un precio»— es un «super-hombre» que hace su propia justicia aplicando la «ley del Talión» según su criterio. Y hay también disparos certeros, provocaciones, explosiones de dinamita, incendios, latigazos y, como nota característica, original, un enano.

Todo es tópico, manido. Todo lo hemos visto ya. Todo resulta convencional, artificialmente arquetípico, estereotipado. Y, con todo, «Infierno de cobardes» tiene en sus amálgamas una fuerte dosis de comercialidad, apoyada especialmente en la interpretación «sui generis» de Clint Eastwood, eficaz en su casi absoluta inexpresividad, con la boca, habitualmente adornada con un puro que fuma o mastica sin cesar, y en su realización, artesanal y discreta en líneas generales. A sus órdenes cumplen con justeza los restantes intérpretes, de Verna Bloom al diminuto Billy Curtis, pasando por el veterano Stefan Gierasch. Y funcionalmente discretas son la fotografía de Bruce Surtee y la música de Dee Barton.

Después de «Escalofrío en la noche», «Infierno de cobardes» muestra, pese a la flojedad de su historia —escrita por Ernest Tidyman, veterano guionista de «westerns»— una mayor soltura del Clint Eastwood, director. Convendría —si Eastwood no buscara habitualmente una comercialidad fácil y sin demasiados riesgos— comprobar esa soltura en temas de mayor ambición, porque del Eastwood actor no parece que debamos esperar mucho más.

Pedro CRESPO

CUARTA DE SAN SEBASTIAN DE AVISO A AVISO

SAN SEBASTIAN, 14. (De nuestro cronista taurino, enviado especial).—Entre el aviso que se ganó Francisco Rivera «Paquirri» en el primer toro y el que igualmente se mereció, y le tocaron, a José Luis «Galoso» en el último, no ha habido más carne ni más enjundia torera que dos series de naturales de Paquirri al cuarto de lidia, perteneciente, como todos, al hierro de don Ramón Sánchez, aunque en carteles se anunciara a los herederos de don Manuel Arranz. Es igual, porque lo que hierra don Ramón se compró a los herederos de don Manuel, pero no es lo mismo, sobre todo a la hora de las responsabilidades.

Ganadería muy esperada y muy cotizada, nos lleva últimamente de sorpresa en sorpresa. En unas plazas se caen todos y en otras ninguno, y unas veces salen de ensueño y otras de pesadilla. De la de hoy no se ha caído ninguno, pero a la mayoría se les fueron las manos repetidamente, y así como no faltó un toro —el primero— de un temple y una nobleza excepcionales, también se soltó uno —el quinto— de la categoría de los barrabases.

En el tercio de varas, mal llevado hoy por el presidente de turno, el primero cumplió a lo pasivo dos varitas bien señaladas y de pronto perdón; el segundo fue obligado a tres entradas, a las que acudió voluntario para emplearse con desgana, flojera y apuntes de desentendimiento; el tercero, también forzado a tres encuentros, sólo recibió castigo en el inicial, pues los otros dos se quedaron en simulacros de nada; el cuarto —que con el primero componían el lote de Paquirri— mereció ser cambiado con un par de picotacitos en los que casi se inhibió; en el quinto se volvió a la regla de tres, en una vara recargada y fuerte, una varita en la que cabeceó y de la que se fue y un alfilerazo del que se encogió, distanciándose, y el sexto, tras un buen puyazo y un señalamiento de trámite, pasó a banderillas cuando se le estaba colocando para una nueva reunión.

Francisco Rivera «Paquirri» no estuvo bien con el extraordinario primero, porque limitarse a andar, desahogado, fácil y vistoso, frente a un toro de bandera es quedarse por bajo de los méritos del toro y de las posibilidades de un torero de ya larguísima dedicación. Tres naturales fueron lo único sobresaliente a lo largo de una faena muy larga a la que le faltó arte y vibración y conoció el pésimo remate de tres pinchazos y seis descabellos, con la música de un aviso entre el cuarto y el quinto de éstos. Luego, el Paquirri bullidor y atlético, que hace del tercio de banderillas un curso de carreras y espectacularidades, se reposó, afortunadamente, al centrarse con el mansote y escarbador cuarto. ¿Se lo habrá enseñado Antonio Ordóñez?, se preguntaban algunos. No importa. La verdad de unos naturales maravillosos, de los tres tiempos, servidos por el corazón y la cabeza, dieron a la corrida un centro fundamental, tanto que ni posteriores e inútiles porfías de derecha a un toro acabado ni la estocada sólo regular, por caída, pesaron a la hora de los premios. Dos orejas, dos, por unos naturales de verdad. Valen.

Julio Vega «Marismefío», en vez de sujetar al segundo toro, que sólo quería marcharse, se empecinó en la procura de los

lucimientos rutinarios, con resultados naturalmente nulos, en un juego del manso bobo y el torero torpe; pero, en cambio, y a nuestro entender, no hizo sino lo que cabía en el quinto, un toro que de tardo y reservón pasaba a embestir con prontitud pegajosa, revolviéndose en un palmo, con la cabeza ágil y la cornada a punto. Fatal con las espadas, mató al segundo de dos pinchazos, media y tres descabellos, y se libró del quinto asesándole dos medios bajonazos y una entera de las de degüello.

José Luis «Galoso» se dio a las pasividades desordenadas, ventajistas y bailarinas con el gazaponcete e inquieto tercero, y

demonstró valerosa voluntad en el sexto, que iba fuerte, bronco y áspero por el izquierdo, con embestidas esporádicas, pero un punto controlables y emocionantes. Galoso, que consiguió algunos naturales de mucho mérito, se desmereció por segunda vez con las espadas, pues si al tercero le había matado de una entera de las de busca y caza, en el último precisó de seis pinchazos antes de acertarle con una estocada y después de que le tocaran un aviso, con lo que la corrida vino a ser capicúa.

Pesos: 477, 476, 496, 493, 513 y 522 kilos.

José Antonio MEDRANO

CARTELES DE LA FERIA DE ALBACETE

ALBACETE. (Pyresa).—Con carácter definitivo y por tercera vez, la empresa de la plaza de toros de esta capital ha facilitado los carteles de las corridas de la próxima Feria de septiembre, que han sido aprobados por el Ayuntamiento, propiedad del coso taurino y que los vetó la primera vez. Estos carteles son los siguientes:

Día 9: Siete toros de los señores Molero Hermanos, de Salamanca, uno para el rejoneador Tomás Sánchez y seis para los diestros José Gómez Cabañero, El Calatraveño y Marismefío.

Día 10: Seis toros de don Ramón Sánchez, de Salamanca, para Antonio Rojas, Francisco Ruiz Miguel y Antonio José Galán.

Día 11: Seis toros de don Antonio Méndez, de Sevilla, para Diego Puerta, Santiago López y Dámaso González.

Día 12: Seis toros de Marcos Núñez, de Sevilla, para Luis Miguel «Dominguín», Curro Romero y Antonio Rojas.

Día 13: Seis toros de don Salvador Domecq, de Jerez de la Frontera, para Miguel Márquez, Santiago López y José María Manzanares.

Día 14: Seis toros de don Joaquín Buendía (Santacoloma), para José Fuentes, Francisco Rivera «Paquirri» y Dámaso González.

Día 15: Espectáculo cómico-aurino El Bombero Torero.

Día 16: Sis toros de don Manuel Herranz para los rejoneadores Angel y Rafael Peralta, Alvaro Domecq y José Samuel Lupi.

Día 17: Ocho novillos-toros de los señores Gómez Miranda, para Julio González, Juanito Martínez, Antonio Poveda y Sebastián Cortés.

Feria en Cuenca

CUENCA. (Mencheta).—Han quedado completados los carteles de la Feria de San Julián, que son los siguientes:

Día 23: Toros de don Francisco Galache, para Francisco Rivera «Paquirri», Julio Robles y El Estudiante, que tomará la alternativa.

Día 24: Toros de Beca Belmonte, para Dámaso González, Julián García y El Niño de la Capea.

Día 26: Toros de Antonio Pérez, para el rejoneador Manuel de Córdoba y los diestros Jesús Sánchez Jiménez, Bienvenido Luján y El Estudiante.

ESCRITORA HONDUREÑA PROPUESTA PARA EL NOBEL

Argentina Díaz Lozano es agregada cultural en Guatemala

GUATEMALA. (Efe).—Continúa en esta capital el movimiento entre los círculos literarios para aprobar a la escritora hondureña Argentina Díaz Lozano, radicada en el país desde hace varios años, para que sea considerada por la Academia Sueca como candidata al Premio Nobel de Literatura.

La propuesta, que surgió en el mes de junio, por parte de los escritores nacionales José Luis Cifuentes e Isabel de los Angeles Ruano, fue inmediatamente apoyada por la Asociación de Escritores y Amigos del Libro Nacional, a la que posteriormente se han unido muchas otras instituciones en las que milita la propuesta.

Las reacciones en la Prensa han sido diversas. Mientras algunos columnistas han defendido la calidad de la escritora, otros han tomado el asunto a broma, y un tercer grupo ha expresado su opinión sobre mayores méritos en escritores como el colombiano García Márquez o el mejicano Carlos Fuentes.

Pero sobre cualquier consideración, los escritores asociados que han tomado la dirección del movimiento han declarado que ya no es para este año, sino para uno o dos después, considerando que «ahora tendríamos muy poco tiempo para hacer una campaña como se requiere en favor de tan connotada escritora».

Argentina Díaz Lozano, propuesta para el Premio Nobel de Literatura, es agregada cultural de la Embajada de Honduras, su patria nativa, en Guatemala, país en el que reside desde hace diez o quince años.

EL NUMERO DE VICTIMAS SE ELEVA A 86

● SE CREE QUE EL ULTIMO RESCATADO ERA UNA PERSONA QUE SE ENCONTRABA EN EL LUGAR DEL SUCESO

LA CORUÑA, 14. (Por teléfono, de nuestro redactor, enviado especial, Luis Otero.)—Don Fermín Zelada fue uno de los primeros en acudir en ayuda de las víctimas. Su chalé está a menos de 50 metros del pazo donde se estrelló el «Caravelle» de Aviaco. Don Fermín Zelada, secretario del Banco Exterior de España, sabría más tarde, ya en casa, que entre un montón de chatarra calcinada estaba el cuerpo de su hija Mariví, de veintidós años, estudiante de periodismo y que regresaba de su luna de miel.

Al mediodía de hoy, martes, a las 14,00, las piquetas siguen buscando el cadáver número 85. Me dice el capataz de los bomberos:

—Buscamos el cuerpo que nos falta, pero es posible que trabajemos inútilmente. Aparecieron brazos sueltos, trozos de cráneo, etc., que bien pueden pertenecer al cuerpo que no encontramos.

Escalofriante. Para identificar a muchas de las víctimas hay que jugar como con un macabro humano rompecabezas. Ahora, doce y algo de la mañana, las piquetas acaban de descubrir el cuero cabellu-

do de una señorita; ahora, a las dos de la tarde, los hombres de la Cruz Roja, de la Guardia Civil y de Aviaco hacen inventario de los objetos personales del pasaje, difícilmente aprovechables y dramáticamente inservibles: aquí está un álbum con fotos de los papás, con fotos de los niños, hechas escombros en un montón de escombros; aquí está un muestrario de pantalones que nunca será enseñado a ningún comerciante. Aquí, tras reventar con su proa los muros de 90 centímetros del viejo pazo de Montrove, cayó el poderoso «Caravelle» de Aviaco. El pedazo más grande del avión es un trozo de ala que debe medir ocho o nueve metros.

En el depósito de cadáveres las identificaciones son difíciles. A veces hay que fiarse de lo que dice una sortija; a veces, en una caja negra hay unos huesos que tienen una cadena y una medalla de cuello.

La gente de la zona sigue preguntándose: ¿Por qué, Señor, por qué el piloto quería aterrizar en el aeropuerto coruñés? Habrá que esperar lo que diga la caja negra, que

ahora —seis de la tarde— está muy cerca del juez que instruye el caso, en una de las dependencias del aeropuerto de Alvedro.

Ayer, como hoy, Alvedro estaba bajo mínima visibilidad. El piloto quiso encontrar un hueco, pero se dice que calculó mal la altura, que se pusieron por delante las copas de unos eucaliptos y... se dicen tantas cosas en esta angustia coruñesa...

A primeras horas de la tarde se llegó de Madrid un avión con familiares de las víctimas. Las impaciencias, las emociones, en el depósito de cadáveres son fácilmente imaginables.

Los compañeros de María Aurelia García también han venido a la residencia. María Aurelia trabajaba en las oficinas del IRYDA, y venía de Madrid a ver a su novio.

Los periódicos de Galicia se agotaron en pocas horas. Las gentes de La Coruña suben en procesión a Montrove a ver qué quedó del avión. Muy poco. Unos trozos de chatarra, unas maletas chamuscadas, un pazo en ruinas, fotografías de unos padres y unos niños que eran felices...

Quizás uno de los hechos más humanamente doloroso ha sido la presencia en la citada residencia sanitaria del señor Seijo Loureiro, vecino de Madrid, y empleado de la compañía aérea TWA, que perdió en este accidente a su esposa y cuatro hijos.

También se ha sabido que entre los viajeros del avión siniestrado figuraban cinco americanos, algunos de los cuales también han sido identificados.

Por otra parte, llegó a La Coruña el comandante Francisco Molina Cisneros, que es el juez instructor designado por el Ministerio del Aire para analizar las causas de este accidente, y también se han establecido los servicios de este juzgado especial en una de las dependencias de la citada residencia sanitaria.

En la residencia sanitaria de la Seguridad Social, donde ha quedado la capilla ardiente, se personaron también las primeras autoridades coruñesas, así como el obispo vicario general de la diócesis de Santiago de Compostela, monseñor José Cerviño y Cerviño, quien rezó un responso por el eterno descanso de los fallecidos en esta tragedia.

Se rescata el cadáver de un niño

LA CORUÑA. (Cifra.)—Continúan los trabajos de recogida de restos de objetos personales de las víctimas del siniestro.

Ayer por la mañana fue rescatado el último cadáver, que correspondía a un niño de corta edad.

La zona Montrove es un lugar bastante poblado de viviendas, pero precisamente en el punto donde cayó el «Caravelle» siniestrado solamente hay dos casas y que se encontraban deshabitadas. En los alrededores existen numerosas viviendas ocupadas por centenares de familias.

Ocho miembros de una familia han perecido

LA CORUÑA. (Pyresa.)—Entre las víctimas figuran ocho miembros de la familia Pais, que fue la más afectada en el desastre con la pérdida de ocho de sus miembros: doña Concepción García Rodeiro de Pais, que viajaba acompañada de sus dos hijas políticas, doña María Teresa Cozano de Pais y doña Joaquina Santamaría Núñez de Pais, y de sus nietos, María Gabriela y Juan Carlos, de seis y cinco años, respectivamente, hijos de doña María Teresa, y María Jesús y María del Carmen, de seis y cinco, y Manuel Elías, de dieciocho meses, hijos de doña Joaquina. Esta familia, emigrantes de Cee (La Coruña), residía en Acariagua (Venezuela) y hacía varios años que no visitaban su tierra natal. Parece ser que retrasaron el viaje una fecha, aunque se ignora las causas de tal decisión. Los padres de doña Joaquina, veintidos de Cee, que parece ser no esperaban a su hija, fueron a reconocer a sus nietos cuando se enteraron del accidente. Entonces supieron que su hija les acompañaba y que también había perecido. Se espera la llegada a Santiago de Compostela de los señores de Pais, que viajan en un avión de la compañía Aviaco con

✱ ✱ PAG. SIGUIENTE

LA CORUÑA. (Cifra.)—Unas 40 personas de las 85 que resultaron muertas en el accidente aéreo ocurrido en Montrove, a unos tres kilómetros del aeropuerto de Alvedro, han sido ya identificadas.

Ayer por la mañana han comenzado a salir para diversas

localidades los cadáveres identificados.

Los trabajos de identificación continúan realizándose. En algunos casos son muy difíciles y costosos debido a que los cadáveres presentan grandes mutilaciones.

También se ha confirmado la

existencia de otro cadáver más, con lo que se eleva el número de víctimas a 86. Se trata, al parecer, de una persona que se encontraba en el lugar del suceso y por el momento aún no se ha conseguido su identificación.

En la residencia de la Segu-

ridad Social de La Coruña, continúa trabajando el Juzgado de Instrucción número 1, bajo la dirección del magistrado Ricardo Leirós Freire, y en este centro continúan repitiéndose numerosas escenas de gran patetismo que protagonizan los familiares de las víctimas.

Presidió la esposa del Jefe del Estado

Funeral por las víctimas de la catástrofe aérea

LA CORUÑA. (Del enviado especial de Pyresa, Pablo Hernández Montesdeoca.)—La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, ha presidido, acompañada de su hermana, doña Isabel Polo, viuda de Gaxiola, un funeral, que se celebró en la Iglesia parroquial de San Jorge, de esta ciudad, en sufragio de las víctimas del accidente aéreo ocurrido en las proximidades del aeropuerto coruñés de Alvedro.

La ceremonia fúnebre, organizada por las primeras autoridades civiles, militares y religiosas de La Coruña, fue oficiada por el obispo vicario general de la diócesis, monseñor Cerviño, y al mismo asistieron el secretario general de la Casa Civil de Su Excelencia el Jefe del Estado, don Ricardo Garabona, y el segundo jefe de la Casa Militar, general Gavilanes, así como el director general de la Guardia Civil, teniente general Iniesta Cano; el Capitán General de Galicia, teniente general Fernández Vallespín; el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Baquer Salot; el Presidente de la Diputación, el Alcalde y otras autoridades.

Por parte de la compañía Aviaco acudió al funeral el vicepresidente del Consejo de Administración, señor Fernández Arjonilla, y asistieron, asimismo, los ex Ministros Castañón de Mena y Nieto Antúnez, así como familiares de las víctimas.

Llegada de los familiares

LA CORUÑA. (Cifra.)—Sesenta y cinco personas, familiares de las víctimas del accidente aéreo ocurrido en Montrove, llegaron al aeropuerto de Santiago para proseguir viaje por carretera hasta La Coruña y hacerse cargo de los restos mortales de sus familiares, depositados en la residencia de la Seguridad Social de la capital, desde donde serán trasladados a sus respectivos lugares de residencia para recibir sepultura.

Por otra parte, en El Ferrol del Caudillo tuvo lugar, a últimas horas de la mañana de ayer, el sepelio de los restos mortales de María del Carmen Fernández Oliveitia y de sus hijos David, de un año, y Beatriz, de tres años, muertos en este accidente. El acto constituyó una impresionante manifestación de duelo.

María del Carmen Fernández Oliveitia estaba casada con el médico ferrolano Fernando Eiroa Villarmovo, que ejerce su profesión en Madrid. Se encontraba en avanzado estado de gestación, motivo por el cual viajaba en avión con sus hijos desde la capital de España a La Coruña, mientras que su marido realizó el viaje por carretera un día antes.

Antes del acto del sepelio, en la catedral de San Julián, de El Ferrol, se rezó un funeral por el eterno descanso del alma de los fallecidos, al que asistieron las primeras autoridades locales.

Entierro de varios fallecidos

EL FERROL DEL CAUDILLO. (Pyresa.)—Ayer tarde recibieron sepultura en el Cementerio Municipal de Catobois tres de los fallecidos en el accidente aéreo en Montrove. Se trata de la señora de Iroa, doña Beatriz Birroya, y sus hijos Beatriz y Fernando, de ocho y doce años.

El entierro se verificó a las dos y media de la tarde. Los restos mortales llegaron de La Coruña en dos coches fúnebres.

En el cementerio parroquial de Buen (Pontevedra) se celebraron los actos de sepelio de los restos mortales del joven Salvador Oimil Díaz, de veinte años, fallecido en el accidente aéreo ocurrido en Montrove.

Salvador Oimil era hijo del jefe de la Policía Municipal de Pontevedra, y trabajaba en la firma Hartman, S. A., de Madrid, y venía a Galicia para pasar unos días de vacaciones con su familia.

HA COMENZADO EL SEPELIO DE LAS VICTIMAS

● Numerosos familiares han llegado al lugar de la catástrofe

* * PAG. ANTERIOR

otros familiares de las víctimas y que posteriormente se trasladarán a La Coruña por carretera.

Ha sido también identificado el matrimonio formado por don Nicolás Donadio, de treinta y dos años, ingeniero, y doña María del Pilar Rodríguez, de veintiséis. En Brasil, donde residían los señores Donadio, ha quedado con sus abuelos su hijita, de dos años. Don Nicolás y doña María del Pilar regresaban de un viaje de negocios a Inglaterra y tenían intención de pasar un período de vacaciones con la familia de ambos en El Ferrol del Caudillo.

Doña María del Carmen Fernández Olivenza, de 26 años, y natural de Ceuta, aunque con residencia en Madrid, pereció también en el accidente junto con sus hijos, David y Beatriz Eiroa Fernández, de dos y un año, respectivamente. Realizó el viaje en avión debido a que se encontraba en avanzado estado de gestación, mientras su esposo, el doctor Fernando Eiroa, se trasladaba a El Ferrol del Caudillo, su tierra natal, en automóvil.

Residían también en El Ferrol los hermanos Francisco y José Carlos Naveiras Iglesias, así como don Salvador Omil Díaz, de diecinueve años, hijo del jefe de Policía de Pontevedra.

Han sido identificados también los cadáveres de doña Mariví Zelada, de veintitrés años, y su esposo, el señor Falatar, yugoslavo. El padre de doña Mariví, don Fermín Zelada, secretario general del Banco Exterior de España y miembro de la Junta de Gobierno de la Editorial Católica, que se encontraba de vacaciones en La Coruña, en una finca veraniega próxima al accidente, ignoraba que en el avión siniestrado viajaban sus hijos. Fue uno de los primeros en llegar al lugar del siniestro para tratar de colaborar en las tareas de recuperación de víctimas y, en estas circunstancias se enteró de la triste noticia de la muerte de su hija e hijo político.

Figura también entre los fallecidos don Manuel Abeleira Pérez, de sesenta y seis años, y su esposa, doña Elvira Suárez Ramallo. Este matrimonio, emigrados de Venezuela hace años, regresaban al parecer definitivamente a Vilaboia, su tierra de origen. Se tienen referencias de que realizaron el viaje a La Coruña desde Madrid el día del accidente por haber perdido el avión el domingo día 12.

Fallecieron también don Angel López Pernas, que vivía en La Coruña y profesional del ramo de hostelería, y don Vicente Calderón Díaz, doctor en Veterinaria.

Corresponsal de Prensa en Australia, entre las víctimas

LA CORUÑA. (Cifra).—Parece ser que una de las víctimas del accidente aéreo que se registró en las inmediaciones del aeropuerto de La Coruña es Eduardo de Brugada Baviera, natural de Bilbao, nacido en el año 1941, según se desprende de un carné de identidad que apareció en el interior de una chaqueta gris a rayas, entre los escombros de la casa afectada y los restos del avión siniestrado.

Otras dos víctimas del siniestro son un corresponsal de Prensa en Australia, y una de sus

hijas. También esto se desprende del hallazgo de un pasaporte y al coincidir la filiación con la lista de pasajeros facilitada por Aviaco. Se trata de Francisco Vázquez Pérez, de cincuenta y dos años, nacido en Vivero (Lugo), el 13 de septiembre de 1921, de profesión corresponsal de Prensa en Australia, con pasaporte fechado en Sidney-Melbourne. En el pasaporte figuran los nombres de Pilar y Lynn, pero se desconocen si ambos corresponden a la misma persona. Al lado del pasaporte del señor Vázquez Pérez fue encontrado otro, correspondiente a Lynn Vázquez, nacida en Melbourne en el año 1965.

Al parecer, el señor Vázquez Pérez y su hija retornaban a su ciudad natal de Vivero para disfrutar una temporada de descanso.

También de entre los escombros y restos del aparato siniestrado fue sacado un carné de identidad a nombre de Angel Pérez Vidal, de veinticinco años, carpintero, vecino de la calle Laurín, 7, en Madrid.

Un nativo de Sada (La Coruña), figuraba asimismo entre el pasaje del avión siniestrado: se trata de Juan Antonio Deus Pita, de sesenta y cinco años, que llevaba treinta y ocho años en la República Argentina. Unos sobrinos suyos habían acudido al aeropuerto de Alvedro a recibirle.

«En caso de accidente avisen a mi esposa»

«En caso de accidente avisen a mi esposa, en Pensylvania», decía en letra manuscrita un pasaporte que fue encontrado entre los restos del avión siniestrado.

El citado pasaporte correspondía al súbdito norteamericano Andrew Wincent, de cincuenta y dos años, de Pensylvania.

Los nadadores del Atlético de Barcelona no estaban entre los pasajeros

El Club de Mar de La Coruña ha hecho pública una nota:

«Este Club de Mar, en la imposibilidad de hacerlo personalmente, quiere agradecer públicamente a todos los aficionados a la natación y socios del Club, que en la tarde de ayer llamaron ininterrumpidamente interesándose por la suerte que pudieran haber corrido los componentes del equipo Club Natación Atlético de Barcelona, que se desplazan a nuestra ciudad para participar en la XXXVI Travesía a Nado de la ensenada de San Amaro, al conocer, por medio de TVE que en el accidente ocurrido al avión de la línea Madrid-La Coruña, podrían viajar los nadadores del Club catalán.

Afortunadamente, dentro del luctuoso suceso ocurrido, los nadadores del citado Club, no se encontraban entre los pasajeros.»

Salvó su vida por adelantar el viaje

BETANZOS (La Coruña). (Cifra).—«Estoy muy impresionado. Yo podía ser una de las víctimas. El billete de avión, en el que figura el vuelo y la fecha, el mismo del accidente, lo guardaré mientras viva.» Así se ex-

presó Pedro Barral López, de veintinueve años, casado, padre de dos hijos y que trabaja en el gremio de hostelería, en un hotel de Madrid.

Pedro Barral es natural de Betanzos. Aquí se encontraban disfrutando unas vacaciones su esposa e hijos. Les había prometido venir a pasar unos días con ellos, y según relató «en el mes de julio encargué el billete de avión para el lunes día 13 de agosto, en el vuelo que protagonizó la tragedia. Sin embargo, éstos últimos días trabajé sin descanso, procurando el adelantamiento del viaje, para ya poder estar aquí el domingo día 12. No me fue fácil lograr el cambio de vuelo, pero después de laboriosas gestiones fue posible, y por eso me doy cuenta ahora que salvé la vida.»

Pedro Barral López recibió diversas llamadas de Madrid, dirigidas a miembros de su familia, en las que le daban el pésame por su muerte, ya que, al parecer, en Madrid se divulgó su nombre como uno de los pasajeros del avión siniestrado. Sin embargo, el mismo Pedro Barral atendió algunas llamadas.

Pedro Barral dijo finalmente: «Estoy muy impresionado, y apenas puedo creer que estoy vivo.»

Canceló el viaje para días más tarde

EL FERROL DEL CAUDILLO. Maruja Carrera Guillén, redactora de «El Ferrol Diario», que se había trasladado a Madrid, donde reside su familia y de donde es natural, horas antes de salir de la capital de España el avión siniestrado canceló el viaje cambiándolo para hoy, lo que le salvó la vida. (Cifra.)

Pésame del Centro Gallego en Londres

LA CORUÑA. (Cifra).—Un mensaje de pésame del Centro Gallego de Londres ha sido recibido en La Coruña. Lo envió el vocal de aquel Centro, Manuel Santiago Urbano, desde la capital inglesa.

Vuelos cancelados

MADRID, 14. (Pyresa).—Los vuelos que en las primeras horas de la mañana debían haber salido para Bilbao, La Coruña y Oviedo desde Madrid han sido cancelados tras experimentar aplazamientos en algunos casos de varias horas por mal tiempo en los aeropuertos de destino.

Entre los vuelos afectados se encuentran el IB-612, con destino a Bilbao y salida a las 7,45; el IB-702, con destino Oviedo y salida a las 7,45, y el IB-118, con destino a La Coruña y salida a las nueve de la mañana. Han sido anulados, asimismo, los vuelos de la compañía Aviaco con las mencionadas capitales.

El vuelo 708, con salida prevista a las 7,45 y destino Santiago de Compostela, ha sido objeto de su tercer aplazamiento a las nueve treinta de la mañana. Según fuentes de Iberia, no existe seguridad de que puedan cubrirse las líneas durante el día.

Los vuelos que debían haber salido de Bilbao, Oviedo, La Coruña y Santiago de Compostela con destino a Madrid no han podido hacerlo por las mismas causas.

GRAVE AVERIA EN LAS GALERIAS DE SERVICIO DE LA CALLE SEGOVIA

MADRID. (De nuestra Redacción).—En la madrugada de ayer, martes, sufrió rotura una tubería en la galería de servicio de la calle de Segovia, cerca del puente del mismo nombre, ocasionando la rotura de cables del servicio eléctrico que abastecen al paseo de Extremadura y Casa de Campo y dejando sin energía los centros transformadores de Pedro de Répide, Caramuel, Doña Urraca, Casa de Campo II y Feria del Campo I. Por la información dada por un técnico de la empresa contratada para el entretenimiento y reparación de averías eléctricas, la avería eléctrica se ha producido al ser cortados cinco cables de 15.000 voltios y dos líneas de baja tensión por la fuerza de las aguas, arrancando del cemento las palomillas de conducción de los mismos, así como las chapas identificadoras y dejar los mismos cortados y retorcidos, formando una maraña que ha costado más de dos horas desenredarlos. Estos cables tienen una sección de siete centímetros y llevan tres almas de cobre de cien milímetros cada una. Hasta que el Servicio de Bomberos no achicó el agua de la galería no pudieron entrar los reparadores, que trabajan simultáneamente en agua y luz. El ritmo de trabajo es de dos empalmes cada seis horas, con lo que creían que anoche, a las once, podrían dejar terminados tres cables, que serían suficientes para abastecer de luz la zona. Esta avería ha afectado a infinidad de tiendas, supermercados, semáforos, gasolineras, bares y puestos de helados, que creen perderán parte de sus mercancías, puesto que las cámaras frigoríficas se han apagado y hasta hoy, avanzado el día, no quedará totalmente normalizado el servicio.

Tres bloques dañados por el viento

MADRID. (De nuestra Redacción).—A las diez y media de la noche de ayer se originó en Madrid una fuerte tormenta de viento.

Los bomberos tuvieron que efectuar varias salidas para reparar los daños causados.

Las zonas más afectadas fueron Getafe y Leganés. En Getafe varios tejados quedaron al descubierto, al llevarse el viento las tejas que los cubrían. En Leganés resultaron dañados tres bloques de viviendas de la colonia Campoclaro. El techo del bloque número 10 fue arrancado de cuajo y lanzado contra la fachada del bloque número 9, que sufrió daños graves, resultando también con desperfectos el bloque número 8.

A pesar de la gravedad de estos incidentes no hubo que lamentar ninguna víctima.

Seis heridos en accidente de circulación

MADRID. (De nuestra Redacción).—En la mañana de ayer, a las siete y media, chocaron dos vehículos en el cruce de la calle de Orense con la de General Perón. Se trata de un taxi, conducido por Julio Mateo Muñoz, y un coche patrulla, conducido por el policía armado Matías Olmedo Caballero.

El taxista y sus tres ocupantes resultaron con heridas leves, al igual que el conductor del coche patrulla. Resultando lesionado con heridas graves el inspector de Policía Clemente Fernández Castillo.

LA SERRANIA DE RONDA, AFECTADA POR EL FUEGO

● El incendio alcanza una amplia zona montañosa y poblada de pinos

MALAGA. (Cifra).—Desde la tarde del lunes se mantiene un incendio forestal declarado en la serranía de Ronda, y que se inició en la zona denominada «La Cañadita» y que ya alcanza a una zona muy amplia, montañosa y poblada de pinos. No se ha podido determinar todavía el número de hectáreas afectadas por el siniestro, pero las llamas continúan avanzando, favorecidas por el viento reinante.

En la extinción intervienen fuerzas de la Guardia Civil, bomberos de Ronda y numerosos voluntarios, vecinos de toda la comarca, quienes encuentran grandes dificultades en los trabajos, dado lo abrupto de toda la zona.

Se ha previsto ya la intervención de las avionetas de ICONA.

Incendios forestales

IGUALADA (Barcelona). (Cifra).—Dos incendios forestales se produjeron ayer en la zona de los Bruchs.

A las once de la mañana se localizó el primero, en las inmediaciones de Can Soteras, término de Castellolí, a donde acudieron bomberos de los parques de Igualada, Manresa y Calaf. El fuego pudo ser sofocado a primera hora de la tarde.

Poco después se originó otro en las proximidades de aquella zona, afectando los términos de Castellví de Rosanes y Martorell, que hizo precisas nuevas dotaciones de bomberos, entre ellas las de Martorell y Tarrasa, que junto con fuerzas de la Guardia Civil y personal de distintas empresas de Martorell y vecinos de Castellví trabajaron denodadamente en colaboración con las avionetas de ICONA. Sin embargo, el fuego fue extendiéndose, afectando a los términos de Can Margarita y Can Durán, con dirección a Gélida, y precisó de grandes trabajos antes de poderlo extinguir.

ALEMANIA: OCHO MUERTOS EN UN DESCARRILAMIENTO

Se desconocen hasta el momento las causas del accidente

BERLIN. (Efe.) — A ocho asciende ya el número de muertos originado por el descarrilamiento de cuatro vagones de un tren germano oriental de pasajeros, en el distrito de Karl-Marx-Stadt, al fallecer durante la noche del lunes dos de los heridos.

Otros dos ocupantes del convoy, que cubría el trayecto Reichenbach-Werdau, continúan hospitalizados con heridas de gravedad, informó ayer la agencia de noticias de Berlín oriental ADN.

El accidente sobrevino en la noche del lunes por causas hasta ahora desconocidas.

Accidente ferroviario

BAHIA BLANCA (Argentina). Cuatro hombres murieron ayer al ser embestido el automóvil en que viajaban por un tren en un paso a nivel sin barreras.

A causa de las graves heridas recibidas murieron instantáneamente tres de los cuatro ocupantes del automóvil y otro cuando era trasladado al hospital.

Cuatro obreros muertos en un pozo negro

RATINGEN (Düsseldorf). (Afp-Efe).—Cuatro obreros resultaron muertos y un quinto fue llevado al hospital en grave estado, debido a un accidente ocurrido el lunes en un pozo negro de cinco metros de profundidad, situado cerca de Ratingen, anunció la Policía.

Un pocero y un electricista habían desaparecido dentro de la fosa. Cuatro obreros que trabajaban cerca del lugar, alertados, se precipitaron dentro del pozo para ayudar a los dos hombres a salir, pero dos de ellos encontraron la muerte en este intento y un tercero quedó gravemente intoxicado. Cuando los bomberos llegaron, sólo pudieron sacar a la superficie al cuarto obrero, que había tenido la precaución de atarse una cuerda para bajar.

Veintisiete intoxicados en un banquete

NAPOLES (Italia). (Efe.) — Veintisiete personas han resultado intoxicadas en la localidad de Astriano, próxima a Nápoles, en el transcurso de un banquete de bienvenida ofrecido a varios emigrantes que acababan de regresar a su pueblo natal.

Los intoxicados comenzaron a sentirse mal minutos después de finalizar el banquete, lo que indica, según los médicos que les atienden, que muy posiblemente fuese el postre la causa de su intoxicación.

Conducidos rápidamente al hospital provincial, su estado no inspira serio peligro.

Dos heridos al explotarles una carta abandonada en la calle

TARANTO (Italia). (Efe.)—Dos muchachos de catorce y once años han resultado heridos de gravedad al hacerles explosión una carta-bomba que habían encontrado en la calle.

Lanfranco Bernardelli y Salvatore Coppola, vecinos de Tarsano, a pocos kilómetros de Taranto, hallaron una carta en la calle. Al intentar abrirla creyendo contenía algo de valor, por el peso de la misma, les explotó alcanzándoles en rostro, pe-

cho y brazos, causándoles heridas graves.

La Policía realiza averiguaciones para determinar la procedencia y circunstancias de que dicha carta se encontrara abandonada en la calle.

Cadáver no identificado en Socoa

IRUN. (Pyresa.) — La tripulación de un barco de pesca descubrió el cadáver de un hombre que flotaba en el mar a unos quinientos metros del dique de Socoa (Francia). Representa en tre treinta y cinco y cuarenta años, es corpulento y de aproximadamente un metro setenta de estatura, con una cicatriz en forma de uve en la mejilla. No ha sido identificado, y se piensa si puede tratarse de un español por la inscripción de su alianza, que dice «Encarna, 27-10-56».

Si alguna persona pudiera aportar alguna pista, debe dirigirse a la Gendarmería de San Juan de Luz.

Inundaciones en la India: Aumenta el número de muertos

RAWALPINDI. (Afp-Efe.) — Un mínimo de 90 personas han perecido en el curso de las inundaciones que han devastado el Punjab, ha declarado el Gobernador de la provincia, Ghulam Mustafá Khan.

Sin embargo, conforme al «New Times» de ayer, el balance alcanza a varios centenares de muertos.

Treinta y tres mil pueblos han resultado afectados por estas inundaciones, y 350.000 hectáreas de terreno cultivado están cubiertas de agua. Las pérdidas de ganado ascienden a más de 10.000 cabezas.

Quince distritos del Punjab han sido declarados «zona siniestrada» por las autoridades, quienes continúan la evacuación de las poblaciones y efectúan avituallamientos de víveres por medio de helicópteros.

Terremoto en Chile

COPIAPO (Chile). (Efe.) — Un fuerte movimiento telúrico afectó a las 22, hora local (03 h. e.) a Copiapo, situada a unos 700 kilómetros al norte de Santiago.

El seísmo alcanzó una intensidad de cinco grados.

Se desconoce si el fenómeno telúrico causó daños en esta ciudad o en los poblados interiores de la provincia de Atacama, de la que Copiapo es capital.

Roban un centenar de obras de arte

VERBANIA (Italia). (Efe.)—Un centenar de obras de arte, principalmente pinturas, desaparecieron del museo de Verbania en los últimos meses, aunque se ignora exactamente en qué fechas.

Las obras, de incalculable valor histórico y material, pertenecen a autores como Fornara, Ranzoni, Litta y Massimo d'Azeglio. También han desaparecido varias tallas del escultor ruso Troubetzkoy, y una serie de 35 dibujos a lápiz obra de Ranzoni.

El hurto ha sido descubierto al comprobar el inventario y catalogar las piezas que se encontraban diseminadas por el museo.

Bombero pirómano

KRAMFORS (Suecia). (Efe-Upi) Un bombero de treinta años, que atravesaba por una difícil situación económica, ha admitido que provocó diez incendios en el plazo de un mes para obtener algún dinero con que enjugar su déficit, dijo ayer la Policía.

El bombero, que percibe un salario de 22 coronas por hora de trabajo (unas 313,50 pesetas), ha declarado a la Policía que ganó alrededor de 700 coronas (unas 9,975 pesetas) por su participación en las tareas de extinción de los diez incendios por él mismo provocados.

Un portavoz de la Brigada de Bomberos ha manifestado que los diez incendios causaron daños calculados en seis millones de coronas (más de 85 millones de pesetas).

La Policía ha añadido que el bombero-pirómano, cuyo nombre no ha sido todavía revelado, provocó los incendios por la noche o durante sus días libres de forma que no perdía su sueldo como obrero de una fábrica.

La Policía ha detenido también a la novia del bombero, quien ha reconocido que, en tres ocasiones lo llevó en automóvil hasta el lugar en que se provocaron incendios deliberados.

El bombero Kjell Boden, de treinta años, compañero del pirómano, que trabajó a su lado en las tareas de extinción de los incendios provocados, ha declarado: «Estaba totalmente tranquilo y trabajaba de firme para apagar las llamas.»

Inglaterra: Choque múltiple de 22 vehículos

UN MUERTO Y 6 HERIDOS

Una densa niebla reducía la visibilidad de la zona

HUDDERSFIELD (Inglaterra). (Efe.)—Una persona murió ayer y otras siete resultaron heridas en un choque múltiple de 22 vehículos, la mayoría camiones pesados, cerca de Huddersfield. La colisión se produjo por la niebla, que reducía la visibilidad en la zona a 10 metros.

Cinco conductores quedaron atrapados en sus vehículos, algunos durante dos horas, mientras los bomberos luchaban por liberarlos cortando chapas.

Según un testigo del accidente, la escena recordaba a «un campo de batalla», con gritos y hierros retorcidos en un espacio de 300 metros.

Una pareja que paró su coche al ver el accidente se negó a ayudar, llevando hasta una cabina telefónica a uno de los supervivientes para que avisara a la Policía y ambulancias, según testimonio de algunas víctimas del choque.

Acusados de asesinato los cómplices del maniaco sexual

HOUSTON (Tejas). (Efe.)—La Policía de Houston reveló ayer haber descubierto una «tabla de tortura» en el cobertizo alquilado por Dean Coril, donde supuestamente el maniaco sexual ataba a sus víctimas antes de torturarlas y asesinarlas.

Hasta el momento han sido desenterrados 27 cadáveres, lo que convierte a esta matanza sexual en el mayor asesinato masivo en la historia de los Estados Unidos.

La Policía reveló también haber encontrado en el cobertizo destinado para guardar embarcaciones deportivas, donde fueron desenterrados los primeros siete cadáveres, un mapa señalando distintos lugares donde se teme que posiblemente puedan haber enterradas más víctimas.

El resto de los 27 cadáveres fueron hallados en un pinar, al este de Tejas, y en una playa de High Island, cercana a Galveston, dos de los lugares indicados por Elmer Wayne Henley, donde dijo que podrían ser encontrados entre 25 a 30 cadáveres.

Henley, de diecisiete años de edad, y David Brooks, de dieciocho, han sido acusados de asesinato, después que ambos admitieron haber participado en las orgías de sexo, sadismo y muerte, junto con Coril, a quien Henley mató a tiros «para salvar su vida», y a quien acusó de maniaco sexual e instigador de los crímenes.

Henley ha admitido haber tomado parte en la tortura, ataque sexual, asesinato y entierro de algunas de las víctimas, mientras que Brooks confesó haber ayudado tan sólo en los entierros.

En 1972, los cadáveres de 25 trabajadores del campo fueron hallados enterrados en una zanja a lo largo del río Pluma, en California, por cuyos crímenes fue condenado a cadena perpetua, el pasado enero, Juan Corona, un contratista mexicano-norteamericano.

Detenidas diez personas sospechosas de asesinatos

PALERMO (Italia). (Efe.)—Diez personas han sido detenidas en esta ciudad como sospechosas de la muerte de otras cuatro, asesinadas a tiros, en los últimos días del pasado mes de julio y primeros de agosto.

Las detenciones fueron practicadas tras una intensa serie de investigaciones en los bajos fondos de Palermo.

La Policía piensa que, una vez interrogados, se encuentre alguna pista que determine quiénes fueron los asesinos

del joven Giulio Castellese, que apareció muerto el pasado 3 de julio en las proximidades de Palermo, y los de Tomaso Santoro, Giuseppe D. Amore y Francesco Paolo Morana, muertos también a tiros en Palermo el 4 de agosto, y cuya muerte fue debida, al parecer, a una «vendetta» de la mafia.

Con la reducción de velocidad, disminuyen los accidentes

PARIS. (Efe.)—Con la reducción de velocidad a cien kilómetros por hora y el uso obligatorio del cinturón de seguridad, el número de accidentes automovilísticos y de muertos en las carreteras francesas ha descendido en julio de 1973 con relación a julio de 1972.

En efecto, ha habido en julio de este año 1.385 muertos y 32.480 heridos, en 23.093 accidentes de circulación, mientras que en el mismo período del año pasado, las cifras fueron: 1.658 muertos, 38.111 heridos y 25.401 accidentes.

Karachi: Al zozobrar una lancha

15 CAMPESINOS AHOGADOS

KARACHI. (Ap-Efe.)—Quince campesinos han resultado ahogados, en el día de ayer, cuando zozobró la lancha en que eran evacuados del poblado inundado de Kabirwala, en el Punjab, según informó la Policía.

Otros ocho pasajeros de la lancha, pudieron ser rescatados, sanos y salvos, del agua.

Sucesos

EL MAR, SIN INVESTIGACION

No se puede olvidar la importancia de la oceanografía en toda política científica

El mar requiere un tratamiento especial. Sin dejar correr la fantasía futurista, el mar es, hoy, para España, una importante actividad industrial que no puede silenciarse. Únicamente mantener el ritmo de actividad marinera de hoy —en todos los campos— requiere un conocimiento del medio indudable. Alejarse de un mayor conocimiento del mar es poner en peligro todas las actividades, industriales en definitiva, que tienen como soporte el mar.

Pero el mar es, también, futuro. Si se especula con que la vida surgió del mar, el futuro de la especie humana tiene en esas grandes cantidades de agua que constituyen los océanos, su único espacio en blanco, sin utilización integral. El hombre ha arado la tierra, la ha llenado de ciudades, ha levantado sus fábricas, explotado sus bosques y sus pastos, pero el hombre, hasta ahora, ha dejado al mar por menos asequible. Sólo la «caza» —la pesca— desde los tiempos más remotos, ha sido su actividad primordial, junto a la facilidad del tránsito una vez conocidos los vientos y tomado conciencia de sus costas. Las grandes exploraciones humanas han sido, en principio, un desafío primero con el mar. Su conocimiento y carácter, la posibilidad de abrigo en sus costas, las aguadas, eran los oasis mínimos para manejarse por un medio desconocido, atrayente y terrible a la vez.

Cita con el mar

Un país marinero como España, con una de las flotas pesqueras más importantes del mundo, no puede desconocer la llamada de esta hora que el mar le ofrece. Muchas de las apetencias futuras —y presentes— del mundo se debatirán en el mar, ese gran desconocido. Ir o no ir con los ojos abiertos es, ante todo, una posibilidad mayor de acertar o no acertar. Saber del mar es una necesidad perentoria de todos los Estados, de todas las comunidades políticas del mundo. Es posible que por el camino de la demagogia del presente los países subdesarrollados obtengan logros que jamás ganaron por su esfuerzo comunitario, pero, a la postre, quien se llevará el gato al agua en el futuro y aún en el presente, será la oportunidad de conocer más ese medio vivo, dinámico, misterioso y palpitante de vida que el mar es y representa.

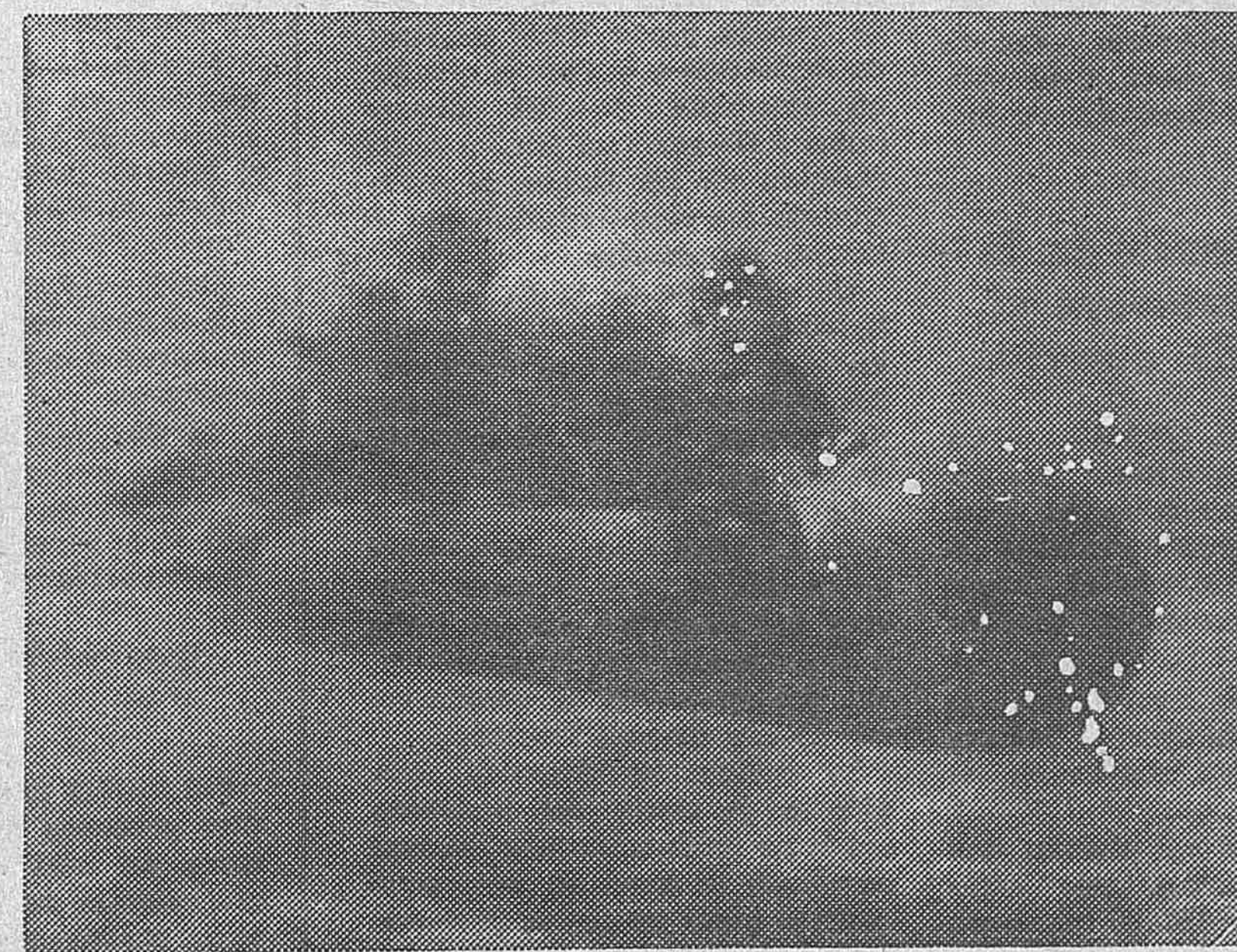
España tiene una cita, en esta hora, con el mar. Una cita que va cubriendo parsimoniosamente, con demasiada tranquilidad en sus venas, en su propio esfuerzo comunitario. No puede un país como el nuestro abandonarse en los tópicos sobre el mar, le importa y le interesa estar al día, tomarle el pulso en cada instante. En el mundo de la electrónica —por citar un ejemplo— no puede pensarse en una actividad pesquera —cara al futuro— apoyada en técnicas artesanales, ajenas al mundo industrial en que estamos viviendo.

Tenemos una cita, a la que no acudimos, con el mar. Es cierto que el III Plan de Desarrollo dedicará una cifra importante al Plan Concertado de Oceanografía, pero conviene saber que el plan, en sí mismo, no puede interpretarse más que como un arranque, con una de las medidas que hemos de tomar para poder estar en línea a la hora de la cosecha del mar, en pie de igualdad con los países más desarrollados, los que marcarán la pauta y aun las normas.

Sin estructuras

No tenemos el personal preparado para hacer frente a las necesidades de investigación que el mar nos exige en este momento. No contamos con los medios, si tenemos una planificación a escala nacional de las actividades investigadoras. No contamos, por poner un simple ejemplo, con un solo centro de investigación

sobre el mar, en zona tan importante como es Vizcaya. El primer laboratorio existente en el Cantábrico que yo recuerdo en estos momentos es un pequeño centro del Instituto Español de Oceanografía que apenas



puede hacer frente a las actividades burocráticas.

El grave problema de la pesca en Vizcaya no está estudiado, ni planificado con un criterio moderno, a la luz de las herramientas y los saberes de esta hora. Conocer el por qué han bajado a «tumba abierta» nuestras capturas en el Cantábrico es algo que importa a nuestra economía, a nuestra propia vida social y comunitaria. No es el acontecimiento de unos pocos hombres aislados, es un problema nacional, al que el país tiene que dar adecuada respuesta.

Y, sin embargo, no tenemos un solo Centro —salvo el exiguo de Santander— en el Cantábrico. Desconocemos el mar que hemos arado de siempre con nuestro esfuerzo, cuna de navegantes y exploradores... en el preciso momento en que los medios técnicos y el método de la investigación científica nos permiten tener un conocimiento como jamás tuvimos del medio marino.

Nuestro principal Centro de Inves-

tigación Pesquera radica en Barcelona —Instituto de Investigaciones Pesqueras— y el segundo en importancia en Vigo —también del Instituto citado—. Tenemos Centros en Castellón, hasta en Cádiz e incluso en las Canarias, pero son Centros menores que se reparten dos Institutos de investigación, el ya citado de Investigaciones Pesqueras y el Español de Oceanografía. Es una estructura ciertamente enclenque para un país de la importancia pesquera del nuestro, sin introducir aquí las actividades mineras y aun agrícolas y ganaderas que del mar hoy se derivan y son posibles.

Ese gran desconocido

Sin entrar en consideraciones más profundas, a la sola vista de la estructura de nuestra investigación oceanográfica, no cabe pensar en milagros. La investigación no sólo requiere de unos hombres que la realicen, pocos o muchos. Con unos me-

dios al menos discretos, sino también de un soporte humano que la pueda difundir y llevar a la práctica, a todos los niveles: en el plano de la comunidad y en el plano de las minorías dirigentes. ¿Cómo puede nuestra investigación pesquera dar cuenta de sus datos si no tenemos «traductores» y «camino» que la hagan llegar asequiblemente a los Centros de decisión?

El mar, ese gran desconocido, soporte de una enorme actividad económica española, es algo así como la finca mal trabajada del terrateniente, donde los conocimientos de explotación son pocos, porque es poco lo que sabe de la actividad agrícola, de sus posibilidades reales frente a un mercado y cara a una herramienta. El mar, nuestro mar, es hoy fuente de actividades industriales porque existe una inercia comunitaria en este sentido, pero carece, en muchos casos, de una actualidad de datos a la hora de hoy, de un estar en la vanguardia del conocimiento, que es como estar en la vanguardia de las posibilidades de cada hora



LA CIENCIA

Mientras nuestro país, su Administración, no se dé cuenta de la gran importancia económica que encierra una investigación a nuestra escala, y cara a nuestras aspiraciones, sobre el mar, todo cuanto se diga o se haga en torno suyo, no será más que hablar con un lenguaje que ya ha muerto a la hora de las decisiones mundiales.

Si de siempre la información ha tenido una trascendencia definitiva a la hora de las batallas, en esta batalla incruenta del mar, la información al día, que únicamente la puede dar una actividad investigadora adecuada, es algo urgente y necesario.

Anteayer fue Sudáfrica, ayer Marruecos, inclusive Francia... No podemos andar a tropezones con el mar. Hace falta conocer más a fondo el por qué nuestra pesca ha desaparecido de nuestras costas y sólo una actividad investigadora puede darnos ese dato, así como —en algunos casos— las opciones que podemos tomar para que el futuro no sea tan tenebroso. Es preciso dedicar al mar lo que el mar nos pide, urgentemente, imperiosamente.

Más investigación

Es una exigencia nacional hacer frente a la escasez de personal investigador en este campo, por falta de atenciones presupuestarias anteriores. Es preciso planificar toda una ambiciosa estrategia de investigación sobre el mar, con implicaciones en todos aquellos sectores a los que pueda interesar. El Plan Coordinado de Investigación Oceanográfica es un primer paso, casi una puesta al día y una recluta de nuevos investigadores cara a una actividad prioritaria, pero no se puede olvidar que un científico no se forma de la noche a la mañana. Es preciso toda una coherencia nacional para contar mañana lo que queremos sembrar hoy. Si no ponemos los medios adecuados difícilmente obtendremos los resultados apetecidos.

En el mismo momento que el hombre empezó a cultivar la Tierra, empezó a preocuparse, más o menos larvadamente, por la planificación de su futuro inmediato. Sembrar una tierra representaba, ante todo, contar con la cosecha suficiente para hacer frente a las necesidades del próximo año. Según el hombre ha ido complicando más su actividad económica y social, la planificación, cada vez menos groseramente, ha entrado a formar parte de las actividades sociales. Ahora podemos, por ejemplo, planificar nuestra investigación oceanográfica con cierto rigor, pero para ello requerimos previamente tener unos objetivos muy claros de allí donde queremos ir, y un propósito muy firme de poner los medios para que ello sea posible.

El mar nos está esperando. Está pidiendo de nosotros una respuesta, pero el mar no es algo estático, cristalizado ya, es algo dinámico y vivo, algo que nos lanza hacia el futuro. Atender a la llamada del mar es bajar por nuestro futuro. En cierto sentido, a la hora de pensar en planificar nuestra acción en el mar, estamos incidiendo en nuestra actividad planificadora total, la estamos dando sentido y dirección, marcando una pauta y mostrando unas posibilidades importantes.

Octavio RONCERO

RESURRECCION DEL DOLAR Y DECLIVE DEL ORO

FRANCFORT. (Comtelsa.)—El dólar estadounidense se cotizaba esta tarde a 2,4400 marcos (con una ventaja de cuatro pfennings respecto al cierre de ayer lunes), en un clima de persistente demanda que, en círculos financieros, se interpretaba como un signo de que crece la confianza en la divisa de Estados Unidos, que experimenta ahora una recuperación fundamental de sus recientes mínimos.

Otros factores que influyen seriamente en esta situación son el declive en los precios del oro y, hasta cierto punto, la subida en los tipos de interés, según se afirma en círculos monetarios.

La situación fue también paralela en Zurich, donde, si bien al final se produjo una ligera reacción negativa, la demanda seguía dominando, y el dólar terminaba con una cotización de 3,0150-3,0200 francos. La apertura se había hecho a 2,9500-2,9575 francos, por lo que el avance de hoy se consideraba como el más importante de los últimos tiempos.

En París se observó la misma coyuntura, registrándose una fortísima demanda para el dólar, de carácter especulativo, cerrándose a 4,2850-4,3050 francos en la cuenta comercial, frente a una apertura de 4,2350-4,2500.

Por lo demás, la demanda fue general en Europa, tanto en Londres como en Milán, Bruselas, Dinamarca y otros centros.

En consecuencia, la revalorización conjunta de las principales divisas —incluido el yen japonés— frente al dólar, era hoy de poco más de la mitad de su reciente «record», registrado a primeros de julio.

Hoy martes el promedio de revalorización de las divisas europeas en flotación era del 8,80 por 100, con una notable baja respecto del 10,27 por 100 de la víspera.

Además del dólar, también la esterlina reflejó hoy una tónica de mayor fortaleza, a lo que ha contribuido, como en el caso del dólar, la venta de divisas europeas, así como de productos básicos, últimamente empleados como factor de cobertura.

Se agudiza el declive del oro

LONDRES. (Comtelsa.)—A primeras horas de esta tarde el precio del oro había descendido en 6,50 dólares por onza a lo largo del día, cotizándose a 95,50 dólares, según informaban los operadores.

El volumen de negocio fue muy importante, ya que si bien la

oferta era muy abundante, también era importante la demanda, sobre todo en el sector industrial.

En otros centros europeos, sobre todo en Alemania occidental y Suiza —París estuvo cerrado hoy, anticipándose a la festividad de mañana miércoles—, se

observó la misma tónica. En Zurich, por ejemplo, el precio había bajado esta tarde a un nivel de 96 dólares onza, para contraerse aún más hasta los 94,50/96,50, en un clima de predominio de la oferta.

«El dólar seguirá subiendo», predice Giscard

PARIS. (Comtelsa.)—El ministro francés de Hacienda, Valéry Giscard d'Estaing, ha predicho que el dólar continuará subiendo y que un nuevo sistema monetario estará en vigor para la próxima primavera.

En una entrevista que publica esta semana la edición europea de «Time Magazine», Giscard d'Estaing dice que el nivel del dólar fijado con relación a las monedas europeas en Washington el pasado mes de febrero, «servirá como punto de referencia» en el nuevo sistema.

El dólar —dice el ministro francés— será la principal moneda en el comercio internacional, pero no será ya por más tiempo una moneda de reserva.

Refiriéndose a las actuales dificultades del dólar, el ministro dijo: «Hemos estado viviendo en una situación completamente absurda. Lo dije ya desde el principio. Cuando el dólar estaba en su punto más bajo, predije que subiría y, desde luego, ha subido y continuará subiendo.»

Dice también el entrevistado que él cree que se dará un importante paso hacia el nuevo sistema monetario internacional en la reunión del Fondo Monetario Internacional que se celebrará en Nairobi el mes próximo. Y cree asimismo que el nuevo sistema permitirá a los países el uso de nuevos instrumentos de crédito, al mismo tiempo que quedarán en libertad en cuanto al uso del oro.

APROBADA LA FUSION DE ENSIDESA Y UNINSA

LA NUEVA EMPRESA SE LLAMARA TAMBIEN ENSIDESA

MADRID. (Cifra.)—Durante el lunes y el martes, respectivamente, han celebrado sendas reuniones los Consejos de Administración de las empresas Ensidesa (Empresa Nacional Siderúrgica, S. A.) y Uninsa (Unión de Siderúrgicas Asturianas, S. A.) con objeto de fijar la fecha de celebración de las juntas generales extraordinarias de ambas sociedades y tomar los acuerdos pertinentes definitivos sobre la fusión de ambas empresas, por absorción de Uninsa por Ensidesa, según se informó ayer en medios económicos competentes de la capital.

Agregan los mismos medios que el Gobierno ha dado ya su autorización para esta operación que afecta a dos empresas nacionales.

El orden del día de las dos juntas generales extraordinarias, que se celebrarán en la misma fecha y en los primeros días de septiembre, constará básicamente de un punto, el que afecta a la fusión de ambas sociedades.

Fusión por absorción

La fórmula aceptada por el Gobierno a propuesta del Instituto Nacional de Industria es la de fusión por absorción, fórmula que, desde el punto de vista legal, reúne todos los requisitos y posibilita las mejores condiciones de tipo fiscal.

La nueva sociedad fusionada se denominará Ensidesa, con lo que el nombre de Uninsa desaparecerá al ser absorbida esta sociedad por la primera.

El siguiente trámite legal que deberán seguir las dos sociedades es la solicitud, ante el Ministerio de Hacienda, de los oportunos beneficios fiscales a la fusión de sociedades, que podrían estar concluidos a finales del año

en curso, por lo cual en 1974 la operación será ya una realidad y la nueva empresa siderúrgica tendrá una nueva configuración.

Los accionistas privados de ambas sociedades (el Instituto Nacional de Industria tiene el 92 por 100 del capital de Ensidesa y el 68 por 100 del capital de Uninsa) que no quieran ir a la fusión podrán ejercitar su derecho a la separación, percibiendo el importe de sus acciones según la valoración correspondiente y en los plazos que la ley dispone.

La nueva empresa será probablemente la primera industrial del país en 1973. En 1972 las cifras de negocios de ambas socie-

dades sumaron 38.182 millones de pesetas, cifra superior a la de Seat, que ocupó el pasado año el primer puesto entre las empresas industriales españolas, con 36.096 millones de pesetas. Esta sociedad será también el primer grupo siderúrgico español, con una producción anual de 6,5 millones de toneladas de acero.

La nueva Ensidesa salida de la fusión contará con 24.023 trabajadores, lo que la convierte en la segunda empresa industrial española por volumen de empleo, detrás de Seat, que tenía a finales del pasado año 26.500 trabajadores.

Las ventajas de la fusión según señalan los mismos medios económicos se reflejarán en una coordinación más adecuada de producciones y desarrollo, con la consiguiente disminución de inversiones, un mejor equilibrio del conjunto y una especialización de productos, consiguiendo con ello una mejor productividad y menores costes de conjunto.

En los medios siderúrgicos se indica que la sociedad salida de esta fusión designará a primeros del próximo año nuevo presidente, al parecer en la persona del señor Álvarez Miranda, actual director del sector siderurgia, metalurgia y minería y presidente de Uninsa; para el cargo de gerente de la empresa se avanza en los mismos medios el nombre del actual gerente de Uninsa, señor Rodríguez Castella.

Entre USA y los países productores de petróleo

NUEVA OPTICA EN LAS RELACIONES MUTUAS

Las inversiones árabes pueden controlar las grandes empresas norteamericanas

NUEVA YORK. (Pyresa.) — En el ámbito de las nuevas relaciones entre los Gobiernos de los países productores de petróleo de la zona del Medio Oriente, las empresas petroleras y las naciones consumidoras, el Gobierno del Irán y la Compañía norteamericana Asland Oil Company están estudiando la conclusión de varios convenios, según los cuales el Irán revalorizaría inversiones en las instalaciones de refinación y distribución de algunas empresas petroleras de los Estados Unidos.

Tres factores fundamentales condicionan las nuevas relaciones de los Estados Unidos con los países del Medio Oriente productores de petróleo: en primer lugar, la crisis de energía que afecta a este país, al igual que al resto de los que forman parte del mundo occidental; de otro lado, los inmensos ingresos de los países productores y la inversión de sus cada vez más abultadas, y, por último, la influencia de estos países —árabes, con excepción del Irán— en la política exterior norteamericana respecto al conflicto de Oriente Medio.

Asegurar los suministros

En relación con la crisis de energía, Estados Unidos pretende asegurar los futuros suministros de petróleo crudo. Según estimaciones recientes, algo más de los dos tercios de las reservas mundiales de petróleo se encuentran situadas en la zona que va desde Libia al golfo de Omán, zona de la que Europa y Japón obtienen en la actualidad el 70 por 100 de sus necesidades y de la que los Estados Unidos dependerán en un 40 por 100 para 1980. Arabia Saudita, con casi veintitrés mil millones de toneladas de reserva, y Kuwait, con 11.500 millones de toneladas son los países que cuentan con las reservas más fuertes de petróleo, seguidos por la Unión Soviética, con unos 10.700 millones de toneladas, y el Irán, con 7.800 millones de toneladas, con lo que tres de los cuatro primeros países en cuanto a reservas se sitúan en la mencionada zona.

Los principales países productores de petróleo van a tener inmensos ingresos en los años venideros. Según cálculos, en 1980, Arabia Saudita, Kuwait, Abu Dhabi y Qatar recibirán, cada año, procedentes del petróleo 20.000 a 30.000 millones de dólares. En el caso concreto de Arabia Saudita, que en la actualidad tiene un presupuesto de 3.200 millones de dólares, del que no llega a gastar más del 50 por 100 cuando su producción llegue a alcanzar los mil millones de toneladas anuales —algo que anunció como posible a primeros del presente año el ministro saudita del petróleo, Ahmed Zaki Yamani— sus ingresos serían superiores a los 25.000 millones de dólares y sus reservas llegarían, al final de la presente década a los 100.000 millones de dólares.

Las negociaciones de Irán

Irán, por su parte, cuyas negociaciones con la Asland Oil Company fueron anunciadas por el Sha en su reciente visita a Estados Unidos, parece ser que llegará al máximo de su producción en 1977, con unos 500 millones de toneladas; por el momento, acaba de comprar armas norteamericanas por valor de 3.000 millones de dólares. Si el convenio que actualmente negocia con la Asland llega a concluirse, tanto las

inversiones iraníes como las que eventualmente puedan llegar de otros países —Arabia Saudita, por boca de su ministro del Petróleo ya las propuso a los Estados Unidos, el pasado mes de septiembre— deberán sujetarse a determinadas condiciones, según manifestó el pasado mes de mayo William E. Simon, secretario adjunto del Tesoro y presidente de la Comisión de Política Petrolera del Presidente Nixon. Estas condiciones se centran esencialmente en la mutua colaboración entre el Gobierno norteamericano y los de los países petrolíferos inversores en la búsqueda de maneras de invertir provechosamente y a largo plazo los ingresos procedentes del petróleo, así como un fomento de las exportaciones norteamericanas de productos y de servicios técnicos o de ingeniería a esos países.

Control de empresas americanas

Por lo que respecta a la influencia de estas relaciones entre los Estados Unidos y los países petrolíferos de Medio Oriente en la política exterior norteamericana, cabe señalar que la firma Standard Oil de California acaba de enviar una carta, firmada por el presidente del Consejo de administración de la compañía, Otto Miller, a sus 40.000 empleados y a sus 262.000 accionistas, pidiéndoles que apoyen «las aspiraciones del pueblo árabe».

Dos datos más vienen a completar el complejo panorama de la futura actividad financiera de los países petrolíferos de la mencionada zona de una parte, el presidente del Consejo Revolucionario de Libia, coronel Gaddafi, ha contratado a uno de los mejores equipos de economistas y de directivos procedentes de la Universidad de Harvard para que realicen por cuenta propia compras en las Bolsas de Nueva York, Zurich y Londres de valores decisivos de la economía occidental; de otra el magnate norteamericano Henry Ford ha declarado en relación con el tema que «en los años venideros, los inversores árabes, si se deciden, podrán tomar el control financiero, tanto de la General Motors, como de la IBM».

PRESTAMOS INTERNACIONALES A IBERIA

Con ellos se financiará la adquisición de trece reactores

WASHINGTON. (Efe.) — El Export-Import Bank de los Estados Unidos ha anunciado ayer la concesión de dos créditos a la compañía aérea española Iberia.

Los préstamos financiarán la adquisición de trece modernos reactores, y se complementarán con otros créditos privados norteamericanos y de otros países.

Henry Kearns, presidente del Banco de Importación y Exportación de los Estados Unidos, dijo que su institución financiará el 40 por 100 del coste total de los aparatos, once «Boeing 727» y dos «DC-10».

Los créditos se devolverán en

plazos semestrales durante un periodo de diez años. La operación está financiada por el Instituto Nacional de Industria Español.

Las dos operaciones para la adquisición de los aviones se desglosan así:

— Coste total de los once «Boeing 727», 96,4 millones de dólares (unos 5.425 millones de pesetas). Crédito del 40 por 100 por 38.560.000 dólares (unos 2.200 millones de pesetas) del Eximbank. Financiación del 33,5 por 100 (fuentes privadas de los Estados Unidos), crédito del 6,5 por 100 (fuentes privadas de los Estados

Unidos), más un pago inmediato de Iberia de 9.640.000 dólares (unos 540 millones de pesetas), equivalente al 10 por 100.

— Coste total de los dos «DC-10», 49,7 millones de dólares (unos 2.850 millones de pesetas), crédito del Eximbank del 40 por 100 (19.880.000 dólares, cerca de 1.140 millones de pesetas). Financiación no norteamericana privada, 33,5 por 100 (76.650.000 dólares, 948 millones de pesetas). Financiación privada de los Estados Unidos, 16,5 por 100 (8,2 millones, 457 millones de pesetas), más pago de Iberia del 10 por 100 (4.970.000 dólares, 285 millones de pesetas).

LA URSS SUMINISTRARA PETROLEO A ITALIA

● Se facilitará así la independización de las grandes compañías petrolíferas

ROMA. (Efe.) — La Unión Soviética ampliará sensiblemente sus ventas de petróleo crudo y metano a Italia, según se revela hoy en esta capital, después de unas conversaciones mantenidas en Moscú por el director del servicio exterior del ENI (Ente Nacional Hidrocarburos), Pandolfi.

No se ha revelado los detalles de este acuerdo, que facilitará al Gobierno italiano su política de suministros y distribución de carburantes, que tiende a independizarse al máximo de las grandes compañías petrolíferas, dando mayor relieve a las compañías paraestatales, como Agip.

Esta tragedia, destinada a obtener un flujo regular de productos petrolíferos por encima de la crisis que afecta al sector a escala mundial, se ha manifestado en los últimos días, con ocasión de la llamada «guerra de la gasolina», cuando las grandes compañías internacionales parecen haber bloqueado voluntariamente la distribución de carburantes a las estaciones de servicio, para apoyar sus peticiones de aumento de precios. Ello ha provocado vivas reacciones en el país, bien a niveles oficiales como privados, y desembocó a primeros de agosto, en una huelga de los responsables de las estaciones de servicio, que se quejaban de recibir la gasolina con cuentagotas.

Italia adquiere actualmente a la URSS unos ocho millones de toneladas de petróleo crudo al año. En cuanto al metano, una vez concluida la construcción del gasoducto, lo que se espera para principios de 1974, se recibirán setenta y cuatro mil seiscientos millones de metros cúbicos por un periodo de veinte años, según el contrato establecido inicialmente.

Informe del Sindicato Nacional del Metal

FUERTE INCREMENTO EN LAS EXPORTACIONES DEL SECTOR

MADRID. (Pyresa.) — El crecimiento del producto bruto de la renta de la rama del metal durante el pasado año 1972 ha sido aún más espectacular que el de la industria en general, ya que, según datos estimados, se ha situado en cerca de un 17 por 100, en términos reales, dice en una de sus conclusiones el informe económico-social de 1972 que acaba de hacer público el Sindicato Nacional del Metal.

Los sectores que más han influido en la consecución de esta elevada tasa de crecimiento han sido el de material de transportes, con un incremento del 23,1 por 100, y el de industrias metálicas básicas, con un aumento del 18,6 por 100.

Incremento de las inversiones

En lo que se refiere al proceso inversor, la rama del metal ha experimentado un incremento en sus inversiones de un 15,6 por 100 respecto a 1971, destacando los sectores de material de transporte, con un aumento del 35 por 100, y el de maquinaria y bienes de equipo y transformados me-

tálicos, con un crecimiento del 20 por 100 sobre la cifra del año anterior.

Al lado de estos índices —continúa el informe—, que configuran el salto adelante que el ejercicio de 1972 ha supuesto para el sector del metal, hay que citar también el alto nivel de la cartera de pedidos, el descenso del nivel de «stocks», el alto grado de utilización de la capacidad productiva, el aumento logrado en la productividad, que, en términos generales, ha logrado absorber las elevaciones salariales y la distensión social, que, salvo en casos muy aislados, se han venido observando a lo largo del año.

El aspecto negativo —añade el expresado documento— ha estado constituido por el alza de precios. En el sector industrial se ha estimado un índice de valoración del 6 por 100. Para el conjunto de las actividades incluidas en el Sindicato Nacional del Metal este índice de variación de precios debe estar situado en torno a un 5 por 100, incremento que, desde luego, es superior al que se le produjo en el año anterior.

En el conjunto de Bancos y Cajas

LA BANCA INDUSTRIAL DOBLA EL CREDITO AL SECTOR PRIVADO

El Departamento de Información del Banco Popular nos ha enviado un estudio efectuado por el consejero-delegado de la entidad, don Rafael Termes Carrero, en el cual se analiza el comportamiento durante el primer semestre del año en curso de la evolución del crédito y los depósitos ajenos del conjunto de la Banca comercial, industrial y Cajas de Ahorro.

Al 30 de junio de 1973, el crédito concedido al sector privado por el conjunto de Bancos y Cajas de Ahorro asciende, según los datos provisionales disponibles, a 2 billones 219 mil millones de pesetas. Esta cifra supone un incremento del 11,57 por 100 en el semestre y del 29,49 por 100 en relación con el 30 de junio de 1972.

Descompuesta por entidades, la evolución del crédito, entre las fechas dichas, presenta el siguiente aspecto:

Crédito al sector privado

	30-6-73	31-12-72	Incremento % semestre
Banca Comercial ...	1.557.938	1.412.069	+ 10,33
Banca Industrial ...	230.954	191.766	+ 20,44
Cajas de Ahorro ...	430.000	385.039	+ 11,68
TOTAL ...	2.218.892	1.988.874	+ 11,57

Como se ve, el mayor ritmo de crecimiento corresponde a los Bancos industriales, con porcentajes que, tanto sobre diciembre de 1972 como sobre junio de 1972, prácticamente doblan el porcentaje conjunto de Bancos comerciales y Cajas de Ahorro.

Esta importante expansión del crédito no se ha hecho sin una paralela, aunque menos importante, expansión de los depósitos. Al 30 de junio de 1973, los depósitos de clientes en Bancos y Cajas de Ahorro han rebasado, por primera vez, los tres billones de pesetas, con un incremento del 9,79 por 100 sobre diciembre de 1972 y del 26,57 por 100 sobre junio de 1972.

También aquí el comportamiento de los Bancos industriales se despegó, espectacularmente, de los comerciales, cuya ejecutoria es más parecida a la de las Cajas de Ahorro, como puede apreciarse en el cuadro siguiente:

Depósitos

	30-6-73	31-12-72	Incremento % semestre
Banca Comercial ...	1.847.631	1.695.289	+ 8,99
Banca Industrial ...	184.692	144.845	+ 27,51
Cajas de Ahorro ...	982.000	905.288	+ 8,47
TOTAL ...	3.014.323	2.745.422	+ 9,79

Las cifras precedentes demuestran claramente la preferencia de los ahorradores por los activos financieros de mayor rentabilidad, que solamente los Bancos industriales están autorizados a emitir. Si en la concesión de créditos el ritmo de los Bancos industriales es doble del de los Bancos comerciales y Cajas de Ahorro, en la captación de depósitos es triple.

En el cuadro no están incluidos, por razones de homogeneidad, los recursos que los Bancos industriales obtienen mediante la emisión de Bonos de Caja. Los que se hallaban en circulación al 30 de junio de 1973 importaban 67.794 millones, con un incremento del 54,17 por 100 sobre los 43.973 millones en circulación un año antes.

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO DELEGACION NACIONAL DE LA JUVENTUD CONCURSO-SUBASTA

Esta Delegación Nacional de la Juventud saca a Concurso-Subasta la realización de la obra siguiente:

«CONSTRUCCION DE UN POLIDEPORTIVO Y CASA DE LA JUVENTUD EN SAGUNTO (VALENCIA), POR UN IMPORTE DE 11.982.977,— PESETAS»

con arreglo a los pliegos de condiciones técnicas y administrativas particulares redactados al efecto, los cuales se encuentran a disposición de los concursantes, así como el modelo de proposición al que se ajustarán éstos, en la Delegación Provincial de la Juventud de Valencia, sita en la calle de Burriana, número 39, de Valencia, y en la Delegación Nacional de la Juventud, sita en Madrid, calle de José Ortega y Gasset, núm. 71 (Secretaría de la Junta Económica).

El Concurso-Subasta se celebrará en la Delegación Provincial de la Juventud de Valencia, sita en la calle de Burriana, número 39, de dicha capital, el próximo día 19 de septiembre a las 12 de la mañana, debiendo presentarse la documentación fijada en el pliego de condiciones administrativas particulares en mano en dicha Delegación Provincial de la Juventud de Valencia hasta las 14 horas del día 18 de septiembre próximo, entregándoles el recibo que lo acredite.

El importe de este anuncio será por cuenta del adjudicatario. Madrid, 10 de agosto de 1973. — EL SECRETARIO DE LA JUNTA ECONOMICA NACIONAL.

Por orden del
Ministerio de
Industria

FORD ESPAÑA DECLARADA DE INTERES PREFERENTE

MADRID. (Cifra.) — Se declara a Ford España, Sociedad Anónima (sociedad a constituir) incluida dentro del sector de fabricación de automóviles de turismo, de interés preferente, por orden del Ministerio de Industria que insertó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

La presente declaración se entenderá aplicable, desde hoy, al proyecto de nueva industria, cuyo programa a desarrollar fue autorizado por este Departamento con fecha 16 de julio de 1973, y la efectividad de los beneficios otorgados se supedita al cumplimiento de las condiciones señaladas en la autorización y las generales fijadas en el decreto 3.757/1973, de 23 de diciembre.

Como se recordará, Ford España, Sociedad Anónima, está autorizada a instalar una planta industrial de fabricación de automóviles de turismo en Almusafes (Valencia).

Papeleras Reunidas, S. A. ALCOY

PAGO DE DIVIDENDO

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha acordado distribuir como dividendo complementario del ejercicio de 1972, ya deducido el impuesto sobre las Rentas del Capital, la cantidad de 10 pesetas por título a las acciones números 1 al 468.000 y 1,66 pesetas por acción a los números 468.001 al 514.800.

El pago se efectuará contra cupón número 75, a partir del día 1 de septiembre próximo, en las Oficinas Centrales de la Entidad y en los Bancos Hispano Americano, Español de Crédito y Bilbao, en sus centrales y sucursales de la nación.

Alcoy, 16 de junio de 1973.—El presidente, Jesús Aramburu Olarán.

EL ATLETICO Y LA SELECCION ARGENTINA EMPATARON

Ufarte, Becerra y Carnevali, figuras del partido

El Atlético de Madrid y la selección nacional de Argentina empataron anoche a un gol en el Vicente Calderón, en partido amistoso. El resultado es justo y explica, perfectamente lo sucedido en el terreno de juego. Cada equipo dominó un tiempo, aunque las mejores cosas hay que apuntarlas en el haber del Atlético de Madrid, que tuvo un comienzo fulgurante. Ya a los seis minutos de juego, Ufarte se fue del marcaje de la defensa argentina y pasó sobre Becerra, que disparó muy bien, para que Carnevali se luciese por vez primera en la noche. Luego, el lumbrismo del portero adquirido por la Unión Deportiva Las Palmas proseguiría a lo largo del encuentro, y se fue afirmando que a él se debe que el Atlético no marcara más goles en el primer tiempo sobre todo.

El gol de los rojiblancos llegó a los siete minutos, en una gran jugada de Ufarte, con pase en profundidad a Becerra, quien tiró por la escuadra, lejos de Carnevali. Diez minutos más tarde se produjo la jugada más bella de la noche. Una combinación entre Gárate y Ufarte fue rematada espectacularmente por Becerra, y Carnevali salvó el gol de nuevo. Los argentinos despertaron contestando con un remate de Brindisi, que Ovejero sacó bajo los palos. A los 24 minutos, Ufarte, en noche de aciertos, realiza otra de sus penetraciones, con pase sobre Luis, y el remate de éste da casualmente en la cabeza de Heredia. A partir de aquí el Atlético cede en su presión, y, aunque sigue mandando, las penetraciones de sus delanteros se hacen menos frecuentes.

En el segundo tiempo se producen sustituciones en uno y otro bandos. Se va Barbrington

sustituyen de salida a Bargas y Chazarreta. En seguida se nota el juego de Barbrington, que transforma a la selección argentina, dándole más profundidad a su fútbol y más movilidad a la delantera. Ayala comienza a jugar más suelto, sobre todo, desde que en el minuto 13, Avallay sale para jugar de delantero centro y Ayala se va por las bandas. El Atlético también realiza tres cambios: a lo largo de este segundo período, que desbaratan el equipo, dejándolo sin delantera, porque se van Ufarte y Gárate, junto con Panadero Díaz. Manda entonces el combinado argentino, y es Reina quien salva un gol en el minuto 21, desbaratando una pared de Brindisi y Barbrington. Cabrero y Capón no están a la altura de Panadero y Gárate, y sólo Alberto, que había salido por Ufarte, cumple en este período, ligando los únicos avances atléticos, en combinación con Becerra. La selección argentina empató en el minuto 31, en buena jugada de Ayala, quien con un quiebro perfecto de cintura desbarata la defensa rojiblanca, para tirar con la izquierda raso y ajustado. Seis minutos más tarde, una arrancada del propio Ayala da un gol prácticamente hecho a Brindisi, pero Reina salva bajo los mismos palos. El Atlético replica con una penetración de Becerra y Alberto y pase final a Cabrero, quien desde el punto de penalti empalma un buen disparo, para que Carnevali, una vez más, salve el gol que ya se cantaba. Y el último gol de la noche se cantó cuando faltaban dos minutos, en un tiro raso de Alberto, que dio en la base de un poste.

El partido, en líneas generales, no fue bueno, aunque abundaron las ocasiones de gol. Se salvan los 20 primeros minutos

del Atlético de Madrid, cuando demostró sobradamente que es el equipo que mejor fútbol hace de España. Espléndidos, Ufarte y Becerra, apoyándose en Gárate, crearon una y otra vez situaciones que ante otro portero que no fuese Carnevali hubiesen sido goles. La selección argentina tuvo su mejor hombre en su portero. Tras del meta destacaron Barbrington, Brindisi —que no ha fichado por ningún equipo español— y Ayala, que superó a Heredia en la presentación ante su nuevo público.

Panadero Díaz cumplió bien en la defensa, demostrando que es un lateral sereno y fuerte, que juega siempre el balón, y Guerini, la adquisición del Málaga, estuvo a buen nivel. En resumen, partido sin alardes, en el que destacaron por encima de los demás Carnevali, Becerra y Ufarte.

Arbitro: Soto Montesinos. Tuvo un lunar al no conceder un penalty en el área del Atlético, por empujón de Panadero Díaz a Balbuena.

ATLETICO DE MADRID.—Reina; Melo, Ovejero, Benegas; Panadero Díaz (Capón), Bermejo; Luis, Irureta, Ufarte (Alberto), Gárate (Cabrero) y Becerra.

SELECCION ARGENTINA.—Carnevali; Wolf, Bargas (Sa), Heredia; Correa, Brindisi; Telch, Chazarreta (Barbrington), Balbuena (Avallay), Ayala y Guerini.

Valentín MARTIN

El Bayern aplastó al Real Madrid (5-1)

BILBAO. (Aifil).—El Bayern de Munich ha vencido por cinco goles a uno (5-1) al Real Madrid en encuentro correspondiente a la semifinal del torneo LXXV aniversario de la fundación del Athletic de Bilbao, disputado anoche en el campo de San Mamés.

GOLES

1-0. Minuto dos de la primera parte. Centro de Gersdorf por la izquierda, que remata Zobel, en jugada favorecida por la suerte, e inaugura el marcador.

2-0. Minuto dieciséis. Jugada de Holness junto con Müller, y este último, de un disparo raso, dentro del área, logra engañar a García Remón y marca el segundo gol.

2-1. Minuto cuarenta y cuatro. Centro de Aguilar desde la banda derecha, despeja un defensa alemán, recoge Touriño que centra de cabeza sobre Pirri, y éste, de un impresionante disparo a la media vuelta, logra el único gol del conjunto madrileño.

3-1. Minuto cuarenta del segundo tiempo. Jugada de Beckenbauer, que pasa a Zobel, éste a Müller, quien dispara y el balón entra cerca del poste izquierdo.

4-1. Minuto veintidós. Centro de Schneider por la banda derecha, cerca de línea de córner, y Müller, de gran cabezazo, por bajo, marco el cuarto gol.

5-1. Minuto treinta y nueve. Gran jugada personal del extremo izquierdo Hofman, el cual, después de driblar a cuatro contrarios, delante de la puerta conecta un fuerte disparo y establece el definitivo tanteo.

NUESTRA OPINION

RENOVACION EN EL HOCKEY

La hegemonía del hockey sobre patines, como todo el mundo sabe, ha sido desde siempre ibérica y se la han repartido España y Portugal. Los últimos tiempos fueron pródigos en triunfos para nuestros colores; pero ahora mismo acaba de darse la vuelta la tortilla por enésima vez y el título europeo se ha marchado al país vecino. Esta vez los portugueses nos han superado en toda la línea y antes que buscar disculpas a la derrota frente al gran rival y al pobre empate ante Italia, mejor es andar a la caza de razones.

Está claro que los portugueses conservan un gran conjunto, con su estrella Livramento al frente, mientras que el equipo nacional de España ha perdido potencia. Todo ha coincidido con la marcha de Sabaté, el extraordinario jugador que tantos éxitos dio a nuestro hockey. Tampoco Nogué es un chaval; de lo cual se desprende que se impone la renovación a la busca de los hombres que nutran las filas de un equipo que hasta hace poco era invencible y que empieza a dejar de serlo.

Renovación, por un lado; y expansión, por otro. Porque reducir el vivero español a Cataluña es condenar de antemano al hockey español a la escasez. No olvidemos que ya no estamos solos, porque al potencial de portugueses y españoles le sigue muy de cerca el progreso de naciones como Alemania y Holanda.

Es absolutamente cierto que en España no estamos ahora mismo en la cresta de la ola. Y esto lo decimos apoyándonos no solamente en el fracaso de Iserlon, sino en los rumores que han sacudido el ambiente últimamente. Rumores de fichajes. Parece que el Barcelona busca fuera lo que escasea de fronteras para adentro y pretende los servicios de Livramento, el mejor jugador portugués de todos los tiempos, y del fenómeno alemán Olthoff. El solo hecho de pensar en traer jugadores extranjeros a un país que tuvo el imperio del hockey en sus manos puede mover a la decepción.

Sin embargo, todo debe ser más alentador. Ahora estamos detrás de Portugal, de acuerdo. Pero si aprovechamos el momento de transición, mañana pueden llegar los que, al estilo que marcó siempre Sabaté, devuelva a España a la primera plaza del mundo. Porque sería tristemente curioso que cuando este deporte llegue a ser olímpico, si es que alcanza esa meta algún día, hayamos perdido la cabeza y no tengamos opción al oro que tanto anhelamos siempre.

Valentín MARTIN

Tenis: El lunes se operará de menisco

GIMENO SE RETIRA

«Para mí, el tenis ha terminado» dice el jugador

BARCELONA. (Aifil).—«El lunes sin falta me internaré en una clínica barcelonesa a fin de sometirme a una operación de menisco. Hace aproximadamente un año que vengo padeciéndola y creo que ya es hora de que sea intervenido quirúrgicamente y poderme encontrar en plenitud de facultades, aunque para mí el tenis se ha terminado.» Estas explosivas declaraciones del tenista Andrés Gimeno se han transformado en pocos segundos en la noticia más explosiva del día en el ambiente deportivo, conjuntamente con el fichaje de Cruyff por el Barcelona. «La Copa Davis se acabó y lo siento», afirmó Gimeno con patente tristeza, aunque de forma muy entera.

—¿Significa eso su retirada del tenis?

—Quiero operarme. Hace ya un año que arrastro la lesión —dijo Gimeno—. No soy ningún niño y creo que las decisiones han de tomarse a tiempo. Por eso no jugaré más la Davis. El tenis en plan de competición se terminó para Andrés Gimeno.

—¿Sabe algo la Federación Española?

—El lunes mantuve una larga entrevista con el presidente de la Federación Española de Tenis, Pablo Llorens. Le puse al corriente de mis proyectos. Es una persona comprensiva. Se dio cuenta de que efectivamente tenía que operarme lo antes posible. La operación trae como secuela mi retirada del tenis.

PARA DECIDIR SOBRE CRUYFF

MAÑANA, REUNION DE LA FEDERACION HOLANDESA

AMSTERDAM. (Aifil).—El futuro del as del fútbol holandés, el delantero del Ajax, de Amsterdam, Johan Cruyff, de veintiséis años, que ha establecido un récord de tres millones de guilders —unos 70 millones de pesetas— por su traspaso al club español Barcelona, está todavía en el aire, pendiente de la decisión final de la Real Federación Holandesa de Fútbol, que la ha aplazado de hoy miércoles al jueves, día 16.

Pese a haber llegado a un acuerdo el Ajax, de Amsterdam, el Barcelona y el jugador, Cruyff no podrá ser traspasado al club español hasta tanto la Federación Holandesa le dé el permiso oficial, ya que con el comienzo de la Liga el pasado domingo en Holanda quedó cerrado el plazo para el traspaso de jugadores.

La reunión de la Federación Holandesa para tratar el «caso» Cruyff se celebrará en Zeist, cerca de Utrecht, mañana, jueves, a las 16.30.

Sin embargo, los directivos de ambos equipos que trataron el traspaso mantuvieron un silencio oficial respecto a la cantidad que el Barcelona pagará por Cruyff. Según una información del diario «De Telegraaf», de Amsterdam, la transferencia del jugador al Barcelona supondrá la cifra récord de tres millones de guildens.

Críticos holandeses señalan hoy, sin embargo, que es muy posible que el monto total de la operación ascienda a unos seis millones de guildens e, incluso, a ocho millones.

COMIENZA LA UNIVERSIADA

PARTICIPAN 4.000 ATLETAS DE 70 PAISES

MOSCU. (Alfil.)—La Universiada-73 o Juegos Olímpicos Universitarios, que comienzan hoy en Moscú, han logrado un record de 4.000 atletas estudiantiles de 70 países como participantes, anunció ayer la agencia soviética Tass.

Se destaca que el equipo más numeroso es el de los Estados Unidos, con más de 300 atletas, seguido por Cuba, Brasil, Gran Bretaña y Japón. También se subraya que por primera vez participan en la Universiada atletas mejicanos. El equipo soviético rebasa los 230 deportistas-estudiantes, entre ellos ocho campeones olímpicos.

El presidente del Comité organizador y secretario de los Sindicatos de la URSS, Vladimir Bogatkov, ha subrayado en una entrevista publicada ayer en «Pravda» que la organización soviética ha previsto todo lo necesario para que la Universiada se desarrolle estrictamente según el reglamento de la Federación Internacional de Deporte Universitario.

Los observadores occidentales subrayan las extraordinarias medidas de seguridad para evitar que se repitan trágicos ejemplos como el de la Olimpiada de Munich. Algunos atletas y entrenado-

res, especialmente norteamericanos, que no tenían todos sus papeles en regla, no tuvieron acceso a las instalaciones deportivas y residencias de los atletas hasta aclarar legalmente su situación.

Las competiciones, que se celebran en las mejores instalaciones deportivas de Moscú, dotadas, entre otros medios, con los instrumentos electrónicos más modernos, se disputarán en atletismo ligero, gimnasia, natación, saltos de trampolín, esgrima, lucha, tenis, balonvolea, baloncesto y balón acuático.

CICLISMO: TROFEO ANTONIO BLANCO

LOPEZ CARRIL, VENCEDOR ABSOLUTO

LEGANES (Madrid). (Alfil.)—Se disputó ayer la cuarta y última prueba del trofeo Antonio Blanco, de ciclismo, sobre un total de 212 kilómetros, con salida y llegada a Leganés. Los corredores, tras partir en Leganés, pasaron por Griñón, Navalcarnero, Villamanta, Sanmartín de Valdeiglesias, Pelayos de la Presa, Nava del Rey, Chapinería, Valdemor, Brunete, Navalcarnero, Griñón, Fuenlabrada, para llegar, finalmente, a Leganés, donde dieron dos vueltas a un circuito urbano.

La clasificación de la etapa de hoy fue la siguiente:

1. Francisco Galdós (Kas), 5-35-22 (a 38,502 kms. por hora).
2. Domingo Perurena (Kas), 5-37-23.
3. Vicente López Carril (Kas), mismo tiempo.
4. Nemesio Jiménez (Kas), mt.
5. José Pontón (Monteverde), mismo tiempo.

La clasificación general definitiva quedó establecida en la forma siguiente:

1. Vicente López Carril, 18-41-05.
2. Gonzalo Aja (Kas), 18-42-40.
3. Domingo Perurena (Kas), 18-44-45.
4. Nemesio Jiménez (Kas), mt.
5. Antonio Martos (Kas), mt.

Selecionados para los Mundiales

Se ha hecho pública por la Federación Española de Ciclismo la lista de corredores profesionales y aficionados que tomarán parte en los próximos Campeonatos del Mundo.

Profesionales: Ocaña, Fuente, López Carril, Perurena, Lasa, Martos, Manzanque y Pedro To-

rres. Los dos corredores que faltan para completar el equipo, así como los dos suplentes, se darán a conocer durante la próxima Vuelta Ciclista a Cantabria.

Aficionados: En línea: Martínez Heredia, Andiano, Hazaval, Pujol, Vallori, Barrios, Esperanza, Palavecino y Vilardebo. (Pyresa.)

BEISBOL: NECESITO TRES ENCUENTROS

EL PICADERO, CAMPEON

Terminó la serie de desempates para la obtención del título de campeón de España de la Liga Nacional, con un merecido triunfo del Club Picadero, de Barcelona. El segundo partido de la serie fue ganado por el Picadero por un rotundo ocho a uno, que no dejaba lugar a dudas; lanzó por los madrileños Tito Huertas y no anduvo bien al tener que soportar tres «home runs», que, en parte, le desmoralizaron, así como a sus compañeros. El juego catalán aumentaba cada vez más las distancias, sobre todo ante el lanzador catalán García, que si bien fue bateado en alguna ocasión, casi siempre lo sería irregularmente. Partido de nervios, con expulsión del madrileño Peña por el árbitro principal, Marco, del Colegio Catalán, en una actuación irregular, con innumerables incorrecciones, para, al final —como pasa siempre—, sancionar al que menos lo mereció.

Dentro de este ambiente y con el empate a un encuentro, en la serie, se jugó el tercer partido. Empezaron lanzando el madrileño Ramos y el catalán Loren, y todo lo que el anterior partido tuvo de bueno lo tuvo este de malo, ya que ninguno de los dos hizo nada de particular, transcurriendo el tiempo con carreras excesivas y con una total incertidumbre sobre el resultado final. Sustituyó Meroño a Ramos y el catalán García volvió a actuar de nuevo, sustituyendo a Loren, expuesto a lesionarse por exceso, pero con su entrada se resolvió el partido por 13-10, resultado más apretado ante un público que —con incluso insultos— puso fea la situación.

Tampoco el árbitro catalán Domínguez, algo verde para esta clase de encuentros, tuvo una buena actuación, pues juntamente con sus compañeros consintió demasiado a los jugadores, aunque si hubiera expulsado a Ponciano, del Madrid-Condepols, por su fea actuación, y a Corona, del Picadero, por su incorrección, el partido hubiera sido menos malo de lo que fue y por lo menos hubiera habido deportividad.

Repetimos que, pese a todo, fue mejor el Picadero, justo vencedor, en parte debido al esfuerzo de García. Nuestra enhorabuena al triunfador, cuyo capitán recibió la Copa del campeón de manos del presidente de la Federación Española, Francisco Gómez, desplazado expresamente desde Madrid para esta serie final.

FILEMON

PANORAMA

VELA

PRIMERA REGATA EN SOLITARIO DEL MEDITERRANEO

Organizada por la Federación Española de Vela, la Asamblea de Capitanes de Yate y la revista «Yate y Motonáutica», se va a celebrar, el primero de septiembre, la primera regata en solitario en el Mediterráneo, que llevará el nombre de Mare Nostrum. Esta travesía es, junto a la trasatlántica entre Plymouth y New Port, y L'Aurore, con marco en el Cantábrico, las únicas reconocidas por la Federación Internacional para esta categoría, y, a la vez, la primera que se celebra en el Mediterráneo, adelantándose a una programada por Italia, a celebrar a primeros de octubre.

BOXEO

WAJIMA RETUVO LA CORONA DE LOS SUPELWELTERS

El campeón del mundo de los superwelters, el japonés Koichi Wajima, ha conservado su título al vencer al italiano Silvano Bertini, por abandono al comienzo del décimotercer asalto del combate que disputaron en Sapporo (Japón).

AUTOMOVILISMO

ICKX PUEDE VOLVER CON FERRARI

El belga Jacky Ickx, separado de Ferrari desde principios de agosto, podría volver a pilotar un bolido del constructor italiano en una prueba de fórmula uno, el 9 de septiembre, con ocasión del Gran Premio de Italia, valedero para el Campeonato del Mundo de Conductores.

Ha sido el propio ingeniero Enzo Ferrari quien ha revelado esta posibilidad, precisando que todo depende de si pueden poner a punto para esa fecha un segundo «Ferrari 12-B-3», pues el primero sería encomendado a Arturo Merzario, en la actualidad primer piloto de la Casa de Maranello.

Ickx, después de la separación de Ferrari, ha participado en Nurburgring con un «McLaren».

BALONCESTO

JOHNSON, FICHAJE DEL MANRESA

Un jugador norteamericano de color fichó por el equipo de baloncesto del C. D. Manresa para la próxima temporada. Se trata de Ed Johnson, que cuenta veintiséis años de edad y mide 2,07 metros de estatura, jugando habitualmente como pivot. Johnson fue recalificado como amateur después de haber actuado en el equipo profesional del Dallas Chaparrals en la liga A. B. A. de Estados Unidos. La pasada temporada militó en las filas del Hartford, jugando 31 partidos y logrando un total de 774 puntos.

WATERPOLO

CAMPEONATOS JUVENILES EUROPEOS

DUISBURG (Alemania Occidental). (Alfil.)—En el sorteo celebrado ayer para los próximos Campeonatos Juveniles Europeos de Waterpolo, que se celebrarán del 15 al 19 de agosto, en Duisburg (cuenca del Rhur), el equipo español ha quedado integrado en el grupo «B».

Resultados del sorteo.—Grupo «A»: Hungría, Rumania, Grecia, Suecia y Alemania Occidental. Grupo «B»: España, Italia, Gran Bretaña, Turquía, e Irlanda. Grupo «C»: Unión Soviética, Holanda, Bélgica y Yugoslavia.

Después de los partidos eliminatorios, los dos primeros conjuntos de cada grupo pasarán a disputar la final para clasificarse entre el primero y el sexto puestos. Los restantes equipos jugarán igualmente entre sí para los puestos del 7 al 12.

NATACION

RECORD NACIONAL INFANTIL

Ayer, en la piscina del Club Natación Reus Ploms, el nadador de este Club Ramón Palleja ha batido el record de España juvenil de los 100 metros espalda, al conseguir un tiempo de 1 minuto, 19 segundos y 8 décimas, marca que ha sido controlada por el Colegio de Arbitros de la Federación Catalana de Natación.

El anterior record lo poseía el nadador del C. N. Sabadell Jorge Comas, con el tiempo de 2-20-5.

CICLISMO

EQUIPO SOVIETICO A LA VUELTA A TOLEDO

Cinco corredores soviéticos, Kommatov, Shukhov, Skosyreu, Sinitsyn y Mikhailos, a quienes acompañarán cuatro oficiales deportivos, tomarán parte en la VIII Vuelta Ciclista a Toledo, que se disputará en dicha provincia del 23 al 26 de agosto.

Los ciclistas llegarán a Barcelona el 20 de agosto, según ha manifestado la Federación Ciclista de la URSS, para viajar desde la capital barcelonesa a la ciudad de Toledo.

Natación: En los internacionales de Vichy

ESPAÑA, MUY BIEN

VICHY. (Alfil.)—La primera jornada de los encuentros internacionales de natación: Francia B-España B masculino, Francia B - Checoslovaquia A femenino se celebró en Vichy con los siguientes resultados:

200 metros cuatro estilos masculinos:

1. Villa (España), 2-20-3/10.
2. Lang Lenton (España), 2-21-9/10.
3. Guichard (Francia), 2-22-6/10.

1.500 metros libres masculinos:

1. Vela (España), 17-52-8/10.
2. Machado (España), 17-59-5/10.
3. J. P. Delaporte (Francia), 18-00-1/10.

800 metros libres femeninos:

1. Hemerkova (Checoslovaquia), 9-58-7/10.
2. Ch. Duperron (Francia), 10-04-3/10.
3. Tesarova (Checoslovaquia), 10-21-6/10.

Relevos 4 por 100 metros cuatro estilos masculinos:

1. Francia, 4-07-5/10.
2. España, 4-14-6/10.

programas de TV

Para hoy

PRIMERA CADENA

- 11,15 CARTA DE AJUSTE.
11,30 AVANCE INFORMATIVO.
11,31 LA FIESTA DEL SEÑOR Y SANTA MISA.
12,30 UNIDAD MOVIL.
Desde el Circuito Riazor, de La Coruña, retransmisión del Trofeo Velocidad de Motociclismo.
14,00 PRIMERA EDICION.
15,00 NOTICIAS.
15,35 LARGOMETRAJE ESPECIAL.
«El escuadrón de la muerte» (1941).
17,55 AVANCE INFORMATIVO.
18,00 LA HORMIGA ATOMICA.
«Dragón amaestrado».
18,20 EL JUEGO DE LA FOCA.
19,00 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.
19,10 DOCUMENTAL.
«El mundo de los caballos».
20,10 BUENAS TARDES.
— Mundo femenino.
21,00 TELEDIARIO.
21,35 DATOS PARA UN INFORME.
22,00 ESTELAR.

Programa musical especial en el que intervendrán los siguientes artistas: Osibisa, Ivan Rebrof, Les Caries Twins, Los Indianos, Bob Kerr's, Cuban Cosaks, Marion Williams, Andrés Pajares y Tip y Coll.
23,30 VEINTICUATRO HORAS.
24,00 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

- 20,00 CARTA DE AJUSTE.
20,25 PRESENTACION Y AVANCES.
20,30 FRANKSTEIN JUNIOR.
«El diabólico dibujante».
21,00 GRANDES INTERPRETES.
Eduardo del Pueyo (I).
En este primer programa de los tres a él dedicados, el pianista Eduardo del Pueyo interpreta la «Sonata Opus 31, núm. 3», de Beethoven.
21,30 TELEDIARIO 2.
22,00 ESTUDIO ABIERTO.
24,00 ULTIMA IMAGEN.

Para mañana

PRIMERA CADENA

- 13,45 CARTA DE AJUSTE.
14,00 AVANCE INFORMATIVO.
14,05 PRIMERA EDICION.
15,00 NOTICIAS.
15,35 LOS PAXASOS.
«Las aventuras de Gaby, Fofó y Miliki».
16,00 JENNIE, LA HIJA DEL GOBERNADOR.
«Un día en la vida de...»
18,00 AVANCE INFORMATIVO.
18,05 LA CASA DEL RELOJ.
«Medios de comunicación (I)».
18,25 CON VOSOTROS.
Fábula.
Presentación y comentario del libro «Nuestro amigo Schweitzer».
— LOS PICAPIEDRA: «Picapietra y Mármol, pilotos».
— CENTINELAS DEL BOSQUE: «El recuerdo».
19,30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.
19,40 BUENAS TARDES.
— Isclánea.
20,30 NOVELA.
— «La actriz», de Henry Greville.
Jorge pide libertad a Rose, a lo que ésta accede. Por Florencia, Rose se entera de que su esposo está enamorado de otra mujer. Rose decide ir a ver a Margarita, pero no sube, al enterarse de que está sola en casa y que Jorge la visita. Margarita y Jorge deciden acatar las leyes sociales y no seguir viéndose.

- 21,00 TELEDIARIO.
21,35 XI FESTIVAL FOLKLORICO DE LOS PIRINEOS.
22,00 SESION DE NOCHE.
— «Berlín Express» (1948).
Director: Jacques Tourneur.
Interpretes: Merle Oberon, Robert Ryan, Charles Korvin y Paul Lukas.
Un mensaje secreto que llega casualmente a las autoridades aliadas en París, recién acabada la segunda guerra mundial, les pone sobre la pista de un personaje, el doctor Bernhardt que se dirige en tren a Berlín, pasando por Frankfurt. Tiene la misión de unificar Alemania. Los grupos clandestinos de la Resistencia lo persiguen como traidor y crean situaciones muy difíciles para él y para los que, de diversas nacionalidades, le acompañan y le ayudan.
23,10 VEINTICUATRO HORAS.
23,35 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

- 20,00 CARTA DE AJUSTE.
20,25 PRESENTACION Y AVANCES.
20,30 BUGS BUNNY.
«El gato holgazán».
21,00 RAICES.
«La boda».
En España, alrededor de estas celebraciones se ha creado un folklore autóctono que refleja la personalidad de nuestros pueblos.
«Raices» ofrece dos muestras de este folklore, recogidas una en Alora (Málaga), y la otra en Gironella (Barcelona), donde se desarrolla la Danza del Feudal.
21,30 TELEDIARIO 2.
22,00 LA TERTULIA.
23,00 PATRULLA JUVENIL.
— «Fin de una niña prodigio».
Una joven, que en su infancia fue niña prodigio del cine norteamericano, y que ahora se dedica a la canción, ha sufrido en poco tiempo varios atentados contra su vida. Los miembros de la Patrulla Juvenil inician una investigación, averiguando que el padre, de acuerdo con su madre, han malgastado la fortuna de la joven.
24,00 ULTIMA IMAGEN.

PLAZA DE TOROS DE MADRID

HOY, MIERCOLES, SEIS TARDE

Seis novillos de don Manuel García Ibáñez.

ANGEL LLORENTE

ANGEL RODRIGUEZ «ANGELETE»

ELADIO PERALVO

de Córdoba, nuevo en esta plaza

Despacho de la Empresa: Victoria, 9.

Hoy, de 10 a 2,30

Despacho: Plaza Toros.

Alcalá, 237.

Desde las 10 en adelante

CARTELERA

CLAVE DE ESTRENOS

- GP: Para gran público.
PC: Para cinéfilos.
*: Calificación comercial.
●: Calificación artística.
18: Para mayores de dieciocho años.
14: Para mayores de catorce años.
Tol.: Para todos los públicos.
SC: Sin calificar.

ESTRENOS

AMIGOS HASTA LA MUERTE.—Dir.: George Seaton. Int.: Rock Hudson, Dean Martin y Susan Clark. Color. (14.) Western. GP. Calificación: *.

AMORES QUE ESPERAN.—Dir.: Mark Robson. Int.: Kate Jackson y Katherine Justice. Color. (18.) Melodrama. GP. Calificación: *.

ANA Y LOS LOBOS.—Dir.: Carlos Saura. Intépretes: Geraldine Chaplin y Fernando Fernán Gómez. (18.) Calificación: ●, *.

CABARET.—Dir.: Bob Fosse. Int.: Liza Minnelli y Michael York. Comedia político-musical. GP y PC. Calificación: ●●, *.

EL CONTACTO DE SALZBURGO.—Dir.: Lee Katzin. Int.: Barry Newman y Anna Karina. Color. (14.) Espionaje. GP. Calificación: *.

EL DISCRETO ENCANTO DE LA BURGUESIA.—Dir.: Luis Buñuel. Int.: Fernando Rey, Delphine Seyrig y Amparo Soler Leal. Color. (18.) Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ●●, *.

INFIERNO DE COBARDES.—Dir.: Clint Eastwood, Verna Bloom y Mariana Hill. Color. (18.) Western. GP. Calificación: *.

INTRIGA EN CIUDAD DEL CABO.—Dir.: Robert D. Webb. Int.: Jacqueline Bisset y Claire Trevor. Color. Tolerada. Aventuras. GP. Calificación: *.

LA AVENTURA DEL «POSEIDON».—Director: Ronald Neame. Int.: Gene Hackman, Ernest Borgnine y Shelley Winters. Dramática. GP y PC. Calificación: ●, *.

LAS DOS INGLESES Y EL AMOR.—Director: François Truffaut. Int.: Jean Pierre Leaud, Kika Markham. Color. (18.) Calificación: ●●, *.

LAS TENTACIONES DE BENEDETTO.—Director: Nino Manfredi. Int.: Nino Manfredi y Lionel Stander. Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ●, *.

NO ES BUENO QUE EL HOMBRE ESTE SOLO.—Dir.: Pedro Olea. Int.: Carmen Sevilla y José L. López Vázquez. Comedia dramática. Color. (18.) GP y PC. Calificación: ●.

PERDIDO EN EL DESIERTO.—Dir.: Jamie Hayes. Int.: Dirkie Hayes y Sue Burman. Color. Tolerada. Aventuras. GP. Calificación: *.

QUE DIA TENGO!—Dir.: Jerry Paris. Int.: Jerry Lewis. Color. (14 y menores acompañados.) Comedia. GP. Calificación: *.

ESPANTAPAJAROS.—Dir.: Jerry Schatzberg. Int.: Gene Hackman y Al Pacino. Color. (18 y 14, acompañados.) Calificación: ●●, *.

PASEO POR EL AMOR Y LA MUERTE.—Director: John Huston. Int.: Angelica Huston y Assaf Dayan. (18.) Drama histórico. GP y PC. Calificación: ●●, *.

QUE HABIEMOS HECHO CON SOLANGE?—Director: Massimo Dallamano. Int.: Fabio Testi, Cristina Galbó, Joachim Fuchsberger. Color. (18.) Thriller-spaghetti. GP. Calificación: *.

TAMBIEN LOS ANGELES COMEN JUDIAS. Director: E. B. Clucher. Int.: Giuliano Gemman y Bud Spencer. Color. Tolerada. SC. (MONTERA, VERGARA.)

TE VEO Y NO TE VEO.—Dir.: Walt Disney. Int.: Kurt Russell, César Romero. Color. Tolerada. Dibujos animados. GP. Calificación: *.

SU MAJESTAD... EL HAMPA.—Dir.: Ivan Dixon. Int.: Robert Hooks, Paul Winfield y Paula Kelly. Color. (18.) Policiaca. GP. Calificación: *.

UNA RAZON PARA VIVIR Y UNA PARA MORIR.—Dir.: Tonino Valeri. Int.: James Coburn y Bud Spencer. Color. (18.) spaghetti. GP. Calificación: *.

REPOSICIONES

CON FALDAS Y A LO LOCO.—Dir.: Billy Wilder. Int.: Marilyn Monroe, Jack Lemmon y Tony Curtis. (18.) Comedia GP. y PC. Calificación: ●●, *.

CONCIERTO PARA BANGLA DESH.—Reparto musical. Color. Tolerada. GP. Calificación: *.

EL ABUELO ESTA LOCO y FESTIVAL MICKEY MOUSE.—Festival Walt Disney. (BARCELO.)

EL ANALFABETO.—Dir.: Miguel M. Delgado. Int.: Cantinflas y Lilia Prado. Color. Tol. Comedia. GP. Calificación: *.

EL ATENTADO.—Dir.: Yves Boisset. Intépretes: Jean Louis Trintignant, Jean Seberg, Michel Piccoli y Gian Maria Volonté. Color. (18.) Política-ficción. GP. y PC. Calificación: ●, *.

EL BUENO, EL FEY Y EL MALO.—Dir.: Sergio Leone. Int.: Clint Eastwood, Eli Wallach y Lee Van Cleef. Color. (18.) Western spaghetti. GP. Calificación: *.

EL, LA JOVEN y ABISMOS DE PASION.—Ciclo Luis Buñuel. (18.) (CINESTUDIO CALIFORNIA.)

EL TULIPAN NEGRO.—Dir.: Christian Jaque. Int.: Alain Delon y Véra Lisi. Color. Tolerada. Aventuras. GP. Calificación: *.

HATARI.—Dir.: Howard Hawks. Int.: John Wayne, Elsa Martinelli, Hardy Kruger. Tolerada. Color. Aventuras selva. GP y PC. Calificación: ●●, *.

GIGI.—Dir.: Vincent Minelli. Int.: Maurice Chevalier, Leslie Caron, Louis Jourdan. Color. (14.) Comedia musical. GP y PC. Calificación: ●●, *.

LA CASA DE CRISTAL.—Dir.: Tom Gries. Int.: Vic Morrow y Clu Gulager. Color. (18.) Dramática. GP y PC. Calificación: ●●, *.

LA DINAMITA ESTA SERVIDA.—Dir.: Fernando Merino. Int.: Tony Leblanc, Alfredo Landa, Manolo Gómez Bur, Laura Valenzuela. Color. Tolerada. Comedia. GP. Calificación: *.

LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE.—Dir.: Joshua Logan. Int.: Lee Marvin, Clint Eastwood y Jean Seberg. Western musical. GP y PC. Calificación: ●●, *.

LAS MINAS DEL REY SALOMON.—Dir.: Compton Bennett y Andrew Marton. Int.: Deborah Kerr y Stewart Granger. Color. Tolerada. Aventuras románticas. GP. Calificación: *.

LAS CUATRO PLUMAS.—Dir.: Zoltan Korda. Int.: John Clements y Ralph Richardson. Color. Tolerada. Aventuras. GP y PC. Calificación: ●, *.

MI NOCHE CON MAUD, de Eric Rhoner, y JULES ET JIM, de François Truffaut. (BELLAS ARTES.)

VERACRUZ.—Dir.: Robert Aldrich. Int.: Gary Cooper y Burt Lancaster. Color. (14.) Western. GP y PC. Calificación: ●●, *.

VEINTE MIL LEGUAS DE VIAJE SUBMARINO y LA BATALLA DE ROMA.—Color. Tolerada (TIVOLI.)

FRED BASSET
por GRAHAM

¿HABÉIS DADO UN
PASEO AGRADABLE?



¿DÓNDE PUES UN POCO POR
FUISTES? LA CARRETERA Y
LUEGO POR
EL PINAR.



¡FRED ENCONTRÓ UN CONE-
JO!



ESPECTACULOS

TEATROS

ALCAZAR.—7 tarde y 11 noche: Compañía Trini Alonso-Adrián Ortega. Una casa de lios, de Alvaro Portes. Con Pepe Ruiz y la colaboración especial de Jesús Guzmán. ¡El éxito cómico de este verano!

ALCALA-PALACE.—(Refrigerado. Alcalá, 90. 2254608.) Gran compañía de género lírico. 7, 10,45: La verbena de la Paloma y La revoltosa. Butaca, 75 pesetas.

ARLEQUIN.—(Refrigerado. San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo. Tel. 2475131.) 7 tarde y 11 noche: Arturo Serrano presenta el gran éxito de El Clarinete, de Roland Kindler. ¡El vodevil del amor..., del sexi y... de El Clarinete!

ALFIL, DE LA CALLE DEL PEZ. (2318152.) ¡Éxito cómico! Más de un año en cartel. 7,30, 11 noche: ¡Charly, no te vayas a Sodoma!

ARNICHES.—(Cedaceros, 7. Teléfono 2244991. Refrigerado.) Próximamente. Cantando se entiende la gente, de Alonso Millán. Música, García Segura. Directamente desde La Fontana, después de tres años de fabuloso éxito. Una bomba de humor crítico. Atrévete. Divertidísima. Sensacional. Despiportante actual. El espectáculo que usted no consiguió ver después de hacer «colas» durante tres largos años.

BENAVENTE.—Jueves, 6 de septiembre, inauguración de la temporada oficial.

CALDERON.—7 y 10,45: Compañía de revistas Addy Ventura con ¡No desearás a la rubia del quinto! Rubén García, Luis Calderón, Rosana Doris. Y el formidable ballet Love Story. ¡Una revista fresca de fina picaresca! De Casas. Lunes, descanso compañía.

CLUB.—(Climatizado. Bajos Palacio Música. ¡Once meses! 7 y 11: Compañía de Comedias Manolo Gómez Bur, La sopera, de R. Lamoreux. Versión, J. J. Arceche. Con Clara Suñer y la colaboración de Aurora Redondo. El mayor éxito de París y Madrid. ¡Más de 600 representaciones! Lunes, descanso compañía.

COMEDIA.—7 y 11: Emilio Laguna en Mi amiga la gorda, de Charles Laurence. Con Mara Goyanes. Dirección, Angel F. Montesinos. ¡Gordisimamente divertida! (Cuarto mes.)

FIGARO.—(Refrigerado. Teléfono 2391645.) 7,15 y 11: ¡El mayor éxito cómico de la temporada! Octavo mes. José Sarratán, Roberto Camardiel, en Balada de los tres inocentes, de Pedro Mario Herrero. «Oleadas de risas sobre oleadas de carcajadas.» Próximamente. 400 representaciones.

GOYA.—(Muy refrigerado. Teléfono 2253217.) 7 tarde y 11 noche: Corral de comedias presenta 16 actores asociados, 16, en el espectáculo de verano Arniches super-star.

LATINA.—(Refrigerado. Teléfono 2652835.) 7 tarde y 10,45 noche: Revistas Colsada presenta su nueva compañía de revistas con Ingrid Garbo, Quique Camoiras, El divorcio no es negocio, de Jiménez Allen y García. Música, maestro Dolz. Ballet Paladium. ¡Una revista para reír!

MARQUINA.—(Aire acondicionado. 2318467.) 7 y 11: Cuarto año de éxito. Elisa Ramírez, Fran-

cisco Valladares. Actriz invitada, Milagros Leal. Las mariposas son libres. Adaptación y dirección: José Luis Alonso. ¡La comedia del amor, el sexo y la libertad!

MARAVILLAS.—(Local refrigerado.) 7, 11: Sé infiel y no mires con quién. ¡Un espectáculo históricamente divertido, en su segundo año de arrollador éxito cómico!

MUNOZ SECA.—(Refrigerado. Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy, 7 y 11: ¡Salga de mi alcoba... señora! Picante, tropical, divertida. Directamente de Miami. El mayor éxito del teatro Encanto de La Habana. ¡La risa más verde y refrigerada de Madrid! Un espectáculo al verde vivo. «Usted dirá... Tóqueme el panderito que aquí le espero». Hacia las 500 representaciones.

PARQUE DE ATRACCIONES.—A las 8: Les Michel's y Beatriz, Alain Denis y Monika Bell. Ballet Español de José y Josefa. Orquesta Parque de Atracciones, presentado por Torrebruno.

REINA VICTORIA.—7, 11: La boda de los pequeños burgueses, de Brecht. Los Goliardos. Bonos, 50 por 100 valederos todos los días.

ZARZUELA.—Hoy, 10,45 noche. ¡Gran éxito! Ballet Español Antología. Dirección: Alberto Lorca.

CINES

ALCALA-PALACE.—Véase cartelera de teatros.

ALVI.—Con faldas y a lo loco.

AMAYA.—Ana y los lobos.

APOLLO.—Intriga en la ciudad del Cabo, y La batalla de Roma.

ARAGON.—Bandolero, y Secretaria para un ladrón.

AVENIDA.—(2217571.) 4,30, 7, 10,45: Espantapájaros (Gene Hackman, Al Pacino). Panavision. Technicolor. Los dos intérpretes de The French Connection y El padrino, juntos ahora en el filme ganador del Festival Cannes 1973.

BAHIA.—Johnny Juma, y Satanix.

BARCELONA.—Continúa, 4,30: estreno. Visto y no visto (Luis de Funes). Completa el programa Cuando los dinosaurios dominaban la tierra. Apto.

BECERRA.—Tarzán y la sirena, y La reina virgen.

BENLLIURE.—3,45, 6,45, 10,15:

La leyenda de la ciudad sin nombre (Lee Marvin, Clint Eastwood). Color. 70 m/m.

BULEVAR.—Las minas del rey Salomón.

CANCELLER.—Contacto en Salzburgo.

CANDILEJAS.—¡Qué día tengo!

CAPITOL.—Infierno de cobardes.

CARTAGO.—Continúa, 4: Violencia en Las Vegas. Entre dos amores.

CARRETAS.—10 mañana: Una noche en Casablanca. Cheyenne. Dieciocho años.

CERVANTES.—101 dálmatas, y Atrapar a un ladrón.

COIMBRA.—Espacado a lo loco, y Los visitantes.

CONCEPCION.—Miguel Strogoff, y ¡Qué día tengo!

CONDE DUQUE.—¿Qué habéis hecho con Solange?

COPACABANA.—Amor mío, ayúdame, y Los visitantes.

EL ESPANOLETO-ESTEREOGRAMA.—El bueno, el feo y el malo.

EMPERADOR.—Sola frente a la violencia, y Los violentos de Kelly.

EUROPA.—Amor mío, ayúdame, y Los visitantes.

FALLA.—Un asesino para Su Majestad, y ¡Qué día tengo!

FANTASIO.—El atentado.

FATIMA.—Una monja y un don Juan, y El sabor de la vida.

FELIPE II.—La gran esperanza blanca, y Corazón verde.

FLORIDA.—Contacto en Salzburgo.

FUENCARRAL.—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45. Cantinflas, en El analfabeto. Eastmancolor. Tolerado.

GAYARRE.—Intriga en la ciudad del Cabo.

GRANADA.—Tarzán y la sirena, y Mujercitas.

GRAN VIA.—La aventura del Posedón.

IDEAL.—Chisum, y IX Festival de Tom y Jerry.

IMPERIAL.—Continúa, 10 mañana: Complementos y Te veo y no te veo (Walt Disney). Technicolor. Tolerada.

INFANTAS.—Intriga en la ciudad del Cabo, y La batalla de Roma.

INFANTE.—Contacto en Salzburgo.

JORGE JUAN.—Una monja y un don Juan, y El sabor de la vida.

JUAN DE AUSTRIA.—Con faldas y a lo loco.

LIDO.—Contacto en Salzburgo.

LOPE DE VEGA.—Veracruz.

LOS ANGELES.—Con faldas y a lo loco.

LUX.—El pájaro de las plumas de cristal, y La ofensa.

MADRID.—Continúa, 10 mañana: Doble programa. La gran evasión y el estreno de Los vengadores del Ave María. Ambas color. Cinemascope. Mayores catorce años.

MAGALLANES.—De mis enemigos me ocupo yo, y Los visitantes.

MARVI.—Petulia, y Los visitantes.

METROPOLITANO.—Una monja y un don Juan, y El sabor de la vida.

MOLA.—Las minas del rey Salomón.

MONUMENTAL.—Continúa, 5: Con faldas y a lo loco. Marylin Monroe, Tony Curtis, Jack Lemon. Catorce años y menores acompañados.

MORATALAZ.—Hail héroe, y Karate a muerte en Bangkok.

MONTECARLO.—Chisum, y Tiempos modernos.

MORASOL.—Johnny Juma, y Necrophagus.

MURILLO.—Continúa, 4: Violencia en Las Vegas. Entre dos amores.

NARVAEZ.—Contacto en Salzburgo.

NIZA.—Una monja y un don Juan, y El sabor de la vida.

ORAA.—Héroes de tachuela, y Juana de Arco.

PALACIO DE LA MUSICA.—4,30, 7, 10,45: Amigos hasta la muerte (Rock Hudson, Dean Martin). Color. Catorce años y menores acompañados.

PARQUE DE ATRACCIONES.—A las 11: La dama y el vagabundo (Walt Disney).

PALAFOX.—Asturias es una fiesta, y Amores que esperan.

PAVON.—Una monja y un don Juan, y El sabor de la vida.

PAZ-TODD-AO.—4,30, 7, 10,45: Su majestad... el hampa. Color. Mayores dieciocho años.

PLEYEL.—Mi canción es para ti, y Llamas en la ciudad.

POSTAS.—Johnny Juma, y Necrophagus.

PRINCIPE PIO.—(Refrigerado.) 3,30: Broadway sangriento, Doctor Casanova. Dieciocho años.

REAL CINEMA-CINERAMA.—Las cuatro plumas.

RIALTO.—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45: Las tentaciones de Beneditto (Nino Manfredi, Delia Boccardo, Lionel Stander). ¡La película más premiada del cine italiano! Noveno mes.

RIO.—Johnny Juma, y Necrophagus.

RICHMOND.—El Tulipán Negro.

ROXY.—«B». La dinamita está servida.

SAN CARLOS.—Continúa, 4 tarde: Regreso al planeta de los simios y Tic... Tic... Tic... Mayores de catorce años.

SALAMANCA.—La casa de cristal.

SAN REMO.—En el Oeste se puede hacer, amigo, y IX Festival de Tom y Jerry.

SAVOY.—Con faldas y a lo loco.

TIVOLI.—El armario del tiempo, y Carlitos y Snoopy.

UNIVERSAL CINEMA.—(4018686) (5: Con faldas y a lo loco (Ma-

rylin Monroe, Tony Curtis).
URQUIJO.—¡Qué día tengo!

SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA.—El discreto encanto de la burguesía.

BELLAS ARTES.—(Refrigerado. 2225092.) Continúa, 5 tarde. Programa especial. Dos películas diarias distintas en V. O. subtituladas. Butaca, 60 pesetas. Miércoles: Mi noche con Maud (Eric Rohmer), Jules et Jim (François Truffaut). Jueves: El cuchillo en el agua (Polanski), Una muchacha sin historia (Alexander Kluge). Viernes: Agua e le compagne (Pietrangeli), Los indiferentes (Francesco Maselli). Sábado: El extranjero (Visconti), La reina de Africa (John Huston). Domingo: La ley (Jules Dassin), La viaccia (Ognini).

CINESTUDIO CALIFORNIA.—(Andrés Mellado, 47. 2440058.)

Continúa, 5: Cielo Luis Buñuel. El programa triple más barato de Madrid, 50 pesetas. El, La joven, Abismos de pasión. V. O. subtitulada.)

PALACE.—(Refrigerado.) 4,30, 7, 11: Concierto para Bangla Desh (V. O.)

ROSALES.—(Refrigerado.) 4,30, 7 y 11: Concierto para Bangla Desh (V. O.)

PENALVER.—(Refrigerado.) Continúa, 4,30, a 70 pesetas: A Walk White Love and Death, de John Huston. Con Anjelica Huston y Assaf Dayan V. O. integra subtitulada.

POMPEYA.—(Refrigerado.) Numeradas, 11,30, 4,30, 7 y 10,45: A Walk White Love and Death, de John Huston. Con Anjelica Huston y Assaf Dayan V. O. integra subtitulada.


■ Si le gustan las quinielas...

■ Si sueña con sus grandes premios, permanezca atento al

CLUB X2 MARCA

También este año
40 semanas de entretenimiento rentable para los participantes

¡CON SORTEOS SENSACIONALES!

 Austin Victoria
La belleza en marcha.

Un sensacional automóvil para cada ciclo de diez jornadas

Vea las bases en MARCA

SESUDAS REFLEXIONES

RECORD

Leemos: «Detención de un segundo de Grivas.» Pues si ha sido sólo un segundo ésta es la más breve detención de la Historia.

ESTAR MOSCA

El ser más desconfiado del mundo es la mosca. ¡Siempre está mosca!

HISTORIA DE LA MEDICINA

Es bien sabido que en la historia de la Medicina nunca se encontró ningún tejido humano más resistente que el miocardio del Myo Cid.

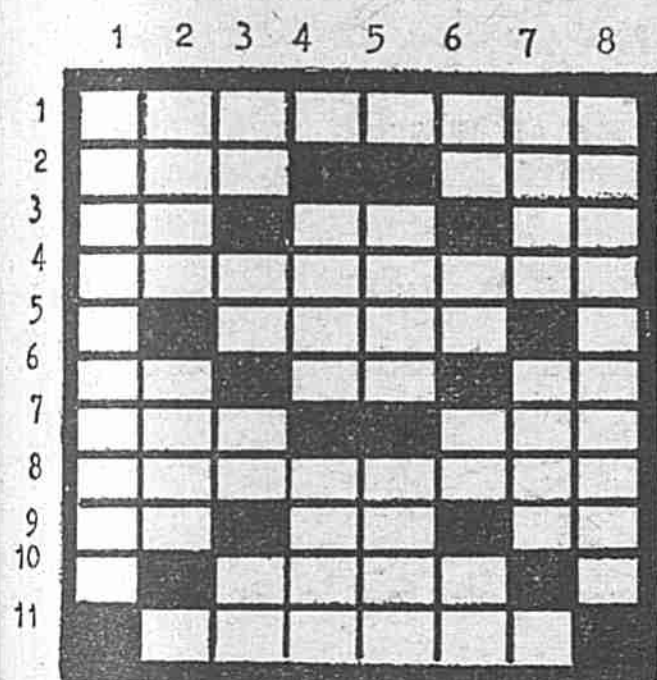
CLASIFICACION LABORAL

Los empleados de Banca encargados de hacer arqueos debían estar clasificados como arqueólogos.

M. P.

CRUCIGRAMA

NUMERO 679



HORIZONTALES.—1: Propenso a la fuga.—2: Bistec europeo. Cerveza inglesa.—3: Números romanos. Símbolo del praseodimio. Al revés, pronombre.—4: Rememore.—5: Vocal. Cierta color. Símbolo del nitrógeno.—6: Letras de «cepo». Reflexivo. Nota musical antigua.—7: Metal. Coge.—8: Terminar.—9: Tiene. Al revés, patria de Abraham. Vocal repetida.—10: Vocal. Conoció. Punto cardinal.—11: Fragante, hermosa.

VERTICALES.—1: Dios del diablo entre los quichúas.—2: Trama. Parte de un barco. Número romano.—3: Al revés, escuché. Negación. Al revés, adverbio. Preposición.—4: Número romano. Mano. En el Calvario.—5: Número romano. Moneda portuguesa. Instrumento óptico.—6: En las matrículas de cierta provincia aragonesa. Letras de «lo ro». Símbolo del oro. Al revés, negación.—7: Conquistador español, compañero de Cortés. Tratamiento antiguo. Vocal.—8: Tierras de sembrar.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUM. 679

HORIZONTALES. — 1: Cipariso.—2: Ilo. siB.—3: Re. aM. As.—4: Coexiste. 5: U. Dije. Q.—6: LC. Lo. Cu.—7: Ahí. Oui.—8: Baratura.—9: As. No. eD.—10: N. Liga. O.—11: Casona.

VERTICALES. — 1: Circulaban.—2: Ileo. Chás. C. 3: Po. eD. Ir. La.—4: A. Axil. Anís.—5: R. Mijo. Togo.—6: iS. Se. Ou. aN.—7: siAT. Cura. A.—8: Obsesado.

LAS COPLAS

EL MUJERIEGO

(Salomón Lee Fegion, de ciento tres años, ha visto cómo su esposa, Johnnie, de cien, ha pedido el divorcio alegando que él «va siempre detrás de las muchachas».)

Se llama Salomón y aunque no ha sido rey ni escribió «El Cantar de los Cantares», por Eros y el amor siempre ha tenido fuertes tendencias más que seculares.

Ya su esposa le acusa: «Es pervertido; tiene las chicas a su lado a pares; es el calaverón más atrevido de todos estos lares...»

Detrás de las muchachas marcha. Sigue a todas cuantas vea. Las persigue, las piropea y esto es humillante.

Y Salomón ha dicho en su disculpa: «Si voy detrás, yo no tengo la culpa; ando muy lento ya para ir delante.»

MAESE PEREZ

entretenimientos

SALTO DE CABALLO

NUMERO 682

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

1 LA	SU	EX	TA	NI
LA 24	FREN	U	FRIR	PO
A	NO		CA	ES
A	VER	MA	NER	U
DE	SE	NA	PRE	FOR

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUMERO 682

«La única forma de no exponerse a sufrir una alergia es pre-
OMINONV.—«verla».

HOROSCOPO PARA HOY



ARIES

SALUD.—Buena.
TRABAJO.—Su carácter práctico y objetivo le permitirá resolver la situación de forma airoga.
AMOR.—No espere demasiado del amor durante la presente jornada.

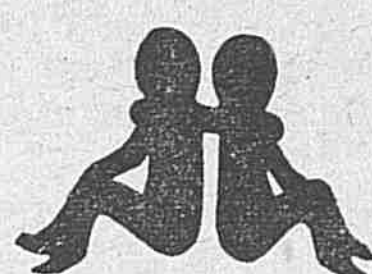


TAURO

SALUD.—Aproveche sus horas libres para hacer deporte.

TRABAJO.—Venza su pereza y póngase manos a la obra cuanto antes.

AMOR.—Ansiedad.



GEMINIS

SALUD.—Muy buena.

TRABAJO.—No sea tan materialista; piense que el dinero no da la felicidad.

AMOR.—La suerte le sonríe en este terreno.



CANCER

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—Siga al pie de la letra el plan que se ha trazado.

AMOR.—Venza sus celos.



LEO

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—Suerte en el campo de las finanzas.

AMOR.—La oposición de sus familiares hará que su amor por esa persona aumente aún más.

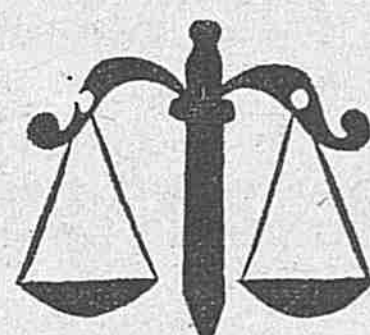


VIRGO

SALUD.—Cuidado con las corrientes.

TRABAJO.—Grandes oportunidades si acaricia la idea de cambiar de empleo.

AMOR.—Trate de mezclarse con gente de su edad; le conviene.



LIBRA

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—Su ambición le ayudará a superar cualquier obstáculo que surja en su camino.

AMOR.—Triunfo de índole amorosa.



ESCORPION

SALUD.—Dolores de tipo articulario.

TRABAJO.—Todo marcha perfectamente; no tiene por qué sentirse preocupado.

AMOR.—No haga caso de las murmuraciones y confíe plenamente en la persona amada.



SAGITARIO

SALUD.—Buena.

TRABAJO.—Su fantasía y su imaginación resultan, con frecuencia, un obstáculo en su carrera.

AMOR.—Día apropiado para la reconciliación.



CAPRICORNIO

SALUD.—Excelente.

TRABAJO.—No sea tan impulsivo y actúe con calma y moderación.

AMOR.—Sea comprensivo y no se muestre tan exigente.



ACUARIO

SALUD.—Insomnio, trascubilidad y nerviosismo.

TRABAJO.—Sus nuevas ideas podrían darle mucho juego.

AMOR.—Horas felices.



PISCIS

SALUD.—Muy buena.

TRABAJO.—Optimismo en el plano económico.

AMOR.—Encuentro fortuito que pudiera alterar su futuro amoroso.

LOS NIÑOS NACIDOS HOY.—Serán imaginativos, vivaces y muy nerviosos. Gozarán de excelente salud y vivirán intensamente.

Chile también reivindicará la Antártida

SANTIAGO DE CHILE. (Efe.)—En círculos allegados a la Cancillería chilena se estima que en el transcurso de estos días el Gobierno de Salvador Allende emitirá un comunicado refiriéndose al paso dado por el Presidente argentino, Raúl Lastiri, quien instaló provisoriamente su Gobierno en el territorio antártico con el evidente propósito de reiterar los derechos territoriales argentinos en esa región.

Para los expertos chilenos en materias antárticas, el paso dado por el mandatario argentino constituye una transgresión a los principios consagrados en el tratado antártico que congeló las pretensiones territoriales de las naciones sobre esa región hasta 1991.

Por cierto que Chile tampoco desconoce, se dijo en esas fuentes, que el primordial objetivo en esta visita presidencial argentina es oponerse a las pretensiones antárticas brasileñas, revividas a través de un expansionismo diplomático y económico.

FUNCIONARIOS ISRAELIES AMENAZAN CON IR A LA HUELGA

JERUSALEN. (Efe-Reuter.)—Los 5.000 funcionarios civiles de Israel han amenazado con ir mañana a la huelga si las negociaciones de esta noche no logran que se llegue a un acuerdo sobre aumentos de sueldo, dijo ayer el portavoz del Sindicato de Funcionarios Civiles.

Los funcionarios que han amenazado con declararse en huelga son los que carecen de titulación académica superior, que perciben sueldos distintos de los titulados.

Algunos servicios esenciales, tales como aeropuertos y hospitales, quedarán excluidos de la huelga.

Los servicios telefónicos y telegráficos solamente atenderán a las llamadas y mensajes urgentes, caso de que la huelga se lleve a cabo.

COLABORACION ESPACIAL ENTRE EUROPA Y USA

PARIS. (Efe.)—La Embajada norteamericana anunció que ayer se concertó un acuerdo intergubernamental entre los Estados Unidos, Bélgica, Francia, Suiza, Alemania Federal y Gran Bretaña para colaborar en la puesta a punto de un laboratorio del espacio (Space-lab), que se utilizará teniendo como enlace a los vehículos espaciales norteamericanos.

Se procedió también a rubricar un protocolo de acuerdo entre la NASA y la ESRO.

NUEVO ACUERDO URSS-HANOI

MOSCU. (Efe.)—En presencia de los respectivos jefes de Gobierno, Alexei Kosyguin y Pham Van Dong, se firmaron ayer, en el Kremlin, nuevos acuerdos de colaboración económica y técnica y de intercambio de mercancías entre la Unión Soviética y la República Democrática del Vietnam (Norte).

Según la agencia soviética Tass, los acuerdos establecen un apoyo a Hanoi para la rápida reconstrucción de su economía, sobre la base de la «amistad y colaboración fraternales» que existen entre ambos países.

Esto demuestra a los ojos de los observadores la continuidad de la amistad entre Moscú y Hanoi, a pesar de los esfuerzos de la diplomacia china por reducir el influjo del Kremlin en Indochina y en Asia en general.

CONVERSACIONES ENTRE LA INDIA Y BANGLA DESH

DACCA. (Efe-Reuter.) — El ministro de Asuntos Exteriores de Bangla Desh, Kamal Hossain, ha dicho que las conversaciones oficiales entre la India y su país, que comenzarán la próxima semana, serán cruciales para la paz en el subcontinente.

El ministro ha manifestado que las conversaciones, que se iniciarán en Nueva Delhi a partir del 18 del presente mes de agosto, constituirán una prueba de la sinceridad del Pakistán acerca del deseo manifestado por este país de llegar a un arreglo.

BENIDORM: DETENCION DE UN ESTAFADOR REQUERIDO POR LA INTERPOL

BENIDORM (Alicante). (Cifra.)—Funcionarios del Cuerpo General de Policía de la Comisaría de Benidorm han detenido, a requerimiento de la Interpol, al súbdito alemán Richard Peters Hans Diem, perseguido por una estafa de medio millón de marcos.

El detenido confesó haber comprado en Torremolinos un edificio de apartamentos y locales comerciales, con un valor de 12 millones de pesetas, de las que había entregado en metálico 1.200.000 pesetas, debiendo abonar el resto en mensualidades de 50.000 y 75.000 pesetas.

Desde el momento de cometer su delito, Richard Peters había intentado desorientar a la justicia recorriendo Grecia, Francia, Suiza, Egipto, Arabia Saudita, Marruecos, Tanzania, Brasil, Bolivia, Colombia, Argentina, Paraguay y otros países.

NIXON Y AGNEW, EN DESACUERDO

El vicepresidente se niega a invocar la inmunidad del Ejecutivo para hacer frente a sus acusadores

NUEVA YORK, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—Se equivocaban los que pensaron que el vicepresidente Agnew era fácil de destruir políticamente. Agnew ha aprovechado la experiencia de los últimos meses y está poniendo en marcha una campaña propia, de reafirmación de honestidad administrativa, que le está sumando muchos puntos en los índices de aprecio popular.

No sólo Spiro Agnew no es un hombre rico, sino que su carrera política ha sido un obstáculo para que lo sea. Sus asociados de antaño, con los que empezó algunos negocios al final de la segunda guerra mundial, no están sujetos a las restricciones del cargo político y ya lo son.

La fortuna de Agnew

Naturalmente, las inversiones no se hacen sólo con dinero. Agnew está capitalizando sobre sus libros de contabilidad, adelantándose a los dedos acusadores, poniéndolos a disposición de quien quiera verlos, sin problema alguno y sin gesto de disgusto.

Agnew vale exactamente 198.000 dólares en cuentas bancarias, y de ahorro tiene 67.250 dólares. Su seguro de vida y el valor de su retiro como funcionario se estiman en 25.000 dólares. Un terreno en el condado de Baltimore en 15.000. Ha comprado un piso en la isla de Saint Croix de 49.000 dólares, pero debe todavía 35.000. En valores e inversiones dispone de 62.000 dólares. Como hace tiempo posiblemente intuía lo que iba a pasar dejó el manejo de este dinero a su abogado, George White, que dispone de un poder absoluto sobre esa cifra, que Agnew no puede legalmente tocar. Finalmente, en mobiliario tiene unos 15.000 dólares.

Roces con el Presidente

La actitud de Agnew, que quiere juz y taquígrafos sobre todas sus actividades, está provocando, según señalan fuentes competentes de Washington, roces entre él y el Presidente. Nixon parece insistir en que Agnew invoque la inmunidad del ejecutivo; por el contrario, el vicepresidente insiste en no salirse del plano de ciudadano corriente. Esto, según fuentes cercanas a la Casa Blanca, es

interpretado por Nixon como una seria amenaza al privilegio ejecutivo que él ha invocado repetidamente. Tal vez este debate interno haya sido la razón por la que Agnew haya interrumpido momentáneamente la presentación pública de sus fianzas, que ahora se reanuda.

Más todavía, según ciertos informes, además de los libros de contabilidad, él mismo se presentará ante un gran jurado el 23 de agosto para ser sometido a interrogatorio voluntariamente. Eso se llama adelantarse a los acontecimientos. Y anular las portadas de los últimos números de las revistas de actualidad política semanal, con Nixon y Agnew en el mismo plano, copartícipes de una crisis que el vicepresidente ha anulado fulminantemente, actuando con una sabiduría más que política, popular.

Hoy, mensaje de Nixon

WASHINGTON. (Efe.)—El Presidente Nixon se dirigirá hoy miércoles, por radio y televisión, al país para defenderse de las acusaciones vertidas contra la presidencia en las audiencias públicas del Senado que investigaban el escándalo «Watergate», informó ayer la Casa Blanca.

Nixon, que desde el pasado 22 de mayo ha guardado un hermético silencio sobre el caso, hablará durante veinte o treinta minutos desde su oficina en la Casa Blanca, a partir de las nueve de la noche (2,00 h. e.).

Al mismo tiempo, la Oficina de Prensa de la Casa Blanca hará público un «documento blanco» que explicará detalladamente el papel desempeñado por Nixon en todo el escándalo y que intentará además restaurar la confianza del país en el Gobierno, añadió la Casa Blanca.

Según fuentes de la Casa Blanca, Nixon defenderá su inocencia en todo el desarrollo del escándalo y en la operación de encubrimiento a la justicia que sus asesores llevaron a cabo, admitiendo solamente que es «responsable» de la poca atención que prestó a las actividades que sus ayudantes realizaron durante el escándalo.

El mensaje de Nixon a la nación, preparado durante diez días de encierro en su residencia en las montañas, será el más largo de todas las declaraciones que hasta la fecha ha realizado sobre el «Watergate».

REPUBLICA DE IRLANDA

POSIBLE DIMISION DE LYNCH COMO LIDER DE LA OPOSICION

Sus partidarios presionan para que no abandone el cargo

LONDRES, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Antonio Parra.)—Su memoria algo olvidadiza puede jugarle una mala pasada a Jack Lynch, el líder de la oposición, quien ha declarado hoy, en una entrevista para la radio de Irlanda, que «se lo está pensando», y que, a lo mejor, dimite de su cargo, después de la escandalera que se ha preparado en el vecino país con sus declaraciones. Lynch, como ya es sabido, se retractó ayer de sus acusaciones contra el partido en el Poder, achacándole todas las responsabilidades en el proceso a los Littlejohn.

Un olvido inexplicable

El ex «Taioseach» ha retirado su denuncia. Pero ahora queda planteada sobre el tapete la cuestión de su posible dimisión. Porque a un político, por lo visto, no se

le perdonan el desmemoriarse.

Debido al ajeteo de aquellos días cruciales de enero, cuando el horno de Irlanda estaba al rojo vivo, tras las explosiones de Trinity Hall, y con los preparativos de su viaje a Nueva York, mister Lynch se olvidó de que, a través de su embajador en Londres, fue puesto en antecedentes por el Gobierno británico de las implicaciones del caso Littlejohn, en toda su extensión, no solamente de sus aspectos criminales, sino también de los políticos. La información fue pasada al ministro de Justicia, y él no se volvió a ocupar más del asunto.

Su denuncia se ha vuelto contra él

Quienes conocemos personalmente a Jack Lynch tal vez podamos asegurar que muy posiblemente le haya fallado la memoria. Lynch, un hombre sumamente campe-

chano, nada introvertido y con pinta de profesor despistado, ha tenido el valor de reconocer que estaba equivocado. Lo cual dice mucho de él. Muy pocos jefes de la oposición poseen esos arrestos.

Pero, asimismo, bien es verdad que su denuncia formulada contra el gabinete Cosgrave ha constituido para él un arma de dos filos. El Gobierno de coalición, potencial víctima del caso Littlejohn, ha pasado a desempeñar el papel de acusador, endosándole el mocheo a su antecesor. Esto sí que tiene todas las trazas de un «Watergate». Pero a la inversa.

Sin embargo, parece difícil que dimita Lynch, dadas las muchas simpatías con que cuenta entre las filas del Fianna Fail. Sus partidarios están presionando para que no abandone el cargo. Si lo hace será por razones puramente personales, más que por haber caído en descredito.